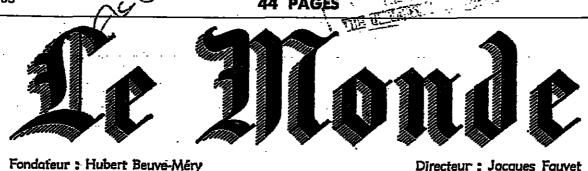
### Un violent séisme ravage. l'Anatolie orientale

Des milliers de victimes

LIRE PAGE 4



Algérie, 1 DA: Marce, 1,50 dir.; Juntaie, 100 m.; Allemagne, 1 DM: Autriche, 10 sct.: Beiginae, 12 fr.; Canada, 5 0,65; Bantmark, 3 fr.; Espagna, 25 pes. Grande-Brétagna, 20 p.; Grèce, 18 dr.; Irau, 45 ris; Italie, 300 L.; Lihan, 125 p.; Linembourg, 12 fr.; Norvège, 2,75 kr.; Pays-Bas, 1 d.; Paringai, 12,50 esc.; Sadde, 2,25 kr.; Suissa, 1 fr.; C.S.A., 65 cts; Yongusinvie, 10 u. din.

5. RUE DES ITALIENS 75427 PARIS - CECEX 89 C.C.P. 4201-23 Paris Telex Paris nº 850573 Tél.: 246-72-23

### Retrouvailles ibériques

La visite officielle que vient d'effectuer à Lisbonne M. Adolfo Suarez, chef du gouvernement espagnol, consacre de nouvelles et très symboliques retrouvailles ibériques. Sans doute chacune des parties a-t-elle tenu à préciser n'était pas idéologique. M. Mario Soares l'a même publiquement souligné en invoquant le principe ment, il s'agissait de renouer de bonnes relations sur une base radicalement différente de celle du vieux « pacte ibérique » qui, de 1939 à 1974, a uni deux dictatures hostiles au « désordre démocratique » européen.

li s'agit au contraire, aujourd'hui, aux termes du communiqué commun publié à Lisbonne, de « réaffirmer la vocation eurome » des deux pays en resserrant des liens bilatéranx favorisés par une certaine conception commune de la démocratie libérale.

Pourtant, au-delà des prudences du langage diplomatique, chacun s'accorde - à Madrid aussi bien qu'à Lisbonne — à donner un sens beaucoup plus politique à cette rencontre « au sommet ». la première depuis le début de la révolution portugaise en 1974. Vollà, en semme, deux hommes que le hasard de l'état civil rend presque homonymes, représentant l'un et l'autre des pays sortis à un an d'intervalle d'une longue dictature, et qui cheminent, chacun à sa manière, vers plus de liberte et plus de justice. L'un, venu de l'exil, est rentré dans son pays il y a deux aus et demi porté par une vacue révolutionnaire dont il s'aitacha surtout à combattre - parfois darement — les excès « totalitaires ». L'autre, elevé dans le sérail, issu du franquisme et servant les desseins d'une monarchie libérale encore sans vraie légitimité, a fait preuve depuis cet été d'une habileté assez singulière face à une droite contrainte à réculer « en douceur ».

destins que tout sépare, et qui pourtant, ont aujourd'hui suffiment en commun pout confronter leurs expériences et. an besoin, se prêter mutuellement istance. Le Portugal, dont Mignel de Unamuno disait qu'il \* tourne le dos à l'Espagne ». bénéficle aujourd'hui d'une incontestable « avance » politique sur son grand voisin. Que l'on ait pu parier de « virage à droite » à Lisbonne ou mêmo de retour en arrière » après le 25 novembre 1975 ne doit pas faire sublier que M. Soares, régulièrement élu à la tête d'un gouvernement socialiste, nanti d'une Constitution dont on a pu dire qu'elle était « la plus socialiste d'Europe », peut considérer sans trop de complexes les lenteurs espagnoles. Si l'on parle à Lisbonne de protéger les « acquis ». c'est bien parce que de nombrenses réformes sociales ont été acquises, alors qu'elles sont encore loin de l'être à Madrid.

M. Sparez, en revanche, pent estimer à bon droit que la mort du dictateur, l'absence de guerre coloniale et l'abstention de l'armée ont permis à son pays de faire utilement l'économie d'une révolution. Bien plus développée économiquement, l'Espagne 2 économiquement, l'Espagne a encore beaucoup de chemin à faire pour ratiraper sur le plan politique le Portugal. Une ironie de l'histoire donne aujourd'hui à ce dernier le moyen de jouer un rôle non negligeable dans la liberalisation espagnole. M. Soares, membre avec le parti socialiste ouvrier espagnol de l'Internatio-nale socialiste, peut jouer les bons offices entre le gouvernement de Madrid et l'opposition democratique espagnole. Encou-ragera-t-il le P.S.O.E. à rompre avec les communistes et à re-noncer à l'abstention au réfé-rendum du 15 décembre ? Userat-li de son influence et de son image « rassurante » pour obtenir de Madrid des garanties, notamment électorales, en faveur des socialistes espagnols? Encore faudrait-il, pour cela, que le congrès du P.S.O.E., qui doit avoir lieu le 5 décembre à Madrid, et auquel M. Sourcs est invité, soit autorisé. Ce qui n'est pas

#### Une partie de l'opposition prône l'abstention au référendum

Les électeurs espagnols devront répondre, le 15 décem-bre, à la question suivante posée par référendum : « Approuvez-vous le projet de lot de réforme politique? » Il prévoit notamment l'instauration d'un système parlemen-taire bicaméral fondé sur le suffrage universel direct. La proximité du scrutin a fait monter la fièvre dans les

milieux politiques à Madrid. M. Rodolfo Martin Villa, ministre de l'intérieur, a déclaré que toute propagande en faveur de l'abstention — prônée par une partie de l'oppo-sition — serait considérée comme illégale : le quotidien libéral El Pais estimé qu'il s'agit là d'un reiour aux méthodes autoritaires du franquisme. D'autre part, seuls les partis légalement déclarés auroni accès à la télévision, ce qui exclut les formations de

De notre envoyé spécial

Madrid. - L'annonce du référendum populaire sur la réforme politique fixé au 15 décembre fait monter la fièvre dans les milieux politiques. Les dirigeants des forpointques. Les dirigeants des for-mations reconnues par le gouver-nement en vertu de la loi sur les a associations politiques » ainsi que les chefs des partis d'inspira-tion démocratique non encore lé-galisés multiplient les réunions et les colloques pour tenter de défi-pris leur attitude.

nir leur attitude. Si la bataille du référendum est genéralement considérée comm generalement consideree comme gagnée d'avance par le gouverne-ment, les dirigeants, de l'extrême droite à l'extrême gauche, songent déjà, au-delé de le consultation. aux élections générales de l'année prochaine. Le référendum doit en effet entériner la première trans-formation sérieuse des institutions franquistes. Il donnera le coup d'envoi de la campagne électorale la plus longue et la plus impor-tante en Espagne depuis qua-

> MARCEL NIEDERGANG. (Lire la suite page 3.)

#### • EN BELGIQUE

L'éclatement du Rassemblement wallon menace le gouvernement (Lire page 3.)

#### AU CANADA

M. Trudeau prononce un discours apaisant après les élections au Québec (Live page 5.)

Le roi du Maroc suggère une rencontre

entre MM. Giscard d'Estaing et Mitterrand

La visite officielle du roi Hassan II du Maroc en France s'est achevée ce jeudi matin 25 novembre par une conférence de presse au Grand Trianon à Versailles.

A cette occasion, le souverain a évoqué la situation politique întérieure française et il a laissé entendre que M. Giscard d'Estaing devrait reacontrer M. Mitterrand. Le président de la République avait déclare la veille que, « dans le monde actuel, les relations franco-marocaine étaient d'une qualité et d'une nature rares ».

Le roi Hassan II a confirmé qu'il avait étudié ovec le chef de l'Etat français le projet de construction au Maroc d'une centrale nucléaire. Paris examinerait favorablement ce projet.

Dans le communiqué commun publié ce jeudi, les deux chefs d'Etat manifestent leur intention d'« approfondir davantage les ropports entre les deux pays ».

Depuis trois jours, les responsables français et marocains, commentant les déclarations du roi Hassan II et de M. Giscard d'Estaing ne cessent de se féliciter de l'excellent état des relations entre les deux pays. L'accent et mis eus les fieurs personnels est mis sur les liens personnels de confiance et d'amitié — la « copinité », selon la formule du souverain — qui unissent celui-ci au président de la République.

A l'issue de la réunion élargie qui a mis fin aux entretiens officiels mercredi après-midi à l'Ely-sée, M. Giscard d'Estaing a tenu à souligner que, dans le monde actuel, la qualite des rapports franco - marocains était rare, s'agissant de deux pays, l'un développé. l'autre du tiers-monde, situés sur des continents dif-

Les dirigeants français ont toutes raisons de se montrer satisfaits de la façon dont s'est déroulée une visite officielle au sujet de laquelle ils pouvaient avoir quelques appréhensions.

On ne voulait pas, à Paris, que le séjour du roi puisse être interprété comme un soutien donne au Maroc dans le conflit qui oppose ce pays à son voisin algérien. Les relations avec le gouvernement du président Bounediène, qui n'avaient cessé de se dégrader denuis la visite mediène, qui n'avaient cesse de se dégrader depuls la visite à Alger de M. Giscard d'Estaing, en avril 1975, ne se sont guere améliorées ces derniers mois et la France veut éviter qu'elles ne se détériorent davantage. Hassan II a compris cette situation, et s'est attaché à ne pas mettre son hôte dans l'embarras.

« Nous ne mettrons jamais nos amis devant des choix diffi-ciles », a-t-il déclaré mardi soir au château de Versailles, à l'issue du diner dans la galerie des Glaces. Il a aussi affirme que a tout homme intelligent devait essayer d'épargner à son peuple l'épreuve de la violence et de la

> DANIEL JUNQUA. (Lire la suite page 2.)

# L'Espagne en campagne électorale La fin de la visite de Hassan II Les relations se dégradent entre l'U.D.R. et le gouvernement

M. Giscard d'Estaing, qui a quitté Paris jeudi 25 novembre en début de matinée pour inaugurer l'autoroute A 4 Paris-Metz, visite successivement cette dernière ville, Nancy et Strasbourg avant de regagner la capitale vendredi en fin de journée. Il se rendra mardi 30 novembre à Lille, où il présidera le lendemain le conseil des

Ces prises de contact avec « la province » interviennent au moment où, à Paris, et notamment à l'Assemblée nationale, les rela-tions se dégradent de plus en plus entre l'U.D.R. et le gouvernement. Jeudi et vendredi, le président de la République se consecre essentiellement aux problèmes économiques multiples auxquels doivent faire face la Lorraine et l'Alsace.

Commentant la récente série d'élections législatives partielles, M. Michel Poniatowski a eu le front d'affirmer mercredi devant le conseil des ministres que les résultats en avaient été « dans l'ensemble positifs pour la majorité présidentielle ». Après les échecs subis par deux républicains indépendants dans la Haute-Loire et dans le Rhône, et la très difficile réélection d'un troislème dans les Yvelines, l'appréciation du ministre d'Etat apparaît plaisante. Peut-être a-t-il voulu faire rire un peu la France, ou tout au moins la France politique, qui en auralt, à vrai dire,

La situation se dégrade, en effet, de jour en jour. L'accumulation des incompréhensibles erreurs politiques commises par M. Valéry Giscard d'Estaing dans la période récente, et notamment la mise sur orbite de M. d'Omano pour la mairie de Paris, deux jours avant les élections législatives - partielles -, ont eu pour effet de déchaîner contre le pouvoir une succès électoraux de MM. Chirac et

M. Michel Debré, qui continue de fulminer (= l'unité de commandement indispensable à la réussite n'est pas respectée... il taut que le gouverne-

ment alt la capacité d'un vrai gouvernement », écrivait-il encore dans le Figaro du 24 novembre), parait dès aujourd'hui beaucoup moins isolé qu'il ne l'était hier au sein de sa propre formation. L'U.D.R., semblant décidée à ne plus se conteni et à laisser revenir en sa mémoire rancunière le « oui mais » discardien du 10 janvier 1967, la condamnation de - l'exercice solitaire du pouvoir le 17 août de la même année, et l'hostilité au référendum gaullien d'avril 1969, hausse le ton de belle façon. Au Palais-Bourbon, elle laisse à peine la possibilité de s'exprimer M. Raymond Barre, interpellé d'étrange (açon par M. Marc Lauriol, qui s'était fait, en Janvier 1961, l'avocat des insurgés d'Aiger : - Puissiezvous ne pas nous obliger à vous poser une dernière question : qu'avezvous fait de la République ? - Quelques heures plus tôt. M. Simon-Lorière, député du Var. avait ouvertement fait grief à M. Beullac, ministre du travail, de tenir, au sujet des licenclements, des propos de nature à - nuire à la lutte anti-

> RAYMOND BARRILLON. (Lire la suite page 14.)

AU JOUR LE JOUR

Théodule

Tous les syndicats de fonctionnaires réunis pour la première fois depuis trois ans

# Négocier en excluant une progression du pouvoir d'achat ne me paraît pas possible

Pour la première fois depuis trois ans, toutes les organisations syndicales de la fouction publique se réunissent ce jeudi 25 novembre, à 15 heures, au siège de la FEN. Celle-ci avait envoyé les invitations le 19 novembre, tandis que, deux jours plus tôt, la C.G.T. avait lancé un appel en faveur d'un « front syndical commun le plus large » pour s'opposer à la politique de blocage du pouvoir d'achat des traitements décidée par M. Barre pour 1977.

La C.G.T. et la C.F.D.T. ont fait taire leurs griefs vis-à-vis des dirigeants F.O., FEN, C.F.T.C., C.G.C. et autonomes qu'ils accusaient naguère

des objectifs communs, le gouvernement risque de devoir faire face à une pression grandis-sante de l'ansemble des salariés du secteur M. André Henry, secrétaire général de la

FEN, organisation dont la signature a l'iguré dans une demi-douzaine d'accords, explique, dans l'entretien qu'il a accordé à Joanine Roy, les raisons pour lesquelles il croit ne pas pou-voir participer à une négociation qui exclurait en 1977 toute progression du pouvoir d'achat.

de signer avec le gouvernement des - accords

au rabais ... Si après cette reunion exploratoire

toutes les fédérations parviennent à adopter

au pouvoir! Lorsque, avec la courtoisie qui est de mise entre membres de la majorité, M. Marc Lauriol

s'enquérait auprès de M. Barre de ce que le gouvernement de ce dernier avait fait de la République, il se demandait si le pouvoir n'était pas passé des mains du Parlement à celles de ces comités Théodule qu'évoquait jadis le général de Gaulle.

Il serait exagéré de dire que tous les membres des entourages » s'appellent Théodule, mais si ce mot est un nom générique désignant les éminences grises, les tyranneaux sectoriels, les dictateurs d'antichambre et de couloir, alors il est bien vrai que les théodules font la loi.

ROBERT ESCARPIT.

« En écrivant au premier ministre le 10 novembre, vous lui avez fermement rappelé les ents pris dans l'ac-

> entiel : c'est la mise œuvre complète de l'accord 1976. Un accord forme un tout — l'an-nexe de celui de mars 1976 en est nexe de celui de mars 1976 en est donc partie intégrante. Cette annexe, c'est l'engagement d'éta-blir un projet de loi permettant aux femmes fonctionnaires ayant eu un ou deux enfants de jouir de leur pension avec une ou deux années d'avance, à chiquante-quatre on cinquante-trois ans. Cette disposition, qui intéresse plusieurs dizaines de milliers de personnes, a été déterminante dans le jusement que nous avons dans le jugement que nous avons porté sur l'accord. Si le gouver-nement refusait de proposer le projet de loi pro mis avant le 31 décembre, nous considérarions qu'il a rompu ses engagements.

a Quant à négocier, en excluant la recherche d'une progression du pouvoir d'achat avec priorité aux catégories défavorisées, je crois que la réponse est non. Pour une raison très simple : le plan Barre a subi deux échecs en deux mois, d'abord sur les prix, ensuite sur l'emploi. Faisant écho à M. Ceyrac, le ministre du travail reconnait qu'il va falloir licencier dans un certain nombre de secteurs. rtain nombre de secteurs dont la sidérurgie. C'est grave.

» Nécessitée par les échecs précédents, la politique d'austérité frappe encore les salariés. Pourquoi les travailleurs, déjà victimes de la société de profit, seraient-ils de nouveau frappes par la stagnation de leur pouvoir d'achat? Les travailleurs de l'Etat, pas plus que les autres, n'entendent faire

Pour 1977, jaute d'obienir un les frais d'une politique qu'ils engagement sur la progression reprouvent. »
du pouvoir d'achat, envisageriez-pous de discuter d'autres ropos recueillis por JOANINE ROY. (Lire la suite page 39.) PARMI LES ROMANTIQUES ALLEMANDS

Qui était Kleist?

En cette fin d'automne, Paris est plein de Romantiques allemands: à l'Orangerie, les peintres, parmi lesquels on découvre avec ravissement Kaspar Friedrich et ses étonnants paysages ; à l'Insti-tut Goethe (17, avenue d'léng), les poètes, plus modestement évoqués par la gravure et le manuscrit. Curleusement, parmi ces demiers, Heinrich von Kleist ne figure pas. Est-ce un astracisme volontaire continuant les démêlés du grand tragique allemand avec ses contemporgins? Les Romantiques euxmêmes ne l'avaient accepté qu'avec réticence ou embarros. De ce côté-ci du Rhin, en tout cas, Marcel Brion l'admet de plein droit dans les deux volumes consacrés à « l'Allemogne romantique »

ses étonnantes figures. Kleist se rattrape ailleurs : sur les écrans de cinéma où brille sa « Marquise d'O » rajeunle par Eric Rohmer; aux vitrines des libraires où deux livres simultanément Imposent son nom : so « Correspondance », inédite en français

(Albin Michel), qui restent encore

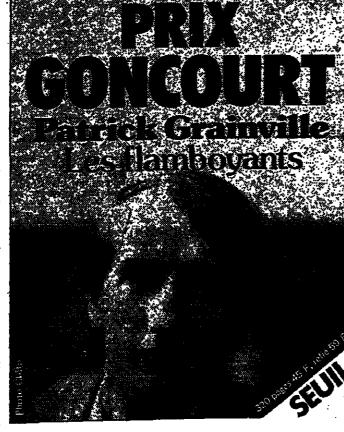
aujourd'hui la meilleure introduc-

tion française au mouvement et à

iusqu'à ce iour (Gallimard) et une nouvelle traduction de quatre de ses « Nouvelles » — en attendant pour janvier les quatre autres — par le poète Armel Guerne. De quoi approfondir notre connaissance de l'homme et de l'œuvre comme nous y invite Marthe Robert en page 26 du « Monde des livres ».

Dans la préface qui ouvre le recueil de nouvelles et dont nous donnons un extrait révélateur de leur art. Armel Guerne présente ainsi Kleist: « Curleux et difficile personnage, absolument insépo-rable de sa mort... Une mort à deux, longtemps choyée, longuement caressée, qu'il proposa maintes fois de partager aux êtres qu'il aimait... et qu'il célébra finalement avec Henriette Vogel par un jour bas de fin novembre... Deux coups de pistolet, le premier sur elle, le second dans so bouche. >

De ce « fait divers scandaleux ». Michel Tournier, dans la même page, nous apporte à travers des documents allemands, une bouleversante reconstitution.



# DIPLOMATIE

#### La déclaration signée par MM. Brejnev et Ceausescu marque les limites de la coopération seviéto-roumaine

M. Brejnev a achevé, mercredi 24 novembre, sa visite amicale en Roumanie. Il est cependant resté à Bucarest pour participer à la réunion du comité politique consultatif du pacte de Varsovie, qui commence ce jeudi. Les chefs des partis communistes, les chefs du gouvernement et les ministres des affaires étrangères des pays membres de l'alliance assistent à cette session.

De notre envoyé spécial

rêts de ses « amis socialistes ». Cela a une « force de loi abso-lue », a dit M. Brejnev. Toute complication survenant

entre pays «frères» est mai venue. Car elle est exploitée par les «adversaires de classe» qui

s'efforcent a par tous les moyens de semer des doutes; la méjiance réciproque, de calomnier nos pays, de dénaturer leur politique et l'essence de leurs relations ». Dans ces conditions ; a dit M. Regier de meilleure riquite

M. Breiney, ala meilleure riposte ou on peut donner à nos ennemis

qu'on peut nomier à nus entennes communs est d'amplifier les efforts visant à cimenter les pays socialistes sur les principes du marxisme-léninisme et de l'in-ternationalisme prolétarien ».

l'égalité en droit et de la non-ingérence dans les affaires inter-

nes ne sont pas toujours observés par l'autre partie. M. Ceausescu

'évolution actuelle des rapports

équivoque — ce qui devrait contenter les Roumains — que

les mêmes principes doivent régir les relations entre Etais. Mais le

terme d' « internationalisme pro

létarien » figure aussi dans le document. Les deux P.C. estiment

d'autre part nécessaire d'élargir les consultations sur les princi-

ternationales « en vue d'harmo

niser leurs positions ». Les mass media des deux pays devront

davantage s'intéresser aux réali-sations du voisin, ce qui paraît satisfaire une demande soviétique

En revanche, il n'est pas ques-tion, à la différence des récentes

soviéto-roumains.

Bucarest. — Les ambiguités des rapports soviéto-roumains ont-elles complètement disparu à la suite des entretiens Brejnev-Ceausescu ? On est tenté de répondre par la négative, même si les deux parties s'efforcent de minimiser leurs désaccords. La déclaration finale signée le mercredi 24 novembre note que les conversations se sont dérou-lées dans une atmosphère de « chaleureuse amtité, de cordia-tité et de compréhension mulité et de comprénension mu-tuelle ». Elle suggère en plusieurs endroits le parallélisme ou la similitude des positions récipro-ques, mais elle ne contient pas de référence, comme c'est gé-néralement le cas, dans les textes analogues signés par Moscou et ses alliés, à une unité de vues dans les questions abordées. On peut remarquer que dans l'allo-cution qu'il a prononcée mardi cution qu'il a prononcée mardi matin au cours d'un meeting d'amitié organisé en son hon-neur, M. Brejnev a indiqué que ses entretiens avec M. Ceausescu avaient êté « utiles et fructueux s. Traduite en langage clair, cette appréciation signifie que le résultat atteint n'a pas été franchement mauvais, mais qu'il aurait pu être meilleur.

C'est surtout au cours de ce meeting, qui a réuni quelque six mille personnes dans le palais des sports et de la culture de Bucarest qu'est apparue la différence entre les démarches roumaine et soviétique. Pour la Roumanie, comme l'a indiqué M. Ceausescu, les relations avec l'U.R.S.S. et les autres pays communistes occupent une place de premier plan, mais elles ne sauraient être limitatives ni même privilégiées.

#### Les conflits exploités par l'adversaire

La préoccupation principale des Soviétiques, au contraire, est de plaider en faveur d'un resserreplajder en laveur d'un reserre-ment toujours plus étroit de leurs liens avec leurs associés, en se réservant les grandes options de la politique étrangère du camp socialiste. Il faut tenir compte intérêts nationaux, mais des inté-

**BOUCHARD** PÈRE & FILS

Depuis 1731 80 Hectares



Négociants au Château 21201 Beaune **Tél. (80) 22.14.41** + Télex : 350830 F

LE VOYAGE A PARIS DU PREMIER MINISTRE DU CAMEROUN

MANUEL LUCBERT.

cord entre les deux parties.

M. Biya, premier ministre de la République unie du Cameroun, s'est félicité mercredi soir 24 novembre au cours d'une conférence de presse du « bilan positif » des trois Journées camerounaises organisées par le C.N.P.F. qui vieunent de se dérouler à Paris. Le premier ministre, qui a été

l'hôte à déjeuner, mercredi, de M. Raymond Barre, a annoncé la signature iminente d'un protocole d'accord concernant l'exploitation du fer de Kribl. Il a indiqué que des délégations françaises se rendront au Cameroan pour étudier difféteuts projets, dont la construction d'hôtels et de villages de vacances à Douala et Victoria (Sud-Ouest), Marona (Nord du pays) et Eribi.

■ La troisième commission de l'Assemblée des Nations unies a adopté mardi 23 novembre une résolution concernant la protection des droits de l'homme au Chili. Cette résolution constitue la première demande que les Nations unies adressent au gou-Nations unies agressent au gou-vernement chilien aux fins de restaurer les droits de l'homme et de mettre fin à la politique de la torture. — (Corresp.)

De la conférence qui réunissait à Tripoi les présidents Kadhafi, Boumediène et Kountche (le Monde du 25 novembre) s'est terminée le mercredi 24 novembre avec la publication d'un communiqué indiquant que la Libye, l'Algèrie et le Niger ont décidé de renforcer leur coopération et d'instituer une commission permanente tripartite qui étudiera les modalités de cette coopération. notamment par la création d'entreprises mixtes. Le communiqué précise que cette coopération est susceptible d'être étendue à d'autres Etats de la région. Le colonel Kadhafi devait préciser ultérieurement qu'il s'agissait « du Mali. du Tchad et d'autres pays frères ».

— (U.P.I.)

# La fin de la visite du roi Hassan II en France

Le roi Hassan II a tenu, ce jendi matin 25 novembre, au Grand Trianon, une conférence de presse, qui a marqué la fin de sa visite officielle en France. Il a ensuite gagné son château de Betz, dans l'Oise, où îl séjournera à titre privé. Il doit regagner Rabat lundi, après avoir reçu, la veille, des membres de la colonie marocaine en France. Mercredi après-midi, le souverain a eu un court entretien

en tête à tête, à l'Elysée, avec M. Giscard d'Estaing. Les deux chefs d'Etat out ensuite présidé une réunion élargie à laquelle chefs d'Etat out ensuite présidé une réunion élargie à laquelle ont participé notamment, du côté marocaia, le prince Moulay Abdallah, frère du roi, le directeur du cabinet royal, M. Bensouda, et deux ministres d'Etat, le Dr Laraki (affaires étrangères) et M. Benhima (information), et, du côté français, M. Barre, M. de Guiringaud et le secrétaire général à la présidence de la République, M. François-Poncet. La discussion a porté sur les moyens

de redresser la balance commerciale déficitaire au détriment du Maroc et sur la coopération technique, économique et culturelle entre les deux pays.

Quelques heures plus tard, le roi a pris officiellement congé de M. Giscard d'Estaing, à l'issue du diner qu'il offrait au palais des affaires étrangères en l'honneur du président de la République. Je vous exprime, a déclaré le souverain, mon émotion et ma gratitude pour l'accuell que vous nous avez réservé. Mon peuple a voului voir dans cet accueil la marque de l'estime et de la considération dans lesquelles la France tient le Maroc. Le chaf de l'Etat français a évocué dans sa rénouse . l'amitié Le ches de l'Etat français a évoqué dans sa réponse - l'amitié et l'entente qui lialent Mohammed V au général de Gaulle, nées d'un même attachement à la liberté et à l'indépendance, et compagnons d'un même combat ».

### Le communiqué commun

Voici les principaux pas-sages du communiqué com-mun publié ce jeudi matin à l'issue de la visite du roi

« Sa Majesté Hassan II et le président Giscard d'Estaing ont accorde une attention particulière à la situation en Méditerranée. Ils ont souligné la nécessité d'efforts constants en vue d'une ententé et d'une cooperation équilibrée entre les peuples riverains. » Ils se sont féticités des accords de Ryad et du Caire et ont

ternationalisme prolétarien ».

Une telle position ne peut avoir l'assentiment des Roumains, car elle revient à nier qu'il puisse y avoir des causes objectives de dissension entre Moscou et ses affiés. M. Ceausescu a mesuré ses accident des causes de l'accident de l'accident des causes de l'accident de l'ac exprimé l'espoir que, avec le ces-sez-le-feu, le président Sarkis soit maintenant en mesure d'entre-prendre l'œuvre de réconcliation nationale et de reconstruction du applaudissements quand M. Brej-nev a prononcé ces paroles. Pour les Roumains, des divergences surgissent parce que les principes de respect de l'indépendance, de Liban, dans le respect de sa sou-Lioan, dans le respect de sa sou-veraineté, de son unité et de son intégrité territornale. Constatant l'amétioration de la situation au Liban. ils ont estimé que de noun'a pas manqué dans son discours at palais des sports c'insister sur ce point, se félicitant que des veaux efforts devraient pouvoir être entrepris en vue de parvenir à un réglement tuste et durable du conflit du Proche-Orient, avec la participation de toutes les parrelations de «type nouveau » se soient imposées à la conférence de Berlin des P.C. européens, dont les résultats ant sans doute joue un rôle non négligeable dans

ties concernées.» Le communiqué souligne en-suite que la visite du roi du Maroc « constitue une haute mani-festation du caractère spécifique soviéto-roumains.

La déclaration commune réaffirme du reste la conception des
rapports entre les P.C. développée
lors de cette réunion : égalité en
droit et indépendance de chaque
parti, non ingérence, solidarité
internationale. Elle souligne sans
fouvieurs de ceut desput des relations existant entre la France et le Maroc et de leur volonté de les approjondir davan-

tage ».
Dans le domaine de la politique internationale, il met en relief la « convergence » de vues des deux chefs d'Etat sur de nom-breux points, en particulier leur attachement au respect de la

souveraineté et de l'intégrité territoriale des Etats.

Dans la partie consacrée aux
relations bi-latérales, le texte, qui
s'en tient aux aspects généraux de
cette coopération, marque la détermination des deux chefs d'Etat
d' « approfondir encore » les relations économiques « déjà étroites
et confiantes existant entre les
deux pays », et sans autre détail
il ajoute : « Certains projets intéressant les principoux secteurs
de l'économie marocaine ont reteny particulièrement leur attention ».

Les deux chels d'Etat expri-ment, d'autre part, leur volonte de « jaire en sorte » que la coopé-ration culturelle, scientifique et technique « s'adapte aux besoins nouveaux du Maroc ». Le texte évoque, enfin, deux points particuliers :

— La colonie française au Maroc.: les deux chefs d'Etat ont examiné les questions intéressant la colonie française et « se sont

la colonie l'aniçaire et « 2-30k; félicités des importants progrès réalisés à cel égard. M. Giscard d'Estaing a exprimé l'espoir que ces efforts puissent être poursui-

— La colonie marocaine en France : elle a fait l'objet, indi-que le texte, d'un examen parti-culier. « Sa Majesté Hassan II a pris acte, avec satisfaction, des dispositions récentes prises par le gouvernement français en ce domaine, notamment pour accor-der une priorité aux problèmes familiaux. éducalifs, sociaux et de formation professionnelle, ainsi que l'amélioration des conditions de logement.

# Nous souhaitons que nos relations avec l'Algérie s'améliorent

déclare le souverain chérifien

une déclaration liminaire dans lacais pour son accueil, et demande à la presse de lui transmettre ce message. Repondant aux questions. il a déclaré à propos de la construcnucléaire au Maroc : • Je me suis déià expliqué là-dessus devant mes invités du « club de la presse ». Ja considère que le Maroc ne doit pas être privé d'une source d'énergie aussi importante que l'ânergie nuciéaire. - Interrogé sur les garanties que le Maroc pourrait offrir à la France concernant l'utilisation du combustible nucléaire, le souverain a déclaré qu'- il n'était pas dans les intentions du Maroc d'utiliser la bombe atomique ni demain ni aprèsdemain. Mais les pays en voie de développement ont droit à une énergie à bon marché. Je crois qu'en revanche, de leur côté, les pays en voie de développement devraient bi-annuel d'un comité de représentants de ditièrents pays mandatés par les Nations unles. Ce comité par an l'utilisation que nous faisons part des pays sous-développés une prouve et un exemple de sagesse ».

Maroc et l'Algèrie, le roi a déclaré : que cela était normal. Vous savez · Avec l'Algérie, nous souhaitons que nous avons adopté un plan de que nos relations puissent s'améliorer pour redevenir ce qu'elles rocaines qui date de quatre années. étaient auparavant. L'impératit de constituer un Maghreb est à la lois economique et humain. C'est pourquoi il faut réaliser au plus tôt cette d'accuser la Maroc de vouloir sa tatalité. En ce qui la concerne, la France n'a pas voulu s'immiscer dans les attaires entre voisins. Elle s'est contentée d'être pour le droit. » Au sujet du conflit israélo-arabe

et de la résolution votée par les Nations unies sur la création d'un Etat palestinien, le souverain a répondu : « Depuis leur création, les du problème de Ceula et Melilla. Le Nations unles n'avalent pas lourni une contribution plus utile à la paix, La voix indiquée par cette résolu- qu'aucun pays ne pourra tenir les tion pourrait nous laire approcher daux rives du détroit et, à ce momentd'une paix définitive au Proche- là nous récupérerons ces villes. Nos Orient. Certes, dans l'éventualité où rélations evec le roi Juan Carlos Israél demenderail des garanties, et

La visite officielle de serait celle d'un règlement définitif. » Hassan II en France s'est Evoquant la situation actuelle en terminée jeudi matiu 25 no- France, le souverain s'est livré à un vembre par une conférence certain nombre de réflexions sur la de presse au Grand Trianon. morosité systématique des Français : Les gens icl me semblent soucleux Le roi du Maroc a d'abord fait sans sevoir pourquoi. Je ne comprends pas que les états-majors des quelle ji a remercié le peuple fran- partis ne s'efforcent pas d'alléger ce tardeau de soucis qui pese suf l'esprit des Français. On demande pourquoi le président de la République devrait rencontrer le candidat à la présidence qui n'a pas été élu. mais les rencontres de ce gonre sont logiques. Le président élu n'a peutêtre pas toujours raison et celui qui a voulu être élu n'a peut-être pas toujours tort. Il y a un danger de clivage de ce peuple en deux camps. Après l'élection du président de la République, les partis politiques on! le droit de polémiquer, mais ils ne devraient pas renforcer encore la constitution de deux camps opposés en France. =

....

14.55

1. 1.

. .

En ce qui concerne le prix du pétrole, le souverain a précisé que contrairement aux nouvelles répandues par traucoup d'alarmistes il était convaince que - les pays arabes raisonnables no sont pas favorables accepter un droit de visite annuel ou à une heusse continue du prix du pétrole, car ils savent qu'une telle hausse ruinerai, les pays qui sont leurs fournisseurs, c'est-à-dire les pourrait contrôler une ou deux tois pays auropéons et les Etats-Unis ». Au sujet de la coopération milide ce combustible. Ce seralt de la taire avec la France, le souverain a déclaré qu'elle avait constitué un volet - de ses conversations avec A propos des relations entre la la président de la République, et modernisation des forces royales ma-Ce plan a donc été établi au moment où la situation était tout à fait calme. Il n'y a donc aucune raison surarmer ni d'accuser la France de Vouloir nous bourrer d'armements ». Interrogé sur les relations entre

le Maroc et l'Espagne, le souverain s'est félicité de leur situation excellente. « Il n'v a donc aucune raison, a-t-il dit, que nous mettions en question cette excellente relation à cause moment vanu, lorsque l'Espagne aura récupéré Gibraltar, il est évident résolution serait réalisée, d'Espagne sont tout à fait excellentes et nous avons programmé un cela est normal. Mais le crois que voyage en Espagne pour le début la voie indiquée par la résolution du printemps prochain. — R. D.

#### Le résultat des entretiens

(Suite de la première page.)

Ces propos allaient au-devant des vœux des dirigeants français. Paris souhaite que le problème du Sahara occidental soit réglé par des voles pacifiques, et juge avec faveur toutes les tentatives de médiation ou de négociation. Cette approche du problème et déclarations soviéto-polonaises, de fraternité d'armes, de défense en commun des conquêtes du socia-lisme, du rôle du Pacte de Var-sovie, de la Chine ou même du cette voionté prorlamée officielle-ment de rester neutre sont d'au-tant mieux acceptées par le partetant mieux acceptees par le parte-naire marocain que la balance entre les parties au conflit n'est pas aussi égale qu'il ne le paraît. M. Giscard d'Estaing n'a pas cache qu'il ne croyait pas aux « micro-Etats », et la France n'a cesse de fournir à Rabat, et sur-tout à Nouakchott, des armes et du matérial tout en contribuent Chili. Ces silences permettent de mieux cerner les limites de l'acdu matériel, tout en contribuant de façon importante à la forma-tion des officiers et sous-officiers marocains et mauritaniens.

· Il n'en demeure pas moins que Paris paraît plus soucleux depuis quelques mois de garder ses dis-tances à l'égard d'une crise qui tances à l'egard d'une crise qui se prolonge, et qui pourrait connaître à plus ou moins long terme de graves prolongements. La situation prévalant au Sahara occidental, et, d'autre part, au Proche-Orient, a incité M. Giscard d'Estaing à réaffirmer la vocation des pays méditerranéens à résoudre « eux-mêmes, sans ingérence extérieure, les problèmes de leur région ». blèmes de leur région ».

Redresser la balance commerciale

Sur le plan pratique, la visite du souverain chérifien n'a abouti qu'à des résultats limités. Commentant l'entretien élargi de mercrédi après-midi. M. Lecat, porteparole de l'Elysée, a indiqué que les deux pays étaient décidés à intensitier leur copération économique, technique et culturelle. Des efforts seront faits du côté français. a-t-il dit, pour redresser la balance commerciale, déséquilibrée au détriment du Maroc. A court terme, seule l'augmentation des achats de phosphates serait de nature à atteindre ce résultat.

dejà prévue, et les discussions restent ouvertes sur le point le plus délicat, les conditions de financement.

La France participera aussi à la réalisation d'un réseau d'émet-teurs hertziens pour la télévision marocaine. Cependant, le seul point vraiment not veau paraît être la décision du souverain de construire une centrale nucléaire destinée à produire de l'énergie. Paris ne refuserait pas son aide pour cette réalisation, dont l'in-térêt, sur le plan économique, n'apparaît pas, à première vue, fon damental. Il semble qu'il s'agisse surtout d'un acte à caractère politique, destiné à témoigner de façon spectaculaire du renfor-cement de la coopération franco-marocaine et de la volonté du Maroc de prendre place dans le monde moderne monde moderne.

Dans le domaine de la coopération culturelle, il semble aussi que les demandes marocaines concernant la qualité et le nombre des enseignants français fassent toujours l'objet d'études, confiées à M. Haby.

Le roi Hassan II n'en juge pas Le roi Hassan II n'en juge pas moins les résultats de son voyage satisfaisants. Sa visite est inter-venue à un moment où encore apréolé du succès de la c marche verte », il s'est engagé dans une politique de liberalisation et de dimensatication. Unstitude par les démocratisation, illustrée par les récentes élections municipales. La caution que lui a apportée M. Giscard d'Estaing ne peut que l'aider à améllorer l'image de son pays auprès des démocraties occidentales.

DANIEL JUNQUA.

livraison de nouveaux armements à Rabat.

Des efforts seront faits du côté français a-t-il dit, pour redresser la baiance commerciale, déséquilibrée au détriment du Maroc. A court terme, seule l'augmentation des achats de phosphates serait de nature à atteindre ce résultat. Dans un avenir plus éloigné, il conviendrait d'étudier l'implantation au Maroc d'industries devenues non rentables en France. Il s'agirait de donner la préférence au Maroc, notamment pour des pays avec lesquels la France a des lleus moins étroits. Mais il s'agit là surtout de déclarations d'intention.

Il est acquis, d'autre part, que les industriels Irançais participeront à la construction de l'actérite de Nador, d'une capacité de S50 000 tonnes, ainsi qu'à la réalisation de Maroc-Phosphore-II, dont la première pierre a été récemment posée, et qui permettra de doubler la production d'acide phosphorique et sulfurique réalisée à Sail par Maroc-Phosphore-II. Cette participation était

UNE NÉCESSITÉ ÉCONOMIQUE DOUTEUSE

Le projet de centrale nucléaire

mique, la reponse paraît plus que douteuse. Certes, ce pays va avoir, dans les années qui viennent, des besoins énergétiques croissants, et, ne disposant pas de ressources pétrolières significatives, peut à son droit chercher à réduire quel-que peu un déficit commercial ALGÉRIE PRESSE SERVICE : la préoccupant (le Monde daté 21-22 novembre).

Les richesses principales du Marce sont ses considérables gise-ments de phosphates, estimés à 30 milliards de tonnes. Ces phosof militards de tonnes. Ces phosphates contiennent une quantité non négligeable d'uranium, de l'ordre de 100 à 200 grammes par tonne. L'exploitation industrielle en paraît possible: Israël, qui possède du phosphate dans le Néguev, met sur pied une usine qui devrait pouvoir produire 50 à 60 tonnes d'uraninum par an.

60 tonnes d'uraninum par an.

La construction d'une centrale nu cléaire représenterait un changement important dans la politique énergétique du Maroc.

Les centrales nucléaires, telles qu'on les construit actuellement, ont une puissance nominale de 1 000 mégawatts en moyenne, alors que us puissance installée au Maroc dépassait tout juste 800 mégawatts en 1975. Et, dans une publicité parue dans le Monde daté 21-22 novembre, l'Office national marocain de l'èlectricité, tout en reconnaissant l'intérêt de l'énergie nucléaire, précisait que « les conditions de réseau électrique (du pays) ne sont pas actuellement réunies » pour l'uti-

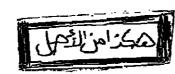
Le Maroc a-t-il vraiment besoin d'une centrale nucléaire? D'un point de vue strictement économique, la réponse paraît plus que douteuse. Certea, ce pays va avoir.

Le « geste » du rol Hassan II paraît donc avoir une signification plus politique qu'économique, le Maroc cherchant à resserrer encore ses liens avec son premier partenaire international tout en accèdant au « club » des pars une feilles En cert état tout en accédant au « club » des pays nucléaires. En tout état de cause. l' « intention marccaine » ne paraît pas encore avoir dépassé le stade de la parole : aucune étude sérieuse, semble-t-il, aucune vrale négociation n'a encore été entreprise. Et huit à dix ans au moins seront sans doute néces-saires pour, éventuellement, réa-liser cette vente. — X. W.

● L'arrestation au Maroc de militants syndicaux travaillant en France a de nouveau été dénoncée à la tribune du vingt-neuvième congrès de la métallurgie C.G.T., à Saint-Etienne.

à Saint-Etienne.

Un délègué marocain de Simca-Chrysler a raconté mardi 23 novembre qu'il avait été détenu arbitrairement pendant dix-hult jours l'êté dernier dans une villa anonyme à Rahat. La C.G.T. avait, en septembre dernier, affirmé que des dizaines de ses militants, resortissants marocains travailiant dans des entreprises françaises, avaient été victimes de ces arrestations, à l'occasion de vacances ou de séjours dans leur pays d'origine.



# Grande-Bretagne

LE DISCOURS DU TRONE

#### Le gouvernement va donner la priorité aux besoins de l'industrie

Londres (A.F.P., A.P.). — Le discours du trône prononcé mercredi 24 novembre, à l'ouverture de la nouvelle session parlementaire, par la reine Elizabeth, comme le veut la tradition, mais préparé en fait par le gouvernement, n'a pas apporté de « révélations » sur les projets de M. Callaghan. Voici les principaux points du discours:

• CONNOMIRE (1974): — Le développement de la Communauté européenne, et se réjouit de présider la C.E.E. pendant le premier semestre de 1977.

• RHODESIE. — L'objectif du gouvernement est de parvenir à un règlement négocié qui assure l'avenir des peuples de boutes de la loi de la majorité.

● ECONOMIE. - L'améliora-● ECONOMIE. — L'améliora-tion de la situation dépend d'une amélioration de la productivité et d'un accroissement des investisse-ments afin que l'industrie britan-nique puisse redevenir concurren-tielle. La priorité sera donnée par le gouvernement à la satisfaction des besoins matériels et financiers de l'industrie. de l'industrie.

● EUROPE. — La Grande-Bretagne va continuer à jouer

#### LE PROJET D'IMPOT SUR LA FORTUNE EST PROVISOIREMENT ABANDONNÉ

(De notre correspondant.)

Londres — Le gonvernement britannique renonce, pour la nouvelle session parlementaire au moins, i déposer le projet de loi qui devait instaurer un impôt sur la fortune. Cette mesure figurait au programme électoral du parti travailliste er 1974. Depuis, le chancelier de l'Echi-quier svait publié un Livre vert sur le projet. Cet été encore. lorsque le nouveau contrat social pour l'année en cours a été mis au point entre le gouvernement et les syndicats, ceux-ci se sont ru promettre la création rapide de l'impôt sur la

Si le projet est provisoirement onné, c'est d'abord parce que la commission parlementaire chargée de l'étudier a terminé ses travaux dans une confusion totale : elle a déposé cinq rapports, parfois contra-dictoires. Le problème ne pourre pas être repris avant une étude plus approfondie par les experts du Tré-

base de la loi de la majorité.

• IRLANDE DU NORD. - La Grande-Bretagne est décidée à combattre le terrorisme et à maintenir l'ordre et la loi dans la province. Elle attache une grande importance, dans ce domaine, à une coopération étroite avec le gouvernement de la République

d'Irlande.

PECHERIES. — Le projet de législation sur l'extension des limites de pêche à 200 miles : à partir du début de 1977 sera incessamment déposé devant le Parlement. Mais la Grande-Bretagne va continuer à discuter avec ses partenaires de la C.E.E. pour obtenir des conditions (zones exclusives) assurant l'avenir de ses pêcheurs

• POLITIQUE REGIONALE. Le gouvernement va déposer son projet de loi sur la création d'Assemblées législatives en Ecosse et au Pays de Galles, et le transfert de certains pouvoirs aux populations de ces deux régions.

• NATIONALISATIONS. - Le gouvernement va déposer à nouveau devant le Parlement le pro-jet de loi sur la nationalisation des industries de construction aéronautique et navale (qui n'a pas pu être adopté au cours de la précédente session du fait de l'opposition de la Chambre des

● PETROLE. —De nouveaux permis de recherche off-shore vont etre attribués afin d'intensifier l'exploitation d'une ressource nationale précieuse.

 DESARMEMENT. Grande-Bretagne, très attachée à l'amélioration des relations Est-Ouest, va poursuivre ses efforts dans les domaines de la reduction des forces et de la prévention de la prolifération des armes nucléaires et en vue d'un désar-mement général.

#### A L'OCCASION DU XIII CONGRES

حيكذا من الاعل

#### M. Willy Brandi devrait prendre en charge une Internationale socialiste réorganisée

Le XIII'e congrès de l'Internationale socialiste s'ouvre vendredi matin 26 novembre, à Genève, sous la présidence de M. Mitterrand. La séance inaugurale doit être consacrée à l'adoption des nouveaux statuts et à l'élection du président et des vice-présidents de l'organisation.

Une soixantaine de partis appartiennent à l'Internationale socialiste. Leur nombre varie sans socialiste. Leur nombre varie sans cesse. Celui de Singapour vient, par exemple, de quitter l'organisation à la suite des critiques qui lui étaient adressées du fait de son non-respect des règles démocratiques. Celui de Madagascar a été e marginalisé ». En revanche, les Sénégalais vont faire leur entrée dans l'Internationale à l'occasion de ce congrès, devant lequel M. Senghor doit prendre la parole. Il y a des années que les dirigeants de l'Internationale cherchent à élargir la base géographique de l'organisation, afin cherchent a clargir la base geo-graphique de l'organisation, afin d'éviter qu'elle ne reste, comme aujourd'hui, un instrument entre les mains des partis socialistes et sociaux-démocrates, de l'Europe industrialisée.

industrialisée.

Or l'I.S. éprouve les plus grandes difficultés à élargir son audience dans le tiers-monde, car, depuis trente ans, elle a adopté, notamment au nom de la lutte contre le communisme, des positions favorables, en règle générale, à la diplomatie américaine. En outre, la présence en son sein des Israéliens lui a interdit jusqu'à présent de s'ouvrir aux pays arabes, même si, grâce, en particulier, à M. Kreisky, chanceller d'Autriche, ses relations avec les partis de ces pays se sont améliorées. Elle avait pu, par exemple, en septembre 1973, servir alnsi d'intermédiaire entre Israél et l'Egypte.

et l'Egypte. La nécessité d'une réorganisa-tion et d'une relance se faisait donc sentir, mais il aura fallu de longues négociations entre les responsables des principaux partis pour qu'un accord se l'asse. C'est en conséquence avec deux ans de retard que le congrès de l'I.S. se réunit. En vue de faire pression sur l'organisation et d'élargir son champ d'analyse, en particulier en l'amenant à prendre en compte le phénomène communiste dans le sud du conti-nent, M. Mitterrand avait entre-pris durant l'été 1975 de regrouper

les PS. de l'Europe du sud.
L'un des objectifs qui devalent étre atteints pour permettre la relance de l'13. était la suppression du « lobby » autrichien qui

en assure actuellement la direc-tion. Le président actuel, M. Pit-termann, malade, se retire. Quant au secrétaire général, M. Hans Janitschek, M. Kreisky semble avoir obtenu son effacement.

#### M. Brandt futur président?

La succession de M. Pittermann a été proposée à M. Brandt, pré-sident du S.P.D., notamment par M. Mitterrand lorsqu'il a ren-contré à Bonn en mars l'ancien chanceller aliemand. Hésitant, M. Brandt semble avoir, en défi-nitive accenté cette responsabilité nitive, accepté cette responsabilité après que le détail de la nouvelle organisation de l'IS, eut été de de la conservation de la contentación de la contentación de la conservation de la contentación de la cont

Parmi les quelque dix vice-présidents qui, traditionnellement,
flanquent le président, trois
seralent investis de responsabilités particulières. En premier lieu,
M. Mitterrand, auquel seraient
confiées les questions politiques,
puis M. Palme, ancien premier
ministre suédois, responsable des
relations avec le tiers-monde,
enfin, M. Kreisky, chargé des
contacts avec les pays arabes. A contacts avec les pays arabes. A ces quatre hommes viendraient s'ajouter un secrétaire général (en principe suédois) et deux secrétaires généraux adjoints (un

secrétaires généraux adjoints (un Britannique et un Français). Si le congrès entérine ce projet, on peut s'attendre que l'I.S. se montre plus dynamique que par le passé. Le recul de l'influence britannique au sein de l'Internationale socialiste peut, d'autre part, être envisagé, puisqu'il est question de transfèrer à Bruxelles ou à Genève le siège de l'organisation, actuellement fixé l'organisation, actuellement fixé à Londres. Ce recul était déjà sensible en 1972. M. Wilson avait, en effet, songé à présenter sa candidature à la présidence de candinature a la presidence de l'I.S. — projet qu'il a, de nouveau, caressé cette année, — mais il s'était heurté à une hostilité générale, en particulier du fait de ses positions sur la

THIERRY PFISTER.

#### Belgique

#### L'éclatement du Rassemblement wallon rend inévitables des élections anticipées

De notre correspondant

Bruxelles. — A la suite d'une bouleversement brutal des don-nées du jeu politique, survenu le mercredi 24 novembre, l'existence du gouvernement est menacée plus tôt que prévu et des élections anticipées deviennent inévitables. Elles devraient avoir lieu au printemps 1977, alors qu'elles étaient prévues pour mars 1978.

L'éclatement d'une des forma-tions de la majorité, le Rassem-blement wallon (13 sièges sur 212 à la Chambre), s'est produit avant le congrès du parti, prévu pour le 4 décembre (le Monde du 19 no-sembre). Trois ministres menaces vembre). Trois ministres menacès d'exclusion ont pris l'initiative du départ et annoncé qu'ils rejoignent le Parti libéral wallon, le PLP., qui prend un nouveau nom : Parti des réformes et de la liberté wallon (P.R.I.W.), et qui sera probablement préside par M. Jean Rey, ancien président de la Commission européenne et ministre d'Etat, c'est-à-dire conseiller de la couronne.

Les libéraux ont donc trois représentants de plus dans le gouvernement Tindemans:

MM Perin, ministre de la réforme des institutions, Goi et
Knoops, secrétaires d'Etat. Il ne
reste au sein du cabinet qu'un
cont reste au sein du cabinet qu'un
cont reste au sein d'Etat. (Idèle au reste au secrétaire d'Etat fidèle au Rassemblement wallon, M. Moreau, qui approuve le virage à gauche décidé par le président de son parti.

#### « Le poids libéral devient excessif »

La nouvelle répartition des portefeuilles gouvernementaux sera-t-elle acceptée par le président du Rassemblement wal-lon, M. Gendebien? S'il décide de retirer sa confiance au gou-vernement, M. Tindemans ne disposerait plus que de cent cinq voix sur deux cent douze à la Chambre, moins de la moitié.

Mals il pourrait sans doute
compter sur trois voix bruxelloises, celles des libéraux de la
capitale restès neutres jusqu'ici. La chute du cabinet se serait pas automatique, mais sa vie ne tiendrait plus qu'à un fil.

Le Rassemblement wallon n'est pas seul à critiquer l'augmenta-tion du nombre des portefeuilles

libéraux au gouvernement. Les partenaires sociaux-chrétiens estiment que a le poids libéral derient excessil ». Cependant, le premier ministre a écarté toutes ces objections. Pour lui, il n'y a que « des ministres du roi» et ce que « des ministres du rot » et ce ne sont pas les partis qui gou-vernent. Si le gouvernement doit tomber. dit-il. ce sers devant le Parlement. Cette profession de foi est accueille avec scepti-cisme : depuis la libération en 1944, la plupart des cabinets sont morts par dislocation interne et non devant le Parlement. Quoi qu'il en soit. M. Tindemans ne compte opèrer aucune modifica-tion, il attend le premier vote de la Chambre.

Dans la nouvelle formation, le professeur Perin jouera un rôle professeur Perin jouera un rôle déterminant. Fondateur du Rasdéterminant. Fondateur du Ras-semblement walion, il a expliqué mercredi qu'il ne pouvait suivre ce parti dans ses déviations. « La Wallonie. a-t-il dit, ne sera pas le Portugal. Elle ne pértra pas par le gauchisme (...). Je suis réjor-maieur, ce qui n'est pas syno-nyme de conservateur. Je suis pour un réalisme responsable, contre les chimères. »

#### Un « appel aux Wallons »

Dans son « appel aux Wallons », le nouveau parti se déclare plu-raliste et wallon. Il assure les responsabilités du pouvoir dans une Belgique qu'il contribuera à régionaliser. Il veut construire l'Europe et rencontrer les Européens qui partagent ses concep-tions. La construction européenne soit s'appuyer sur la reconnais-sance du fait régional, qui par-tout s'affirme. L'élection du Parlement européen au suffrage direct doit être une étape décisive. Le nouveau parti entend y pren-dre part

Sous le titre « Fédérer pour unir et simplifier les institutions », l'« appel aux Wallons » constate l'appel aux Wallons » constate que la complexité des institutions actuelles en Belgique décourage le citoyen, et qu'une réforme radicale s'impose, de même qu'une solution définitive des problèmes li ngu ist i qu'es. Il doit y avoir quatre niveaux de pouvoir : la commune, la région, l'Etat et l'Europe. Le droit public et administratif doit être revu sur la base de ce principe. « Tant que nous virrons dans une situation hybride, hésitant entre un unitarisme que personne ne défend risme que personne ne défend plus et un fédéralisme supprimant les complications, les mécanismes de progrès et de développement seront enrayés, v

PIERRE DE VOS.

#### Espagne

# Le pays en campagne électorale

La serenite est totale dans les rangs du gouvernement de M. Sua-rez, dont même les adversaires se plaisent à souligner l'habileté sérali M. Suarez a tendu aux Cortes, bastion du régime, le cou-teau qui a commence de déchirer la trame d'institutions considérées comme intangibles par les fidèles du Caudillo. Les ultras, mais aussi du Caudillo. Les ultras, mais aussi beaucoup d'Espagnols simplement respectueux du passé. n'ont pas de mots assez durs aujourd'hui pour dénoncer la « trahison » des « procuradores ». Un sentiment qui, comptera peut-être encore lorsque ceux d'entre eux qui voudront poutsuivre leur carrière dans un Parlement démocratique se présenteront devant leurs élec-

La satisfaction n'est pas moins grande à la Zarzuela, dans l'en-tourage du roi. Juan Carlos a fêté le premier anniversaire de sa pro-ciamation comme souverain er recevant, entre autres, une délérecevant, entre sucres, une determine des militaires des trois armes. Le général Vallespin, chef du haut étal-major, a exprimé à cette occasion » la loyauté inébraniable des forces armées ». Une adhésion qui a son prix au moment où l'Eglise, notamment par la voix de l'archevêque de Madrid, le cardinal Tarancon, manifeste publi-quement sa volonté de neutralité dans les batailles politiques de de-

« Juan Carlos, affirme l'un de ses conseillers, a eu en jait, depuis uz an, un souci majeur : ne ja-mais heurter les forces armées et mais heurier les forces armees et tenir, au plus haut point, comple de leur sentiment. Le roi est d'abord un soldal... 3 La nomination du général Gutierrez Melisdo comme premier vice-président du gouvernement a illustre cette volonte de Juan Carlos de favoriser de la la la carlos de favoriser de la la la carlos de favoriser la carlos en souplesse l'évolution d'une ar-mée dont les cadres supérieurs restent encore très marquès par la guerre civile. Le général Gutierrez Mellado, réputé libéral et ami du général Manuel Diez Aleami du general Manner De Anteriore, ancien chef du haut état-major et actuel ambassadeur au Caire, représente parfaitement le courant politique et professionnel

Autre indice de la politique des petits pas militaires » de Juan Carlos, le général de division An-tonio Aranda a été promu le 23 novembre lieutenant général de réserve par décret royal. Le général Aranda, àgé de quatre-vingt-neuf ans, avait été mis à la ré-serve d'office par Franco en 1949 pour avoir demandé avec insis-tance au Caudillo de laisser la

(Suite de la première page.) place à une monarchie constitu- l'Espagnol moyen, pré tionnelle. Fidèle de don Juan, importants acquis, écono père de Juan Carlos, le général Aranda est ainsi symboliquement bonore par le IIIs, qui montre librement à tous que la monar-chie n'oublie pas les vrais amis des jours difficiles.

Don Juan, comte de Barcelone, parait d'ailleurs avoir joué tout au long des derniers mois un rôle prépondérant de « conseller poli-tique » du roi. Juan Carlos a rencontré son père à plusieurs repri-ses depuis novembre 1975. Leurs relations n'ont jamais été aussi relations n'ont jamais ete aussi bonnes. On estime même à Ma-drid que la manière habile avec laquelle le jeune souverain a avancé ses plons depuis le prin-temps s'explique en grande partie par l'influence discrète mais effi-cace de don Juan.

#### Les acquis du franquisme

Une seule question, simple, sera posée le 15 décembre aux quelque vingt-deux millions d'électeurs (pour la première fois, les travail-leurs espagnols immigrés pourront voter par correspondance): « Approuvez-vous le projet de loi de réjorme politique ? » Le gouver-nement a renoncé à un texte plus complexe ou à un référendum à deux questions impliquant une approbation populaire de la monarchie, qui ne tire encore sa véritable légitimité que du régime franquiste qui l'a instaurée par la volonté de Franco, et non pas restaurée. La nuance est importante et tous ceux qui, en Espagne, ont encore le cœur républicain, à voter par correspondance) : « Aper tous ceux qui, en Espagne, ont encore le cœur républicain, à droite comme à gauche, ne l'oublient pas. Il y a cependant dans le projet de loi de réforme une petite phrase concernant la royauté, et l'on n'est pas loin de penser dans les milleux dirigeante. er dans les milleux dirigeants qu'une légitimation explicite de la monarchie par référendum ne sera sans doute pas nécessaire.

Personne, même dans les rangs de l'opposition démocratique où socialistes et communistes recommandent une « abstention active », ne pense que la batalle du rèlene pense que la batalie de l'activité penseur puisse être vraiment livrée. L'addition des rancœurs des ultras, de l'hostilité militante de larges secteurs de la gauche et de larges secteurs de la gauche et des réserves têtues des « nationalistes » catalans. hasques ou galiciens ne peut sans doute contrebalancer la volonté de la majorite des Espagnols. Ceux-ci paraissent en effet résolus à aller de l'avant, à prendre enfin part à un débat politique dont on les a exclus pendant quarante ans et à bâtir une démocratie raisonnable qui devrait, dans l'esprit de

sociaux, du franquisme.
On ne cache pas cependant dans les milieux proches du gouverne-ment qu'il faudrait faire « quelque chose » avant le référendum pour es Catalans et surtout pour les

les Catarans et sur out l'action de la garde civile des provinces du Nord a été envisagé, puis abandonné. Le général Campano, commandant les quatre vingt mile hommes de la garde civile, a blen voulu voter « oui » aux Cortès sur le projet de réforme politique, imitant ainsi les autres officiers d'active memles autres officiers à active mem-bres de l'assemblée franquiste. Sa « bonne volonté » ne va pas toutefois jusqu'à accepter ce qui paralirait une « reculade désho-norante » à bien des chefs milli-Les problèmes délicats posés au

Les problemes delicats poses au pouvoir central par les régions les plus « nationalistes » d'Espagne prendront une acuité particulière pendant la campagne pour les élections générales. Il est probable que la règle des 5 % (éliminant les formations politiques ne pouvant justifier d'un nombre suffisant d'électeurs) devra être sant d'électeurs) devra être apoliquée au plan régional et non pas national en ce qui concerne la Catalogne et le Pays basque. En toute hypothèse, déclare un ancien ministre, cela ne donnerait qu'une quarantaine de dépunde par la colombiente à hagues et les resimmistres à hagues et ran qu'une quarantaine de dépu-tés « nationalistes » basques et cutalans dans la nouvelle Cham-bre. Ce n'est pas bien grave. »

#### Deux cen' cinquante < partis >

e Le pays projond est revenu au centre droit », déclare un diplo-mate qui connaît parfaltement son Espagne. Est-ce parce qu'il en est persuadé que M. Fraga Iribuarue, qui a tenté de former un centre libéral lorsqu'il était ministre de l'intérieur dans le premier gouvernement du roi, a glissé à droite, aux côtés de cinq anciens ministres très conserva-teurs de Franco, pour constituer l'Alliance populaire? • Mes élec-teurs, dit M. Fraga, pour justifier une période qui a fait palir son sinon dans l'opinion, sont dans

importants acquis, économiques et recense au printemps jusqu'à deux cent cinquante formations, dont quelques - unes auraient, dit - on à Madrid, « tenu gisément dans un tari ». Le « spectre » politique espagnol presente aujourd'hui une

certaine cohérence

A l'extrême droite, les ultras. qui refusent par intérêt ou par conviction toute évolution. Pour ceux-là, libéraux et démocratesceux-là, libéraux et démocrates-chrétiens sont des arouges aux ordres de Moscou». Ils ont perdu la bataille aux Cortès et leurs groupes de choc sont maintenant recherchés par une police qui leur était, hier, à peu près acquise. Ils disposent encore d'amitiés solides chez les militaires de la vieille garde qui freinent autant qu'ils peuvent l'évolution de l'armée vers des positions totalement apo-litiques.

A droite, les néo-franquistes A Grove, les neo-franquistes de l'Alliance populaire; anciens notables du régime, ils présentent des programmes « démocratiques», mais ils veulent sauver ce qui peut l'être encore du régime, et leur idéal est une « démocratie et leur idéal est une « démocratie et leur idéal est une « démocratie musclée » qui récuse à l'avance socialistes, marxistes, communistes et gauchistes. Puis vient la droite et gauchistes. Puis vient la droite libérale moderne, comme M. Pio Cabanillas, ou d'anciens ambassadeurs ayant lutté contre le franquisme, comme M. de Azella. Cette droite dite « civilisée », regroupée depuis peu dans le parti populaire, veut l'avoriser la formation d'un large centre englobant les cinq ou six formations démocrates-chrétiennes à la recherche de leur unité.

La droite « civilisée », alliée ou non à un centre libéral et chré-tien, admet en tout cas que la démocratie « restreinte » n'a pas de sens, qu'il faudra blen, tôt ou tard, accepter dans le jeu le parti communiste. Sur cette question capitale de la reconnaissance ou non du P.C.E., la frontière passe donc à la droite de l'Alliance populaire. Au sein même du gouremement nombreux sont les ministres qui reconnaissent que cette question a beaucoup pro-gressé à mesure que les passions s'apaisaient. Seules les réticences de l'armée, disent-ils, paralysent encore une evolution plus rapide. Mais on affirme, de bonne source; que des contacts discrets ont déjà été pris, et l'on ajoute que la été pris, et l'on ajoute que la législation du P.C.R. pourrait bien intervenir d'une manière ou d'une autre après le référendum, et avant les élections générales. A temps pour qu'une véritable campagne electorale, avec l'accès de tous à la télévision, puisse être organisée? Ce n'est pas certain. Et bien des dirigeants, à droite comme à gauche, estiment en

folie d'organiser les élections gene rales au mois de mars 1977 », ainsi que le souhaiterait le gouverne

L'opposition démocratique, qui va des démocrates-chrétiens de M. Gil Roblès aux communistes (illégaux, sinon totalement clan-destins) et aux gauchistes (tan-tôt réprimés, tantôt tolèrés), est sérieusement divisée sur la tactique à adopter sur le référendum. Elle est encore unanime sur un point : le P.C.E. ne peut rester hors du jeu. Le référendum, maigré les apparences, est donc une préoccupation relativement secon-daire. L'essentiel, pour tous les partis membres de la Coordination démocratique, est de parvenir à une véritable négociation avec le gouvernement afin d'obtenir des aranties sérieuses de participation à la future campagne èlec-

Il reste que su stade actuel de la réflexion, socialistes du PS.C.E. (Parti socialiste ouvrier espagnol) et communistes ont adopté des positions · maximalistes » (forma-tion d'un gouvernement démocratique provisoire, dissolution du Mouvement national et reconnais-sance des statuts d'autonomie des regions avant le référendum) qui sont considérées comme « absur-des » par les formations modérées de l'opposition démocratique. « Si nous nous taisons maintenant, rétorque M. Simon Sanchez Montero, au nom du P.C.E., le gouvernemeni croira que nous approu

nement cross que nous approu-nons sa possible. Se n'est pas possible. Se Le congrès du PS.O.E., le pre-mier à se tenir en Espagne depuis la guerre civile, devait avoir lieu en novembre. Il a été interdit par le gouvernement Il devait ditle gouvernement. Il devrait, dit-on, se dérouler du 4 au 8 décembre à Madrid. Une semaine avant le référendum, ce congrès, s'il est autorisé, pourrait permettre à la gauche espagnole, qui a nettement perdu l'initiative depuis quatre mois, de préciser et de charifier

MARCEL NIEDERGANG

● La C.I.S.L. (Confederation internationale des syndicats libres 57 millions d'adhérents) a déposé plainte auprès du BLT. (Bureau international du travail) à Genève contre les violations des libertés et des droits syndicaux en Espa-gne. La CLSL fonde sa plainte sur les actions répressives des autorités espagnoles à la suite de la grève des travailleurs de la société municipale des transports de Madrid (E.M.T.). — (A.F.P.)

# "POLITIQUES" des misons

**POLITIOUES** Une nouvelle collection dirigée par Nicos Poulantzas

Sous la direction de **NICOS** POULANTZAS

ECONOMIQUE

**AMERICAINE** MANUEL CASTELLS

Ankara. — Quatorze mois après le tremblement de terre de Lice, un violent séisme a ravagé, le mercredi 24 novembre, la province de Van près de la frontière turco iranienne. Le lieu du sinistre est situé à 1300 kilomètres à l'est d'Ankara et à environ 1800 mètres d'altitude, ce qui rend les secours tres difficiles. Les estimations provisoires du nombre des victimes variaient, mercredi soir, entre deux mille et trois

Il était 14 h. 25 lorsque le tremblement de terre s'est pro-duit. Dix-neur secondes plus tard, à Muradiye, bourgade de sept mille habitants, seuls demeuraient de-bout, les bâtiments de la sous-pré-fecture et de la hanque agricole, tecure et de la nanque agricole, tous deux construits en béton armé. La mauvaise qualité des constructions, en terre, est res-ponsable de l'ampleur de la ca-tastrophe : 95 % des maisons se-raient détruites et on aurait retrouvé déjà cinq cents morts. Il

Portugal LES ÉTATS-UNIS PRÉTERAIENT A COURT TERME 300 MILLIONS DE DOLLARS A LISBONNE

M. Edwin Yeo, sous-secrétaire américain an Trésor, chargé des effaires monétaires, a précisé mardi 23 novembre, au cours d'une inter ère au Portugal. Le plat ncé par M. Yeo consiste, selon New York Times », en une ère alde américaine au Por sous la forme d'un prêt à terme de 300 millons de en attendant qu'alent pro-des négociations en cours sur un ensemble de 1.5 milliard de dollar que doit rassembler le Fonds moné-taire international : la participation américaine pourrait alors être de 30

Les consultations se noursulven avec les membres du Congrès, appelé à ratifier cette aide d'un genre particulier, pulsqu'elle ne sera pas gérée directement par le gouverne

Pour la première fois

UN ANCIEN AGENT DE LA POLICE POLITIQUE COMPARAIT EN JUSTICE

(De notre correspondant Lisbonne. — En décembre 1961, à la tombée de la nuit, dans une rue presque déserte de la périphérie

daient M. José Dlas Coelho, peintre et sculpteur de trente-six ans, mem-bre du parti communiste. Celui-el les aperçut et tenta de fuir ; fi fut tué de deux balles de pistolet. M. Dius Coelho était victime de la police politique portugaise, la PIDE. Les rares témoint ont été menacés; fis se sout tus.

Quinze ans plus tard, mercredi 24 novembre, le meuririer comparaît devant le tribunal militaire de Lis-bonne : il est le premier des milie trois cents agents de la PIDE, arrêtés depuis le 25 avril 1974, à passer

Co n'est pas en tant qu'agent de l'ancienne police politique de MM. Salazar et Caetano, mais commo répondra de ce crime.

#### Chypre

LES AUTORITES TURQUES ont intensifié ces derniers jours l'expulsion des villageois chypriotes grees résidant encoré dans la zone nord de l'ile, sous leur contrôle depuis le débarquement de 1974, a affirmé le porte-parole chypriote grec. Parallèlement, les autorités turques « accélèrent l'implantation de colons venus de Turquie », a-t-il ajouté — Turquie », a-t-il ajouté. — (A.F.P.)

De notre correspondant

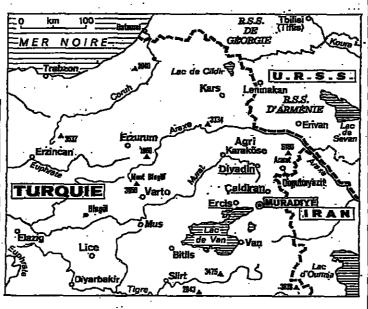
n'y a plus d'électricité ni de télé-phone, toutefois un employé de P.T.T. locales a réussi à se servir d'une ligne téléphonique encore utilisable, si bien que le gouverneur de Van înt informé et put de-mander des secours. Or, le chef-lieu de la province de Van avait été aussi atteint par le séisme, et une partie de l'hôpital d'État s'étalt écroulée provoquant la mort de quatre personnes; une trentaine de malades ont été blessés.

Selon les premières nouvelles c'est tout le triangle formé par Muradiye, Ercis et Caldiran, pe-tites villes situées au nord-est du lac de Van, qui a été particulière-ment touché par la secousse atla population. Malgré la neige et un froid vif, les sinistrés ont préféré passer la nuit à l'extérieur dans un dénuement absolu.

dans un deniement absolu.

3 Croissant - Rouge et des unites de l'armée ravitaillent la population en vivres et distribuent des tentes. Des höpitaux de campagne sont installés et des convois sont dirigés sur les lieux par les responsables des provinces voisines de Billis, Expurum, Divarbakir on la terre a éra-Diyarbakir, où la terre a éga-lement tremblé, provoquant des dégâts matériels sérieut, mais ımaine.

M. Demirel, premier ministre a declaré mercredi soir, à la sortie d'un conseil des ministres extraordinaire, que son gouvernement ferait tout «pour panser cette affreuse plais ». Ce jeudi matin



sur l'échelle de Richter (le trem-blement de terre de Ersincan, en Anatolie orientale, qui avait fait quarante mille morts en 1939, avait été de l'ordre de 7,9). Ercis serait aussi en ruine. Il y auralt plus d'un millier de victimes sous les décombres des petites villes et villages avoisinants, difficilement accessibles.

Mercredi soir, les secours et les travaux de déblaiement avan-caient lentement en raison de la tombée de la nuit. d'un temps de neige et d'une température de — 15 degrés. Le nombre exact des — is degree. Le nombre exact des victimes ne sera connu que dans quelques jours. L'architecture ancestrale des habitations, cons-truites sans aucune norme de

a l'anbe, quatre avions, dont deux militaires, transportant des vivres, des médicaments et des tentes, ont quitté l'aérodrome d'Ankara; l'un d'eux avait à son bord le ministre de la cons-truction.

ARTUN UNSAL

■ Le Secours populaire français lance un appel en faveur des sinistrés turcs. Les dons en espèces peuvent lui être adressés 9, rue Froissart, 75003 Paris (C.C.P. 654-37 Paris), en précisant e pour la Turquie n. Les dons en nature (vêtements et antibiotiques par exemple) peusécurité antisismique, s'est avérée vent être portés dans toutes une fois de plus meurtrière pour permanences de l'association.

### Soixante-cing mille morts en cinquante-deux ans

le quarante-septième tremblement de plaque supportant l'Afrique monte terre meurtrier à s'être produit en vers le nord, se rapprochant ainsi Turquie depuis 1925. Salon la liste de l'Eurasie. Ce mouvement a fracétablie à l'occasion de la conférence turé la région la plus « coinci Intergouvernementale de l'UNESCO c'est-à-dire la nord-est de la Médisur l'évaluation et la diminution des terranée, et une partie du Procherisques sismiques, réunie à Parls en Orient en une série de plaquettes tévrier dernier, les quarante-cinq séismes cités avaient tué, au total, 61 146 personnes (auxquelles il faut ajouter les 20 morts du tremblement de terre survenu le 20 août de cette année à Denizii, en Turquie occi-

Les neul plus meurtriers de ces sélames ont été ceux d'Erzincan (40 000 morts, 26 décembre 1939). de Tosya-Ladik (5 000 morts, 26 novembre 1943), de Niksar - Erbaa (3 000 morts, 20 décembre 1942), de Bolu-Gerede (2 831 morts, 14 lévrier 1944), de Varto (2 934 morts, 19 août 1966), de Lice (2 385 morts, 6 &eptembre 1975), de Gediz (1 086 morts, 28 mars 1970), de Bingői (670 morts, 22 mai 1971) et de Varto-Hiniz (650 morts, 31 mai 1946).

Peu de régions turques sont à l'abri des séismes. La Turquie est, en effet, coincée entre l'Afrique, d'une part, et l'Eurasie, de l'autre, qui pourraient être comparées aux deux mâchoires d'une tenaille ayent tendance à se refermer. La tectonique des plaques e montré que la surface de la Terre était formée de plaque

Le violent séisme qui a frappé, le rigides bougeant sans cesse l'une 22 novembre, l'Anatolie orientale est par rapport à ses voisines. La grande dont les ajustements relatifs et répé tés se traduisent par des tremblelents en Turquie et aussi en Grêce et en Iran.

> L'année 1976 sera marquée par des séismes meurtriers de forte magnitude :

- 4 février, Guatemala, 25 000 morts, magnitude 7,2 ; — 6 mai, Frioul, un miller de

morts; magnitude 6,5; - 26 Juln, Irian-Occidental (Novveile-Guinée Indonésienne), plus de 6 000 morts, magnitude 5,7 : - 14 juillet, Bali, 559 morts, ma-

gnitude 5,8 ; — 28 juillet, Tang-Chan (Chine), nombre de morts inconnu (100 000 ou 200 000 peut-être), magnitude 8,2 ; - 16 août, Setchuan (Chine), nom bre de morts inconnu (peu nombreux, parelt-II), magnitude 7,2;

- 15 septembre, Frioul, trois se cousses de magnitude voisine de 6 ; - 15 novembre, Tang-Chan, non bre de morts inconnu, magnitude 6,9

Y. R.

# **AFRIQUE**

Le problème rhodésien

Salisbury est prét a rame NER A VINGT-TROIS MOIS LE DELAI DU TRANSFERT DU

Le calendrier prévu par le gou-vernement rhodésien pour l'acces-sion au pouvoir de la majorité noire a été publié mercredi 24 septembre. Il indique que la période de transition, qui devait durer vingt-cinq mois, pourrait être réduite à vingt-trois mois.

Le responsable de l'élaboration du calendrier, M. George Smith, a déciaré que cette réduction pourrait être consentie pour aller à la rencontre des propositions de M. Kissinger.

Le délai, qui reste, toutefois, en principe fixé à vingt-cinq mois, prévoit d'abord deux étapes de six mois chacune pour la délimitation des nouvelles circonscriptions et l'enregistrement des électeurs, puis encore six mois pour la mise au point des détails de la nouvelle Constitution. La période restant à courir permetitait à la commission constitutionnelle, réunie selon les propositions de M. Kissinger, d'achever ses travaux. Sur le terrain, des troupes mozambicaines du Freimo out subi e certaines pertes en hommes », au cours d'un engagement dans le secteur sudest, annonce un communiqué diffusé mercredi à Salisbury. Selon ce texte — qui ne précise pas la date de cet affrontement — les forces rhodésiemnes n'ont pas en de pertes. L'opération aurait été lencée en riposte à une « attaque

A Genève, la proposition britannique d'indépendance de la Rhodésie pour le 1<sup>st</sup> mars 1978 paraît embarrasser les dirigeants du Front patriotique. MM Nkomo et Mugabe l'ont examinée mercredi. « La question reste en discussion », a indiqué leur porteparole. — (AFP.)

Tunisie

#### M. Nouira annonce un renfercement de la défense nationale

De righte correspondente

Tunis. — Le Tunisie al é the la leçon de ce qui se passe autour d'elle », et le gouvernement a été amené s'à réviser son attinide et à réserver une plus grande pari de son budget un renjurcement de la déjense » : c'est ca qu'a réà-claré mardi 23 novembre le pré-mier ministre, M. Nouire, an odurs divine conférence de presse d'ond'une conférence de presse don-née à l'occasion de la conférence des directeurs d'agences arages et européennes, qui se tenait à Tunis du 21 au 24 novembre.

Cette réponse confirme les informations diffusées ces der-niers temps selon lesquelles les

moyens d'action de l'armée tuni-sienne vont être actrus. M. Nouira a mis l'accent sur « l'absence de problèmes suire que la question du partage du plateau continental entre la Tuplateau continental entre la Tu-nisie et la Libye, dans la région du golfe de Gabés, demenrait en auspens. Les deux pays, qui avaient décidé, en soût, de porter le litige devant la Cour da La Haye, ne se seraient pas encore mis: Caccord sur la formulation de la registe à soumettre à la cour internationale.

#### Zaīre INAUGURATION DU PLUS IMPORTANT COMPLEXE DE RADIO-TELEVISION D'AFRIQUE

De notre envoyé spécial

Sese Seko.

Canons à longue portée, biladés
Panhard, hélicoptères Aloustig et
Puma, chasseurs à réaction der,
macchi, escadrille de Mirage 5
cette année encore la \* fête du
24 novembre » a fourni au régime
l'occasion de montrer la phisatose
de son armée, forte denviron
soixante mille hommes. Parini les
banderoles brandies par la Jennesse zaroise dans les rues de
Kinshasa pavoisées du fiambeau
rouge de la révolution, certaines
souhaitaient une « vie étamelle
ou Grand Timonier autional »,
ou proclamaient le « soutien à
l'Afrique combattante ». Zimbabue, Namibie, Azante (Afrique

Kinsbasa. — Cing chefs d'Etat da Sud.) ». D'autres rappelaient, africains, MM. Bokassa (République Centrafricaine). Haliparimana (Rwanda), Malloum (Tchad), Ould Daddah (Mauritanie) ef Tolbert (Liberia) ont participé, le mercredi 24 novembre, aux festivités marguant le onsième anniversaire de la prise du pouvoir par le général Mobutu Sese Seko. — Circo de Sud.) ». D'autres rappelaient, non sans réalisme (« temps de lutte»), les difficultés économiques, qui niempêchent pourtant pas le gouvernement de président Mobutu a sinsi inauguré, mercredi après-midi, à du pouvoir par le général Mobutu Sese Seko. Zaire a complexe de radio-télé-vision saus équivalent dans le continent noir. Cet ensemble architectural aux lignes sobres et élancées a été réalisé en trante mois par un groupement d'entre-prises françaises ayant à leur tête Sodetes Engineering, Thom-son-GSF, et Schlumberger. Le coût de l'opération est de 400 mil-lions de francs, comme le décia-rait a gapt, l'inanguration le Zaîre z. complexe de radio-télé none de ranes, comme le decla-rait a yant l'inanguration le commissaire d'Atat (ministre) à l'orientation nationale La Voix du Zaire dispose désormais d'un ouill adéquat, pour le masses populaires en les infor-mant des manches du mobu-tisme », sièces —

100 6 01

inevental o

**建设4** 25

四位 地

Mai temp. 40

QUAND

VOU

# NOUVE

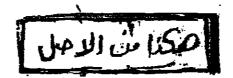
présente: Le manager de l'année

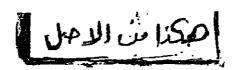
ROSSIGNOL)

**EN VENTE CHAQUE VENDREDI** 









# **AMÉRIQUES**

Néanmoins, la nouvelle équipe,

et M. Carter notamment, pour-raient se montrer des interlocu-teurs plus difficiles que leur pré-

raient se montrer des interiocuteurs plus difficiles que leur prédécesseurs. Les observateurs prévoient un changement de style.
D'autre part, parmi la jeune
génération, qui assure actuellement la transition, beaucoup sont
des libéraux, se situent à gauche
(pour employer notre terminologie
française) du parti démocrate, et
se senten tau départ plus d'affinités avec les amis de M. Mitterrand qu'avec la majorité. Beaucoup ont joué un rôle dans le
mouvement contre la guerre du
Vietnam. Il n'est pas sûr, toutefois, que cette intelligentsia se
retrouve aux postes de commandes. Certains souhaiteraient
que le président élu rétablisse au
plus tôt l'équilibre par le choix
d'hommes mûrs. Selon les commentateurs Evans et Novak,
M. Carter songerait à nommer au
Pentagone l'ancien secrétaire à la
défense, M. Schlesinger, considéré
comme un «dur», pour faire

comme un «dur», pour faire contrepoids à l'intelligentsia libérale.

CORRESPONDANCE

NORMAN

PETITE VILLE AMÉRICAINE

Dans un article sur les Etats-Unis, Claudine Serre avait parlé de Norman, siège de l'univer-sité de l'Oklahoma (le Monde

sité de l'Oklahoma (le Monde du 19 octobre), comme d'une petite ville typique de la province américaine. Elle y étudiait le fonctionnement des institutions sans s'étendre sur l'université elleméme. Or il se trouve que cette université publie une revue de littérature internationale, Books Abroad, qui distribue un prix i m por tant (1000 dollars). M. Ivar Ivask, directeur de cette publiciation, nous écrit:

Si Mile Serre souhaitait présenter une petite ville de l'Oklahoma typiquement endormie et conservatrice, elle ne manquait pas d'exemples, car il i' y a beaucoup de villes de ce

manquait pas d'exemples car il i' y a beaucoup de villes de ce genre, mais Norman n'en est pas une, à condition de ne pas passer sous silence ce qui la différencie des autres... J'ai invité ici Yves Bonnefoy et Michel Butor pour parler dans notre université. Notre prix international a été attribué, en 1974, à Francis Ponge. Un numéro spécial de Books Abroad a été consacré à Paul Valéry, un autre est prévu

Paul Valéry, un autre est prévu sur René Char pour l'été 1977. Books Abroad vient d'avoir cin-

quante ans et compte actuelle-ment deux cents numeros. Poètes et écrivains français nous ont

et écrivains français nous ont envoyé de chaleureux messages pour cet anniversaire. La revue va élargir sa formule et changer s...1 nom pour le numéro d'hiver 1977. Elle s'appellera désormais World Literature Today, un titre plus conforme à ce qu'elle est réellement.

SI YOUS MESUREZ

1 m 80 OU PLUS (jusqu'à 2,10 m)

SI YOUS ETES FORT

JDAN BAPAL

**GRANDES TAILLES** 

PRET-A-PORTER

Costumes, vestes

pardessus, impers. Pantalons, jeans, velours, pulls, chemises 4 longueurs

de manche. Peaux lainées, blousons,

trench cuir et daim, exclusivité

MAC DOUGLAS.

Métro Parmentier .Parking gratuit Tel. 355.66.00

**3000 VÊTEMENTS** livrés immédiatement

40 av.de la République

Calculateurs Hewlett - Packard

Démonstration Vente sur stock

A AMARTINE

118, rue de la Pompe, 75016 Paris-Tél. 727.3131

HEWLETT hp PACKARD

sport, blazers,

HENRI PIERRE.

#### Canada

AU COURS D'UNE ALLOCUTION A LA TÉLÉVISION

#### M. Trudeau a adopté une position conciliante à l'égard du Québec

De notre envoyé spécial

Ottawa. — M. Trudeau, premier ministre fédéral canadien, a
lancé, mercredi 24 novembre, au
cours d'une allocution télévisée,
un appel à l'unité du pays. Après
la victoire du parti québécois, et
contrairement aux rumeurs qui
avaient circulé, il a adopté une
position apaisante. « Je tous
parle d'une fraternité beaucoup
plus large que celle du sang (\_\_\_],
d'une extraordinaire entreprise
qu'il serait un péché contre
l'humanité d'abandonner ». a-t-il
déclaré. Les images fortes ne lui
ont pas manqué pour expliquer
sa conviction qu's il y a de la
place au Canada pour tous les
Canadiens », que l'on peut étre,
ainsi qu'il s'y appliquera toujours
« de toutes ses forces », à la fois,
« un bon Canadien et un bon
Québécois ».

Avec habileté, il a rendu hom-

Québécois ... Avec habileté, il a rendu hommage au processus démocratique qui a permis à un jeune parti de prendre le pouvoir dès son troisième essai et il a assuré le parti québécois de sa coopération. Mais il a aussi réaffirmé que le P.Q. avait reçu pour mandat de bien gérer la province, non de la séparer du reste du pays. D'autant, a rappeié M. Trudeau, que « les affaires en cours » entre le gouvernement fédéral et ceux des provinces sont à la fois « multiples et importantes : le programme anti-inflation, les mesures de lutte contre le chômage, la peréquation dans les prix du pêtrole, etc. En outre, souligne le premier ministre. Ottawa et les provinces sont à la veille de reprendre d'importantes négociations sur le « rapatriement » de la Constitution à l'occasion destions sur le « rapatriement » de la Constitution, à l'occasion desquelles elles pourront réviser le partage des pouvoirs avec le gouvernement fédéral. Le gouvernement d'Ottawa est

# donc disposé à imaginer avec les provinces, dans un dialogue confiant, un fédéralisme renouvelé. Le ton est nouveau, puisque M. Trudeau affirmait, il y a environ un mois, qu'il souhaitait ramener la Constitution au Canada et non pas discuter des pouvoirs et des prérogatives des provinces. De plus, le premier ministre a déclaré solennellement que « le Canada ne saurait survivre par la force » et que luimême ne provoquerait aucune confrontation, par exemple en décrétant de son propre chef un référendum national sur le cas du Québec, comme certains politiers référendum national sur le cas du Québec, comme certains poli-ticiens le lui avaient conseille. M. Trudeau a invité tous ses compatriotes anglophones à faire des efforts quotidiens dans « les domaines de la langue, des disparités régionales et sociales », pour que les francophones se sentent à l'aise dans la confédération.

ALAIN-MARIE CARRON.

#### LA QUERELLE DU LABRADOR EST A NOUVEAU ÉVOQUÉE

(De notre correspondant.) Montréal. — En raison de l'effervescence qui règne depuis l'élection québécoise, les éventua-lités les plus lointaines sont retelités les plus lointaines sont rete-nues par certains comme de quasi-certitudes. Ainsi, un député conservateur aux Communes d'Ottawa, M. Mac Grath, élu d'une circonscription de Terre-Neuve, a demande à M. Trudeau de prévenir M. Lévesque qu'il ne serait pas autorisé à « s'empa-rer » du Labrador. Son appréhension n'est pas dénuée de fondement. Le Québec est seul à avoir une frontière

denuce de fondement. Le Quener est seul à avoir une frontière commune avec la province de Terre-Neuve, et la querelle au sujet du territoire mitoyen du Labrador remonte à 1926. Elle avait été tranchée l'année suivante par le Conseil privé de la reine. Terre-Neuve, maintenant province canadienne, était alors une colonie britannique. La déciune colonie britannique. La déci-sion est toujours contestée par le Québec : deux des cinq lords-juges Québec : deux des cinq lords-juges du Conseil privé avaient d'impor-tants intéreis financiers person-nels au Labrador. Le Labrador dispose de grandes richesses hydro-électriques et mi-nières, et les deux derniers gou-vernements libéraux du Québec ont offert, sans succès, à Terre-Nauve d'en acheter une partie

Neuve d'en acheter une partie, afin d'augmenter la capacité de production d'électricité de leur province. On peut lire dans le programme du parti québécois qu'il faut a réaffirmer et délendre les droits inaliénables du Québec sur tout son letritoire, y compris le Labrador et les îles du littoral du Nouveau Québec (...) a et. c à défaut d'accord sur ce sujel, accomplir des gestes d'occupation juridique et porter la cause devant la Cour internationale de justice ». Cette disposition devrait rassurer les 530 000 Terre-Neuviens prêts à s'armer de leurs hâtons de hockey. Si chacun garde la tête froide, la guerre du Laproduction d'électricité de leur la tête froide, la guerre du La-brador n'aura pas lieu. — A.-M. C.

#### **Etats-Unis**

VICE-PRÉSIDENT ÉLU

#### M. Walter Mondale s'est entretenu avec l'ambassadeur de France

De notre correspondant

Washington. — M. KosciuskoMorizet, ambassadeur de Franc.,
s'est entretenu, mercredi 24 novembre, avec le vice-président —
élu — M. Mondale. Le futur président, quant à lui, observe très
strictement la règle qu'il s'est
imposée de se tenir en retrait jusqu'à son entrée en fonctions, le
20 janvier. Cela, non pas seulement par un souci de correction
envers M. Ford, mais parce qu'il
n'entend pas prendre de responsabilités tant qu'il n'a pas les
moyens de les assumer. M. Carter
ne recevra aucun ambassadeur ni
personnalité étrangère, à commencer par M. Andreotti, qui est
attendu dans a capitale. Le premier ministre italien rencontrera
M. Mondale. De même, l'ambassadeur de France, qui souhaitait
s'entretenir avec le président élu,
a été invité à s'adresser 'M. Mondale qui, contrairement à tous les
précédents, est systématiquement
et étroitement associé aux activités de son « patron ».

La nouvelle équipe a profité de

La nouvelle équipe a profité de l'occasion pour illustrer son souci de se préoccuper autant des alliès e uropéens que des adversaires potentiels des Etats-Unis. M. Mondale, aux termes du communiqué, a dit cou le l'utility mouvement. dale, aux termes du communique, a dit que le futur gouvernement souhaitait a maintenir avec la France — le plus vieil ami et allié des Etats-Unis — des liens étroits de copération ». Il a indiqué que, dès son entrée en fonctions, le nouveau président espérait entre-tenir des elleurs directs et nertenir des « liens directs et per-sonnels » avec M. Giscard d'Es-taing.

L'entretien franco - américain qui s'est déroulé dans une atmo-sphère de grande cordialité, a porté sur les problèmes concer-nant essentiellement l'alliance occidentale et notamment sur les difficultés économique et finan-cières de certains de ses mem-bres. Du côté américain, on tenait à connaître les vues françaises à a connaire les vues françaises a ce sujet ainsi que sur le problème de la prolifération nucléaire, qui préoccupe M. Carter. Enfin, les questions relatives au Concorde ont été évoquées. Ce premier contact officiel entre le gouvernement français et le futur gouvernement de Mashington a été. vernement de Washington a été

#### Mexique

#### YERS UNE REPRISE DES RELATIONS DIPLOMATIQUES AVEC L'ESPAGNE

Les relations diplomatiques entre le Mesique et l'Espagne doivent être rétablies après le 1<sup>es</sup> décembre par l'administration du président Lopez Portillo, specesseur de M. Luis

Echeveria,

Des négodations discrètes et des contacts ont en lieu ces derniers jours. Le prisident sortant a doncé son esturance qu'aucun obstacle ne s'opposait plus à la reprise des relations rompues depuis guerre civile. Mexico ne reconaissais jusqu'à présent que le gouvernement républi-cain en exil.

Les Editions FRANÇOIS **MASPERO** 

ont publié ce trimestre

Cahiers libres

MARIE-FRANCE MOULIN, Machines à dormir (Les foyers neufs de la Sonacotra...), 2000 F.

Textes à l'appui

COLLECTIF D'ALPHABETISATION! Lire, comprendre et s'informer, Tonie 1,5500 5 Tomps 1,5500 5 EUCHEL MIAILLE. Une introduction critique au droit, Proper FF ALSA ASSATE.

L'autogestion dans l'Espagne révolutionnaire, 50.00 F. CARL-AXEL MOBERG. Introduction à l'archéologie, 45.00 F. ALBERT SOBOUL. Problèmes paysans de la révolution, 1789-1848, 60.00 F. JEAN PIERFE VERMANT. Religion grecque, religions antiques, 50.5 F.

Rééditions : ELISE FREil LET. Naissance d'une pédagogie populaire, 40,00 F. LOUIS GEPPIET. Anthropologie de la Gréce antique, 50,00 F. FERNAND OURY, ADA VASQUEZ. Vers une pédagogie institutionnelle, 1860 S. J. R. SCHLIID, Le maitre camarade et la pedagogie libertaire, 10.00 F.

Malgré tout

poliection dirigée par Emile Copfermann

A.M. BEYSSAGUET, M. CHAUNERE, A CHAYON, Les socio-clercs, Bienfaisance ou travail social, 35.00 F. FERNAND DELIGNY. Les enfants ont des oreilles, 30.00 F. VOIX collection dinger par Fanchita Gonzalëz Batile

NICOLE EDITH THEVENIM. Issue des armes, 15,00 F. Villancicos, Poèmes traduirs par JEAN-MARIE PETIT et JEAN TENÁ. 28.00F.

Rééditions : JOHN BERGER, JEAN MOHR, Le septième homme, 40,00 F. NAZIM HIKMET, Paysages humains, 50,00 F.

HIGGITO collection dirigée par Louis-Althuspa ETIENNE BALIBAR. Sur la dictature du prolétariat, 35.00 F.

JEAN-PIERRE OSIER. Thomas Hodgskin, une critique prolétarienne de l'économie, 25,00 F.

Economie et socialisme collective dirigée par Ch. Bettelbaim et J. Charrière

HARRY BRAVERMAN. Travail et capitalisme monopoliste, 60.00 F. SIGRID GROSSKOPF. L'alliance ouvrière et paysanne en U.B.S.S., 1921-1928, 75.00 F. Réédition : CHARLES BETTELHEMI, Calcul économique

et formes de propriété, 28,60 F. ALZOPITAME collection dirigoe per Pierre Raymond

PIERRE RAYMOND et autres. Philosophie et calcul de l'infini, 40,00 F.

Bibliothèque d'anthropologie

ROBERT CRESSWELL, MAURICE GODELIER, Outils d'enquete et d'analyse anthropologiques, 20,00 F.

Dossiers africains ediction dirigeo par Maro Ango es Jean Copans

JEAN·LOUP AMSELLE. Les migrations africaines, 25,00 F. Sous la direction de FRANÇOIS POUILLON, Anthropologie économique, 30.00 F.

Bibliothèque Socialiste elirigeo tel Georges Haupt

PIERRE MONATTE. La lutte syndicale, textes présentés par COLETTE CHAMBELLAND, 45,00 F.

Retifie collection maspere

Champ social, 16,00 F. DANIEL GUERIN. La révolution irançaise et nous, 12,00 f. JEAN JAURES. La classe ou-vrière, 16,00 f. PIERRE KROPOTKINE. Œuvres, 20,00 f. KARL MARX, FRIEDRICH ENGELS. Critique de l'éducation et de l'enseignement, 16.00 F.

Rééditions: "Critiques de l'économie politique". L'inflation, 12.00 F. FERNAND DELIGNY. Les vagabonds efficaces, 12.00 F. FRANTZ FANON. Les damnés de la terre, 16.00 F. DANIEL GUERIN, Ni Dieu ni maître I, 12.00 F. ABDALLAH LAROUI, L'histoire du Maghreb, deux volumes, chaque 12,00 F. P. O. LISSAGARAY. Histoire de la commune de 1871, 20,00 F. ROSA LUXEMBURG, Oenvres-I, 12,00 F. MAO TSE-TOUNG. Ecrits choisis en trois volumes, chaque volume, 12,00 F. PAUL NIZAN, Les chiens de garde, 12,00 F. PIERRE SALAMA, JACQUES VALIER. Une introduction à l'économie politique, 12.00 F.

Tierodote revas diriges par ves Laceste

Nº 4 : Brader la géographie, brader l'idée nationale ? Critaques de l'économie politaque :

Nº 24-25 : "La crise"

La Memoire du Peuple .

Réédition : MARTIN NADAUD, Léonard maçon de la Greuse, préface de JEAN-PIERRE RIOUX, 45,00 F.



FRANÇOIS

### **TAPIS** ROUMAINS d'origine

point noué main à la portée de tous choix

très important toutes tailles jusqu'a

 $4,00 \times 6,00$  m. prix exceptionnels

Les Lisses de France 98 bu haussmann Paris 8° tél. 522 88 25 / 88 68 VELIZY 2 tél. 946 28 36

QUYERT LUNDI APRÈS-MIDI

### **QUAND LE PLUS SERIEUX DES FABRICANTS YOUS DIT "REVOLUTION EN COPIE". VOUS POUVEZ LE CROIRE...** ET REGARDER DE PRES.

Documentez-vous dès maintenant: prenez contact avec Gestetner, service 204, 71 rue Camille Groult 94400 VITRY - Tél. 680.47.85

YASHICA, ZEISS et PORSCHE vous invitent à découvrir le

# CONTAX

dans le numéro 40 de "Zoom" et le numéro 109 de "Photo".

# PROCHE-ORIENT

#### Liban

#### Les « casques veris » syriens interrompent leur progression dans le sud du pays

interrompu sa progression en di-rection du Sud-Liban pour ne pas fournir à Israël un prétexte d'infournir à Israël un prétexte d'in-tervention, annonce la presse de Beyrouth. Des consultations sont en cours entre divers gouverne-ments arabes pour définir l'attitude qui serait adoptée en commun. La situation demeure pré-caire sur la frontière israélo-liba-naise : des villages tenus par les fesses enterprises serves forces palestino-progressistes ont été bombardés le mercredi 24 norembre, en particulier le bourg de Bint-Joell; selon la presse de gauche, une unité israéllenne au-rait tenté de pénétrer dans le village de Kfar-Chouba, tandis que des vedettes de l'Etat juif patrouillaient non loin du port de

Selon M. Eddé le chef du Bloc national (droite libérale), Israël et les Etats-Unis prépareraient la voie à la création d'une zone-tam-pon dans le Sud-Liban qui serait placée sous le contrôle des forces de l'ONU. Le « complot trams », selon lui, commencerait par l'in-vasion du Sud-Liban par les troupes israéliennes et se termide sécurité en vue du remplace-ment de ces troupes par les « casques bleus » de l'ONU.

On apprend de « source bien informée », citée par l'A.F.P., qu'Isarëi propose effectivement la création d'une zone tampon ; celle-ci serait cependant placée sous le contrôle d'une force exclusous le contrôle d'une force exclu-sivement libanaise, composée de chrétiens conservateurs et de musulmans progressistes. Quant aux informations selon lesquelles Israèl amettrait une présence militaire de Damas au sud du

Le contingent syrien de la Litani, si lesSyriens premient sur « force arabe de dissussion » a eux d'arrêter les activités de eux d'arrêter les activités de Fedayin contre Israël à la frontière, elles n'ont reçu aucune confirmation dans aucun milieu autorisé israélien.

> OA WASHINGTON, les milieux officiels ont manifesté, le mercredi 34 novembre, une car-taine mauvaise humeur à l'égard des autorités israéllennes, accu-sées d'avoir organsié des « fuites » à la presse destinées à « défor-mer la position des Etats-Unis ». Le porte-parole du département d'Etat a démenti, notamment, que Washington ait accepté de servir d'intermédiaire entre Damas et Jérosalem.

Dans un certains milieux de

Dans un certains milieux de l'administration américaine, on accueille avec un certain scepticisme les cris d'alarme d'Israél à propos d'une éventuelle pénétration de troupes syriennes et palestiniennes dans le Liban du Sud. On estime, en effet, qu'il n'y a pas eu virtuellement de changement dans la situation de cette région au cours des trois ou quatre dennières semaines. Certains milieux de la capitale fédérale cités par l'A.P.P., vont jusqu'à exprimer des doutes sur la sicérité du gouvernement israélien quant à ses craintes. On avance diverses interprétations à l'attitude d'Israél. Selon l'une d'elles, le premier ministre,

d'elles, le premier ministre, M. Rabin, tenterait de susciter nue crise afin de détourner l'attention d'une situation politique défavorable. D'après une autre interprétation, israel craindrait que les Arabes pe se présonent one les Arabes ne se préparent en adoptant une attitude modé-rée à un rapprochement avec les Etats-Unis. — (A.F.P., A.P., Reu-

VIVE ÉMOTION AU SEIN DE LA RÉSISTANCE

#### Le quotidien du Baas syrien recommande l'exclusion du Parlement palestinien des représentants de l'O.L.P.

Beyrouth (AFP.). — L'édito-rial du quotidien officieux syrien Al Baas, proposant, le mercredi 24 novembre, la mise à l'écart des 24 novembre, la mise à l'écart des représentants de la guérilla pales-tinienne lors de la prochaine ses-sion du Consell nationa, palesti-nien, a suscité, le soir même, une vive émotion dans les milieux de

Le Conseil national palestinien, Caire, est une sorte de parlement comprenant quelque cent soixante-dix représentants de toutes les associations socio-professionnelles, des Palestiniens de la « diaspora » et de toutes les organisations com-battantes, notamment le Fath, qui y occupe une position prédo-

Belon Al Baas, a la grande majo-rité des Palestiniens estiment que l'exclusion des organisations com-battantes des prochaines assies est le seul moyen qui s'offre à eux de faire du Parlement leur pla...de jaire du Pariement teur pla...che de saluti. L'organe officieux
du régime bassiste ajoute : « Les
chejs des organisations palestiniennes sont discrédités, et il n'y a pas d'espoir qu'ils réussissent à renouer le dialogue en tre euz, notamment sur des sujets impor-tants tels que le problème de la participation éventuelle des Palestiniens à la conférence de Genève ou à la création d'un Etat pales-tinien.» Le commentaire de l'or-

gane di parti bass intervent inte semaine après la reprise des pour-pariers syro-palestiniens, qui avaient été interrompus en juin, à la suite de l'offensive syrienne au Liban et de l'exclusion de la Salka, mouvement palestinion pro syrien, de l'Organisation de libé-ration de la Palestine (O.L.P.).

Ces conversations, ul faisalent suite au déplolement des forces sentées à Beyrouth, de source palestinienne, comme un « demi-échec ». Le dialogue syro palestinien a achoppé, selon ces mêmes informations, sur la question du statut de la Salka au sein de l'CLLP, et sur les modalités d'ap-plication des accords libano-pales-

● Les jorces trakiennes mas-sées à la frontière syrienne ont, depuis quelques jours, opéré un mouvement de repli vers l'inté-rieur du pays, et le dernier contingent a quitté mercredi soir 24 novembre la zone frontalière, apprend-on de source autorisée à Dames Selom la même course à apprend-on de source autorisée à Damas. Selon la même source, la Syrle a, de son côté, commencé mercredi le retrait des troupes concentrées à la frontière. L'Irak avait massé des troupes à la frontière syrienne en juin dernier, après l'entrée des forces de Damas au Liban. — (A.F.P.) Malgré un vote autorisant la création d'un État palestinien

#### L'O.L.P. est en perte de vitesse à l'ONU

De notre correspondant

Nations unies (New-York). --Par 90 volx contre 16 et 30 abs-Par 90 voix contre 16 et 30 abstentions, l'Assemblée générale a adopté mercredi 24 novembre un projet de résolution introduit par le groupe des pays non alignés, qui avalise le rapport du Comité des Vingt (comité chargé de veiller à la mise en œuvre des droits du peuple palestinien). La résolution proclame le droit des réfugiés palestiniens à rentrer chez eux et à créer un Etat sous l'égide de l'OLAP.

l'égide de l'OLAP.

La France n'a pas pris part au voté. Les Etats-Unis ont voté contre. La Suède et l'Antriche se sont abstenues. Aux yeux des Occidentaux, le texte manque d'équilitre. En outre, pour à peu près tout le monde, il reflète l'èchec de la tentative entreprise dans les coulisses de l'ONU pour lier le problèmes palestinien à la question giobale du Proche-Orient. Les débats sont apparus comme le chant du cygne de l'OLP, ancienne manière. Les représentants égyptiens, saoudiens et syriens, n'ont pas voulu priver l'OLP, de ce haroud d'honneur, mais leurs interventions modérées ont permis de mesurer l'écart mais leurs interventions modérées ont permis de mesurer l'écart entre la situation réelle au Proche-Orient et les chimères auxquelles les délégués palestiniens semblent rester attachés. En privéces diplomates arabes de haut rang donnent à entendre que le véritable débat commencera la semaine prochaîne, que le ton en sera modéré et que les solutions proposées sont réalistes.

Les confidences qu'on peut re-cueillir aussi blen de source arabe qu'américaine, indiquent non qu'américaine, indiquent non seulement qu'une convergence sans précédent existe entre les diverses parties concernées, mais qu'une opération, menée discrète-ment, est en cours, entre elles, dans le but de jeter les bases d'une négociation finale et glo-bale à entreprendre peu après la prise de fonctions de M. Carter. Les récentes déclarations, modé-rées, de M. Sadate, le voyage ef-fectué au Proche-Orient par un rées, de M. Sadate, le voyage éffectué au Proche-Orient par un groupe de sénateurs julis américains (MM. Javits et Ribicoff), les contacts pris à Paris entre Israéliens et Palestiniens, le rameau d'olivier tendu par le délégué jordanien à l'israélien aux Nations unies (le Monde du 20 novembre) : autant d'indices d'une ébauche de règlement général.

#### L'expulsion d'un Palestinien des États-Unis

Les déclarations contradictoires faites ces jours derniers ici par les délégués de l'O.L.P. traduisent désarroi politique et même changements importants sont sur le point d'intervenir au sein de le point d'intervenir au sein de l'organisation palestinienne; on peut dire sans mainte d'exagérer que les délégués de l'OLP, aux Nations unles ne savent plus au nom de qui ils parient, quelle est ou quelle sera leur ligne politique, et s'ils seront encore en place dans un moies. dans un mois.

Ce flottement explique le déra-page de l'opération entreprise par deux des représentants de l'OLP. à Washington pour y ouvir un bureau permanent d'information. Vendredi 19 novembre, la mise en place de ce bureau était donnée comme acquise de source améri-caine. Mardi, elle était remise aux caine. Mardi, elle était remise aux calendes grecques et M. Jyris était prié de quitter le territoire américain le 30 novembre au plus tard. M. Jyris avait déclaré, sur le formulaire de sa demande de visa, être né au Soudan, alors qu'il est né en Palestine. Il s'agissait, selon lui, d'une erreur des autorités soudanaises qui lui avaient délivré un passeport. Théoriquement les au-torités auraient pu fermer les yeux sur cette irrégularité. Dans la sur cette irregularité. Dans la réalité dans la mesure où elle n'a pas pu être dissimulée aux fono-tionnaires des services de l'émigration — qui ne sont pas tous pro-arabes... — le département pro-arabes... e departement d'Etat a d'û traiter l'émissaire pa-lestinien comme n'importe quel étranger entré dans le pays sous une fausse identité.

e D'autres Palestiniens pour-ront, dans un mais ou deux, nous a-t-on dit de bonne source, mener à bien la tâche que M. Jyris dett interrompre. » Juridiquement, rien ne s'oppose à ce qu'un bureau d'information palestinien soit ins-tallé dans la capitale. Ce premier tour de piste, qui a tourné court, aura néanmoins servi à préparer l'opinion à cette installation et à l'opinion à cette installation et à l'établissement de contacts entre le gouvernement américain et l'OLP, à une date peut-être pas éloignée. Pour M. Jyris, cependant, le gouvernement américain n's fait que céder aux pressions israéliennes, l'erreur concernant son lieu de naissance ayant servi de prétexte à son expulsion.

#### JÉRUSALEM : une atteinte la « souverainelé d'Israël ».

LOUIS WIZNITZER.

Jérusalem. - L'adontion par l'Assemblée générale des Nations unies des recommandations de la commission des Viugt n'a pas soulevé d'émotion particulière en Israël. L'issue du vote était prévisible du fait de la « majorité automatique » dont disposent les délégations arabes dit-on à Jérusalem, où l'on constate, avec le sénateur Moyniban, ancien représentant américain aux Nations unies, que cette majorité est tout de même quelque peu érodée.

Si l'on paraît tout à fait convaincu ici que ces recommandations ne seront suivies d'aucun effet, on juge grave, comme l'affirme un communiqué du ministère des affaires étrangères, Patteinte de principe portée à la « souveraineté d'Israël » portée à la « souveraineté d'Israël » en lui imposant un «diktat». L'As-semblée générale, estime Jérusalem, veut balayer les résolutions 242 et 338 adoptées par le Conseil de sécu-rité au léndemain des guerres de 1957 et de 1972, sur lesquelles se fou-dent tous les efforts de conciliation, et auxquelles on est redevable de tous les progrès enregistrés à ce

Le gouvernement ismállen pourrait selon la radio de Jérusalem, expri mer aux pays, comme la France qui n'ont pas cru devoir s'oppose aux recommandations de la commis sion des Vingt, sa « surprise » de-vant leur passivité à l'égard de cette atteinte au principe négociation pour la solution des conflits. - A. SC.

#### (Publicité)

### **CHANGER DE VIE!**

Un groupe d'adultes recherche hommes et femmes avant les nieds sur terre et pourtant capables de s'enthousiasmer pour la création d'un village collectif (Kibboutz) original dans le Neguev (Israël).

GROUPE MODBAR. 18, rue Delambre, 75014, 531-75-72

# M. Hua Kuo-leng a posé la première pierre

du mausolée de Mao Tse-toung Au cours d'une cérémonie qu'il présidait pour la pose de la première pierre du managhée de Mao Tec-toung, M. Hua Kuo-feng a déclaré, le mercredi-Zimovembre, que la situation était « excellente dans tout le pays. La radio de la province chinoise du Fukien, captée mercredt à Hongkong, amonce toutefols que des détachements de l'armée populaire, obéissant à des instructions très importantes » de Pékin, ont pris position dans les écoles, les usines et les immeubles administratifs de la province. Munis de haut-parieurs, les militaires « préparent vigoureusement l'oplnion publique révolutionnaire à l'égrasement de la bande des

Chine

quatre », a précisé la radio.

Mercredi également, l'agence Chine nouvelle a accusé le « groupe de Changhai » d'être à l'origine des violences de la révolution culturelle, notamment celles dont furent victimes des cadres techniques.

#### De notre correspondant

Pékin. — M. Hua Kuo-feng a posé, mercredi 24 novembre, la première pierre du mausolée des-tiné à recevoir la dépoulie mor-telle de Mao Tse-toung. La cérételle de Mao Tse-toung. La ciré-monie, qu'il réunissait de nom-hreuses hautes personnalités du régime, s'est déroulée dans le plus grand secret, et les Pétnois n'en ont été informés que jeudi par la lecture. à la radio, des dépêches de l'agence Chine nouvelle. Les autorités, apparenment très son-cieuses de leur sécurité, n'avaient nouvelle cupourtant pas à redouter les cu-rieux, les accès de toute la partie sud de la place Tien-An-Men étant interdits depuis l'ouverture du chantier, il y a une disaine de jours.

Dans le discours qu'il a prononcé à l'occasion de cette cérémonie. M. Hua Kuo-feng s'est
félicité de la « victoira historique » que constituait « l'éorgament du complot de la bande s'esti-parti des quatre » éti ils
l'especellente situations qui réspedésormais à travers le pays éties
mant la fidélité du contré cestral qu'il dirige à « la ligne fire
léturienne révolutionnais " d'a
président Mao et à sa politique si
térieure et entérieure » il s'esiétrieure et entérieure » il s'eslétarienne révolutionnairs à de président Mao et à sa politique d térieure et extérieure », il a con-

pendant invité son auditoire à se garder de toute « vanité », ajoutant que « des tâches ardues nous attendent encore ».

Pour la première fois dans un discours officiel, depuis avril, aucune rétérence n'est faite à la « critique de Teng Hsloo-ping » ni à « la riposte au vent déviationaiste de droite ». Il s'agit d'un tournant tout à fait récent dans le style du régime, car, le 16 novembre encore, M. Li Hsiennien avait utilisé les deux formules dans l'allocation qu'il avait

nien avait utilisé les deux formu-les dans l'allocation qu'il avait prononcée au banquet offert en l'honneur du président Bokassa. Randant compte de la cérémo-nie de mercréd!, l'agence Chine nouvelle présise que le mausolée de Mão Tes-toung a été conçu « dans un sindé national » et que les plans en put été decesse per e dans un style national » et que les pians en voit été dressés par une équipe d'architectes de tous âxes, venus de huit provinces et villes différentes, et qui ont « transilé jour et nuit pendant plus d'un mois ». L'agence réitère contre la veuve de Mao et ses ains du « groupe de Shanghal » l'accusation d'avoir cherché à « sabotet la préservation de la dépondir du président Mao ».

### ALAIN JACOB.

#### HANOT ACCEPTERATE DE FORTES PARTICIPATIONS DE CAPITAUX ÉTRANGERS

Vietnam 🚆

Le gouvernement de Hanol permettrait aux investisseurs étrangers, dans le code des investissements anne le code des investagements actuellement en préparation (« le Monde » du 5 novembre), de détenir jusqu'à 49 % du capital des éntreprises, écrit, menoredi 24 novembre, le « Financial Times », citant un article du « Straits Times », quotidien de Sineneur.

dien de Singapour. Ce journal cite lui-même les déclarations, à son retour de Hanof, ions, à son retour de Hanoi, Vietnam à Singapour, M. Le Van

Seion is a Financial Times 2, le Vietnam, qui bénéficle d'une aide chinoise assez limitée, ne tient pas à accepter toutes les pro d'assistance présentées par l'U.R.S.S. L'exploitation des ressources en pétrole pourrait donnér lieu à des accords avec des compagnés fran-

#### Laos

#### L'A.F.P. INDÉSIRABLE

Vientiane (AFP.). — Le correspondant de l'Agence France-Presse à Vientiane, tient d'être informé par le ministère laotien des affaires étrangères qu'il devait cesser ses activilés dans les prochains jours.

Les dépêches publiées par PA.F.P. • sont de nature à porter atteinte au renom du Laos », a déclaré un porte-parole, et la présence du cor-respondant « n'est plus sourespondant « n'est plus haitée pour le moment » . Selon le directeur du service de presse du ministère, il s'agit là d'une mesure a pro-

visoire», qui pourra être re-considérée par la sutte. [Su Indochine, Hanol est desormals la soule capitale où peut travailler un correspondant de l'A.F.P.]

#### TRAVERS LE MONDE

#### Argentine

• M. ROBERT-MARCEL BOU-M. RUBERT-MARCEL BOU-DET, ressortissant français et professeur à l'Alliance fran-caise à Buenos-Aires, a été enlevé dans cette ville le 24 octobre, a annoncé mardi 23 novembre, à Line, la com-ricition arcantina nour les mission argentine pour les droits de l'homme. M. Bondet diois se l'aumne, m. reuser aurait été enlevé par des civils armés, qui suraient prétendu appartenir à l'armée régulière, mais l'armée et la police argentine ont affirmé, selon la commission, ne pas détenir le professeur. — (A.F.P.)

#### Cuba

● LES GRADES MILITAIRES
TRADITIONNELS de colonel
et de général ont été introduits mercredi 24 novembre
dans l'armée cubaine. Celle-ci,
issue de la guérilla, ne connaissait jusqu'ici que des « commandantes ». À l'uniforme de
pumble vert ollve serg substi. nutatates ». A l'uniforme de combat vert olive sera substi-tuée une tenue moins terne conçue avec l'aide d'experts soviétiques. — (Reuter.)

#### Hongkong

CINQ A G E N T S CHINOIS, travaillant pour Pékin, ont été arrêtés dimanche 21 novembre à Hongkong, indique le Guardian. La police est très active contre les agents de Taiwan, mais c'est la première fois depuis quinze ans qu'il est question d'une affaire impliquant des espions de la Chine quant des espions de la Chine populaire.

#### Laos

 L'ORGANE OFFICIEL LAO-TIEN « SIENG PASASON », a démenti, le mercredi 24 no-vembre, les informations parues dans la presse thallandaise et selon lesquelles un gouverne-ment thallandais en exil avait été formé à Vientiane (le Monde du 20 novembre). Sieng Pasason présente ces informations comme une a manœuvre » visant à faire croire en une ingérence du Laos dans les affaires intérieures de son voi-sin. — (A.F.P.)

#### Namibie

ENVIRON TROIS CENTS
AFRICAINS se sont rérugiés
dans le nord de la Namibie
depuis le début de la semaine,
fuyant des combats dans le
sud de l'Angola, selon des
informations en provenance
d'Oshakati, capitale du territoire ovambo (nord de la Namible), parvenues mencredi à
Johannesburg.— (A.F.P.)

### **Philippines**

DES MAQUISARDS COMMU-NISTES ont attaqué, le lundi 22 novembre, cinq villages de la province de Pampanga, à environ 30 kilomètres au sud de Manille, s'emparant des armes des « défenseurs civils » de ces localités, sans faire de victimes au sur mervictimes, a-t-on appris mer-credi de source militaire. Deux des villages attaqués se trou-vaient à proximité de la base américaine de Clark. — (A.F.P.)

#### Pologne

TOUS LES MEMBRES du Comité de défense des ouvriers interpellés mardi 23 novembre par la milice polonaise au cours d'une réunion au domicile de l'un d'eux, ont été relâches. Parmi les quatorze intellectueis qui avaient été interpellés figurait M. Jacek Kuron, auteur de la lettre ouverte à M. Berlinguer, secrétaire général du P.C. Italien, lui demandant d'intervenir en faveur des ouvriers arrêtés à Ursus et à Ramon le 25 juin. — (A.F.P.)



# INDE : suicide d'une démocratie

par JEAN DE LA GUÉRIVIÈRE

favori, consistant à déstabiliser les

pays qui cherchent à rester hors de leur zone d'influence ». Les révélations, de source amé-ricaine, sur les liens existant entre la C.L.A. et certains journa-listes ont été aussitôt exploitées. Mme Gandhi est-elle de bonne foi quand elle laisse entendre que

loi quand ette laisse entenore que la C.I.A. constitue un danger pour elle? Elle semble convaincue que la chute de son ami Mujibur Rahman, tué par des putschistes à Dacca en août 1975, est l'œuvre des services spéciaux américains. Elle n'est, pas seule de cet avis

Elle n'est pas seule de cet avis. Information et diplomatie

# IV. - UN NOMBRIL DANS UN MIROIR DÉFORMANT

Après la proclamation de l'état d'urgence, l'Inde ne peut plus être « la plus grande démocratie du monde » («le

démocratie du monde . (\* le démocratie du monde . (\* le Monde . des 23, 24 et 25 novembre). Quelles sont désormais les relations de New-Delhi avec l'étranger ?

Le musée de Chandigarh, la capitale du Pendjab construite d'après les plans de Le Corbusier, contient d'admirables statues et des miniatures qui témoignent du degré de civilisation atteint autrefois par l'Inde. Mais rien n'est plus décevant que les salles consacrées à l'art contemporain. Sur chaque toile, on peut mettre le nom de l'artiste européen dont le peintre indien s'est maladroitement approprié la technique : ce ne sont partout que de faux Van Gogh. de faux Matisse, de faux Cézanne, de faux Rouault.

Avec ses castes, s'es traditions religieuses, alimentaires, vestimentaires, si spécifiques, l'Indeest à la fois une société figée et extraordinairement ouverte sur l'étranger.

En procédant, le 16 mai 1974.

l'étranger. En procédant, le 16 mai 1974,

En procédant, le 16 mai 1974, à une expérience nucléaire, l'Inde poursuivait sans doute des objectifs militaires, mais son entrée dans le club atomique a été ressentie avant tout par la population comme a le triomphe du génie national », ainsi que l'écrivalt à l'époque un quotidien de New-Delhi. Le lancement (grâce à une fusée soviétique) du premier satellite indien, en avril 1975, a été une nouvelle preuve de ce génie ». Le satellite avait été haptisé Aryabbhata, du nom d'un astrologue et mathématiclen indien du cinquième siècle.

L'Inde se différencie aussi des

L'Inde se différencie aussi des l'inte se differencie aussi des autres pays du tiers-monde par l'existence d'un vaste marché intérieur. Environ 4 % des Indiens — ceux, en gros, qui parlent couramment anglais et utilisent souvent cette langue entre eux — ont un certain pouvoir d'achat. Ils constituent un marché de prise Ils constituent un marché de près de vingt-cinq millions de clients, dont le développement est freiné par les contraintes d'une admi-nistration qui se veut socialisante, et par un retard technologique qui pèse sur les coûts et la qua-lité. Mais l'Inde fabrique, entre autres, la plupart des médica-ments, des appareils de télévision. des machines-outils dont elle a

La publicité ne s'adresse qu'à une minorité, mais elle saconne lentement les aspirations des classes movemes. Chaque jour, les marchands d'attaché-cases flattent les goûts des executives (cadres) devenus, en Inde comme ailleurs, le type d'homme idéal. Les compagnies aériennes, qui rivalisent de séduction dans leurs rivalisent de séduction dans leurs annonces, ne travaillent pas à dit. Les trois premiers sont au fonds perdus. Des milliers d'ingènieurs se déplacent à l'étranger, à Indira. »

pour s'y informer souvent, mais aussi pour exporter le know-how indien, en Afrique noire ou dans les pays du golfe Persique.

les pays du golfe Persique.

Dans la vie quotidienne, la double appartenance à un pays mystique et à une société industrielle avancée a des conséquences étonnantes. Les journaux sont souvent déconcertants. A côté d'une publicité pour l'entreprise Irts, qui, selon un usage fréquent, souhaite « bon royage » à son directeur, dont personne ne doit ignorer qu'il se rend en Virginie, on trouve, par exemple, un article annonçant que « seize cas de rém-carnations humaines » sont étudiés par l'Institut de la santé mentale et des sciences neurologiques de Bengalore. La synthèse des deux univers est faite par la société Luxor (crayons feutres), qui finance une annonce pour saluer le retour en Inde — « après l'accomplissement de sa mission divine à Los Angeles. Denver, Houston, Chicago et Ottawa » — de « Sa Sainteté Muni Sushil Rumar Ji », un guru adente du isinieme muni du Ottawa »— de « Sa Sunnete muni Sushil Kumar Ji », un guru adepte du jalnisme, muni du masque qui empèche les adeptes de cette religion d'avaler par mégarde queique insecte dont la mort serait une atteinte à l'harmonie de la nature.

La même dualité se retrouve dans la vie politique. Une Constitution avait été taillée sur mesure pour les quelques dizaines de millions d'Indiens capables de comprendre la signification d'un bulletin de vote. Même « révisée » pour légaliser un régime de pouvoir personnel, cette Constitution reste empreinte du formalisme juridique des pays démocratiques. Mais, au moment où l'opposition essayait de faire connaître son hostilité au projet, le pays se passionnait pour tout autre chose: hostilité au projet, le pays se passionnait pour tout autre chose :
un vieillard se réclamant de la
tradition indienne, M. Vinoba
Bhave, menaçait de se laisser
mourir de faim dans son ashram
si l'abattage des vaches n'était pas
interdit dans tous les Etats de
l'Union. Malgré la censure, tout
le monde était informé du
« combat » de ce saint homme.
Mme Gandhi dut donner des directives pour oue certains gourectives pour que certains gou-vernements regionaux modifient

Une « querelle de famille »

L'Inde, nous disait un diplo-mate, « est un pays qui n'arrête pas de se regarder le nombril, mais, ce qui est pathétique, c'est qu'elle ne se déjinit elle-même que par référence à l'étranger ». Son nombril, l'Inde l'observe dans le miroir déformant de ses complexes, aggravés par sa mau-vaise conscience depuis la procla-mation de l'état d'urgence. Les vaise conscience depuis la procla-mation de l'état d'urgence. Les premiers journalistes expulsés au début de l'été 1975 étalent des Britanniques. Mime Gandhi ne supportait pas d'être « calom-niée » par les anciens colonisa-teurs.

En apparence, l'influence bri-En apparence, l'influence bri-tannique reste très grande. La langue y est évidemment pour beauconp. Le National Herald, quotidien du Congrès, publie ré-gulièrement des articles pris dans le Guardian (mais pas ceux sur l'Indo.) Les requelles concernant l'Inde). Les nouvelles concernant la famille royale passionnent toujours la petite bourgeoisie. Même le Patriot, quotidien du parti 
communiste, se croit tenu de 
donner les dernières informations 
en provenance de Buckingham

con provenance de Buckingham Palace

Avec leur pipe, leur moustache et leur veste à carreaux, les membres du Tollygunge Club de Calcutta ont plus l'allure de gentlemen que quiconque aujourd'hui au Royaume-Uni. Mais ces snobs de haut voi ne sont pas les seuls à avoir la nostalgie du British way of life. Le fin du fin, pour les vacanciers des classes aisées, c'est de pouvoir arpenter pendant une semaine le sinistre Mail de Sinila, la station où se trouvait la résidence d'été du vice-roi. Ce mimétisme des aînés fait aiurire la jeune génération, qui pour sa part, s'est tournée vers les Etais-Unis. L'Inde bénéficie encore de plus de 60 % de l'aide britannique aux pays d'Asie, mais clie n'est, sur ce continent, que le troisième partenaire commercial du Royaume-Uni, très loin derrière la Japon, et après Hongkong.

nong.

Dans son Journal d'un ambassadeur (Dénoèl, 1970), M. J. K.
Galbraith, nommé chef de la
mission américaine à New-Delhi
par Kennedy (qui disalt alors aux
Indiens a Je rous envoie ce que
j'ai de melleur s), raconte comment Nebru oubliant le « mem-Dans son Journal d'un ambassadeur (Dénoël, 1970), M. J. K.
Galbraith, nommé chef de la
mission américaine à New-Delhi
par Kennedy (qui disait alors aux
Indiens a Je rous envoie ce que
j'ai de meilleur »), raconte comment Nehru, oubliant le « nonment Nehru, oubliant le « nonmission américaine à New-Delhi
is trangers.

Souffrant d'un véritable compassèles de l'information appellent
la presse nationale à relever le
défi des « Blancs ». Ce mot a été
défi des « Blancs ». Ce mot a été
défi des « Blancs ». Ce mot a été
défi des « Blancs ». Ce mot a été
défi des « Blancs ». Ce mot a été
défi des « Blancs ». Ce mot a été
défi des « Blancs ». Ce mot a été
défi des « Blancs ». Ce mot a été
défi des « Blancs ». Ce mot a été
défi des « Blancs ». Ce mot a été
défi des « Blancs ». Ce mot a été
défi des « Blancs ». Ce mot a été
défi des « Blancs ». Ce mot a été
défi des « Blancs ». Ce mot a été
défi des « Blancs ». Ce mot a été
défi des « Blancs ». Ce mot a été
défi des « Blancs ». Ce mot a été
défi des « Blancs ». Ce mot a été
défi des « Blancs ». Ce mot a été
défi des « Blancs ». Ce mot a été
défi des « Blancs ». Ce mot a été
défi des « Blancs ». Ce mot a été
défi des « Blancs ». Ce mot a été
défi des « Blancs ». Ce mot a ét

vernements régionaux modifient leur législation sur la question des vaches; elle apprit que le risque de troubles graves était écarté quand l'ascète publis un communiqué ainsi rédigé: « Le problème de l'abattage des vaches vient d'elre en gros résolu. Le mérite en revient: 1) à Dieu; 2) à ma mère; 3) au Mahatma Gandhi: 4) à Mme Indita Gan-

Elle arma l'Inde et finança le démarrage de son industrie lourde, alors que Washington se rangeait aux côtés du Pakistan. L'Inde s'était « offerte » au géant américain ; elle ne fut pas « prise ». Elle a gardé un sentiment de culpabilité pour ce moment de « faiblesse », et de la rancœur à l'égard du séducteur indécis. Acceptés de mauvaise grâce, les « dons » que constitua pendant longtemps l'aide alimentaire des Etats-Unis ne pouvaient rien effacer.

Du moins, restait-il des occa-

pouvaient rien effacer.

Du moins, restait-il des occasions de faire ensemble quelques
pas de danse, tandis qu'étaient
entonnés les refrains sur la démocratie. Quand M. Kissinger
déclarait, lors de sa visite à NewDelhi, en octobre 1974 : « Il y
a tant de valeurs et d'aspirations
communes entre les deux plus

communes entre les deux plus grandes démocraties du monde que nos querelles sont souvent de la même nature qu'une querelle de jamille », il ne meublait pas seulement un discours de circons-tance. Ses déclarations allaient droit su copur des dirigeants in-

tance. Ses déclarations allaient droit au cœur des dirigeants indiens, à la fois irrités et fascinés par les Etais-Unis.

Depuis, les journalistes américains, mais aussi le président Ford, ont commenté sévèrement l'évolution de la « démocratie » indienne. Une partie du contentieux entre Washington et New-Delhi a trait aux critiques adressées à Mme Gandhi dans les journaux américains, le premier ministre ne comprenant pas que la Maison Bianche ne puisse rien contre le Washington Post.

Selon M. Kaul, l'ambassadeur de l'Inde aux Etats-Unis, les correspondants américains ont « le

respondants américains ont «le syndrome de Watergate»: ils veulent abattre Mme Gandhi, dont ils ne comprennent pas les

dont ils ne comprenent pas les louables intentions, parce qu'ils cjugent l'expérience des autres pays d'après leur propre système de valeurs a. Le projet de pool d'agences de presse des pays non alignés est la réplique indienne aux «injures » des journalistes étrappers.

Information et diplomatie

Après le Bangladesh, certains Américains ont-ils songé à c déstabiliser » le plus grand pays du sous-continent? Au début de l'année, le sénateur McGovern a fait à New-Delhi une visite au cours de laquelle le premier ministre se plaignit, de façon allusive, des activités de la C.I.A. en Inde. L'amhassadeur des Etats-Unis demanda alors à rencontrer Mme Gandhi, et lui déclara que, si elle lui apportait la preuve de ce qu'elle avait insinué, il donnerait sa démission. Il hi fut répondu en substance que ce n'était pas au premier ministre indien de s'immiscer dans une querelle entre diplomates et agents spéciaux américains. spéciaux américains.

Les correspondants à l'étranger de l'agence Samachar semblent avoir pour principale mission de relever tout ce qui peut servir à prouver que l'Occident n'a pas de leçon à donner à l'Inde. Ils ont évidemment fait leurs choux gras de l'affaire Lockheed. Si l'on insiste à New-Delhi sur les affaires de presse, c'est parcc que, de l'aveu même des diplomates en poste en Inde, elles semblent jouer un rôle déterminant dans l'élaboration de la politique étrangère de Mme Gandhi. La coopération économique et technique entre l'Inde et l'Allemagne rédérale est discrète, mais importante. L'ambassadeur indien à Bonn, chargé, comme ses collègues, de faire des rapports sur ce qui s'écrit au sujet de l'Inde dans son pays de résidence, s'était contenté pendant longtemps d'appréciations vagues, sans envoyer de traductions. Jusqu'au jour où Mme Gandhi entra dans tous ses états en prenant connaissance de quelques coupures de journaux allemands. A l'ambassade de la R.F.A. à New-Delhi, on soupçonne la R.D.A. d'avoir transmis ces traductions... traductions

A plusieurs reprises, le ministre de l'information a décerne un satisfecit aux journalistes sovié-tiques ou est-européens, qui sont les plus nombreux des correspon-dants étrangers et qui louent avec

une remarquable constance le a programme pour la prospérité n de Mme Gandhi, malgré les distances que le P.C. indien prend actuellement à l'égard du pouvoir. Il ne semble pas cependant que l'Inde veuille faire un pas de plus en direction de Moscou. New-Delhi a donné à deux reprises la preuve de sa volonté d'indépendance à l'égard de l'a allié privilémit à Opelouse semples avent la dance à l'égard de l'a ditte privilé-gié ». Quelques semaines avant la visite de Mme Gandhi en U.R.S.S., en juin, huit fonctionnaires sovié-tiques appartenant au service commercial de l'ambassade ou à des services de coopération ont été priés, discrètement mais fer-mement, de quitter New-Delhi. Ils étaient soupçonnés d'avoir exercé des pressions sur certaines administrations indiennes. Penadministrations indiennes. Pendant la conférence des pays non alignés, à Colombo, l'Inde a sou-

alignés, à Colombo, l'Inde a soutenu la résolution condamnant la rivalité des grandes puissances dans l'ocean Indien, et non le projet de Cuba, qui dénonçait l'impérialisme américain à propos de la base de Diego-Garcia.

Au cours d'un débat, un député communiste a demandé au ministre des affaires étrangères de préciser quelles étaient les puissances concernées par la résolution de Colombo. Le ministre ne pouvait affirm er publiquement que affirmer publiquement que condamner l'établissement des Américains à Diégo-Carcia, c'est aussi, pour la diplomatie indienne une façon de dissuader l'U.R.S.S.

de les imiter ailleurs. Apres quel-ques hésitations, il a expliqué que parmi les grandes puissances concernées il y avait les États-Unis, mais aussi, . par exemple »,

la France. Cette réponse n'a pas été publice par la presse non-commu-niste, qui obeit aux directives du pouvoir, quand il y en a. La demande d'embargo sur le petrole destine à la France n'a pas non plus été mise en relief. L'Inde ne s'y était pas associée.

On apprecie à New-Delhi, que M. Chirac ait été le premier (et, jusqu'à présent, le seul) chef de gouvernement occidental à se rendre en Inde depuis la proclamation de l'etat d'urgence. Quend M. Barre lui a succédé. Mme Gandhi a envoye nu nouveau premier ministre un message chaleureux, reproduit en première page de tous les journaux. La prèsse — et cela est nouveau — consacre une assez grande place à la France. Il s'agit le plus souvent d'une information «événe-On apprecie à New-Delhi, que vent d'une information « événe-mentielle ». Les rares articles d'analyse passent généralement à côté des vrais problèmes de l'Hexagone.

Un confrère indien trouverait sans doute également des simplifications hatives et beaucoup d'omissions dans ce qui a été écrit ici sur son pays. Mais l'analyse de la société de cet immense pays est rendue singulièrement plus complexe par le secret dont s'entoure le pouvoir.

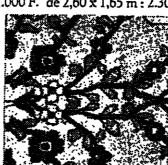
FIN

### POUR VOUS OFFRIR UN TAPIS D'ORIENT, CE NE SONT PAS LES MOTIFS QUI MANQUENT.

Quelques exemples\*:

CHIRAZ: de 1,55 x 2,00 m: 1.000 F. de 2,60 x 1,65 m: 2.300 F. ● BAKTHIAR: de 2,10 x 1,37 m: 6.800 F. ● GHOUM:

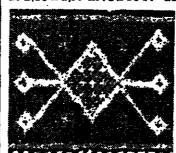


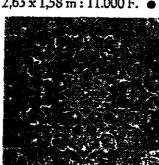


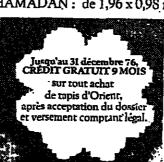




de 2,16 x 1,39 m: 5,300 F. de 2,63 x 1,58 m: 11,000 F. • HAMADAN: de 1,96 x 0,98 m: 1,400 F. de 2,03 x 1,34 m

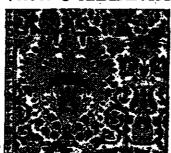


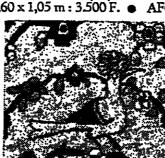


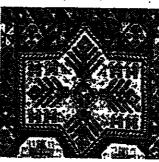




• ARDEBIL: de 1,60 x 1,05 m: 3.500 F. • AFGHAN: de 1,90 x 1,31 m: 3.000 F. de 2,77 x 2,01 m: 6.500 F

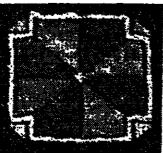








BELOUTCHISTAN POINT FIN : de 1,19 x 0,83 m : 2.200 F. ANATOLIE : de 1,15 x 0.85 m : 1.300 F. LADIK : de 2,05 x









1,05 m : 7.500 F: • CHINOIS PÉKIN : de 2,00 x 1,35 m : 6.750 F. • CHINOIS TIEN-T'SIN : de 1,37 x 1,98 m : 3.500 F. \*Prix T.T.C., au 26.11.76

Jusqu'au 31 décembre, 1.500 tapis dont les motifs sont autant de raisons de céder à la tentation : c'est le moment de vous offrir un objet de valeur artistique indiscutable, et de constater qu'un authentique tapis d'Orient n'est pas forcément cher.

# à la place clichy

36, rue de Léningrad - Paris spécialiste agréé par le

CLUB DECOUVERTE DU TAPIS D'ORIENT



particuliers...

GRETIMA, 20, avenue Franklin Roosevelt



VALDOISE MOTORS S.A. : 31, rue de Paris Tel. 464.20.78.



Au soleil en hiver, laites du naturisme aux lles Maldives dans l'Océan Indien Là où le paradis terrestre est réalité. 14 jours Paris-Paris 5.370 f **CLUB NATURE** 

Dites le avec des FLEURS PRÉCIEUSES

BRILLANT «CRISTAL » ROCHE

46 m HOPITAL

# Yamaha ou l'amour de la musique.

23, rue de Turenne ou tél. 272.21.07.

75008 PARIS-Tel. 225.51.11.

L'un des plus célèbres et des plus importants fabricants de pianos et de guitares depuis la fin du siècle dernier s'est aujourd'hui spécialisé dans la haute fidélité. Et si ses appareils ont la réputation de restituer les sons les plus proches de œux des instruments de musique, ce n'est peut-être pas sans raison...

L. Laute Fidélité ... L'expression est en elle-même un hommage à la watts, il semble qu'on en ait quelque peu oublié le sens et peut-être aussi la noblesse.

--- Grisés par trop de gadgets, on ne réalise plus, par exemple, qu'une enceinte acoustique obéit aux mêmes lois qu'un instrument de musique. Que la nature de son bois et la manière dont il est assemblé lui confèrent des qualités plutôt que d'autres. Et si Yamaha semble être l'un des seuls fabricants à se souvenir de tout cela, c'est parce que la haute fidélité n'est aujourd'hui que le prolongement de sa vocation initiale: la musique.

### UNE ENCEINTE ACOUSTIQUE ASSEMBLEE-COMME UN PIANO...

- Et à propos d'enceintes acoustiques, justement, il en est une chez Yamaha qui mérite qu'on y regarde à deux fois. Elle illustre assez bien cette perfection à laquelle on peut aboutir après un siècle de recherches dans tous les domaines de la musique. Elle s'appelle la NS 1000 Monitor.

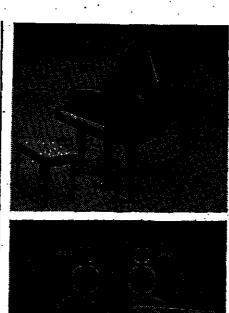
--- Noire, plus sobre qu'agressive, elle cache sous son habillage une étonnante architecture. Trente et un kilos de bois sélectionnés à l'autre bout du monde pour être. assemblés par des ébénistes de métier, œux-là mêmes qui fabriquent les pianos.

Les gestes sont les mêmes et la précision de l'assemblage a de quoi laisser réveur : moins de 0,01 mm.

# LE SON LE PLUS DIFFICILE A RESTITUER : LA VOIX HUMAINE.

--- Mais ce chef-d'œuvre d'ébénisterie n'est en fait qu'un des aspects de cette enceinte.

Les progrès les plus remarquables de la musique ont toujours été



La NS 1000 Monitor, fampli-tuner CR 1000 et la platine YP 800, fun des ensem les plus perfectionnés.

liés à ceux de la technique. En l'occirence, Yamaha avec son potentiel technique et financier a pu nous offrir quelques innovations de poids.

--- La NS 1000 en est, à cet égard, une illustration. Ses hauts-parleurs possèdent en effet des dômes hémisphériques en béryllium. Derrière cette appellation hermétique se dissimule en fait une véritable révolution sur le plan technolo-

gique (voir l'encadré).

— Le résultat est de loin le plus spectaculaire avec les hauts-parleurs

--- Ce sont eux qui reproduisent les fréquences situées entre 500 et 6.000 Hz, zone préférentielle de la voix humaine et, par conséquent, où l'oreille est la plus sensible aux imperfections d'une enceinte acoustique. Avec la NS 1000, l'impression de présence devient franchement troublante.

#### LE PRIX DES PERFORMANCES:

Une autre particularité de cesenceintes, elles sont uniquement vendues par paires en raison de la symétrie différente dans la construction de chacune.

Quinze watts suffisent-largement avec elles pour sonoriser une pièce de dimensions moyennes, mais elles peuvent en "cracher" plus de cent en conservant exactement le même niveau de perfection. Et le mot n'est pas vain si l'on songe qu'à pleine puissance le taux de distorsion est, selon un test\*, tout à fait

exceptionnel dans l'extrême grave. - Est-il besoin de préciser que les NS 1000 Monitor ne sont pas viziment économiques. Elles coûtent près de quatre mille francs pièce... Le prix d'un instrument de musique, de certains abonnements à l'Opéra ou de mille autres choses.

- Mais on conviendra volontiers que là n'est pas réellement le problème quand on est décidé à franchir un tel niveau de perfection.

--- D'ailleurs, qui au juste saurait dire ce que coûte un Stradivarius.

#### LE BERYLLIOM ET LA PURETE DU SON

Un progrès récent des hauf-parleurs consiste à les équiper de ce-que l'on appelle un dôme hémisphérique, dont la fonction est de misux propager les vibrations. Or, la transparence d'un son restitué est précisément proportionnelle

d'un son restitué est précisément proportionne le à cette vitesse de propagation. D'où l'intérêt : de réaliser ce dôme dans un métal eutrémement léger et rigide. On connaissait depuis longtémps (es pro-prétés remarquables du beryllium (2 à 3 fois plus léger que l'aluminium ou le manganèse. 3 fois plus rigide et propageant le son 2 fois plus repidementi), mais d'eutres propriétés rendaient jusqu'à présent son utilisation impossible dans le carre de la fabrication des hauts-pas jeurs. Après plusieurs années de travail, les équi-pes de recherche de Yamaina ont réussi à mettre au point un procédé complexe permet-tant de résoudre ce problème. En schématisant B consiste à projeter du heryllium sous un falsceau

B consiste à projeter du beryflium sous un faisceau d'électrons dans une atmosphère de vide poussé, ce qui permet d'obtenir des domes de n'importe quelle forme, ayant à peine 5 microns d'épalsseur dans un métal de grande pureté (99,89 %). Aujourd'hul, aucun autre métal existant ne permet d'obtenir le même niveau de pureté sonore.

YAMAHA Hi Fi Eletrosique - ethire 1976.

### Le communiqué officiel du conseil des ministres

réuni mercredi 24 novembre sous le présidence de M. Charrd d'Estaing Au terme de ses tra-vaux, le communiqué suivant a

• ÉCONOMIES D'ÉNERGIE. Le ministre de l'industrie et de la recherche a présenté une com-munication sur les économies d'émergie. Le bilan des mesures prises de-puis 1974 fait apparaître que si des résultats substantiels ont été obto-

nus, une tendance à la reprise des

consommations et le retour à cer-taines habitudes qui ne sont pas compatibles avec le niveau actuel du

prix de l'énergie et le poids de nos importations de pétrole dans notre balance commerciale, se manifeste Le gouvernement à réalfirmé la nécessité de ne pas dépasser les 55 milliards de francs d'importations 55 milliards de France o Bapton at-nettes de pétrole en 1977. Pour at-teindre cet objectir II a décidé de reiller plus strictement au respect des reiller plus strictement au respect des

de transport, de chauffage, d'éclairage et de consommation de carbu-A ce propos, le gouvernement lance un appel solennei aux automobilisdu vendredl 26 novembre, affin de contribuer à limiter les importations

Des mesures complé se me u res compannancales secont également adoptées : des terretes réglementaires seront prin d'ici au le février 1977 et des projets, de loi seront déposés à la session parliementaire de printemps. Il est institué un comité interministérial gour sidence du premier ministre et der le ministre de l'industrie et de à prendre, de contrôler leur exécu-tion, de dresser régulièrement. le bilan de la politique entreprise. Le gouvernement à également confirm l'importance qui s'attache à l'action nomie d'énergie : Il appulers les initiatives communantaires dans ce domaine et il présentera des propo-

(Page 39.) • ADMINISTRATION MUNI-

CIPALE. Le conseil des ministres a adopté un projet de lei qui modifie l'article 175 du code pénal relatif aux ingèrences des fonctionnaires, offi-ciers publics ou agents de l'autorité publique dans des affaires ou commerces incompatibles avec leur qualité. Ce projet porte de 19 000 à 38 800 francs la limite du tant global des marchés, mér ou factures qu'au cours d'une même année, dans les communes de moins mille cinq cents habitants, les maires, les adjoints et les conseil-lers municipaux délégnés ou agis-sant en rempiacement du maire pourront, par exception aux principes posés par l'article 175 du code pénal, passer pour leur propre compte avec les communes qu'ils re-présentent pour l'exécution de me-nus travaux on la livraison de four-

nitures courantes p O CONTRAT D'APPRENTISSAGE. Le conseil des ministres a adopté un projet de loi relatif au contrat d'apprentissage. Ce projet, qui fait suite aux décisions prises par les conseils des ministres des 9 juin et 2 novembra 1976 relatives au développement et au renouvellement de l'apprentissage, a pour objet d'alléger et de simplifier les procédures administratives relatives aux contrations sociales dues au titre des saintes versés aux apprentis.

comprensissing et aux comminents sociales dues au titre des talaires versés aux apprentis.

L'employeur désireux de récruter des apprentis auxa la faculté de le faire dès lors qu'ill auxa déposé une demande d'agrément qui n'auxa pas fait l'objet d'un refus motivé de la part du comité départementai dans un délai de deux mois.

L'Etat prendra directement en charge les cottantions d'assurances sociales et d'allocations familiales dues au titre des malaires versés aux apprentis ; cetts prise en charge se substituera aux concours financiers versés jusqu'el par l'Etat aux employeurs à ce même titre.

Toutefois, jusqu'au ler janvier 1986, les simployeurs qui en feront la demande pourront opter pour le maintien du régime actuel, tout en conservant la faculté d'y renoucer à tout momèni.

conservant la faculté d'y renoncer à tout moment.

Le partie de saisire versée aux apprentis et qui est admise en exonération de la tare d'apprentissage ne donner lien à aucune charge sociale, fiscale ou paraficale.

L'apprentissage pratiqué dans certaines branches professionnelles ou écoles d'entreprises, notamment dans les secteurs des banques et, les assurances, pourra bénéficier ou continuer à bénéficier de la fraction de la tare d'apprentissage.

(Page 18.)

CONVENTION FRANCO-SENE-GALAISE.

Le conseil des ministres a adopté un projet de loi autorisant l'appro-bation d'une convention franco-sénégulaise en matière de pêché maritime.

Cette convention arrête les conditions dans lesquelles s'exerce l'acti-vité des navires français autorisés à pecher dans les eaux sons juridic-tion sénégalaise et rixe les régles relatives aux équipages composés de ressortissants sénégalais sur les navires battant pavillon français basés au Sénégal, l'entrés en France des produits néchés dons les aux les des produits pêchés dans les eaux sénégalaises. l'accrolisement, par un

nomique, de la participation d'intérêts sénégalais aux entreprises industrielles de pêche et d'armement ainsi qu'an financement des

VES PARTIELLES.

Le ministre de l'intérieur a fait due pour antant que des conclupositifs pour la majorité présiden-tielle. Il a insisté sur le fait que ces resilents avalent été obtenus alors que le plan de lutte contre l'inflation n'a pu encore produire

Le socrétaire d'Etat a rendu compte de son déplacement dans le sentiment de l'union nécessaire à l'avenir du Territoire a progressé dans l'ensemble du pays. Les moyens des services chargés de gréparer la consultation électorale seront ren-foroge. Le secrétaire d'Etat a égale-

#### M. ARRIGHI DE CASANOVA conseiller d'Etat

en service extraordinaire M. Emile Arrighi de Casanova, directeur général de la chambre de commerce et d'industrie de Paris, est nemmé conseillar d'Etat

[M6 le Ni octobra 1920 à Bast (Corse), doctour en droit, licenc és lettres. M. Arrighi de Casanou a, de 1947 à 1953, partagé ses act vités entre plusieurs cabinets (Jes Letouriseau, ministre du commer de la reconstruction et de l'urb

teur général de la chambre de com-merce et d'industrie de Paris depuis 1965, membre du consail de direction du Cantre français du commerce extérieur depuis 1974 et président du comité économique et social de la Corse depuis 1974.)

• MM Giscard d'Éstaing et Barre ont déteuné mercredi en tête-à-tête au palais de l'Elysée. Le président de la République s'entrettendra avec le premier ministre vendredi prochain 26 no-vembre, à 17 h. 30, au retour de son voyage en Alsace et en Lor-raine.

- **4**7.



LE MOSQUITO SKEETER SKAT UN CADEAU

ARMAND COLIN 4



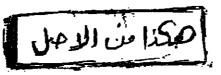
mouche Cet appareil (technique américaine) émer des

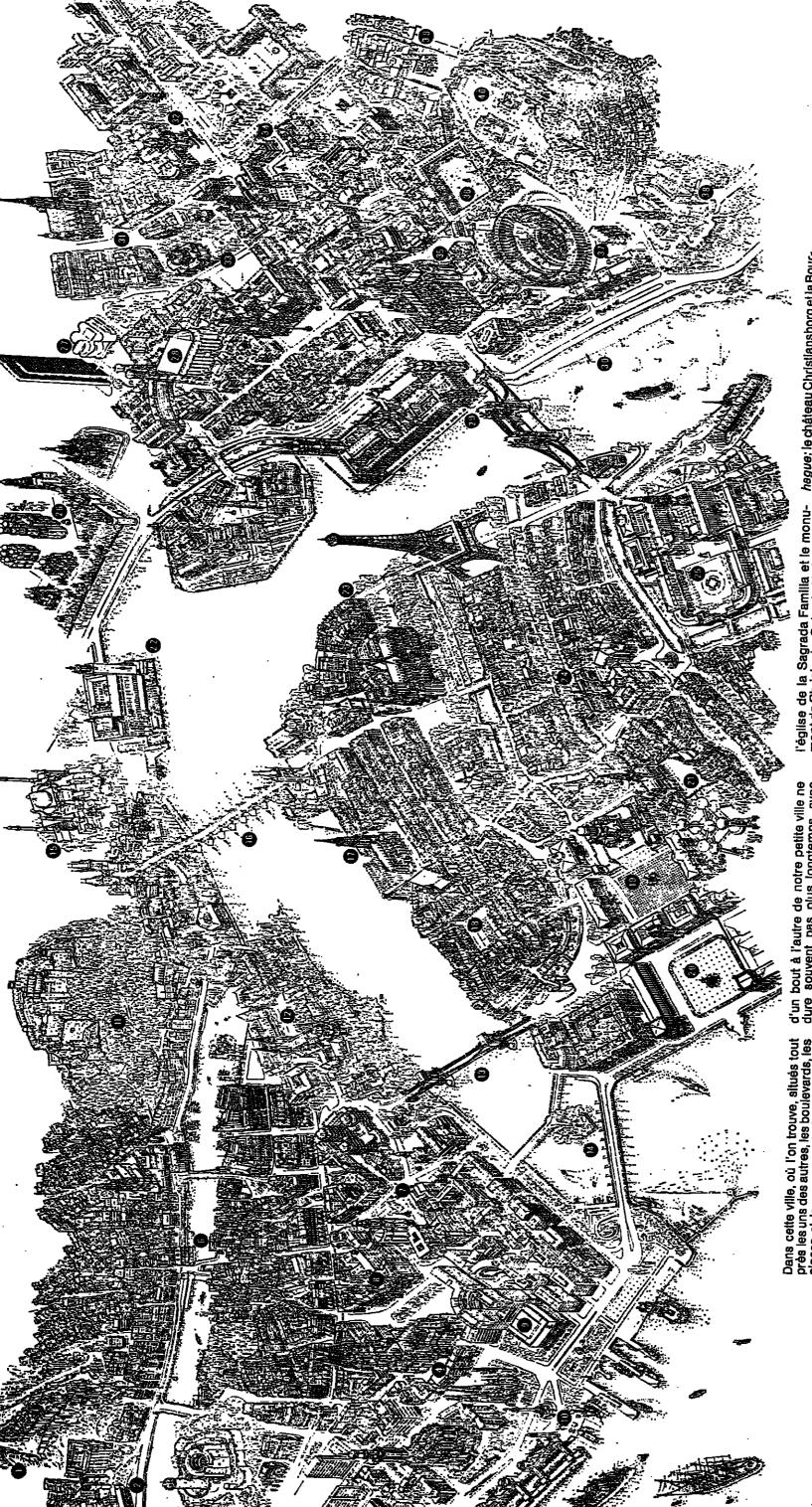
PECHE - CHASSE - YOYAGES CAMPING... OU CHEZ SOL

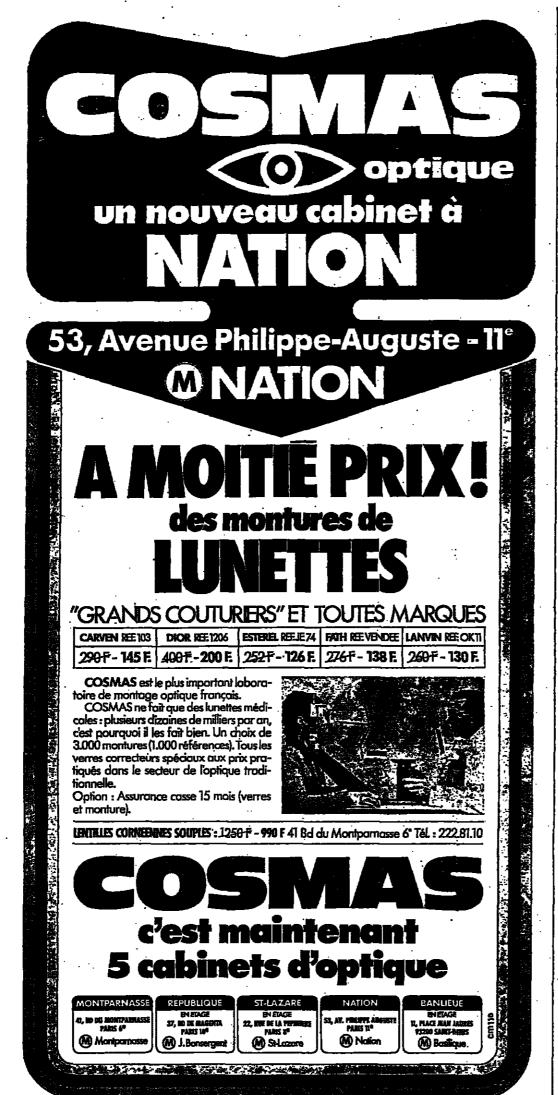
Plus patit qu'un paquet de ciga-rettes, on peut le porter à la cein-ture ou le pôter près de soi (il fonctionne aur plies). Présenté en COFFRET CADRAU : 140 F (150 P contre remboursement).

THEBAUT de la Madeleine

₹73-29-83







### POLITIQUE

#### POINT DE VUE

# L'union et la différence

S ANS fraces, la P.S. ast en train de se transformer aux yeux de l'opinion publique : hier, c'était un parti jaune, tumultueux et sympsthique, que l'histoire risquelt de prendre au mot et de porter au pouvoir — presque par mégarde. Aujour-d'hui, l'opinion publique commence eocialiste, une expérience politique conduite par un parti se réclamant du socialisme et ouverte sur une lutionnaire de notre pays. Dans cette configures qui nous est faite, il y a une promesse et queiques risques. nent encore de la stratégie unitaire et veulent douter de son aptitude à durer, ils n'ont pas compris aur quelle base elle sa fonds, Je résumerai le socialisme français d'aujourd'hui en une formule : « l'union

L'union — je veux dîre je straté-gie d'union de la gauche — est nay, qui renoue ainei avec un type de conquête du pouvoir inventé en 1936 par le Front populaire et Léon Blum. Depuis 1971, chaque grand moment de la vie politique fait pénétrer davantage cette stratégle dans les perfondeurs de la nation : (ágislatives de 1973, présidentielles de mai 1974, cantonales de 1976, A chaque fois, la gauche tout entière, rentorcée. A distance, la alguature du programme commun de gouver-nement entre socialistes et communietes, en juin 1972, apparatt blen comme une date historique effaçant de 1920 à Tours.

L'union donc, mais aussi la différence, c'est-à-dire l'affirmation es-reine de notre identité, comme le terrand : « Si certains n'ont pas la conviction que le socialisme que nous représentons est, par lui-même, une le dirai même une composente de l'histoire, s'ils ont le sentiment mêmes, alors qu'ils se préparent aux pires détaites. » Et l'en pourrait ajouter : l'union de la gauche tout entière se prépare à une cuisante défaite, tant il est vrei aujourd'hui que le P.S. en est l'élément politique moteur. En somme, il faudrelt dire : - l'union, donc la différanca >, pour que notre pauple ait toutes ses chances de connaître férence », où mieux la marquer doctrinal, là où s'enracine vision de la société de demain ?

On peut estimer que la période qui va du Front populaire à mai 68 est marquée par l'hégémonie idéologique du P.C.F. Les raisons en sont suses et je ne peux qu'en énumèrer les principales : prestige de l'U.R.S.S., « patrie du socialisme » ; fascination exercée sur les intellectuels par un marxisme-léninisme qui frappe par son apparente ses affirmations; effaiblissement de la pensée socialiste, qui ne se nounti plus aux sources de l'esprit antipar GERARD DELFAU (\*)

autoritaire ou de Jaurès et, au mieux, se fige dans un guesdisme inadenté à la réalité sociologique de la France : puissance, enfin, du parti communiste en tant qu'apparail et force militante. Et pourtant, l'idéologie marxiste-iéniniste ne a'était pas vralment greffée eur la mentalité franet l'essor rapide du nouveau parti socialiste allaient le montrer. Vers 1980, la découverte du stellnisme mit à nu les risques que recéisit un certain léninisme. La légitimité du marxisto-iéninisme s'effrite, en même temps que la reyonnement de la Russie soviétique. Tout récemment, parti communiste français, marqué notamment par l'abandon de la notion de « dictature du projétarial », piller du jeninisme, révélait que ce parti est entre désormals dans une période de doute. Les Interventions d'Althusser et de Balibar posent de Vrales questions auxquelles il faudra bien qu'un jour la direction du P.C.

Pendent ce temps, où en est la

Ce qui me frappe d'abord, c'est que le débat guesdisme-proudho-nisme, qui a longtemps polarisé le mouvement ouvrier français, est aujourd'hui caduc. La réalité so la C.F.D.T., la stratégie d'union de la gauche, ont fait apparaître le guesvulgate du manxisme visitée par le millénarisme. - et Proudhon pour ce qu'il aurait dû demaurer ; un théorirent, d'un mouvement ouvrier à peine nalesant. La filiation qui semblat nées 90, « socialismo autogestiondéfenseurs, et cela, à mon avis, parce que la doctrine du P.S. s'est

Sur quoi repose la recherche théorique du P.S. d'aujourd'hui? Elle smaixism us non le xiaM'eb ervue'i fait d'innombrables variantes - une dominante que l'on retrouve dans au contraîre, au domaine de l'utopie lyse du mode de production capitaliste, dont le Manifeste et le Capital tation des rapports acciaux dans la ficatif de politique. Or, cette « dif- ont donné une définition qu'un elècle via quotidienne. L'autogestion d'histoire a en gros validée. Elle lui emprunte aussi une certaine concep- démarche commune, la présiable notre tion de l'histoire, fondés sur l'im- socialisation des moyens de producportance des rapports de production, tion et d'échange et la nécessaire dans l'évolution des sociétés et sur la lutte des classes qui en découle. De ce point de vue, le Manifeste demeure un irremplaçable manuel du militant socialiste.

Mais l'héritane de Marx n'est ni unique ni figé, li n'est pas figé parce que le P.S. produit aujourd'hui les notions doctrinales dont il a besoin pour mener son combat policohérence et le carectère abrupt de tique. Ainsi la Front de classe adopté au congrès de Grenobie (1973). Dans une France où a'accroît la concentration du capital, la salarisation des

de classe dote notre parti d'une seption du combat politique à la fols plus rigoureuse et pag uni-fiente que les variations du P.C.F. sur le double thème : - Festi de la classe ouvrière/Parti de l'union du peuple de France », comme si vastes zones indéterminées, des couches sociales qui risquent par là de se sentir exclues du combat

Cet heritage théorique n'est pas figé, d'autre part, parce qu'il privi-lègie dans la lignée marxiste les penseus qui ont su — tels Lukacs et Gramsci — s'atlacher, contrairement à Lénine ou Trotski, à décrire et donc la nécessité de fonder la tance, au delà de la conquête de l'appareit d'Enti, de l'instance idéo-logique — ce « sens commun. » qui irradie la société — ne saurait échapper à un parti comme le nôtre, qui, viscéralement, refuse is conception léniniste de prise dit pouvoir. En ce sens, la pensée de Gramaci che du P.S., dans la mesure où le yaes, articular etrollement l'économique, la politique et la cultural

Mais + nos telérences théoriques s'enrichtseest aussi d'apports dont l'origine est moles évidente, comme fils du moultement ouvrier. Ainsi la notion desclogestion qui condense un notion de luttes, et peut es réclamer elècie de luttes, et peut es réclamer foits aussi blen de Fourier (le pha-lametries roudhon (le réderalisme) ou Marx (le dépérissement de l'Etat la Yougoslavie de 1950, de la « répu-blique des conseils » des années 20, maux de la fin du siècle dernier. Son originalité me paraît résider surde clivages anciens. En effet, depuis un ciècle, on s'était évertué, au sein du mouvement ouvrier international, families : étalent marxistes ceux qui estimalent comme presisble - et sein de la production; se rattachaient, talent l'accent sur la nécessaire mu-

Marx et Fourier réconcillés ? Je intérêt ? Ce qui importe, en revanche, c'est l'esprit dans lequel travallie le P.S., fait de la volonté d'assumer : l'héritage du socialisme, mais aussi d'inventer les outils théoriques d'un parti qui, appelé peutêtre prochainement à gouverner. offre aux travailleurs un projet global de société.

# L'Amérique du Nord. Où on veut. Quand on veut.

Air France offre sur l'Amérique du Nord le plus impor-tant réseau au départ de Paris : 8 grandes villes desservies par 28 vols hebdomadaires. Et reliées immédiatement au reste du continent par

des correspondances intérieures.

#### Washington en Concorde.

En exclusivité sur Air France, Washington en Concorde, Départ à 20 h (demier vol vers les USA). Tous les mercredis, vendredis et dimanches. 3 h 55 de vol. 4 h 40 de gagnées. Correspondances pour New York, Boston, Philadelphie, Los Angeles, Atlanta, Chicago, Nashvílle... Arrivée à destination le soir même. Après une journée bien remplie, la nuit américaine commence.

#### Premier vol pour New York.

En exclusivité sur Air France, le premier vol de la journée à destination de New York. Départ à 10 h. Arrivée à 12 h 20,

Chaque jour, un second départ à 13-h.

#### Houston sans escale.

Une autre exclusivité Air France: tous les lundis, mercredis, jeudis, samedis, Houston sans escale. En Boeing 747.

#### Chicago et Los Angeles.

Al'est, Chicago en Boeing 747: à 11 h, les lundis, vendredis, samedis et dimanches. A l'ouest, Los Angeles en Boeing 747 : tous les jeudis, vendredis et dimanches à 16 h.

#### Toronto sans escale.

En exclusivité sur Air France, Toronto sans escale 3 fois par semaine en Boeing 747. Et Montréal 4 fois, par semaine. Egalement en Boeing 747.

#### Mexico au plus près.

Sur Air France, le vol le plus rapide vers Mexico. Avec une seule escale à Houston. Les lundis, mercredis, jeudis

Pour être toujours présent partout en Amérique du Nord, adressez-vous à votre Agent de voyages ou à Air

**EN COMPAGNIE D'AIR FRANCE** 

#### Communiqué de Georges Bartoli Consell A proximité de Toulon. un exemple intéressant d'habitat

sauvegardant l'environnement.

Jouissant d'un climat particuliè-rement clément, la région toulonnaise bénéficie encore d'opportunités immobilières attrayantes pour ceux qui désirent y vivre en permanence, y passer des vacances ou encore y investir.

Nous y avons rencontré l'un de ces promoteurs, fanatiques de l'environnement, qui a su remar-quablement bien concilier les imperatifs de construction moderne avec la protection des sites.

C'est une dame, active, passionnée, amoureuse de sa pinède : J'ai le culte de la Nature. Aussi, tout e-t-il été fait pour l'épargner malgré les impératifs du chantier. Dans certains cas, on a ébranché, dévié les chemins, changé la lar-geur des trottoirs pour sauver ca et la quelques arbres que le bon sens autait incité à sacrifier.

Le charme du petit port de. Saint-Mandrier. Vous aimez vivre la vie d'un petit

Pinède Saint-Georges à Saint-Mandrier, sur une presqu'îte jouxtant la rade de Toulon, semble

avoir été conçue pour vous. Le Port de plaisance et ses voi-liers colorés est là, sous votre fenêtre. L'animation joyeuse de Saint-Mandrier vous entoure et pourtant vous êtes au calme, dans votre parc. Vous bénéficiez d'un tennis, d'une vue merveilleuse sur la mer, de la tranquillité.

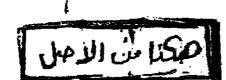
#### **P** la Pinède 11 Saint-Georges

Studios, 2, 3 et 4 pièces Livraison printemps 1977 Possibilité de location. Renseignements et vente sur place

(7 jours sur 7). Tél. (15-94) 94 97 03 En un mot, tout ce qu'il faut pour vivre heureux, à la méditerranéenne. La seconde tranche de la Pinède

Saint-Georges est très avancée. Vous aimez vivre la vie d'un petit L'appartement-témoin attend les port méditerranéen? Alors la visites. Pourquoi pas la vôtre?

e bon à SOGERIM - 47, av. Ho	adon graduite en cou che - 75008 Paris - Ti	eur, envoye śl.:924 45 6
lom		<del></del> .
\dresse		
	Tél	M 5
	1 Cl	



### LA PRÉPARATION DES ÉLECTIONS MUNICIPALES

حكنا من الاحل

# **SAINT-MALO**: une grande confusion

défense et adversaire malheureux de M. Plan-chet aux élections municipales partielles de 1967 à Saint-Malo, est à l'origine des sanctions

Une délégation spéciale de cinq membres désignée mardi par M. Olivier Philip, préfet de région, préfet d'Ille-et-Vilaine, doit gérer les

affaires communales jusqu'aux élections muni-cipales de mars 1977. Cette commission est pré-

tion locale composée de militants P.S.U., de militants socialistes et de divers centristes d'opposition, et animée par M. Rehel, devait l'emporter facilement sur celle de

M. Yvon Bourges, qui renoncalt, pour la circonstance, à la mairie de Dinard.

Aux élections législatives de juin 1968. M. Pianchet fut battu dès le premier tour par M. Bourges, mais il fut réélu aux élections

municipales de mars 1971, battant M. Ernest Pinson soutenu par

Les combats électoraux qui ont

opposé à plusieurs reprises M. Planchet et M. Bourges, les victoires municipales de M. Plan-chet ne sont pas étrangères aux yeux de ses partisans à l'action en

M. Ernest M. Bourges.

Saint-Maio. — Condamné à six mois de prison avec sursis pour « prise d'intérêts » dans les affaires communales, M. Marcel Planchet, maire de Saint-Malo, a été « démissionzé » de maire de Saint-Malo, a été « démissionné » de ses fonctions par le préfet d'ille-et-Vilaine le 9 novembre 1976. Le 17, le conseil municipal a été dissous par le conseil des ministres. La sévérité et la rapidité de ces décisions ont amené M. Alain Poher, président de l'Association des maires de France, à prendre la défense du maire de Saint-Maio. Le conseil municipal, pour sa part, a adressé un recours au Conseil d'Etat.

Les membres du conseil municipal dissons n'hésitent pas aujourd'hui à affirmer publique-ment que M. Yvon Bourges, ministre de la

que M. Marie-Ange Rehel, adjoint au maire de Saint-Malo. La réu-nion du conseil municipal du 28 septembre 1973 n'avait pas pour but de retirer les immeubles de la ZAC. Ils l'étaient défà. Elle avait pour but de les désigner publique-ment aux propriétaires. Nous aurions pu nous contenter du communiqué dans la presse. Trois opérations immobilières sont reprochées à l'ancien maire de Saint-Malo. En 1969 et 1970, M. Planch et acquiert trois immeubles situés à proximité d'une zone de rénovation urbaine. Le périmètre de cette zone a été défini dés 1965. A l'emplacement de ces immeubles, M. Planchet fait construire un ensemble de quarante logements par l'intermédiaire de la société civile immobilière Les Sabions, dont il est le gérant. Trois opérations immobilières Il demeure que M. Planchet assistait à cette réunion du conseil

est le gérant. Le tribunal de grande instance Le tribunal de grande instance de Nantes reconnaît, le 7 mai 1975, que ces immeubles avaient été retirées de la zone de rénovation avant que M. Planchet n'en sit l'acquisition. La cour d'appel de Rennes juge différenment et estime, le 11 juillet 1975, que M. Planchet a tout mis en œuvre en tant que maire de Saint-Malo pour éviter que l'emplacement ne soit inclus, par la suite, dans la zone de rénovation. Cette réunion du conseil muni-

Pour réaliser un parking à proximité du nouvel immeuble, la société Les Sablons devait acqué-rir un terrain appartenant à un rir un terrain appartenant à un particulier. Celui-ci accepta de le ceder à condition qu'on lui en procurat un autre, et qu'on lui obtint rapidement un permis de construire. Le conseil municipal, présidé par M. Planchet, accepte la cession d'un terrain appartenant à la commune, et le permis de construire est rapidement obtenu grâce à M. Planchet, dit-on. « Une telle sollicitude de la part d'un maire à l'égard d'un de ses administrés ne peut s'explide ses administrés ne peut s'expli-quer que par l'intérêt personnel du prévenu », estime la cour d'appel de Rennes.

La troisième affaire est de loin la plus importante. Il est repro-ché à M. Planchet d'avoir acheté et rénové un immeuble situé dans les limites d'une zone d'amènage-ment concerté (ZAC). Selon l'accusation, il aurrait alors propose au conseil municipal de retirer cet immeuble de la ZAC, et le conseil municipal aurait accepté de rayer de la ZAC cet immemble et une cinquantaine d'autres.

En fait, la sone d'aménagement concerté a été créée le 30 octo-bre 1971 par arrêté de M. Albin bre 1971 par arrêté de M. Albin Chalandon, alors ministre de l'équipement. M. Planchet a acquis cet immeuble le 15 décembre suivant. L'immeuble était-il déjà retiré de la ZAC ? « Oui », affirme M. Planchet. » L'arrêté de M. Chalandon s'accompagnait d'un plan où il était nettement précisé que l'immeuble en question et un cinquantaine d'autres étaient exclus de la ZAC. » étaient exclus de la ZAC. »

Le 28 septembre 1972, cepen-lant, le conseil municipal de dant, le conseil municipal de Saint-Malo se réunit sous la présidence du maire et, sur proposition, « désigne » un certain nombre d'immeubles à exclure de la ZAC. Parmi eux, l'immeuble acquis par M. Planchet. Le 30 octobre, un arrêté de M. Olivier Philip, préfet d'Ille-et-Vilaine, annule cette décision du conseil municipal en précisant qu'elle avait été prise sur proposition, en présence et sous la présidence effectire du maire de Saint-Malo. M. Marcel Planchet, personnalité intéressée à l'affaire sur laquelle il a été délibéré ».

Le conseil municipal de Saint-Malo n'a formulé aucun recours après cette décision préfectorale. « Nous arons été étonnés, expli-Saint-Malo se réunit sous la pré-

sidée par M. Maurice Callame, ancien adminis-trateur général des affaires maritimes, qui fut maire de Saint-Malo de 1985 à 1987. Pour ajouter à la confusion, M. Callame est le père et le beau-père des avocats de l'Association pour la défense de Saint-Servan qui est à l'ori-gine de la plainte déposée contre M. Planchet.

qui les frappent.

assistait à cette réunion du conseil municipal et qu'il a joué un rôle de « surveillance » dans une délibération concernant une affaire où il avait intérêt. « Nous ignorions tous, explique M. Rehel, que M. Planchet était propriétaire d'un des immeubles que nous avions à désigner. Si nous l'avions su, nous n'aurions pas manqué de de m an der par pru dence à M. Planchet de quitter la salle le temps de cette décision. »

Cette féunion du conseil muni-cipal du 8 septembre 1972 et l'an-nulation par le préfet d'Ille-et-Vilaine des « décisions » prises ce jour-là conduisent le tribunal de grande instance de Nantes à la sévérité. M. Planchet est condam-né à six mois de prison avec sur-sis. Il est déclaré « à jamais inca-pable d'exercer aucune fonction publique ». Ce jurement, est publique ». Ce jugement est confirmé par la cour d'appel de Rennes, et la Cour de cassation rejette le pourvoi formé par M. Planchet.

Cette même réunion est invo-quée également par M. Jean-Philippe Lecat, porte-parole du gouvernement, après la dissolution du conseil municipal de Saint-Malo lors du conseil des minis-tres du 17 novembre. Les actes à l'origine de la condamnation de l'origine de la condamnation de M. Planchet, précise M. Lecat. « n'ont été rendus possibles que par des délibérations du conseil nunicipal. Il est donc naturel que la responsabilité encourue par le maire soit également relevée à l'encontre des conseillers ». A quoi M. Rehel répond : « Ce motif révèle un amalgame diffi-

d'un conseil des ministres préside par la plus ha ut e autorité de l'Etat. Nous sommes convainces de n'avoir commis aucune faute : on nous condamne sans nous

nicipal doit se pourvoir en Conseil d'Etat.

La faiblesse des charges retenues contre M. Planchet, la sévérité de sa condamnation, l'obscurité dans laquelle demeurent certains points du desser de la disrite de sa condamation, l'obscurité dans laquelle demeurent certains points du dossier de la dissolution du conseil municipal sans
motif bien défini, ont conduit
l'ancien maire de Saint-Malo et
les conseillers municipaux à sortir
de leur réserve. « Nous faisons
appel aux trente-huit müle
conseillers municipaux de France
menacès comme nous par l'arbitraire gouvernemental sous la
pression d'un adversaire politique
local influent », ont déclaré les
conseillers municipaux lors de leur
dernière réunion.

Défendant M. Planchet devant
la Cour de cassation, Me LyonCaen était plus explicite :
« M. Planchet est en butte, a-t-il
dit, à l'opposition systématique de
son adversaire politique, M. Yron
Bourges, depuis qu'il l'a battu en
1967. »

Cette année-là, la fusion de
trois communes voisines (SaintMalo, Saint-Servan, Paramé)
avait provoqué une élection municipale partielle. Une liste d'ac-

ORLÉANS : le P.C. devant < le fait accompli >

Orléans. — Le parti socialiste revendique la direction de la liste d'union de la gauche qui sera constituée à Orléans lors des prochaines élections municipales. « Il se trouve qu'à Orléans les socialistes soni, et de jaçon très nette, en tête de la gauche », explique le P.S. qui précise en outre que la liste « doit jaire place à ceux qui, sans appartenir à un parti politique, luitent depuis des années pour la démocratie municipale et la déjense du cadre de vie. » L'allusion vise les militants du GAM (Groupe d'action municipale) très actifs dans la ville.

Ces propos suscitent quelque mécontentement chez les com-munistes qui reprochent au parti socialiste « de mettre ses partesocialiste « de metre ses parte-naires devant le fail accompli et de donner ainsi le prétezte à la droite d'utiliser des arpuments fallacteux contre la gauche en engageant une polémique ».

#### Dans une atmosphère de crise

L'actuelle municipalité, élue en victoires municipales de M. Planchet ne sont pas étrangères aux yeux de ses partisans à l'action en justice infentée contre le maire de Saint-Malo. L'orientation politique de plusieurs adhérents de l'association pour la défense de l'association pour l'associatio

Elle vit d'ailleurs dans une at-mosphère de crise : les élus so-cialistes se sont constitués en

groupe d'opposition (le Monde du 6 avril dernier) et dénoncent avec les radicaux de gauche « le pas-age progressif du maire d'Or-léans à la drotte ».

Du côté de la majorité, un co-mité d'action municipale appelle à la constitution d'une liste à la-quelle participeraient les repré-sentants de toutes les formations

de la majorité présidentielle et des groupes n'adhérant pas au

programme commun. On ignore les noms des personnalités su-

De nos correspondants

Saint-Servan, à l'origine de la plainte déposée contre M. Planchet, le conforte dans cette thèse. M. Yvon Bourges n'a réagi jusqu'à présent qu'aux déclarations de M° Lyon-Caen : « Pour ma part, a déclaré le ministre, et chacun le sait à Saint-Maio, je me suit toujours abstenu de quelque commentaire, de quelque commentaire, de quelque action que ce soit dans une affaire à laquelle f'ai toujours été étranger. C'est pourquoi je récuse formellement ces assertions dénuées de tout jondement. Au demeurant. Saint-Servan, à l'origine de la 1 de tout fondement. Au demeurant, de tout jondement. Au demeurant, elles mettent surtout en cause l'honneteté des magistrats qui ont été appelés à juger M. Planchet. Comment jaire croire que cinq jugements successifs rendus par des juges différents aient pu être inspirés par de soi-disant considérations politiques? C'est faire injure que manietrats. rations politiques? C'est faire in-jure aux magistrais. » Après ce communiqué paru dans la presse locale, M. Bourges s'est contenté de publier dans l'Essor, mensuel dont il est directeur politique, le texte intégral du jugement du tri-bunal de grande instance de Nantes condamnant M. Planchet. Les élections municipales de mars 1977 se préparent donc à

Saint-Malo dans un climat de grande confusion. Le parti socia-liste et le parti communiste, qui préparent une liste commune, ont rappelé séparément que, des 1975, ils avaient réclamé la démission ils avaient réclamé la démission d'un conseil municipal e discrèdité » L'ancien conseil municipal, de son côté, a l'intention de présenter une liste comprenant au moins vingt-cinq de ses membres. La perplexité est plutôt actuellement dans le camp de la majorité. M. Bernard Mousson, économiste, anime depuis un an aver quelques républicains indépendants une association « Saint-Majo avenir » dont l'un de ses Malo avenir » dont l'un de ses Maio avenir i dont l'un de ses buts est de trouver des solutions aux problèmes économiques que traverse la région. M. Mousson ne désespérait pas, avant la dis-solution du conseil municipal, de former liste commune avec quelques membres de l'équipe sortante. Aujourd'hui, une seule chose est certaine, c'est qu'il ne serait pas facile de faire accepter aux Malouins une liste sur laquelle figureraient des partisans de M. Bourges.

ANDRÉ MEURY.

#### une seule liste soutenue par la maiorité

**AMIENS:** 

Amiens. — Après un vote de l'assemblée générale du Comité d'entente des démocrates pour le renouveau d'Amiens (CEDRA), M. Jean-Claude Broutin a annoncé qu'il prendrait la tête d'une liste lers des élections remaisieules. liste lors des élections municipales. Il a déclaré : « Conformément à l'accord conclu entre le CEDRA et le Mouvement des démocrates dont je sollicite le soutien, la liste aont je solicite le solicien, la liste réunira à la jois des membres de la majorité présidentielle, des membres de l'opposition et de nombreuses personnalités apolitiques. Les représentants de la majorité présidentielle y seront minoritaires. Dans ces conditions, des color qu'il v'e que pass à la est clair qu'il v'e que pass à la cet clair qu'il v'e qu'en pass à la cet clair qu'il v'e qu'en pass à la cet clair qu'il v'e qu'en qu'en pass à la cet qu'en qu A est clair qu'il n'y aura pas à Amiens une liste de la majorité mais simplement une liste soutenue par celle-ci. C'est pourquoi fai décidé de ne demander aucune investiture nationale, a

M. Broutin est âgé de trente et un ans. Elu conseiller général d'Amiens sud-est, le 30 septembre 1973, avec 59 % des suffrages. il siège au centre gauche. M. René ceptibles de conduire cette liste.
L'UD.R. se ralliera-t-elle sur le nom de M. Thinat, le maire sortant, dont la liste avait été élue en 1971 pour faire échec à la tête de la liste d'union de la l'UD.R., et qui en 1974 s'était prononcé pour M. Mitterrand?

#### ROANNE : le P.S. refuse d'être le second

Saint-Etienne. — A Roanne, un désaccord oppose communistes et socialistes sur le choix du chef de file de la liste d'union de la gauche et la composition de celle-ci. L'amorce de discussions, en septembre, avait déjà donné lieu a une cremière eccurroupes. à une première escarmouche. Le souhait d'une prise en considé-ration « sérieux et concertée des consultations clectorales a depuis consultations clectorales a depuis la signature du programme commun, exprime par le P.S., avait « surpris » le P.C. Les amis de M. Marchais avalent alors déclaré qu'ils ne tomberaient pas « dans le piège de discussion stériles ne pouvant profiler qu'à l'adversaire ».

Il ne semble pas que, depuis, le climat dans lequel se déroule la négociation se soit améliore. Dans un tract publié récemment par leur comité de ville, les communistes ont rendu publique leur proposition : la liste serait composée de seize communistes, seize socialistes, un P.S.U., deux

petsonnalités désignées par le P.C. et acceptées ensuite en commun, la tête de liste étant M. Serre Feugère, secrétaire de la section du P.C. des AR.C.T. (Ateliers roannais de construction textile). « Dans un souci d'équilibre qui est une nouvelle mani-festation de la relonte du P.C. de ne pas cominer ses adversaires A. le poste de premier adjoint est offer a M. Jean Auroux, consciller général socia-liste. Or, le P.S. se refuse à être le

Or, le P.S. se refuse à être le second à Roanne, sa section locale vient de le dire clairement. Se réferant à l'accord national des partis de gauche, et compte tenu de l'évolution de la situation locale, le P.S. estime, en effet, que, a en toute logique », la tête de liste doit être un socialiste et qu'elle doit être confiée à M. Auroux. La section roannaise du P.S. rend la politesse au P.C. en s'engageant a demander une dérogation à la regle « maire et premier adjoint du même parti » afin que le P.C. choisisse le premier adjoint parmi les siens. En revanche, le P.S. est d'accord sur le choix des deux d'accord sur le choix des deux personnalités qu'il entend choisir et soumettre à l'agrément du P.C. et soumettre à l'agrément du P.C.
Les propositions du P.C. ont été faites en fonction du total des suffrages recueillis dans la ville même de Roanne aux législatives de 1973 et aux cantonales de 1973 et 1976 : 8636 voix contre 7661 pour le P.S. Différents sont les critères du P.S., qui se réfère, lui aux pourcentages : si en 1973 il représentait 18,73 % des suffrages contre 23,24 % au P.C., le rapport s'est inversé en 1976 : P.C. 25,7 % contre 31,5 % au P.S.

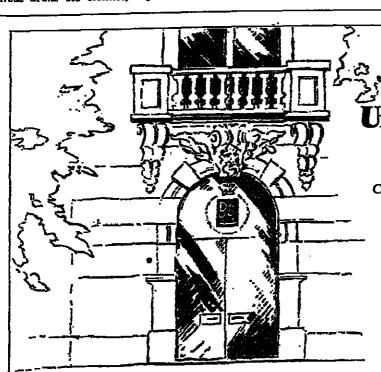
 A Villeurbanne (Rhône), la section du parti socialiste a réaf-firmé sa ferme résolution de consfirmé sa ferme résolution de cons-tituer une liste d'union de la gauche sur la base du programme commun. La section a décidé que cette liste serait conduite par Charles Hernu et Rolland Mas-sard. Elle présentera prochaine-ment un programme d'action municipale.



Montparnasse







Une nouvelle ambassade au 59 de l'avenue d'Iéna

Avenue d'Iéna, les ambassades côtoient les consulats et les missions diplomatiques. Il en manquait une pourtant, dont le prestige est mondial: la musique. Bang & Olufsen vient d'y remédier. C'est là, en effet, à deux pas de l'Etoile, qu'il ouvre son second auditorium parisien. Cet auditorium Bang & Oluísen n'est pas un lieu de vente, mais d'information, de démonstration et d'écoute. Vous pouvez donc y venir en toute liberté et simplement écouter la musique que vous aimez sur les chaînes haute-fidélité Bang & Olufsen; et, pour un instant...

échapper au temps. Pour vous accueillir et vous guider: des spécialistes haute-fidélité qui ont fait de leur métier une passion. Ce nouveau centre, ouvert du mardi au samedi; de 9 h à 19 h, délivre un visa illimité pour l'univers de la musique et de ses plaisirs.

of Denmark

# Hommage à André Mairaux

-en photos, cette vie qui fut son chef-d'oeuvre

•un texte bouleversant: André Maraux face à sa mort par son ami le chanoine Pierre Bockel

**1 million d'exemplaires** en vente partout vendredi

# POLITIQUE

Au cours d'une entrevue

LA L.C.R. (trotskiste) ET LA CF.D.T. ONT PRÉCISÉ LEURS GRIEFS RESPECTIFS

Une délégation de la Ligue communiste révolution naire (trotskiste), conduite par MM. Bensald et Yvetot, membres du bureau politique, a été reçue mercredi 24 novembre par les responsables du secteur politique de la C.F.D.T. Les représentants de la L.C.R. ont rappelé à leurs interlocuteurs tous les griefs qu'ils leur adressent à proncs des diffiinterlocuteurs tous les grieis qu'ils leur adressent à propos des difficultés rencontrées par l'extrême gauche au sein de la confédération (le Monde du 20 novembre). Ils ont en outre remis à M. Jacques Moreau, responsable du secteur moreau, responsable to sectedar politique, un document falsant le point sur leur conception des rapports entre partis et syndicate et de l'unité syndicale, et sur a le fonctionnement fédéraliste d'une jonctionnement jeueraliste a une conjédération syndicale de masse et démocratique, et le respect, à tous les niveaux de l'organisation syndicale, de l'autonomie organisationnelle du syndical et de son jonctionnement démocratique ».

De son côté, la C.F.D.T. a évo-qué, à l'intention de la L.C.R., qun certain nombre de positions fort sectaires et de manipulations, jon sectaires et as manipulations, au sein du syndicat, de militanis d'extrême gauche, et notamment de la Ligue communiste révolu-tionnaire », selon les termes de la centrale du square Montholon. LE DÉBAT BUDGÉTAIRE AU PALAIS DU LUXEMBOURG

# Les Sénateurs adoucissent le prélèvement conjoncturel

Le débat budgétaire a commence à prendre du retard au Sénat par rapport au caleudrier prevu. Les senateurs, en effet, n'out pu achever. mercredi 24 novembre, l'examen de la première partie de la loi de finances pour 1977.

Ayant siègé jusqu'à une heure avancée de la nuit, ils ne devalent reprendre qu'en fin de matinée, jeudi, la discussion et le vote des articles fixant « les conditions générales de l'équilibre financier : (recettes).

Au début de la séance, M. MO-NORY (Union cent.), rapporteur général, a présenté les observa-tions de la commission des finan-Dans sa réponse. A. DURA-FOUR, ministre délégué à l'éco-nomie et aux finances, a pris l'engagement de communiquer ce document au Parlement avant la tions de la commission des finan-ces sur le rapport public de la Cour des comptes. Il a regretté, comme devalt le faire après lui M. EDO CARD BONNEFOUS (gauche dém.), président de cette commission, que la commission interministérielle dite « des sui-tes », chargée de contrôler les sui-tes données au rapport de la Courtes données au rapport de la Cour, n'alt pas encore déposé son rap-port, qui devait l'être avant le 1° juillet.

fin de la session. Le Sénat a en suite repoussé, par 168 voix contre 79, un amendement socia-liste tendant à créer un impôt progressif sur les fortun : a de 2 millions de francs et plus. Puis, par 169 voix contre 74. il a écarté un amendement a muniste ayant le même objet, mais éten-dant cette imposition au capital grandes sociétés. L'affichage des impôts .

et l'honorabilité des citoyens

que, comme dans les scrutins

par 201 voix contre 78, le Sénat a refusé l'affichage des impôts dans les perceptions. Le ministre avait défendu cette mesure adoptée par l'Assemblée nationale. « La commission des finances, lui a répondu son rapporteur général, a estimé que l'affichage au chej-

En raison de la défection de lieu du département suffirait. quelques radicaux de gauche, la Publier l'impôt dans les percepgauche n'a pas fait le plein de ses voix dans ces scrutins : neuf à quatorze bulletins lui ont man-

lieu du déparlement suffirait.
Publier l'impôt dans les perceptions serait mettre en péril l'honorabilité de certains citoyens, et,
en des périodes passionnées comme
celle-ci, de veille prolongée d'élections, d'o p po s'ition exacerbée
contre les commerçants c, le jisc,
ce n'est as souhaitable, n

Après l'adoption sans difitcultés du barème de l'impôt sur
le revenu, une discussion serrée
et animée s'est instaurée, à l'article 3, à propos de l'imputation
des déficits lonciers. A la demande de MM. de MONTALEMBERT et SCHUMANN (UDR.),
de MM. LOMBARD, JEAN COLIN et PALMERO (Union centriste), et après interventions de
MM. MONICHON (pays.) et MONORY, le ministre des finances NORY, le ministre des finances a proposé une nouvelle rédaction a propose une nouvelle redaction plus avantageuse pour les contribuables : la durée de l'imputation est portée de cinq ans à neuf ans pour les immeubles affermés ; le regime actuel est maintenu pour les nus-propriétaires et les propositions de menurents bispropriétaires de monuments his-toriques ou de monuments « ins-

crits à l'inventaire supplémen-taire ou agréés par décision ministérielle ». Ces contribuables affectés par un déficit foncier pourront donc l'imputer sur leur revenu global. L'ensemble de l'article 3 ainsi modifié a été voté par 187 voix contre 18 (P.C.).

Sur l'initiative de M. CLUZKI. (gauche dém.), tendant à rapprocher une disposition qui fait à base de vin. — A. G.

passer de 7 % à 25 % le taux de T.V.A. applicable au caviar. « Il faire cesser une anomalie fiscale. a déclare le sénateur de l'Allier. Le caviar est taxé à 7 %. Est-ce un aliment de première néces-sité? C'est le taux des lentilles

et des pâtes!

» On a coutume de dire que l'impôt direct est plus juste que l'impôt indirect. Cependant ce dernier, judicieusement amena dernier, judicieusement aménagé, pourrait conduire lui aussi à la réduction justice tiscale et à la réduction des inégalités : de bons auteurs l'ont montré. La 2 CV comme la SM Maserati sont taxées à 25 %. Pourquoi ne pas différencier les taux de la voiture populaire et de la voiture de luxe?

Par 182 voix contre 93, les sénateurs ont écarté un amendement présenté par M. GAUDON au nom du groupe communiste, qui visait à abroger le prélèvement conjoncturel, « instrument de poitee des saluires ». Ils ont, en revenable conten l'articulation. en revanche: contre l'avis du gou-vernement, voté un amendement de leur commission des finances, vernement, voté un amendement de leur commission des l'inances, tendant à alléger ce prélèvement conjoncturel. Le paiement du deuxième acompte ne serait exigible que si l'augmentation de l'indice des prix à la consommation du groupe « Produits manufacturés » est supérieur à 2 %, et non plus 1,7 %, pendant une période de cinq mois consécutifs. De même, lorsque l'augmentation de l'indice des prix du groupe « Produits manufacturés privés », n'a pas été supérieure à 2,7 %, au lieut de 2,5 %, pendant une période de six mois consécutifs, le prélèvement est supprimé le prenier jour du septième mois. Un autre amendement, d'û à l'initiative de M. CLUZEL, complète l'article sur le prélèvement conjoncturel en fixant que « ne sont pas passibles du prélèvement celles des entreprises dont la somme algébrique des résultats d'exploitation des exercises 1974, 1975 et 1976 est négative ou nulle ».

L'article 11 relevant le barème des droits indirects sur l'alcool a

(PUBLICITE)

# Interview d'un nouveau venu à l'ordinateur

# "Notre IBM 32\*nous a apporté un super-bénéfice: il nous a montré que nous devions changer nos méthodes de ventes".

Depuis le début de l'année, des entreprises petites et moyennes ont mis en place des ordinateurs IBM 32 avec leurs programmes d'applications (PNA: Programmes Nationaux d'Applications). Ces programmes, après une mise en œuvre particulièrement rapide, permettent aux entreprises n'avant pas l'expérience de l'ordinateur, de traiter elles-mêmes, sans informaticien, leur facturation, leur gestion de stocks et leur comptabilité-clients.

André Savonne, P.D.G. de la société SAVONNE à Rochefort-du-Gard; répond à quelques questions.

Vous avez été capitaine de l'équipe de France de rugby à XIII. Y a-t-il un rapport entre le rugby et l'affaire que vous dirigez? A.S.: Oui, car j'ai inculqué à l'ensemble du personnel de mon entreprise un esprit d'équipe comparable à celui qui

régnait au sein du XIII tricolore.

Parlez-nous de votre entreprise? A.S.: Elle a été créée il y a dix ans avec six personnes dans un bâtiment de 700 m2. A l'heure actuelle l'effectif atteint la centaine et l'usine couvre 6.000 m2. Son chiffre d'affaires a été multiplié par 30, et trois agences ontété ouvertes. Nous construisons des réservoirs métalliques généralement utilisés pour le stockage des carburants et nous distribuons à 2,200 professionnels

tous les matériels thermiques de clima-

Monsieur Lucien Serra, Directeur Administratif, a formé Mademoiselle Marie-Josée Vache, mécanographe,

tisation et de sanitaires.

au role d'operattice sur l'IBM 32.

Et vous avez un ordinateur depuis quelques mois?

A.S.; Nous recherchions depuis longtemps cet équipement car dans la conjoncture actuelle la gestion "à vue" n'est plus de mise lorsqu'une affaire prend une certaine euvergure. Il est indispensable d'établir des prévisions sérieuses en se basant sur des statistiques précises et complètes. Mais nous nous heurtions au prix des ordinateurs, aux difficultés de programmation. à la longueur des mises en route, etc. Et l'IBM 32?

A.S.: Dès qu'il a été commercialisé, il nous a séduits. Il est très performant, facile à utiliser et sa mise en route est très rapide. Et la gamme très étendue présentée par IBM permettra dans l'avenir d'adapter éventuellement notre ordinateur à notre

Vos problèmes ont-ils trouvé leur

place facilement dans les PNA? A.S.: Les PNA ont collé spontanément à nos besoins à 85 %. Sur les 15 % restants nous avons dù un peu travailler. Nous avons modifié certains circuits administratifs, certains imprimés. Un exemple: de 10 à 12 bons de livraison différents nous sommes arrivés à un seul.

Quels arantages pratiques arez-rous déjà constatés?

A.S.: Nous trailons la facturation depuis le 1<sup>er</sup> juillet. Les factures, le journal des ventes, les traites sortent simultanément. Il en découle un gain de temps et une exactitude rigoureuse. Et, surtout, nous faisons une statistique des ventes par représentant qui nous a appris des choses stupéfiantes. Certaines de ces constatations nous ont amenés à reconsidérer nos méthodes de ventes.

Et pour le PNA de comptabilitéclients?

A.S.: Son démarrage est récent. Nous en espérons une amélioration de la trésorerie, notamment par une relance systématique des clients. Nous utilisons le PNA "expert comptable" pour réaliser aussi la comptabilité de nos trois agences. Est-ce l'un de vos collaborateurs qui

s'occupe de l'ordinateur? A.S.: Bien sûr, Mon Directeur Administratif a suivi les stages chez IBM. Il a ensuite formé, chez nous, deux opérateurs: I'un qui a une formation comptable, et

une ex-mécanographe. L'IBM 32 n'a-t-il pas bouleversé les

habitudes? A.S.: Six mois à l'avance, nous avons fait participer le maximum de gens à l'étude des nouveaux circuits et des nouveaux imprimés. Pour le reste, un patron résolu inspire confiance.

Vous avez d'autres projets?

Compagnie IBM France. Division des Systèmes de Grande Diffusion.

A.S.: Oui. Nous allons bientôt mettre en place le PNA "gestion de stocks". L'équilibre des stocks est primordial et pour y parvenir il est impératif que le réapprovisionnement soit déclenché au moment opportun.



le 10 décembre 1976

Ce colloque se propose d'apporter aux participants une aide à la décision

avantages et risques de l'exportation pour les P.M.E.

les aides possibles à l'exportation et leurs modalités d'obtention solutions pratiques oux problèmes qui se posent habituellement.

its et inscription : E.S.C.P. FORMATION PERMANENTE

Tél. : 355-39-08 Chambre de Commerce et d'Industrie de Paris Centre Parislen du Management ÉCOLE SUPÉRIEURE DE COMMERCE DE PARIS 79, avenue de la République, 75811 PARIS

**UNE CHAINE HI-FI** POUR 1990 Fa emporter

(ou à crédit : versement comptant 410 F+ 12 mens. de 152,70 F)



1 platine tourne-disque 1 ampli AM 2200 2 x 20 W

2 enceintes à 2 voies JCL-CEZ ébénisterie luxe

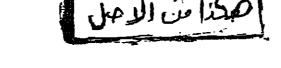
16, RUE LA FAYETTE - 75009 PARIS - TEL.: 824.92.70

continental distribution 7, BOULEVARD DE SÉBASTOPOL - 75001 PARIS - TÉL. : 236.03.73



Prix de location mensuelle; à partir de 5.236 F TTC. Prix de vente; à partir de 219.242 F TTC plus le prix des licences PNA

Pour tout renseignement, contactez M. DELAHAYE, teléphone 776 93 93, Tour Générale, 5 place de la Pyramide - Quartier Villon. Cedex 22 - 92088 Paris-La-Défense.



#### LES TRAVAUX DE L'ASSEMBLÉE NATIONALE

# Le régime fiscal de la presse est adopté Taxe professionnelle : les députés U.D.R. font la leçon

Le gouvernement prêt à réexaminer le cas des périodiques politiques

Mercredi 24 novembre, sous la présidence de M. Edgar Faure, l'Assemblée nationale examine le projet de loi re-latif au régime fiscal de la

M. Robert - André VIVIEN (U.D.R.), rapporteur de la commission des finances, déclare : a Le régime fiscal de la presse se distingue du droit commun sur trois points : exonération de la patenie (remplacée depuis par la taxe projessionnelle) et de la T.V.A. sur les ventes, sysème avantageux de financement des investissements. A l'origine, il s'agissait d'assurer à la presse un régime favorable et non un rérégime favorable et non un ré-gime de faveur. Cependant le système de l'exonération de la T.V.A. a deux inconvenients : il T.V.A. a acut moonvénienis : il accentue les inégalités entre les publications et entraîne indirectement des charges financières supplémentaires. (...) Le présent projet résout le problème avec netteté. Son article premier supprime l'exonération. Son article 2 propose de variaceur terre d'in prime l'exoneration. Son article 2 propose de nouveaux taux d'imposition qui, au terme d'un compromis réalisé avec le gouvernement, s'établissent à 2,1 % pour les quotidiens et publications assimilées, c'est-à-dire les hebdomadaires régionaux et à 3,5 % pour les autres publications (7 % au bout de quatre ans).

a Dans ce dernier cas, estime M. Vlvien, le dispositif est criti-quable car il meconnait le contenu et frappe donc indistinctement les magazines de pur divertissement et les quelque avocrissement et les queque soisante-dix hebdomadaires poli-tiques. Face à cette situation, le gouvernement a décidé de modi-fier profondément le dispositif initial en offrant pendant quatre ans à ces publications un droit d'option entre l'exonération et l'imposition à la T.V.A. au taux de 4 %. A partir de 1981 elles scratent tarées à 7 %. »

Pour terminer M. Vivien évo-que le problème du financement des investissements de la presse estimant nécessaire de moraliser

le régime actuel.

M. PONCELET, secrétaire d'Etat au budget, évoque les deux volets de la réforme.

volets de la réforme.

1) La dimination de l'Impôt sur les sociétés, c'est-à-dire l'article 39 bis, qui permet aux entreprises de presse de mener à bien leur modernisation. Cet avantage sera reconduit pour quatre ans. Il déclare : « Nous avons également la volonté de mettre un terme aux abus dénoncés par le Parlement en excluant les investissements les plus discutables. Les services fiscaux recevront les instructions les plus nettes pour apprécier avec sévérité si les actifs en cause sont rraiment nécessaires à l'exploitaraiment necessaires à l'exploita-

tion du journal. r
2) La T.V.A.: « Certains voient dans l'assujettissement à la T.V.A. je ne sais quel complot contre la liberté d'expression, cette taxe constituant, selon eux, l'instrument de la concentration dans ce constituent, seed each relation dans ce ment de la concentration dans ce secteur. En fait, le régime actuel contribue plus fortement à la concentration des titres que le régime futur, qui rendra fiscale-ment indifférent le pourcentage de receites publicitaires par rap-port aux recettes totales du

M. Poncelet expose ensuite les motifs qui ont conduit le gouver-nement à la distinction, « discutée motils qui ont conduit le gouvernement à la distinction, a discutée
et dicutable », entre les quotidiens
et les autres formes de presse. Il
déclare : « Face au nombre important de titres, il fallait chotsir:
ou bien accorder à tous les titres,
indistinctement, une aide indirecte par le biais d'un régime fiscal particulièrement favorable;
ou bien limiter cette aide à une
certaine forme de presse. La première solution aurait fait supporter à l'ensemble des citoyens la
charge budgétaire nécessaire pour
soutenir des titres dont l'objet est
la satisfaction d'intérêts strictement privés et le plus souvent
commerciaux. Le gouvernement
n'a pas cru pouvoir retenir cette
option car la dérogation fiscale
aurait été sans jondement. Restait donc la deuxième solution :
limiter l'aide publique à une calégorie de titres. La majorité de
la profession partage d'ailleurs
cette manière de voir. Le principe
d'une catégorisation retenue, il
fallait opter entre une distinction
par la périodicité. La première
était inicliectuellement la plus
satisfaisante, mais aucun crière,
aucun système ne pouvait étre
trouré garantissant la stricte objectivité d'une telle distinction.
Restait donc le critère de la petroute garantissult it striction. jectivité d'une telle distinction. Restait donc le critère de la periodicité. Ce n'est pas le meilleur, mais c'est sans doute le moins mauvais.

Pour terminer. M. Poncelet rap-pelle qu'en matière de T.V.A. la France a des engagements internationaux et qu'elle ne peut donc légifèrer en les ignorant.

légiferer en les ignorant.

M. LEROY (P.C.), directeur de l'Humanité, défend ensuite une question préalable dont l'objet est de faire décider qu'il n'y a pas lieu à délibérer Son adoption entraînerait le rejet du texte. « Vous condamnes la presse, déclare-t-il. à viure à la remorance. clare-t-il, à rivre à la remorque de la publicité, dont la répartition de la publicite, dont la repartition n'est pas politiquement neutre. Certes, le régime fiscal actuel est inadapté, mais à qui la faute? A M. Valéry Giscard d'Estaing. Votre projet aggravera la pres-sion fiscale sur les journaux dont

les recettes sont les plus faibles. (...) Il est dangereux par ses incidences linancières. Il est cri-minel par sa philosophie même, car il porte atteinte à la liberté

d'expression et au pluralisme des opinions, auquel nous sommes profondement attachés. Cest pourquoi nous posons à rotre projet la question préalable.» M. GANTIER (R.I.), auteur

M. GANTIER (R.I.), auteur d'un rapport d'information déposé par la commission des affaires culturelles, observe que, si la question préalable était votée, a le projet serait purement et simplement enterré, alors que le gouvernement s'est efforcé de faire échapper la presse à la dure loi d'un combat financier ». Après avoir souligné, en ce qui concerne les périodiques, les diffi-cultés d'application d'une diffé-

renciation fondée sur le contenu, il indique que sa commission s'est prononcée pour le critère de la périodicité et a adopté ce projet, souhaitant qu'il soit appliqué dès le 1° janvier. M. Gantier conclut : « Ce texte permettra de sauvegarder le pluralisme des opinions défendues par M. Leroy. Il convient donc de repousser la question préalable. »

A la majorité de 297 voix contre 76 sur 480 votants, l'Assemblée décide de ne pas poser la ques-tion préalable.

#### M. RALITE (P.C.): vous êtes les fossoyeurs de la pluralité.

En séance de nuit, sous la présidence de M. BROCARD (R.I.), M. FILLIOUD (P.S., Drôme) observe que ce projet « ne prétend pas porter remède au mai moral dont souffre la presse, mais améliore sa santé physique ». Acceptable pour les quotidiens, ce texte, estime le député », na agrapper le estime le député, a va aggraver la situation des autres journaux et mettre en péril l'existence de certains périodiques ». Il souhaite donc que soient, examinées attentivement les conséquences des dispositions proposées. Son groupe défendra un amendement en ce sons

sens.

M. RALITE (P.C., Seine-Saint-Denis) présente à la tribune la plupart des treize quotidiens édités par le groupe Hersant et a dont le tirage global atteint 2 200 000 exemplaires ». Il dénonce ce « pluralisme de lacade » observant qu' « un lecteur de quotidien sur six lit du Hersant ». Il ajoute : « Figaro-ci, Figaro-là, Figaro partout ! Tout cela au mépris de l'ordonnance du 26 août 1944 qui interdit à une même personne de diriger deux quotidiens. Le fait est d'autant quotidiens. Le fait est d'autant plus scandaleux que M. Hersant est député. »

Il poursuit : « Face à cette concentration financière capita-liste, devant la mort de tant de titres, que fait le pouvoir giscar-dien ? Il favorise ce processus et fait main basse sur les principaux moyens d'information du pays. »

Il conclut : « Par votre poli-tique, vous étes les jossoyeurs de la pluralité, et vous frappez d'abord le P.C.F. et son organe, l'Humanité qui, avec la T.V.A. perdra 600 900 F. Pour maintenir le régime de l'argent. M. Giscard d'Estaing recouri au trafic des

M. PONCELET indique qu'en 1976. H y a eu mille deux cents suspensions de parutions, mais aussi mille deux cents titres nouveaux. Il estime que l'Humanité devrait bénéficier du nouveau régime.

L'Assemblée passe ensuite à la discussion des articles du projet de lot. Elle adopte l'article premier, qui met fin, à compter du 1° janvier 1977, à l'exonération de la presse et des activités qui lui sont l'èse. lui sont lièes

A l'article 2, l'Assemblée adopte une nouvelle rédaction du gouvernement, qui fixe les nouveaux taux d'imposition : pour les quotidiens et pour les publications assimilées, un taux réduit, assorti toutefois d'une réfaction telle que le taux réel perçu dans les dépar-tements de la métropole soit de

Les éditeurs de publications non quotidiennes pourraient au cours d'une période transitoire de quatre ans, opter pour l'assulettissement à la taxe sur la valeur ajoutée ou conserver le régime de l'exonéou conserver se regime de l'exoné-ration pour leurs ventes de jour-naux. Afin de donner toute sa souplesse à ce nouveau régime. l'option s'exercerait titre par time. Le caractère dégressif de la réfaction d'assiette pendant la réviole transiture serait sumpériode transitoire serait sup-priode transitoire serait sup-primé, pour préserver la liberté de choix des éditeurs; le taux applicable serait de 4 % jusqu'au 1° janvier 1981.

" janvier 1981. L'Assemblée repousse un amendement communiste assimilant aux quotidiens les hebdomadaires publiés par les quotkliens, les périodiques d'information poli-tique et les publications pour les enfants.

Il en va de même d'un amen-dement socialiste souhaitant la mise au point d'un régime recon-naissant la spécificité des pério-diques qui contribuent à l'infor-

# gée, quant au fond, par MM. VI-VIEN et GANTIER. M. PONCE-LET précise alors que le gouver-nement ne se refusera pas, le moment venu, à accorder ses aides en fonction de critères mo-difiés définis par la profession.

A l'article 4, l'Assemblée adopte une nouvelle rédaction du gouvernement, qui permet notamment de maintenir au profit des édi-teurs de non-quotidiens n'optant pas pour l'assujettissement le régime du statu quo, tout en éli-minant les inconvénients du régime actuel pour leurs fout-

nisseurs.

Après avoir apporté plusieurs modifications techniques à l'article 5 et adopté une nouvelle rédaction de l'article 6 (M. Poncelet précise que la presse syndicale et mutualiste ainsi que les périodiques de groupements sportifs relèvent de l'article 21, l'Assemblée accepte à l'article 7 une nouvelle rédaction du gouvernement qui proroge pour quatre ans les dispositions de l'article 39 bis en limitant le bénéfice aux investissements « strictement nécessaires à l'exploitation du journal ».

L'ensemble du projet ainsi mo-

L'ensemble du projet ainsi mo-difié est adopté par l'Assemblée, le groupe communiste votant contre, les socialistes et radicaux de gauche s'abstenant.

La séance est levée à minuit.

# au premier ministre, qui s'en offusque

Mercredi 24 novembre, à l'Assemblée nationale, lors des questions au gouverne-ment, M. LAURIOL (U.D.R., Yvelines) interroge le premier ministre. • au nom du groupe U.D.R. •, sur la répartition départementale de la taxe professionnelle.

Il déclare : « Vous avez dit que

les contribuables qui celle année, auront recu un avertissement fis-cal les enjoignant d'acquitter une cal les enjoignant d'acquitter une taxe projessionnelle supérieure à plus de 70 1.6 du montant de la patente versée en 1975 pourront soumettre leur dossier à un comité administratif départemental qui leur accordera des délais de paiement et des dégrévements. Le groupe U.D.R. n'accepte pas cette procèdure. Lorsque le Parlement a voté la loi, il avait bien précisé qu'en aucun cas la surcharge créée par la réforme ne devrait dépasser 50 %. D'autre part, en vertu de

prochain collectif. Dans ce dernier, il faudra préciser que le
surplus à acquitter en 1976, par
rapport à 1975, ne dépassera pas
50 °r. Quant aux dégrèrements,
ils derront être accordés selon le
droit commun fiscal et pris en
charge par la loi de finances rectificatire. Si le gouvernement
accepte cette procédure, d'où
tirena-t-il les crédits destinés à
couvrir le montant des dégrerements? La procédure que nous
proposons est une procédure republicaine, qui n'a rien à roir avec
le recours à un comité qu'on
aurait appelé autrefois un commté
Théodule. J'espère que rous ne
nous améncrez pas a vous poser
la question que nous ne vous
posons pas encore : qu'avez-rous
fait de la République? s'
(Applaudissements de l'U.D.R.)

table ! Ecoutez donc le premier
ministre. Assez de chahut ! J'en
a: marre !

M. Barre : «Il est trai que certaines contributions se sont trop
accrues alors que d'autres se son!
trop aliégées. Muis le gouvernement doit faire face à des problèmes budgetaires difficiles, il lui
faut à la jois accorder des dégrémunes de continuer à disposer
d'un même montant de ressources.
d'evant acquiller un surplus supéfieur à TO pourraient saisir un
comité départemental où siègeront
le directeur de la Banque de France.
Cc commit sera en mesure de
drecteur de la Banque de France.
Cc comité sera en mesure de porter une appréciation globale sur

M. BARRE, premier ministre. répond : « Je suis quelque peu étonne par le ton de voire question. Quant aux leçons de politi-que, ce n'est ni à l'actuel gouver-nement ni à moi-même qu'il faut en donner à propos de la loi sur la taxe professionnelle. »

la réforme ne devrait dépasser 50 %. D'autre part, en vertu de quoi un comité administratif improvisé pour la circonstance pourrait-il accorder des dégrévements, alors que l'impôt a été voté par le Parlement?

3 Le seuil à partir duquel les dégrévements pourront être accordés doit être uniforme et fixé par la loi. Comme la mesure est urgente, elle doit être inscrite au lion. Quant aux leçons ae pourreque, ce n'est ni à l'actuel gouvernement ni a moi-même qu'il jaul en donner à propos de la loi sur la taxe professionnelle. 3

A la suite de plusieurs échanges aigres-doux entre MM. Rolland, F an to p et Barre. M. EDGAR fautre part de pourreque de n'est ni à l'actuel gouvernement ni a moi-même qu'il jaul en donner à propos de la loi sur la taxe professionnelle. 3

A la suite de plusieurs échanges aigres-doux entre MM. Rolland, F an to p et Barre. M. EDGAR s'adresse alors aux députés : « Si vous ne fattes pas le silence, je vais suspendre l'C'est insuppor-

STE GUYVARCH ET LE DEAUT

**DE CONSTRUCTION** 

Z.I. de l'Hippodroma

STE PREMABOIS

55, rue du Pont 22130 PLANCOET

35740 PACE

Boulevard Nomingé

Rue Hent Glaz - B.P. 630

Av. Amiral Melchior B.P. 117 56103 Lorient Cedex (21.18.51) • Ste Bretonne des Materiaux

29196 QUIMPER Cedex (90.31.43)

Z.i. de Loscoat 29200 BREST (03.14.14 et 03.19.15)

(27.10.06)

(57.60.41)

ter une appreciation plobale sur la situation de l'entreprise et determinera si celle-ca est capable de supporter la contribution inté-grale. En tout clut de cause, les graie. En tout état de cause, les taires dont le montant ne depassera pas celui de l'ancienne patente augmentée de 70 % devront être acquittées dans les délais indiquées sur les avis d'imposition. Je ne puis assouplir davantage le dispositif. »

» J'ajoute que nous sommes en train de mener une enquête qui porte sur quarante mille entre-prises. Au terme de cette enquête, nous pourrons me cette enquete, nous pourrons mieux déterminer à partir de quel seuil les sur-charges et les allègements devien-nent excessifs. »

préciation commises par les conseillers du gouvernement. » (...) Il conclut : « Pour 1977, une modi-fication profonde de la loi s'im-

M. Barre lui répond : « Dans la situation budgétaire actuelle, nous ne sommes pas en mesure de prendre des engagements dont les conséquences, financièrement et monétairement, seraient insup-portables pour l'économie.»

PATRICK FRANCÈS.

M. Christian Azais, candidat de l'UJP. à l'élection législative partielle dans la troisième cir-conscription de Paris, a déposé un requête en contestation d'opérations électorales devant le Conseil constitutionnel.

Au cabinet du premier ministre. M. Jean-Louis Chaussende, -preiet est nommé chargé mission.

#### A Nancy

#### M. KANAPA (P.C.) ACCUSE L'ASSEMBLÉE EUROPÉENNE D' « INGÉRENCE » DANS LES AFFAIRES FRANÇAISES

M. Jean Kanapa, membre du bureau politique du parti com-muniste, au cours d'une réunion mercredi soir 24 novembre, à Nancy, a notamment déclaré :

a L'actuelle Assemblée euro-péenne vient de voter un budget de 2,5 milliards d'anciens francs, d'une destination très particulière. Il s'agit. d'une pari, d'alimenter dans les neuj pays de la C.E.E. la propagande en faveur de l'élection du Parlement européen au suf-frage universel. Il s'agit, d'autre part, de financer l'activité des partis politiques en Europe. »

pariis politiques en Europe. 3

M. Kanapa juge ainsupportable 3 que a'ron dilapide ainsi les fonds publics mis à la disposition de la C.E.E. 3; il estime que, étant donné que le Parlement trançais ne s'est pas prononcé sur l'élection du Parlement européen, a financer de l'étranger une propagande en javeur de cette élection représente une ingérence caractérisée dans les alfaires intérieures françaises ». « En troisième lieu, 2-t-il dit, s'il était légitime lieu, 2-t-ll dit, s'il était légitime que l'Assemblée européenne ac-corde une aide aux groupes poli-tiques constitués en son sein », « il s'agit de tout autre chose », de la quadrupler.

[En votant le 27 octobre le budget

de la Communauté, l'Assemblée européenne a augmenté de quatre cent mille unités de compte à un million ("mită de compte vant 5,50 francs environ), les crédits pro-posés par le Conseil de la Commupues par a un fonds spécial d'in-formation lie à l'élection directe » et s'est attribué au même titre un tonds de trois millions d'unités de compte non prévu par le Conseil. Celui-ci doit se prononcer de nouveau, le 2 décembre, sur l'ensemble du budget, qui doit ensuite rétour-ner devant l'Assemblée, celle-ci ayant « le dernier mot ». Le Conseil a d'ores et déjà rejeté la démande de l'Assemblée sur le budget de la mission, mais il est d'usage qu'il ne modifie pas les démandes de l'Assemblée sur son propre bud-

#### où trouver le liège décoration H.P.K.? gamme prestiliège

Sur simple appel téléphonique, auprès de l'un de nos distributeurs, vous obtiendrez. les coordonnées du détaillant-revendeur le plus proche de votre domicile.

	LIEGES	X	
•	EGION PARI Nº 1 DE LA N 16, bd Sébas 75004 PARIS ETS PAUL GU	IOQUETTE topol	(2

42, rue René Boulange

LIEGE DECORATION

PRISMA PEINTURE

141, rue de Bagnolet 75020 PARIS

ETABLISSEMENTS FRAZZI

32, avenue de la Républiqu

LA MAISON DU SOL

SOL DISTRIBUTION

SOCIETE FALGUIER

95480 PIERRELAYE

DOCKS DU BATIMENT

REGION RHONE-ALPES

. ETS PIERRE RENAUD

SOMET LYCK

211. rue d'Herblay

PROPEINTURE

Entrepôt Goujon Hall nº 11

175, av. du Générai Galliéni 93140 BONDY (8-

8, rue Nicolas Copernic 93608 AULKAY SOUS BOIS

94450 LIMEIL BREVANNES

36 bis, rue Charles de Gaulle

42. av. des Deux Clochers - B.P. 2

(922.65.19 et 922.62.56)

18, rue de l'Ourcq 75019 PARIS

CLAIR-SYNTEKO

4, place du 18 Juin 1940 75006 PARIS

75010 PARIS

LABORATOIRE CHIMITEC 84800 FONTAINE DE VAUCLUSE (38.09.38)(272.81.61) . TOPSOL 13004 MARSEILLE (50.77.24) (202.85.54)

LANGUEDOC

• STE NOUVELLE DES ETS MARY (222.16.63) 70/72, avenue du Pont Juvenal

(607.53.13) MIDI PYRENEES • COMPTOIR DU PROGRES DOCKS DE QUINCY VOISINS
R.N. 36 92. rue de Fenouillet 77860 QUINCY VOISINS (004.11.07)

• BATIBOIS R.N. 88 - B.P. 306 (093.03.60 et 093.03.72)
• ETS VILLAUDIERE

47, rue Désiré Clément - B.P. 23 78702. CONFLANS STE HONORINE AQUITAINE (972.42.95) 77, av. du Vieux Chemin de St-Denis 92230 GENNEVILLIERS (790.23.50)

64000 PAU 67, av. Henri Barbusse (848.21.10) 47000 AGEN

> STE DES BOIS ET MATERIAUX DE L'ATLANTIQUE Route de Cognac - B.P. 185 17103 SAINTES (9

(037.24.26) (037.27.79) 114, av. Charles de Gaulle 15000 AHRH LAC ETS J.M. THELLIER Rue Newton - Z.I. Brezet R P 62 St Jean

(803.05.76)

14, rue Victor Lagrange (72.44.28) PAUL BLANC S.A.R.L. 69002 LYON (37.26.62 et 37.06.92)

(51.22.51)

(931.21.25)

PRO-SOL 1161, route du Bourget 73000 CHAMBERY MICHEL JACQUET S.A. 7, rue de Narvik (57.31.10) 74000 ANNECY LES CARRELAGES DE L'ISÈRE (09.44.81)

12, rue Ferdinand Pelloutier 38130 ECHIROLLES ( ETS MATECO Z.I. des Bandières - B.P. 6 74101 ANNEMASSE (37.50.80) ETS VEITER ET FILS 3, rue Christian de Wett 69609 VILLEURBANNE (53.01.16)

PROYENCE COTE D'AZUR SOCIETE COMEREV 16, rue Cais de Pierlas (89.58.41) OSBOO NICE Rue Maurice Barrès Quartier Labougran 83100 TOULON (92.34.75)

Route Saint Jean

DSDDO GAP

mation politique Opinion parta-

31017 TOULDUSE Cedex (47.63.64)

• LES ADJUVANTS DU BETON ets a. Guydhnet Lotissement l'Echangeur Zone Indusnor - Av. A. Nobel (Route de Moriaas) (02.94.20) AGENAISE DU BOIS ET DERIVES

POITOU CHARENTE

*AUVERGNE* • ETS PERRIE-BRANDT (48.11.86) 63015 CLERMONT FERRAND Cedex

53, rue de l'Industrie

03300 CUSSET BOURGOGNE STE BOUVET PONSAR

Z.I. - 7, rue Gay Lussac B.P. 51 21300 CHENOVE ETS HAMELIN JACQUES 89000 AUXERRE CENTRE

STE SOFRAÇARE Rue des Grands Mortiers - B.P. 96 37780 SAINT PIERRE DES CORPS PAYS DE LA LOIRE

• STE DUHALLE 11, place Aristide Briand 72000 LE MANS (84.42.47) VENDEE MATERIAUX Z.I. Sud - Bd de l'Industrie 85085 LA ROCHESUR YON (37.25.96)

8d Faidherbe - B.P. 153 49304 CHOLET 8.P. Nº 1 85260 L'HEBERGEMENT

Ž.I. - Rue Chaptal 22000 SAINT BRIEUC (33.28.88) FRANCHE COMTE STE BOUVET PONSAP 78, av. Clemenceau - B.P. 1075 25002 BESANÇON (81.0) (81.01.23) 82, av. Eisenhower 39180 DOLE (72.13.55) Rue du Mont Rivel 39300 CHAMPAGNOLE (52.07.67) (66.30.26) 18, rue Pergaud 25300 PONTARLIER (39.06.92)ALSACE LORRAINE ETS BREITENBUCHER 3, rue de Fontoy 57710 AUMETZ OUINCAILLERIE LORRAINE
72, rue Sales Minimum 72, rue Saint Nicolas 54000 NANCY (29.21.32 et 24.55.22) Z.1. - Av. de l'Energie **57800 BISCHHEIM** (33.62.52)PICARDIE ETS ROGER DURY 80480 SALFUX (95.33.81) NORD COMPTOIR LILLOIS DE LA CERAMIQUE 177/177 bis, rue des Stations 59000 LILLE (57 (57.56.50) BATISOL STE 30, rue de Calais (41.28.12) B.P. 4-239 **59378 DUNKERQUE** (65.21.10) (52.24.50 et 52.05.89) BASSE NORMANDIE (89.18.55) 14600 HONFLEUR HAUTE NORMANDIE • STE SOLMUR Av. des Hauts Grigneux (/U.08.62) STE MIGRAINE 103/105, bd de Léningrad 76600 LE HAVRE (48.09.55)LIMOUSIN COMPTOIR BERRICHON DE **BOIS ET DERIVES** 

Z.I. Magre - B.P. 272

87897 LIMOGES Cedex (32.56.96)

(74:24.75)

Rue Cottou - Zone Artisanale

Route de Toulouse

**19100 BRIVE** 

# du Liberté à l'Opéra, il faut 12 minutes.

(12 mn de RER, c'est beaucoup moins que votre périple quotidien)

du studio au 6 pièces

Le Liberté: 776.37.00 sur le parc public de 24 hectares.

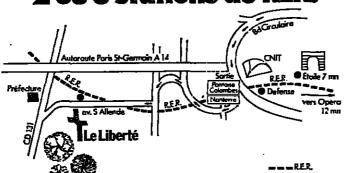
Bureau de ventes sur place: 20-22 av. Salvador Allende à Nonterre.

"les peu sucrés de Volvic" Buvez naturellement peu sucré,

découvrez Yin aux pamplemousses et Yin aux oranges.
Légers et très désalterants,
sans produits artificiels, sans gaz,
"les peu sucrés de Volvic" ont le goût frais et nature du fruit.

ints : Volvic B.P. 41 - 90340 Bourg-la-Reine - Tèl. : 350-45-34

# du Liberté à votre bureau: 2 ou 3 stations de RER.



# **POLITIQUE**

(Suite de la première page.)

Qu'il s'agisse des projets européens, des relations entre les forma-tions de la majorité, de la bataille pour la mairie de Paris ou de la taxe professionnelle, la double volonté des gaullistes de faire front et de nuire au pouvoir est évidente et l'on comprend le désir que M. Valéry Giscard d'Estaing éprouve de changer un peu d'air en se ren-dent à Lille où il présidera le conseil des ministres du 1er décembre. Cette relance d'un - gadget auquel on n'avait plus pensé depuis le conseil d'Evry, le 26 février 1975, est justifiée par la volonté de « témoigner de la solidarité entre tous les Français », mais sera-t-elle suffisante pour dissiper un malaise qui ressemble à s'y méprendre à celul que l'on connut à la fin de 1973 et au début de 1974 avant la constitution du troisième gouverne-

#### Des avertissements dérisoires

dans plusieurs journaux de l'Est par le chef de l'État — « les partis politiques de la majorité doivent entre eux coordonner leur action pour rechercher les solutions comm dans les consultations électorales, éviter les affrontements » — appa-

Le Monde REALISE CHAQUE SEMAINE UNE SÉLECTION

**HEBDOMADAIRE** réservée aux lecteurs résidant à l'étranger

# Dégradation

raissent dérisoires. Ils ne sont plus de installation à l'Elysée à une situasera célébrée la transmutation de à l'épreuve. Il faudra bien aussi

eu à faire face depuis son qu'une : sont-ils ou non décidés à

mense flesta au cours de laquelle est blen évident qu'il n'est pas seul l'U.D.R. en un nouveau Rassemble- que les gaullistes se décident à abattre leurs cartes et à répondre M. Giscard d'Estaing n'avait ja- à deux questions qui n'en font et la plus vivante?

saison à quelque dix jours de l'îm- tion politique aussi difficile, mais il contre lequel lis crient de plus en plus fort, et à rompre, de ce fait, avec la - majorité préside RAYMOND BARRILLON.

# La Fédération des démocrates de progrès regroupe des gaullistes désirant négocier avec la gauche

M. Jean Charbonnel, ancien ministre du général de Gaulle, ancien député U.D.R., maire de Brive, a annoncé, jeudi matin 25 novembre, la création de la Fédération des républicains de progrès. Cette nouvelle formation entend regrouper - encore qu'elle ne lance aucun appel aux organisations proches d'elle - les

gaullistes hostiles au chef de l'Etat et à sa politique. Ses dirigeants envisagent de débattre avec la gauche - sur la base des dispositions economiques et sociales » du programme commun et de négocier - selon toute vraisemblance — la participation des républicains de progrès aux prochaines échéances électorales au sein de la gauche unie.

Le e- manifeste > que les républicains de progrès (1) ont rendu public, jeudi matin 24 novembre, porte d'abord sur le présent « un porte d'abord sur le présent « un diagnostic sans complaisance ». On lit, en effet : « Nous ne faisons que constater l'inquiétante évolution du régime : le président de la République s'est définitivement éloigné du gaullisme, tandis que la situation du pays n'a cessé de se dégrader, par la faute d'une équipe qui, depuis son accession au pouvoir en 1974, s'est montrée incapable de faire face aux grands problèmes de la nation. »

aux grands problèmes de la nation. »
Les auteurs reprochent au chef de l'Etat d'avoir rompu l'équilibre des institutions, d'avoir manqué de rigueur dans la lutte contre l'inflation et de pécher par « laxisme ». Ils soulignent : « La recherche de l'intérêt national a dis abandomnée la l'extérieur l'archis abandomnée la l'extérieur l'archis abandomnée la l'extérieur l'archis été abandonnée [à l'extérieur] par souci de complaire à la puissance dominante du capitalisme mondial (\_), l'emprise des sociétés multinationales ne cesse de s'accroître. (...). » Le manifeste analyse ensuite le

Le manifeste analyse ensuite le choix d'attitudes qui s'offre aux gaullistes: « S'ils soutiennent l'action du gouvernement Barre, ils risquent d'assister, impuissants, à la disparition progressive de la force qu'ils représentent encore au sein de la nébuleuse présidentielle (et MM. Debré et Couve de Murville, même s'ils la dénoncent avec une « juste séreitté », ne « pourront plus infléchir la politique (...) néfaste au pays » du gouvernement). Si, à l'inverse, l'U.D.R. suit M. Jacques Chirac, elle restera sans doute une puissante force électorale, mais en reniant ce qui lui reste d'âme. » L'ancien premier ministre est qualifié de « plus meurrier adversaire du candidat gaulliste à la présidence en 1974 », d'« agent actif de la giscardisation du a la presidence en 1974 », d'a agent actif de la giscardisation du mouvement gaulliste », se proposant a de faire de l'U.D.R. l'instrument d'un dessein personnel aussi aventureux que mal défini, en le transformant en un a russemblement » autoritaire qui risque de se trouver bientôt rejeté à l'extrême droite de l'échiquier

à l'extrême droite de l'échiquier politique ».

Les auteurs du manifeste affirment alors: « Il ne peut plus y avoir aujourd'hui de gaullisme authentique que dans l'opposition à la majorité actuellement au pouvoir. » Ils ajoutent à propos de la « bipolarisation » telle qu'elle se présente désormais: « L'ajfrontement exclusif de la droite et de la gauche s'est maintenant subla gauche s'est maintenant sub-stitue au clivage des partisans et adversaires de la nouvelle Répu-blique (\_). Les faits sont là, qu blique (...). Les jaus sont la, qui imposent aujourd'hui de choisir son camp. (...) C'est pourquoi no...; estimons nécessaire de frayer une troisième voie, celle du dialogue et de la coopération avec la gauche. >

M. Jean Charbonnel et ses amis M. Jean Charbonnel et ses amis sonhaitent que ce dialogue leur permette de rester eux-mêmes e sans rien abundonner de leurs ambitions pour la France et d'un passé dont ils demeurent fiers ». Ils affirment : « Il ne s'agit pas pour nous de nous rallier à un parti ou à une tiéologie de la gauche (...) mais de retrouver l'esprit originel du gaullisme (...), de renouer avec l'électorat populaire et (...) d'achever la construction de l'édifice entrepris par le général de Gaulle (...) notamment dans les domaines de l'économie dans les domaines de l'économie et de la société. »

Ils ajoutent : « Nous constatons us ajoutent : « Nous constatous que la gauche que nous avons maintenant devant nous s'est ellemème projondément transformée : C'est à un parti socialiste vigoureusement rénové et non plus à la S.F.I.O. que nous avons affaire ; c'est à un parti communiste qui a renoncé à la dictature du prolétariet et non plus à une niste qui a renoncé à la dictature du prolétariat et non plus à une formation durement marquée par le stalinisme que nous avons affaire; c'est à un radicalisme retrouvant ses origines facobines et non plus à un conglomérat opportuniste que nous avons affaire. Et surtout, nous ne pouvons audiller que le gaullisme est, historiquement, un antifascisme. (...) »

Les républicains de progrès no-tent toutefois : « Nous n'éluderons pas le problème que nous pose un programme commun que nous avons combattu et qui continue à ne pas nos satisfaire. » Ils souli-

gnent : « Ce document est maintenant vieux de quatre ans et, sur
bien des plans, l'évolution des
faits et des hommes l'a déjà dépassé : c'est ainsi que des convergences nouvelles, notamment dans
les domaines de la politique étrangère et de la déjense nationale,
sont apparues entre les formations de gauche et les gaullistes;
de même, le jossé qui nous séparait de la gauche sur le plan des
institutions ne nous paraît plus
aussi projond. Nous le notons avec
satisfaction. Nous sommes préts,
d'autre part, à prendre les dispositions économiques et sociales de
ce programme, présentées à tort
par une droite aux abois comme
une entreprise de collectivisation
de la nation, comme base de discussion. Nous ne chercherons cussion. Nous ne chercherons d'ailleurs pas à les affadir, car atueurs pas à les hijadir, car nous n'avons nullement l'inten-tion de deventr la drotte de la gauche. (...) Nous pensons que l'actualisation du programme commun s'imposera avant les dections législatives : il nous appartiendra d'ici là de mettre en forme le corps d'objectifs du gaul-lisme de proprès et de laire valisme de progrès et de faire va-loir nos idées dans le cadre du dialogue que nous souhailons approjondir e

(1) L'équipe formatrice de la fédération est constituée, outre M. Charhonnel, de MM. Bernard Brun, Michel Grimard, Gilles Le Béguec et Etienne Tarride, qui militaient précédemment dans diverses organisations de « gaullistes de

# du Liberté à l'Etoile, il faut 7 minutes.

(7mn de RER. Le temps que vous prenez habituellement pour faire le plein)

du studio au 6 pièces

Le Liberté : 776.37.00 sur le parc public de 24 hectares

Bureau de ventes sur place: 20-22 av. Salvador Allende à l' Ouvert tous les jours de 11 h à 19 h. Fermé mardi

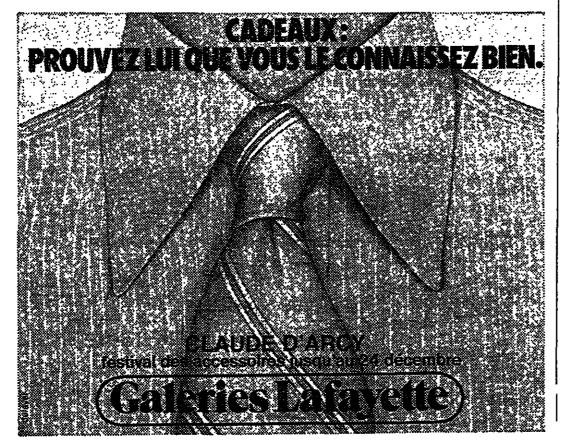


insonorisées

78000 Versailles

Nommov		
Adresse	<u> </u>	···
Té		
Désire receyoir gracie	usement le c	atalogue

ATT BON A DECOUPER ----



# Les Amériques Nord et Sud. Avec ou sans Concorde.

Air France vole vers les 2 Amériques 40 fois par semaine, dont 6 fois en Concorde. Et offre ainsi aux hommes d'affaires le réseau le plus important qui soit au départ de Paris. Un réseau digne de Concorde.

Washington, Caracas et Rio : Concorde.

Air France gagne Washington les mercredis, vendredis et dimanches, Caracas les vendredis et Rio les mercredis et dimanches. Depuis sa mise en service le 21 janvier 1976, Concorde a déjà accueilli 20.000 passagers sur ces trois

● Amérique du Nord : des exclusivités.

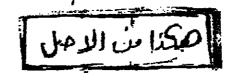
Sur son réseau nord-américain, Air France offre 4 exclusivités : Houston et Toronto sans escale en 747, Mexico en 747 avec une seule escale à Houston, et New York avec le premier départ de la journée à 10 h. De plus, Air France dessert Montréal 4 fois par semaine, Chicago 4 fois, et Los Angeles 3 fois. Toujours en 747.

Amérique du Sud : 11 villes desservies.

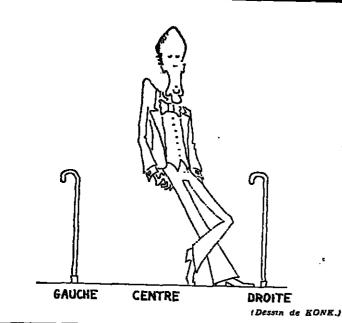
Air France propose au départ de Paris le plus grand nombre de vols vers les grandes places économiques sud-américaines : Caracas, Bogota, Quito, Guayaquil, Lima, Santiago, Cayenne, São Paulo, Rio, Buenos Aires et Montevideo, soit 32 liaisons hebdomadaires.

Pour gagner les Amériques, du nord au sud, adressezvous à votre Agent de voyages ou à Air France, tél. 535.61.61.

EN COMPAGNIE D'AIR FRANCE







Les transformations de l'U,D.R.

### Un conseil politique siégera auprès de M. Chirac à la tête du futur rassemblement

Le bureau exécutif de l'U.D.R., qui s'est réuni mercredi 24 novem-bre à Paris, pourrait être le der-nier à avoir été convoqué par l'actuel mouvement gaulliste.

3 37

La réforme des statuts de l'UDR, qui devait être soumise ce jeudi à la commission des statuts, puis dimanche 28 au comité central et le 5 décembre aux assises nationales, ne prévoit pas, en effet, le maintien d'une telle instance (le Monde du 25 novem-

Les débats du bureau executif auxquels ont participé tous les anciens premiers ministres ont permis de dégager une assez permis de degager une assez large approbation des projets de transformation du mouvement dus à l'initiative de M. Jacques Chirac, M. Yves Guéna, secrétaire général, a estime que 80 % des fédérations sous naient les réfor-mes envisagées alors que 20 %. mes euvisagées, alors que 20 % exprimaient « des réserves ou des résitances ». Ces propositions se sont reflètées au bureau exécutif, où des restrictions ont été formulées par MM. Debré, Guichard, Conve de Murville et surtout Chaban-Delmas. Elles portent essentiellement sur le changement de sigle du mouvement, la réforme des statuts et la notion de rassemblement.

Après que M. Chirac eut exposé la philosophie de ces modifica-tions, M. Guéna a prècisé qu'au-près du président du rassemble-

ment siègerait un « conseil politique » d'une cinquantaine de membres qui devrait comprendre des membres èlus par le comité central, des personnalités appelées en raison des postes éminents qu'elles ont occupés dans la République et d'autres personnes choisles intuitu personne par le président dans un souci d'ouverture. Auprès du secrétaire général, nommé par le président, mais responsable devant le comité central, une « commission exécutive » sera une « commission exécutive » sera composée de sept ou huit secrétaires généraux adjoints nommés

Au cours de la discussion, M. Guéna a rappelé que l'opportunité de doter le mouvement d'un président avait été écartée tant que « le président réel du mouvement gauliste était soit le président de la République, soit le president de la République, soit le premier ministre au l. l. s. le premier ministre » et ll a ajouté : « Dès lors que cette hypothèque est levée, il n'y a plus de raisons que le mouvement n'ait pas de président. »

Ce n'est qu'au Comité central du 28 novembre que M. Chirac présentera le projet de manifeste politique dont il développera les thèmes devant les assises nationales. On saura alors si les structures du nouveau rassemblement autant que les intentions politiques de son président. tions politiques de son président feront du mouvement une sorte de « shadow-pouvoir » au sein de la majorité. — A. P.

ERRATUM. - Dans l'article relatif à la transformation de l'U.D.R. (le Monde du 25 novemerreur que le département de la Seine-Saint-Denis est « le seul en Seine-Saint-Denis est « le seul en France à être administré par une majorité communiste ». Si le P.C. n'a la majorité absolue qu'en Seine-Saint-Denis, il dispose de la majorité simple, depuis les élections cantonales du mois de mars, dans l'Essonne et le Val-de-Marne. D'autre part, c'est le préfet et non le conseil général qui administre, à proprement parler, le département. le département.

2 ISSY LES MOULINEAUX 92

111 ter Avenue de Verdun.

DU STUDIO AU 3 PIECES.

Prestations de qualité. Jardin intérieur. Livraison Hiver 1977.

4 PARIS XXe

LES HAUTS.

9-11 rue du Télégraphe.

**DE PARIS** 

LES MARRONNIERS

Une luxueuse résidence de 6 étages comportant 32 appartements.

Bureau de vente sur place tous les jours de 11h à 18h (sauf mardi et mercredi matin).

Petit immeuble de 9 étages.
Il reste encore quelques beaux 2

HABITABLES IMMEDIATEMENT. PRIX FERMES ET DEFINITFS

Apportements témoin sur place, tous les jours de 11h à 18h.

● Le scerétariat d'Etat aux DOM-TOM a démenti formelle-ment, le mercredi 24 novembre, des informations en provenance de Sanaa (République arabe du Yêmen) faisant état des victimes au cours d'affrontements entre mouvements politiques rivaux à Dibouti le 22 novembre.

JEANNE DU LAC

Une petite résidence de grand stan-ding de 6 étapes et de 21 apparte

ments soulement.
DU STUDIO AU 5 PIECES.
Balcons ou terrasses et prestations raffinées.
Jardin intérieur.
Livraison Hiver 1977.

Bureau de vente sur place tous les jours de 11h à 18h. (seur mardi et mercredi matin).

avec ascenseurs. DU STUDIO AU 5 PIECES. Balcons ou terrasses et jardins pri-

20-22 rue Jeanne d'Arc.

3 GARCHES 92

LES JARDINS

DEGARCHES

29-33 rue Henri Régnault. 3 petits immeubles de grand stan-ding de 26 appartements, 2 étages

4 petits immeubles de prestige EN PIERRE DE TAILLE MASSIVE ET LE CONFORT TOUT ELECTRIQUE gages de sécurité pour un bon placement immobilier

La réunion du conseil des ministres à Lille

حبكذا من الاجل

# L'opposition dénonce une «opération publicitaire»

De notre correspondant

Lille. — Le président de la participer à toute démarche qui République et M. Raymond Barre, nous permettra de joire entendre premier ministre, arriveront dans la capitaie des Flandres par avion région et d'exposer nos solutions. la capitale des Flandres par avion dans la soirée du mardi 30 novembre; ils seront accueillis à l'aéroport de Lille-Lesquin par M. Pierre Mauroy, député socialiste, maire de 'Lille, président du conseil régional. Un diner rassemblera ensuite les autorités régionales et les parlementaires, une centaine de personnes au total, dans l'imposant hôtel préfectoral.

fectoral

Le lendemain, à 10 heures, dans un vaste salon, s'ouvrira le conseil des ministres. Plusieurs d'entre eux se déplaceront, après le conseil, à Lille et dans la région. Dans les milieux politiques de la majorité présidentielle, on se réjouit de l'initiative, et M. Norbert Ségard sergétaire d'État aux bert Ségard, secrétaire d'Etat aux seigera au conseil ce jour-là, est le premier à s'en féliciter. Il est

siegera au consen ce jour-is, est le premier à s'en féliciter. Il est évident que dans la campagne électorale qu'il mène actuellement à Lille contre M. Pierre Mauroy, il entend bien tirer profit de la venue du gouvernement, surtout si celui-ci ne vient pas « les mains vides » dans le Nord.

Dans l'opposition, les fédérations du parti socialiste et celles du part. communiste dénoncent I' « opération publicitaire ». Pour les socialistes, « ce voyage s'apparente aux gadgets qu'utilise un gouvernement qui s'essouffie. Cette démonstration ne peut en rien régler les problèmes du Nord, qui appellent un changement projond de politique ». Cependant, M. Pierre Mauroy, comme il l'a fait pour tous les ministres, accueillera officiellement le chef de l'Etat et les membres du goude l'Etat et les membres du gou-

M. Gustave Ansart, député communiste du Nord, affirme : a Nous ne cautionnerons en au-cune jaçon cette opération illu-sionniste qui pourrait laisser croire que le gouvernement ré-glera, par cette démonstration, les problèmes du Nord. Nous sommes prêts, par contre, à

les justes revendications de cette région et d'exposer nos solutions. Nous savons ce qu'il faut faire. Qu'on nous donne les moyens. Les parlementaires du P.C. déclineront l'invitation qu'i le ur a été faite de participer au diner de la préfecture.

Que peut attendre le Nord de cette visite ? Le 15 novembre dernier, le conseil régional, dont la majorité appartient à la gauche, pour le Nord-Pas-de-Calais (voir le Monde du 17 novembre) dans a approuvé son projet de plan lequel il expose à la fois la situation très critique de la région sur le plan économique et soctal et ses grands besoins en équipement de toute nature.

La C.G.T., la C.F.D.T. et d'autres organisations doivent se rencontrer pour préciser leur attitude. Il est probable qu'une manifestation, voire même une journée d'action régionale, seront envisagées pour ce 1<sup>rd</sup> décembre, où, dans la métallurgie, selon une tradition, on fêtera la Saint-Eloi. GEORGES SUEUR.

#### APRÈS LYON ET EVRY

M. Lecat, porte-parole de l'Elysée, a indiqué que le conseil des ministres siègerant à Lille le 1st décembre et à Rennes au début de 1977.

« Dans une période où la France connaît des difficultés économiques, a-l-il dit, le gouvernement entend montrer que sa vision des problèmes des Françaises et des Français ne se limite pas à une vision nationale. Il enune vision nationale. Il en tend aller sur place à la fois pour s'informer des problè-mes et pour témoigner de la solidarité entre tous les Fran-

cais. 🤊 Le conseil des ministres s'est déjà réuni à Lyon le 11 septembre 1974 et à Evry le 26 février 1975.

#### MM. Elleinstein et Robrieux analysent la « bureaucratie soviétique »

De notre envoyé spécial

Châtellerault. — Nouvelle illustration de l'évolution du particommuniste, un débat a réuni, mercredi 24 novembre, à la maison des jeunes et de la culture de Châtellerault. M. Elleinstein, directeur adjoint du centre d'études recteur adjoint du centre d'études et de recherches marxistes, et M. Robrieux, ancien responsable des étudiants communistes, auteur d'une biographie critique de Mau-rice Thorez. Le seul fait d'accep-ter ainsi de discuter du stalinisme avec un homme qui a quitté le parti et, qui plus est, se trouve en procès avec l'Humanité la cause d'une mise au point non publiée) montre que le dislogue est désormais accepté.

est désormais accepté.

M. Elleinstein a même fait montre de pessimisme en expliquant que depuis ce qu'il cerivait, en 1974, dans le quatrième tome de son Histoire de l'U.R.S.S. (Ed. sociales). le développement économique de ce pays s'est ralenti. Or ce blocage ne peut, selon lui, être levé que si intervient e une modification totale des rapports entre l'Etat et les citoyens », que si une authentique démocratie politique est instaurée en U.R.S.S.

En dépit des mouvements divers

En dépit des mouvements divers En dépit des mouvements divers que ses propos suscitaient dans i salle, M. Elleinstein a même estimé qu'en Union soviétique « on poil sourdre les éléments d'une lutte de classe qui se dète-loppe de jacon masquée, non officielle ». « C et te lutte de classe, a-t-il précisé, ce sont des tensions entre couches différentes qui sein même de la classe au sein même de la classe ouvrière.

L'historien communiste a, d'autre part, été amené à critiquer le développement dans l'armée et dans la police soviétiques d'un « nationalisme grand-russe » s'exprimant notamment an détriment des peuples haltes et du peuple ukrainlen, mais aussi des juifs. Après avoir regretté que le P.C.F. n'ait pas discuté du rapport Khrouchtchev sur les crimes des staliniens dès 1956, et qu'il n'ait pas poussé plus loin son analyse

sur l'intervention soviétique en Tchécoslovaquie, M. Elleinstein a proposé, sur ce dernier point, son opinion personnelle, « L'U.R.S.S. » a pas enrah» la Tchécoslovaquie, a-t-il expliqué, pour des questions strateuques. Ses dirigeants ont eu peur de l'expérience de socialisme democratique qui clait tentée, car ils n'ignorent pas que des apprations en ce sens s'expriment dans leur propre paus. s'expriment dans leur propre pails. Ils sentent des tensions, mais pré-lèrent n'entreprendre aucune ré-

De son côté, M. Robrieux, après avoir noté que Staline avait tué en définitive plus de communistes que Hitler, a estimé que l'U.R.S.S. ne peut être qualifiée d'Etat socialiste, même s'il est exact qu'elle a rompu avec le capitalisme. Son régime lui parait surtout assimilable au c despotisme oriental » dont Marx parlait lorsqu'il analysait le mode de production asiatique. Il a également insisté sur le fait que Marx et Engels ont toujours jugé illusoire la possibilité d'instaurer le socialisme dans un seul pays. De son côté, M. Robrieux, après un seul pays.

Une discussion s'est amorcés Une discussion s'est amorcée pour tenter d'analyser plus précisément la « burequeratie soviétique ». Constitue-t-elle une nouvelle classe sociale ? M Elleinstein ne le pense pas, notamment à cause du fait qu'il n'y a pas reconduction héréditaire des privilèges, dont il n'a cependant pas contesté l'existence.

M. Robrieux, sans trancher sur M Robrieux, sans trancher sur ce point, a toutefois estimé qu'il serait sans doute nécessaire d'aller au-delà de cette définition de la classe sociale. Il a noté qu'en Union soviétique le pouvoir de décision effectif n'appartient ni aux bureaucrates ni aux membres du parti unique, mais à une catégorie beaucoup plus restreinte : les membres du présidium du Soviet suprême, auxquels s'ajoutent quelques groupes de pression tent quelques groupes de pression dans l'armée et la police politique. A son avis, e une sorte de prin-temps de Prague » à Moscou est inévitable.

THIERRY PFISTER.

# En 1975 nous avons élaboré deux produits immobiliers nouveaux.



Depuis 53 ans nous centralisons plus de 70 % de la demande des bâtiments industriels en France.

Cette connaissance unique du marché immobilier industriel a fini par nous donner des idées. Des idées toutes nouvelles pour concevoir et réaliser des bâtiments industriels vraiment contemporains, répondant aux exigences du marché et aux souhaits exprimés par nos clients.

Conscients qu'il nous fallait intervenir en amont même des problèmes immobiliers, le département Etudes et développement a mis au point deux produits nouveaux, les villages d'entreprises et les antennes

Les villages d'entreprises, destinés uniquement aux utilisateurs de petites surfaces (à partir de 250 m²) jusqu'ici peu représentées sur le marché des bâti· Les antennes d'entreprises qui permettent aux sociétés de regrouper sous un même toit l'ensemble de leurs fonctions, à l'échelle de la région ou du pays (à l'exception de la fabrication).

Aux demières nouvelles, nos villages et nos antennes d'entreprises "marchent". Preuve que l'innovation réussit toujours quand elle s'appuie sur une analyse concrète du marché. C'est un autre style.

Celui d'un consultant moderne. Celui du premier cabinet d'ingénierie immobilière de

Délégations et filiales : Lyon, Marseille, Lille, Bordeaux, Toulouise, Sao Paulo. Représentations: Belgique, U.S.A., Canada.

# Nous avons créé l'engineering immobilier.



17, rue d'Astorg - Paris 8º - Tél. 265.54.07 +

vatifs.
PRIX FERME ET DEFINITIF.
Livraison Hiver 1976.
Appt. témoin sur place tous les jeurs de 11h à 18h (sauf mardi). Venez nous voir ou demandez la do-cumentation sur le programme qui vous intéresse. 171. AVENUE CHARLES DE GAULLE — 92200 NEUILLY Tél : 747.59.50



POUR ÉLARGIR SON ÉLECTORAT

# Le P.C. infléchit son travail de propagande en donnant « la priorité aux pauvres »

Colpin, membre du burezu politique, devaient animer, jeudi 25 novembre, à là salle Wagram à Paris, ce que le parti communiste appelle une assemblée de lutte et de témoignages ». Le thème choisi est : « Le cahier de doléances des O.S. ». Ce n'est certes pas la première fois que le P.C.F. se penche sur le sort de cette categorie de travailleurs mais, en la cir-constance, l'attention portée aux O.S. illustre la volonté de rectifier l'application de la ligne politique du parti définie au XXII congrès.

Depuis l'élection présidentielle de 1974, et en se fondant sur les consultations qui ont suivi — législatives partielles de septem-bre 1974 et de novembre 1976, élections cantonales de mars 1976, élections cantonales de mars 1976,

MM. Georges Marchais, de leurs partenaires socialistes, mais après les cautomales et les dernières partielles, qui, il est vial, leur apportaient aussi des motifs de satisfaction, ils es sont gardés de dire quoi que ce soit qui puisse réduire le crédit de l'union de la gauche.

l'union de la gauche.

L'emportement d'hier, la prudence d'aujourd'hut, ne sont pas les seules conclusions que le P.C.F. a tirées de sez analyses sur la période passée et sur la situation présente. Ce serait lui faire injure que de juger sur ces réactions spectaculaires sa carpacité de réflexion. Du passé, les dirigeants communistes retienment qu'ils n'apperaissent plus dans l'opinion comme les seuls et véritables artisans de l'union de la gauche. M. Mitterrand et quelques autres animateurs du parti socialiste ont convaincu de leur sincérité à cet égard, et le rendement des reports de voix socialistes sur les candidats communistes an second bour des dernières partielles a montré que les électeurs suivaient.

Quant à l'avenir, les dirigeants

min qui mène au pouvoir. Toute stratègle se juge à ses résultats et à la manière d'atteindre les objectifs fixés. L'objectif du P.C. est d'accèder au pouvoir avec les est d'accéder au pouvoir avec les autres formations de la gauche, Dieu sait qu'en qualques années il a beaucoup sacrifié à cette stra-tégle de conquête du pouvoir par la vole électorale, et il continue d'y sacrifier beaucoup malgré les poches de résistance auxquelles se haute encore la direction du parti.

la nécessité de donner à l'opinion le maximum de garanties démocratiques et de se démarquer de la politique communiste des pays de l'Europe de l'Est-n'est plus discutée, même al outains ne réagissent pas à l'unisson devant les darnières audaces (la participation au meeting des mathématicless, par exemple).

Des divergences ont, en revanche, pa se manifester sur la tactique à suivre pour conserver au partit une position suffisante qui permette l'arrivée au pouvoir d'une gauche équilitate, selm la formule de M. Marchais, Toujours est-il que pluséeurs initiatives

L'alliance concurrentielle passée avec le P.S. a largement profité à ce deutier, car le militantisme communiste a pour une bonne pert, favorisé le recrutement de son partenaire. Bian des électeurs gagnés à l'opposition ont tenu le raisonnement suivant : puisque les pages dennés par le P.C. autonisent, une expérience démocratique des gauches, autant l'encouragel en soutenant le P.S.

Ceig s'est produit d'autant plus des s'est produit d'autant plus des s'est produit d'autant plus des s'est produit d'autant de s'est produit d'autant de la gauraisone de l'union de la gau-

de sintégrer au processus de-modratique de l'union de la gau-che le parti tomanniste a tra-value sur le mame terrain que le parti socialiste : celui des couches moyennes, celles-la mêmes qu'il fallait convaincre et amener à l'union de la gau-che. Pour illustrer cette de-marche, on citera l'exemble demarche, on citera l'exemple de la fédération de Paris, qui, sous l'égide de M. Paul Laurent, fut toujours en fièche dans l'aggior-namento du P.C.

Mile Late MINNE !

Or il est apparu, à l'expérience, que la séduction intellectuelle ainsi exercée, outre qu'elle ser-vait les intérêts du P.S., négl-geait des couches de la population qui n'y étaient pas sensibles et qui pouvaient fort blen être gagnées à la cause communiste par des moyens plus tradition-nels Encère convensit-il de leur

gagnées à la cause communiste par des moyens plus traditionnels. Encore convenait-il de leur tenir le langue adéquat. Ce point de vue semble avoir été notamment défendu — et c'est naturel — par M. Georges Séguy, membre du bureau politique et secrétaire général de la C.G.T. Comme lesader syndicaliste, il était blen placé pour lancer une campagne coutre la sous-rémunération, pour défendre le sort « des militons de salariés qui pagnent moins de 2000 F par mois ». A ses yeux, les personnes qui gagnent moins de 2000 F par mois ». A ses yeux, les personnes qui gagnent autour de 12000 F par mois ne sont plus des salariés, et c'est dans sa bouche qu'a refleuri le vieux slogan : « Il faut faire payer les riches. »

Là direction du P.C., qui a tonjours dénoncé, notamment par la veix dis M. Marchais, « la misère modeine » si décidé de remorcer le travell de impagande en direction des paulistes, possiment) evalent fait négliger. L'Primanté, sous la direction de M. Roland Leroy, illustre aussi cette précocupation. L'appel aux électeurs, le 9 novembre dernier, s'adressait à ceux qui ont « tant de mal à viors ». Le même journal proclamait, le 10 novembre : « Priorité aux pauvres », et M. Marchais parlait, le 12 novembre, à Ussel, du voir la misère ». Pour la direction du pari, la priorité donnée aux précocupations des plus défavoriés s'impose désormais et partout. Même à Paris, où la campagne menté dans le cinquième arrondissement par M. Efieinstein a été jugée, à cet égard, insuffisante. Le P.C. se souvient ou'il est d'abord le parti des prolétaires.

ANDRÉ LAURENS. Crubellier histoire culturelle de la France 19° - 20° siècles un ouvrage qui comme la cui-R. Odin - Fiches Biblio ARMAND COLIN



Galeries Lafayette

# A propos d'un témoignage sur le procès Pétain

Dans le Monde daté 23-24 mai 1976. M. Jean Pierre-Bloch, président de la Ligue internationale contre l'antisémitisme (LICA), respirable la lique de la Ligue internationale l'avait relaxé, mais il avait été condamné en appel. Après s'être contre l'antisémitisme (LICA), publiait « Un témoignage sur le procès du maréchal Pétain ». Luimème juré à ce procès et partisan de la condamnation à mort, il racontait dans cet article les délibérations du jury et écrivait notamment, à propos d'un autre juré. M. Gabriel Delattre, opposé à la peine de mort : « Delatire, dans un long discours qui ressemble étrangement à une plaidoirie, explique pourquoi il est contre la ote etrangement à une plaidoirie, explique pourquoi il est contre la petne de mort. Il emploie les arguments qui sont quelquefois arguments sentimentaux, les arguments de politique étrangère, les arguments qui sont quelquefois sans courage, nous demande de réflécht, de penser à l'histoire, aux retours de l'histoire.

Sestimant diffamé par ce a grande de sertiment diffamé par ce a grande de l'histoire.

quart directeur de la Voir de la Résistance, qui a publié le même témolgnage dans sa livraison de juin-septembre 1976. M. Delattre demande au Monde 150 000 francs de dommages et intérêts et 1 franc à la Voix de la Résistance.

Devant la XVII° chambre du tribunal de Paris, présidée par M. Jacques Hennion, les deux jurés de la Haute Cour se trouvaient donc de nouveau face à face, mercredi 24 novembre. Assisté de M° Jean - Edouard Bloch. de M° Jean-Edouard Bloch. M. Gabriel Delattre a rappelé que, en 1964, il avait comparu devant cette même chambre pour avoir publié le récit des délibérations : « J'étais premier juré au procès Pétain. » Le tribunal avait

#### A l'Assemblée nationale

#### M. PONIATOWSKI JUSTIFIE L'EXISTENCE DU CENTRE D'ARENC

En réponse à une question d'ac-tualité de M. Paul Cermolacce. député des Bouches - du - Rhône (P.C.), sur l'existence du centre d'hébergement d'Arenc à Mar-seille, M. Michel Poniatowski, ministre de l'intérieur, a répondu, mercredi 24 novembre, à l'Assem-blée nationale :

a Deux catégories de personnes séjournent dans ce centre, pour des durées très brèves, ringt-quatre heures généralement. Il s'agit, premièrement, d'étrangers expulsés à leur sortie de prison, responsables de vois, coups et blessures, proxénétisme, etc. Sur quatre mille expulsés, il u avait notamment les trois cents oue l'ai notamment les trois cents que f'ai fait expulser, à la suite de délits commis dans le mêtro. Secondement, de personnes qui sont en attente de rejoulement qu'elles ont essaué de pénétrer et de travailler en France sans autotisation. En vertu de l'article 120 du code penal, nous pourrions les mettre en maison d'arrêl. Pour que leurs conditions ne soient pas trop pénibles, nous les envoyons au centre d'hébergement d'Arenc. place sous le contrôle du ministre de la justice et des juges d'ins-

constaté qu'il n'avait rien divulgué qui ne soit déjà connu et
l'avait relaxé, mais il avait été
condamné en appel. Après s'être
étonné que M. Pierre-Bloch n'alt
pas été, lui aussi, poursuivi par
le parquet. M. Delattre en revient
à l'objet de sa plainte : « Ecrire
que fai employe des « arguments
» Sans courage » est une attente
cerlaine à mon honneur. C'est
comme si on disait que fai traht
ma tâche de juré. »
Pour M. Jean Pierre-Bloch, que
défend Mº Bernard Jouanneau, il
ne s'agit pas de diffamation, mais
d'une appréciation. « Que M. Delattre ait utilisé des « arguments
» sans courage, affirme M. Jouanneau, ne veut pas dire qu'il ne
soit pas lui-même courageux. S'il
avait la conviction qu'il fallait
éviter la peine de mort, tous les
arguments pouvaient être bons
pour y parrentr. » L'avocat rapnelle oue l'article en question a pour y partenir. > L'avocat rap-pelle que l'article en question a d'ailleurs paru — dès 1969 — dans l'Histoire de l'épuration de Robert Aron, sans provoquer de réaction. Plaidant pour sa part la bonne foi du Monde, M° François Sarda rappelle que la publication du témoignage de M. Pierre-Bloch dans le Monde précédait une emission sur Pétain à la télé-vision et qu'il s'agissait d'un débat qui intéressait le pays. M' Boitard plaide également la bonne foi de M. Hacquart. Le jugement sera rendu le mercredi 22 décembre. — F. B.

#### Pour fraude fiscale

#### LE PROFESSEUR MOREL-FATIO EST CONDAMNÉ A 13 MOIS D'EMPRISONNEMENT

AVEC SURSIS

Poursuivi pour fraude fiscale, le professeur Daniel Morei-Fatio a eté condamné à treize mois d'emprisonnement avec sursis et 20 000 F d'amende, le 24 novem-bre, par la onzième chambre correctionnelle de Paris. Le tribunal note dans son jugement qu'en quatre années, le chirurgien a déclaré 622 154 F de recettes pour 2427 500 F de recettes réalisées et a ainsi commis une dissimulation volontaire de 1805 350 F excédant la tolérance légale et que, de plus il n'e tenu cerdant les

Le jugement Indique : « (...) Ces taits sont oraves, non seulement en raison de l'esprit methodique et perseverant avec lequel ils ont été perpetres et de l'importance des sommes dissimulees, mais encore et surtout de la personnalité du prevenu. v

de plus, il n'a tenu pendant les quatre années visées par la pré-vention aucune comptabilité.

Le tribunal ordonne la publication du jugement par extraits au Journal officiel, dans le Monde. le Figaro, ainsi que son affichage à la mairie du seizième arrondissement et à la porte du cabinet de M. Morel Fatio, 4, place de Mexico (16°), ainsi que sur la porte extérieure de la clinique Blomet, 134, rue Blomet (15°), aux frais du condamné.

#### EN BREF...

- Un promoteur condamné. La cour d'appel d'Aix-en-Pro-vence a condamné lundi 22 no-vembre, à un an d'emprisonnement et 5 000 francs d'amende un promoteur immobilier de Menton, M. Yves-André Parquet, agé de quarante ans. Inculpé d'escroquarante ans. Inculpe d'escro-querie et d'infraction aux lois sur les sociétés, faux et usage de faux en écritures privées, M. Parquet avait créé une confusion entre ses propres revenus et les fonds de deux sociétés civiles immobilières dont il était le fondateur (le Monde daté 13-14 juin). Le passif dont il était le fondateur (le Monde daté 13-14 juin). Le passif financier s'élevait à 3300000 F. Relaxé par le tribunal de Nice au mois de juillet dernier, le minis-tère public avait alors fait appel
- La onzième chambre de la cour de Paris a renvoyé, en raison de la maladie d'un des conseillers. au lundi 29 novembre la décision qu'elle devait rendre, mercredi 24 novembre, dans le procès oppo-sant en appel M. Jean Foyer, ancien garde des sceaux, au Syn-dicat de la magistrature (le Monde du 5 novembre).
- Le Syndicat de l'éducation surveillée soutient M. Lesage de la Haye, Dans un communiqué diffusé le 23 novembre, le Syndicat national des personnels de l'éducation surveillée (54, rue de l'Arbre-Sec, 75001 Paris) apporte son soutien à M. Lesage de la Haye à propos duquel le secrétariet, d'État aux universités à naye a propos auquel le secre-tariat d'Etat aux universités a récemment engagé une procèdure afin qu'il soit exclu de ses fonc-tions de chargé de cours à l'université de Parls VIII - Vincennes ; cette procédure faisait suite à une condamnation à huit mois une condamnation à huit mos d'emprisonnement avec sursis prononcée contre M. Lesage de la Haye parce qu'il avait occupé, avec une dizaine de personnes, une dépendance de l'ambassade d'Union soviétique afin d'obtenir la libération de Léonid Pilouchich.
- Le procès du professeur Mo-ricard et de son épouse, poursuivis devant la treizième chambre correctionnelle de Paris pour abus de confiance, s'est achevé, mercredi 24 novembre, M. Gérard Guilloux, premier substitut, a requis contre les prévenus une peine d'un an d'emprisonnement avec sursis. Le jugement sera rendu le 4 janvier prochain.
- L'hebdomadaire Valeurs actuelles condamné pour avoir diffame le « mage de Marsal ». Pour dilfamation envers le « mage de Marsal ». M. Maurice Gérard, la dix-septième chambre correcla dix-septième chambre correc-tionnelle de Faris a condamné. le 24 novembre, M. Raymond Bourgine, directeur de Valeurs actuelles, et M. Bruno Barbier, auteur de l'article du 7 août 1972 incriminé, chacun à 1200 F d'amende et ensemble à 1000 F de domnages et intérêts envers de dommages et intérêts envers la partie civile.

M. Barbier avait écrit que deux M. Barbier avait écrit que deux enfants de M. Gérard « étaient morts faute de soins », alors que ceux-ci. disparus en 1968, alors qu'ils étaient âgès de six et trois ans, n'ont pu être retrouvés. Inculpé en novembre 1968, à Metzde défaut de soins à enfant, M. Gérard a bénéficié d'un nonlieu en avril 1974.

Des militants du Larzac en appel — Dix-sept des vingt-deux manifestants du Larzac, qui avaient été condamnés le 2 juil-let dernier à diverses peines d'emprisonnement ferme on avec sursis (le Monde daté 4-5 juillet) en vertu de la loi anticasseurs pour avoir envant, le 28 juin, le bureau de l'antenne des domaines de l'armée chargé de l'achat de de l'armee charge de l'achat de terrains, ont comparu, mercredi 24 novembre, devant la cour d'ap-pel de Montpellier. L'arrêt sera rendu le 15 décembre. Le minis-tère public a demandé la confir-mation du jugement. (Corresp.)

#### DES « SCOPITONES » POUR LE JUSTICIABLE

Quaire petits films sur la justice (en couleurs), long chacun de quaire minutes, vont être mis gratuitement à la disposition du public dans chacune des vingt mairies parisiennes. Si l'expérience s'avère positire, elle sera etendue à d'autres mairies et, le cas échéant, aux écoles. élendue à d'autres mairies et, le cas échéant, aux écoles, aux associations et, pourquoi pas, aux entreprices. La mélhode utilisée au projit des justiciales est celle qui autrefois eut un succès provisoire dans les cafés : le « scopitone » où l'on pouvait admirer, pour quelques centimes, les gesticulations de telle idole du moment durant son tour de chant. son tour de chant.

Les sujets retenus par la chancellerie sont évidemment plus a us t è r e s puisqu'ils concernent dans l'ordre : l'accès à la justice, l'aide judi-ciaire, le divorce et les pen-sions a l'im en taires. D'un intérêt didactique certain, ces films réalisés en liaison avec le Centre cinémalographique des armées ont même la par-ticularité de commencer par un petit générique musical qui fait irrésistiblement pen-ser aux fûms de Charlot...

#### DEUX DÉLÉGUÉS DU PERSONNEL D'UNE SOCIÉTÉ D'AUTOROUTES SONT INCULPÉS DE VOL

(De notre correspondant régional.) (De notre correspondant régional.)
Lyon. — Après l'information
ouverte le 11 septembre dernier
pour voi de documents dans les
bureaux de l'AREA, société qui
construit les autoroutes des Alpes,
deux délégués du personnel, l'un
CGT MAINT Septembre septétales C.G.T., M. Alain Verneret, secrétaire du comité d'entreprise, l'autre C.F.D.T., M. Patrice Voelkel, ont été Inculpés de vol, mercredi 24 novem-bre, par M. Glibert Thiney, juge d'instruction et placés sous contrôle

judicialre. Une partie du personnel de la ociété arait mené, sous la conduite des deux syndicats, une grève de quatre semaines — du 7 septembre au 5 octobre — pour demander la securité de l'emploi, menacée par les difficultés financières de l'AREA. Les grévistes avaient occupé pendant plusieurs jours des routes et des autoroutes de la région chambédes autoroutes de la region chambe-rienne. Au cours d'une conférence de presse, le 17 septembre, les délé-gués du personnel avalent rendu publics des documents qui établis-saient que des commissions exces-sives avaient été versées aux action-naires de l'AREA.

Mals, alors qu'aucune information Judiciaire n'a encore été ouverte pour savoir si de telles pratiques ne tombalent pas éventuellement sous le coup du délit d'a abus de biens sociaux », le parquet de Lyon n'a pas négligé les poursuites contre les représentants du personnel qui s'étaient procuré, de manière délictueuse saus doute, les documents en question

Des arrêts de travail et une mani festation ont eu lleu à Chambéry mercredi 24 novembre. — B. K.

#### Des H.L.M. trop belles

#### UNE PEINE D'EMPRISONNEMENT NON AMNISTIABLE EST REQUISE CONTRE LE MAIRE DE VERNEUIL-SUR-SEINE

La deuxième audience du procè

La deuxieme audience nu proces
de M. Léon Robert devant la onzième
chambre correctionnelle du tribunal
de Paris (« le Moude » du 25 novembre), mercredi 24 novembre, a été
consacrée au réquisitoire et aux plaidoiries. Le substitut du procureur,
N. Mecanard » requis mus condem-M. Hecquard, a requis une condam-nation à une peine d'emprisonne-ment qui ne soit pas amnistiable. Après l'intervention de l'avocat de la partie civile, M° Brano Richard le défenseur de M. Robert, Mº Pehrel, a plaidé la relaxe. Le jugement sera rendu le 15 décembre.

#### UN ALLEMAND DEVIENT PRÉSIDENT DE L'ASSOCIATION INTERNATIONALE DES JEUNES AVOCATS

L'Association internationale des jeunes avocats, qui s'est réunie voici quelques semaines au Qué-bec sur le thème α Les droits de l'enfant dans la famille désunie », a porté à sa prési-dence M. Harro Gurland, avocat à Cologne (R.F.A.)

L'année prochaine. l'ALJA, qui existe depuis seize ans, por-tera pour la première fois une femme à sa présidence, en la per-sonne de Mme Anne-Marie Tra-han, du barreau de Montréal. Le prochain congrès se réunira à Oxford du 12 au 17 septembre 1977.

\* Association internationals des jeunes avocats, Lurembourg (Grand-Duché). Vice-président pour la France: Mme Onristians Tchang-Benoît, 14, rue Oudinot, 75007 Paris.

صكذا من الاحل

#### LA R.A.T.P. EST JUGÉE PAR TIELLEMENT RESPONSABLE DE L'ACCIDENT QUI COUTA LA VIE AU GÉNÉRAL ST<del>eh</del>lin EN 1975.

La première chambre civile du tribunal de Paris, présidée par M. Benri Bedu, s'est prononcée mer-credi 24 novembre dans l'instance engagée par le veuve du général Paul Stehlin, par son fils Marc et par la Sécurité sociale contre la Régie autonome des transports pa-risiens. Ancien chef d'état-major de l'armée de l'air, député de Paris. le général Stehlin avait été mortelle-ment blessé le 6 juin 1975, avenue de l'Opéra, par un autobus circu-lant dans le couloit qui lui était

Le jugement rappelle les prises de Le jugement rappelle les prises de position antérieures du général Stehlin en faveur de l'industrie aéronantique américaine qui avait motivé sa radiation des cadres de l'armée et sa mise à la retraite d'office par décision gouvernementale et le fait que le jour même de l'accident la presse française avait révélé que le général Stehlin aurait percu en 1973 de la société d'artic perçu en 1974 de la société d'avia-tion américaine Northrop un trai-

tion americane Northrop on trai-tement de 7560 dollars.

a Si, ajoute le tribunal, ces révé-lations et le désarroi qui pouvait en résulter pour lui sont de nature à expliquer, sinon à justifier, le com-portement aberrant de Paul Stehlin, qui savait pertinemment, en sa qua-lité de technicien de l'aéronautique, qu'il ne pouvait imposer à un engin aussi lourd qu'un autobus lancé à sa vitesse de croisière un rrêt brusque afin de lui laiser le passage libre, il n'en reste pas moins que la conductrice de l'autobus devait rester maîtresse de sa vi

Les responsabilités étant parta gées, la R.A.T.P. a été condamnée à verser à Mme Steblin et à son fils respectivement 225 000 francs e 12 500 francs; elle devra rembourse en outre à la Sécurité sociale les 33 162 francs qu'elle a payés et les arrérages de la rente de 33 243 francs qu'elle sert à Mme Stehlin.

#### L'attentat contre un Boeing d'Air France à Ajaccio

#### LES MILITANTS CORSES COMPARAITRONT LE 15 DÉCEMBRE

Le tribunal de grande instance de Lyon a fizé au mercredi 15 décem-bre, à 9 heures, le procès des militants corses impliqués dans l'attentat commis le 7 septembre dernier contre un Boeing d'Alr France sur l'aérodrome d'Ajaccio. L'ordonnance de renvoi devant la 5° chambre correctionnelle prononce, pour les vingt-deux personnes localpées en vertu de la loi auticasseurs, des disjone-tions, des disqualifications et des requalifications.

Dix-sent des vingt-deux inculpés araient été placés sous mandat de dépôt et transférés à Lyon par mesure d'a ordre public ». Tous comparafront comme prévenus libres, les quatre derniers autonomistes incarcérés avant été remis en

#### PROCHAINE LIBÉRATION DU DOCTEUR EDMOND SIMEONI ?

Condamné le 22 fuin dernier cinq ans, d'emprisonnement, dont deux avec sursis, pat la Cour de sûrété de l'État, après les évène-ments d'Aléria, au cours desqueis deux gendarmes mobiles furent tuès, le docteur Edmond Simeoni pourrait

En effet arrêté le 22 août 1975, le docteur Simeoni a accompii pius de la moitié de la peine d'emprisonne-ment ferme qu'il devait subir, compte tenu des réductions de peine pour bonne conduite. La décision de libération conditionnelle relève. dans ce cas, du pouvoir du juge de l'application des peines après qu'il aura recueilli divers avis, dont celui du parquet. Or la commission de l'application des peines de prison de la Santé, où est incarcéré le docteur Simeoni ,se réunit le 2 décembre.

#### CORRESPONDANCE

#### La garantie de la famille d'un automobiliste

Nous avons recu de M. Dreux, directeur pour la France de la Yorkshire Insurance Company, la lettre suivante : Dans votre édition du 19 no-

vembre, vous attirez l'attention de vos lecteurs sur l'impossibilité de garantir la responsabilité des conducteurs à l'égard des membres de leurs familles.

Je me permets de vous signaler qu'un petit nombre de sociétés d'assurances, dont notre société fait partie, offre à sa clientèle la possibilité de combler cette lacune moyennant une surprime modi-

Nous délivrons notre garantie à ce titre à concurrence de 500 000 francs.

#### Devant le tribunal civil de Paris | Un ingénieur d'origine polonaise est condamné par la Cour de sûreté de l'Etat

Traduit devant la Cour de sù-Traduit devant la Cour de sú-reté de l'Etat pour intelligences avec des agents d'une puissance étrangère. M. Jerzy Byzozowski, né en 1930 à Varsovie, ingénieur-conseil en bâtiment, érabli depuis 1965 en France où il avait lau venir sa femme et son fils tâgé actuellement de dix-neuf ans) a explique à l'audence du 24 no-vembre qu'il avait été pris « entre le marieau et l'enclume ».

Peu apres son arrivée à Paris, en effet, il avait reçu la visite d'un agent de la DS.T. le commissaire Peyre, qui eut depuis lors des relations assez suivies avec lui. Au milieu de divers propos plus ou moins anodins tenus dans des restaurants, il semble que le commissaire Peyre lui alt demande un jour s'il ne pouvait le mettre en relation avec des diplomates polonais desireux de changer de camp. M. Bracowski en avisa un consul de ses amis qui l'orienta vers le ministère de l'intérieur de Varsovie. L'ingénieur qui effectuait de fréquents voyages en Pologne où il retrouvait sa mère et son beau-père, parla donc du commissaire Peyre a des agents polonais qui souhaitèrent le rencontrer. Peu apres son arrivée à Paris

C'est ainsi qu'un rendez-vous fut pris par l'intermédiaire de M. Brzozowski pour le 16 mai 1974 à la voiture-bar du « Mistral a circulant entre Paris et Dijon. Signe de ralliement : l'hebdomadaire le Point à la main.

Mais les agents de la D.S.T. dissimulés dans le train surgirent soudain, qui appréhenderent les deux hommes venus trouver le commissaire Peyre, MM. Henryk Bosak et Joseph Dedrzycki. Ils furent interrogés et puis expulsés de France.

Quant à M. Brzozowski, nulleequant à M. Brzozowski, nulle-ment inquiété à cette date par les services français, il fut inter-rogé en Pologne un peu plus tard par les services polonais, avant d'être finalement interpellé, en décembre 1975, en France, par la DS.T. On lui a alors reproché d'avoir participé sciemment à une tentative de corrorition par les tentative de corruption par les agents de son pays à l'égard du commissaire Peyre, que l'on cher-chait à recorret. chait à recruter.

L'accuse, assisté du bâtonnier Luzsan, a protesté contre une telle interpretation de ses actes, assurant n'avoir toujours eu dans la vie que des intentions pacifiques son unique objectif étant de construire et non de détruire ». Ce ne fut pas sa faute, dit-il, s'il s'est trouvé mèlé bien maigré lui aux luttes des services segrets nui aux luttes des services secrets qui le dépassent alors qu'il tremblait pour la sécurité de sa famille.

Ayant été détenu à titre préventi! pendant huit mois, il a été condamné finalement à deux ans d'emprisonnement, dont dix-sept mois avec sursis. — J.L.

#### Aux assises des Pyrénées-Atlantiques

#### L'AUTEUR D'UN ATTENTAT CONTRE UN RÉFUGIÉ ESPAGNOL EST CONDAMNÉ A HUIT ANS DE RÉCLUSION

La cour d'assises des Pyrénées Atlantiques a condamné, mercredi 21 novembre, M. José Manuel Mar-quez, membre d'un commando anti-E.T.A. responsable d'un attentat à Blarritz au cours de l'été 1975, à huit ans de réclusion criminelle

M. Marquez, porteur d'un passe-port australien au nom d'Edward William, avait été pris en flagrant délit lors d'un attentat à la bombe commis dans la puit du 5 au 6 Juin 1975 contre le domicile d'un réfugié basque espagnol, M. José Urrutiossque espagnol. M. José Urratikoetra, avenue de la Milady, à
Biarritz. Un autre membre du commando avait été tué par l'explosion
prématurée de l'engin, tandis qu'un
rrolsième compilee. M. Dominique
Polidori, parvenuait à prendre la
fuite. Il a été condamné à mort par contumace.

Au cours de ses interrogatoires, M. Marquez avait avoné qu'il travaillait pour le compte d'un officier des services secrets espagnols, dont il avait même indiqué le numéro de téléphone à Madrid.

### FAITS DIVERS

#### A Paris

#### TRENTE-TROIS BLESSÉS LORS D'UNE COLLISION DANS LE MÉTRO

Deux rames de metro sont rame de metro avait percuté contre entrées en collision mercre di un mur à l'extrémité d'une voie de 24 novembre, vers 15 heures, sur garage. Il y avait eu trente morts, l la ligne nº 8 (Balard-Créteil) à la sortie de la station Concorde, en direction des Invalides. Trente-trois personnes ont été blessées légèrement et la plupart ont pu regagner leur domicile dans la

Les travaux de déblaiement et de dégagement de la voie ont été entrepris immédiatement ; le tra-fic a repris normalement vers

#### Blocage des feux de signalisation

Après un incident technique. Après un incident technique, tous les feux de signalisation avaient été bloqués au rouge. Le poste de commandes centralisées du boulevard Bourdon (4°), qui supervise l'activité du réseau ferré, avait demandé par radio aux conducteurs de trains de rouler au pas et à vue. Malgré ces instructions, un rame qui circulait à environ 8 kilomètres à l'heure vint tamponner un train à l'arrêt. rint famponner un train à l'arrêt.
Sous le choc, les cabines de tête
et de queue des deux trains ont
eté partiellement enfoncées : des
vitres se sont brisées ; une voiture
a, en partie, quitté la voie.

Une enquête est ouverte afin de déterminer les causes de l'acci-dent. Pourquoi les feux de signa-lisation se sont-ils bloqués ; sur-tout, pour quelles raisons les ordres donnés aux conducteurs n'ont-ils pas été respectés ?

[Les accidents dans le métro sont très rares. En 1903, à la station Couronnes, l'incendie d'une volture avait causé la mort de solzante-diavait causé la mort de soixante-dix personnes; en 1927, à la station Cité, on avait compté plusieurs bles-sès graves oprès une collision; en 1930, à la station Porte-de-Versailles, une voiture avait heurté une rame à l'artét et il y avait en deux morts. Le dernier incident date de 1973 et avait été provoqué aussi par une collision; quelques passagers avaient étà l'exèrement blessés à la estation common : quarques passagers avaican été légérement blessés à la station

A Londres, le 28 février 1975, une

Bort d'un mineur à Meriebach. — Un ouvrier mineur, M. Wilfried Wallian, agé de vingt et un ans, a été tué, lundi soir 22 novembre, alors qu'il effectuait des travaux dans un chantler des Houillères du bassin de Lorraine à Merlebach (Moselle). L'accident à Métiebach (Moseile). L'accident a été provoque pai la chute d'un bloc de roche important qui s'est détaché du plafond de la galerie, écrasant les installations de pro-tection à l'abri desquelles tra-vaillait le mineur.

#### DES TRÉSORS DE 50 LIRES...

(De notre correspondant,)

Rome. — Le manque chronique de petite monnaie en Italie a ét è partiellement comblé. Non par l'Etat, qui ne parvient loujours pas à émettre des pièces en nombre suffisant, mais par plusieurs banques qui impriment désormais des billets de 50, 100 ou 150 lires. Ces a mini-chèques y ont pris la place des bonbons et du chewing-gum, et ont obtenu, en quelques semaines, un statut quast officiel. Nul commerçant n'ose les rejuer, même s'il cherche ensuite à les rejuer au prochain client, lequel s'arrangera à son tour pour s'en débarrasser à la première occasion... mière occasion...

Les banques emettrices ont pris cette initiative en accord avec les unions de commer-çants. Mais elles se sont heur-tées à la loi. Un magistrat de tées à la loi. Un magistrat de Pérouse. s'appuyant sur un texte de 1910 qui interdit la fabrication et la mise en circulation des billets imités, avait ordonné au printemps la saisie des « mini-chèques » sur tout le territoire national. Les banques ont réagi en invoquant un décret de 1933 : leurs billets sont des chèques qui disposent d'une couverture en garantie; ils peupent un est printe la peupent de la parantie; ils peupent dure en garantie; ils peupent de la parantie parantie : de la peupent de l ture en garantie : ils peuvent ètre considérés comme des titres payables à tue... Finale-ment, la magistrature a donné son seu vert, et l'Etat a sermé ies yeur.

Un journal italien vient cependant de jeter le trouble dans les esprits en répélant que certains de ces « morceaux de papier » devenaient des objets de collection. Un amini-chèques de 100 lires émis le 2 mars 1976 par la banque catholique de Vénétie pour le compte de tel grand magasin, raut aujourd'hui 100 000 lires. On vendrait meme des albums pour classer ces trésors aux-quels une célèbre revue allequets une coleors revue alle-mande de nu m i s m a ti q u e consacre une étude. Un bel avenir en perspective pour ces bouts de papier qui ne se dis-tinguent guère, par leur taille et leurs couleurs, des billets du monopoly...—R. S.

# **ÉDUCATION**

#### Le projet de relance de l'apprentissage sera soumis au Parlement avant la fin de l'année

d'Etat auprès du premier ministre, chargé de la fonction publique, a réuni, mercredi 24 novembre, une conférence de presse pour présenter le projet de loi sur l'apprentissage que le conseil des ministres avait approuvé le matin. Ce projet de loi sera soumis au Parlement avant la fin de l'année.

Les mesures que députés et sénateurs vont être invités à approuver ont été arrêtées au cours du conseil des ministres du 9 juin (le Monde du 11 juin). Il s'agit de « relancer » l'apprentissage, en simplifiant les contrain-tes administratives auxquelles sont soumis artisans et commer-cants, en particuller pour la procédure d'agrement Ceux-ci étaient, jusqu'à présent, autorisés à déduire de la taxe d'apprentisà déduire de la taxe d'apprentis-sage, à laquelle ils sont astreints, autant de fois 11 % du SMIC qu'ils ont d'apprentis payés à un salaire équivalent ou supérieur à ces 11 %. Si le montant de cette déduction dépasse celui de la taxe d'apprentissage dont ils doivent s'acquitter, l'Etat leur reverse la différence.

La complexité des déclarations entraînées par cette « ristourne » est telle que cerains chefs d'enreprise y renoncent, quand ils ne refusent pas purement et simple-ment de former des apprentis. Le gouvernement avait annoncé, en juin, son intention de supprimer la « ristourne ». En contrepartie, l'Etat s'engageait à prendre à sa charge les cotisations de sécurité sociale et d'allocations familiales dues sur les salaires versés aux apprentis.

Enverable au principe de cette réforme, la puissante assemblée permanente des chambres de mé-

M. Maurice Ligot, secrétaire tiers réclamait que l'Etat exonère en outre, les maîtres d'apprentis sage des cotisations d'accidents du travail, faisant observer, en particulier, que, si le système pro-posè allegeait les charges administratives des employeurs, il alourdissait, en revanche, leurs charges financières.

Soucieux, en cette période préélectorale, de ne pas mécontente les artisans, le conseil des minis tres du 3 novembre avait hésité à trancher. C'est finalement le souc de ne pas accroître les charges de l'Etat qui l'a emporté le 24.

Le projet de loi prévoit que l'Etat prendra à sa charge les scules cotisations d'assurance soclaie et de cotisations familiales. « Toutejois, ajoute le communiqué du conseil des ministres, les em-ployeurs qui en jeront la demande puyeurs qui en jeront il eminitien qui régime actuel, tout en conser-vant la jacuité d'y renoncer à tout moment. » Reste qu'on peut se demander si cette décision incitera davantage qu'auparavant les artisans et commerçants à former des apprentis.

Le second volet du tryptique mis au point par le gouvernement mis au point par le gouvernement permet a à titre exceptionnel » à certaines écoles d'entreprise, préparant au certificat d'aptitude professionnelle (C.A.P.) et n'ayant pas le statut officiel de centre de formation d'apprentis (C.F.A.), de continuer à être financées par la taxe d'apprentissage. Enfin, le projet de loi prévoit que certaines entreprises du secteur tertiaire. entreprises du secteur tertiaire— banques et assurances, en parti-culier — qui assurent à leurs jeunes salaries une formation en jeunes salaries une formation en alternance proche de l'apprentis-sage pourront également conti-nuer à percevoir cette taxe sous réserve d'appliquer la réglemen-tation relative aux C.F.A.

Les retards de paiements des auxiliaires

#### UNE MISE AU POINT DU RECTEUR DE CRÉTEIL

Après la publication, dans le Monde du 24 novembre, d'un arti-cle consacré cur reterds de paiement subis par une partie des personnels auxiliaires dépendant du ministère de l'éducation, dans les académies de Créteil et de Versailles, M. Jacques Dehaussy, recleur de l'académie de Créteil, nous a jait parrenir la mise au point suivante:

Il est inexact que « plusieurs centaines » de fonctionnaires ou d'agents de l'académie n'alent pas, à ce jour, reçu de traitement ni d'avance. Les retards constatés sont de l'ordre de quelques dizalnes. Il est plus inexact encore d'affirmer, comme le font certains syndicats de personnels, que ces retards solent imputables aux services du rectorat.

Sans doute, la procédure dite de palement sans ordonnancement préalable — destinée, dans son principe, à simplifier les procédures de palement des traitements — peut-eile, en pratique, conduire à retarder d'environ un mois le

(Publicité) THÉORIE ET PRATIQUE DE L'ÉVALUATION DANS LE DOMAINE DE LA

Animateurs : Michel Debeauvais, Guy Berger, René Berbier, Enseignants à l'Université de Paris VIII 35 heures d'enseignement Les 14, 27, 28 et 29 janvier et le 25 février 1977.

FORMATION DES ADULTES

lenselonements et inscriptions FORMATION PERMANENTE Route de la Tourelle, 75571 PARIS CEDEX 12. Tél.: 374-92-26 ou 374-12-50, p. 389. calcul et le versement du tralte-ment définitif des personnels, titulaires ou auxiliaires, mutés ou nouvellement nommés

Mais, d'une part, les procedures de prise en charge financière des intéresses ont êté, grace à la com-préhension des services du Trésor public, rédultes au minimum com-patible avec les exigences de la comptabilité publique. Notam-ment le simple avis d'affectation d'un maître auxiliaire, envoyé à l'établissement le jour même où cette affectation est prononcée par le rectorat, est provisoirement tenu pour suffisant. Il lui est annexe un procès-verbal d'instal-lation qu'il suffit de remplir, de détacher et d'envoyer aux services

D'autre part, les personnels nouvellement installés ont la possibilité de demander le versement d'une avance correspondant à 90 % du traitement brut. Les états récapitulatifs des avances à payer sont présentés tous les quinze jours au. services du Trésor. La liqui-dation définitive du traitement intervient systématiquement le mois suivant, des l.rs que tous les éléments de calcul en sont fournis par les intéressés.

Les retards qui ont pu être rele-vés dans le versement des traitements ou des avances trouvent leur cause au niveau des établissements et, le "l" souvent, des intéressés eux-mêmes.

Les personnels qui ne seraient pas rémunérés à la fin de ce mois sont invités à écrire personnaliement su rectorat de l'académie de Créteil: B.P. 44 - 9-4001 Créteil Cédex. Le se rvice interviendra impédiatement averète des établis immédiatement auprès des établis-sements et, le cas échéant, des services du Trèsor afin de règu-

une innovation spectaculaire : elle sèche à l'air chaud

le linge est nullement froissé et, dans bien des cas,

il ne nécessite pas de repassage : sorti de la machine.

Le séchage ne dégage aucune buée, la vapeur étant

condensée à l'intérieur de la machine par un système

Brassé en douceur pendant le séchage,

jusqu'à 2,5 kg de linge.

il est prêt à être porté.

#### LES DATES DU BACCALAUBÉAT DE 1977

- Second degré : les 14, 21 et 22 juin
- Techniciens : les 15, 16 et 17 juin

Un arrêté publié au Journal officiel du 25 novembre fixe les dates de la session d'examens du baccalsuréat de l'enseignement du second degré et de baccalauréat de technicien pour 1977, et les dates de l'épreuve anticipée de français pour la session de 1978.

 BACCALAUREATS DU SECOND DEGRE — Les épreuves écrites auront lieu dans l'ensemble des académies le mardi 14 juin (après-midi). les mardi 21 et mercredi 22 juin. Mardi 14, après-midi : philosophie (séries A, B, C, D) : mardi 21, matin : sciences économiques et sociales (série B), sciences naturelles (série D), sciences biologiques ou sciences economiques (serie D'), construction mécanique (série E) : mardi 21, après-midi : latin, grec, première langue vivante, mathématiques, option arts - (série A), mathématiques (série B), sciences physiques (séries C. D. D' et E): mercredi 22, matin: travaux pratiques (série A7), mathématiques (séries C, D, D' et E). Les épreuves de travaux pratiques de la série A 6 (éducation musicale) et de technique pratique de la série E (mathématiques et technique) auront lleu à une date fixée par les recteurs. Les épreuves écrites de la

session de remplacement auront lieu dans toutes les académies les mercredi 7 et jaudi 8 septembre. Mercredi 7, matin : philosophie (sáries A. C et D), sciences économiques et sociales (série B), sciences blotogiques ou sciences économiques (série D'), construction mécanique (série E) ; mercredi 7, après-midi ; latin, grec, première jangue vivante, mathématiques option a arts (serie A), mathématiques (série B) sciences physiques (séries C, D, D' et E) : jeudi 8, mailn : travaux pratiques (option A7), philosophie (serie B), mathématiques (séries C, D, D' et E); jeudi 8, après-midi: sciences naturelles (série D).

■ BACCALAUREATS DE TECHNI-CIEN. - Les épreuves écrites auront lieu dans l'ensemble des académies les mercredi 15, jeudi 16 et vendredi 17 juin. Pour les épreuves de la session de remplacement, les dates retenues sont les mardi 6, mercradi 7 et leudi 8 septembre 1977.

● EPREUVE DE FRANÇAIS. — Les candidats au baccalauréat de l'enseignement du second degré qui n'ont pu subir l'épreuve anticipée de français en 1978 et pouvant bénéficier d'une dérogation passeront cette épreuve le mercredi 22 juin 1977 (session normale) ou le vendred? 9 septembre (session de rattrapage). Pour les candidats aux baccalau-réats de technicien qui sont dans la mème situation, les dates sont respactivement le vendredi 17 juin et le leudi 8 septembre.

Les dates de l'épreuve anticipée de français comptant pour la session de 1978 sont fixées au vendred! 24 juin 1977 (vendred! 9 septembre pour la session de rattrapage) pour le baccalauréat du second degré, et au jeudi 23 juin (jeudi 15 sep tembre pour la session de rattrapage) pour le baccalauréet de technicien. EPREUVES ORALES FACULTA-TIVES. - Pour tous les baccalauréals, les dates des épreuves orales sont fixées par les recteurs dans chaque académia. Les épreuves facultatives devront se dérouler entre le 23 mai et le 10 juin inclus. Les épreuves du second groupe de la session de remplacement des baccalauréats de technicien auront lieu : partir du mardi 20 septembre.

#### A l'affût des étoiles Manuel pratique de l'astronome amateur dunod

P. BOURGE, J. LACROUX

Répondant à Mme Saunier-Seité

#### LA FERMETURE DE L'UNIYERSITÉ DE PROVENCE N'EST PAS UNE GRÈVE

affirme le conseil

(De notre correspondant régional.)

régional.)

Marseille. — Le bureau du conseil de l'université de Provence (Aix-Marseille-I), dans un communiqué, « conteste formellement l'assimilation de la fermeture de l'université (du 29 novembre au 4 décembre) à une grère, faite par le secrétaire d'Etat aux universités » (le Monde du 19 novembre). « Il est évident, ajoute-t-il, que le président est responsoble de la continuité du service public, encore jaul-il qu'il en aie les moyens financiers. » Toutepublic, encore jaut-il qu'il en aje les moyens financiers. » Toute-fois, avant de répondre au secrétariat d'Etat, le bureau du conseil d'université à convoqué tous les personnels à des assemblées générales vendred; 28 novembre.

La venue d'un inspecteur général de l'administration, annoncée le 18 novembre, semble avoir été retardée. Cependant, Mme Saunier-Seité, qui s'est rendue à Aix

retardée. Cependant, Mme Sau-nier-Seîté, qui s'est rendue à Aix le samedi 20 novembre à l'occa-sion d'une conférence des rec-teurs, a déclaré au président de l'université de Provence, qu'elle allait a examiner le dossier et lui ferait téléphoner par son conseiller financier ». — G. P.

### RELIGION

• A l'occasion du centenaire de Catherine Labouré (1806-1876), l'abbé René Laurentin donnera une conférence sur « Sainte Catherine et la médaille miraculeuse », sous la présidence du cardinal François Marty, archevêque de Paris, le 26 novembre, à 20 h. 30, 140, rue du Bac. Après cinq années de recherches et d'études, l'abbé Laurentin, vient de publier un livre qui raconte l'étonnante histoire de cette paysanne bourguignonne

qui raconte l'étonnance manude de cette paysanne bourguignonne

\* Catherine Labouré et la mé daille miraculeuse, 400 pages; en souscription, 36 F. Ed. Dessain et Toira.

H. DESVALS **Comment organiser** sa documentation scientifique gaulhiervillars

votre linge débarrassé ernene: ofdenen sec au maximum de son eau Jusqu'à présent la quasi totalité des machines à laver Pour celles qui veulent disposer d'un linge essorait tout au plus à 500 tr/mn. immédiatement prêt à ranger ou à repasser la nouvelle machine à laver Frigéavia G 52 comporte

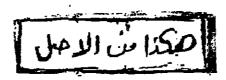
En portant l'essorage à 850 tr/mn, Frigéavia répond

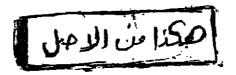
à l'attente de toutes celles qui souhaitent avoir, au sortir de la machine, un linge débarrassé au maximum de son eau. Un linge, donc, plus vite sec et qui encombre moins longtemps la salle de bains ou la cuisine. L'essorage à 850 tr/mn est précédé de 3 essorages "graduels" ce qui permet d'éliminer progressivement l'eau contenue dans le linge. Celui-ci est donc moins lourd lorsque l'essorage passe à 850 tr/mn. Il se répartit harmonieusement sur les parois du tambour.

de circulation d'eau froide. Capacité: 1 à 5 kg de linge sec 22 programmes automatiques essorage 850 tr/mn - 4 bacs à produits Dimensions: L 450 - H 850 - P 600 mm



pour ceux qui ont choisi de vivre avec leur temps.





# le Monde DES LIVRES

# APRÈS PIERRE DAIX, PAUL NOIROT

# Le vent de l'histoire et sa mémoire

Noirot. Stock, a Les grands sujets u. 376 p., 38 F.

ENANT tout de suite après le livre de Pierre Daix, J'ai cru au motin > (1), celul de Paul Noirot, « la Mémoire ouverte », sur le même thème : adhésion, puis rupture avec le parti communiste, frappe par ses similitudes et par ses différences.

Les similitudes sont d'ordre chronologique et circonstanciel. L'un a adhéré au parti en 1939, l'autre en 1943. Tous deux ont fait de la résistance et ant été départés, l'un à Mauthausen, l'autre à Buchenwald. Tous deux ant participé à l'organisation communiste interne aux camps et, dans une certaine mesure, en ont bénéficié.

lls sont l'un et l'autre d'origine bourgeoise (Noirot est un peu russe par so mère); l'un et l'autre, des intellectuels, et ils deviendront, l'un comme l'autre, des permanents du parti, évoluant toutefois dans l'ombre des leaders : Pierre Daix avec Aragon, et Paul Noirot avec Duclos. Enfin, tous deux, oprès divers aléas historiques et personnels, liés à une évolution politique que l'on connaît (libération, guerre froide, coexistence pacifique, déstalinisation), ont quitté — volontairement ou par exclusion — le parti, le premier en 1974, dans le sillage de l'affaire Soljenitsyne, le second en 1969, dans la foulée de mai 68 et après l'intervention soviétique

Donc, deux destins comparables. Deux trajectoires apparemment pa-

Les différences tiennent au comportement, au caractère, à la psychologie. Et ce sont elles qui rendent possionnante la lecture comparée des deux livres (plus que la relation ou l'interprétation de foits et d'évérements que l'on connaissait ou subodorait), comme révélatrice de deux tempéraments de militants, allons plus loin, de deux types d'hommes, par quoi finalement les révolutions se tont,

sa défont ou ne ne se font pas. Où Pierre Dalx donne l'impression d'un toureau dans l'arène qui fonce sur les chiffons rouges que agite — et une fois libéré continue à foncer en donnant de grands coups de tête, - la démarche de Paul Noirot apparaît plus réfléchie, plus discrète, plus concertée. Elle fait penser à celle d'une taupe. - la comparaison n'a rien de péloratif : la taupe n'est pos

(1) Le Monde daté 10-11 octo-bre 1976.

A littérature française, depuis la

guerre, fait dans le tourmenté. Tout ce qui se publie, ou presque,

sue et seme l'angoisse. On dirait que

Voici deux exceptions. Deux preuves que l'écriture peut aussi servir à cher-cher, à transmettre, un accord apaisé

les auteurs y mettent un point d'hon-

avec le monde, et que ce sentiment n'a rien d'une pacotille orientale. La sérénité, Marc Bernard a du

merite à la conquérir. Un cancer génè-

ralisé lui a enlevé la seule femme

de sa vie, après trente ans d'un amour

sans nuages. D'autres auraient tourné

la page, ou survécu dans l'odeur de cierge soufflé des souvenirs inconso-

lables. Lui a trouvé une vraie paix.

Après la Mort de la bien-aimée (1972),

Au-delà de l'absence nous dit com-

Le secret ne vaut pas seulement pour

les lecteurs accablés par un deuil. Il modifie notre approche même de la

mort, en crise comme tant d'autres

notions en Occident. Pour échapper

aux lieux communs qui guettent un si vieux sujet, il fallait la rencontre,

devenue rare à ce point de naturel,

Si Marc Bernard réussit à trom-per le désespoir avec des souvenirs, y

compris du temps de la maladie, s'il a

renonce à se suicider par respect de

son propre corps et pour perpétuer le

cuite de leur amour, s'il supporte sans

défaillir l'idée que la femme tant dési-

rée pourrit au cimetière de Bagneux,

Notre fin terrestre ne lui est pas

nme la promesse d'un paysage

A façon dont on supporte la séparation d'un être cher dépend de

celle dont on a vécu son agonie.

entre un cœur et un talent.

neur, non sans commodité.

mais parce qu'elle détruit insecte et d'hier et du gauchisme actuel. rongeurs, et contrairement à l'opinion répandue elle n'est pas aveugle - qui creuse inlassablement des galeries et ramène la terre derrière elle, en légers monticules qui

révèlent sa présence. Ces monticules, dans l'œuvre de Notrot, ce sont ses travaux dans les sections idéologique et économique du parti, ses numéros de la revue « Démocratie nouvelle », où pendant quinze ans, il va tenter d'analyser et de définir les changements intervenus dans le monde, et dans le monde socialiste en particulier, puis, une fois qu'il aura quitté la forteresse, ces publications dont il est le directeur : « Politique aujourd'hui » et « Politique

hebdo >, où il s'essaie à la synthèse

difficile de l'opposition communiste

Alors que, placé devant les même options, aux mêmes époques Pierre Daix commence par renacter, puis s'incline par discipline de parti et parce qu'il pense que le parti Noirot s'emplole à replacer le fait nouveau dans la continuité de cette histoire, à l'éclairer de la lumière des sources, et tente, à partir de ce fait, une analyse du tout, une remise en question de l'ensemble. Cette attitude, éminemment louable et efficace du point de vue intellectuel, l'est peut-être

> PAUL MORELLE. (Lire la suite page 20.)

moins du point de vue de l'action.

# -UNE FLANERIE DE JULIEN GRACO-

\* LES EAUX ETROFFES, de Julien Gracq. Ed. José Cortl. 75 p., 15 P.

L y a des textes qui signent, à travers chacun de leurs mots, une sorte d'armistice. Ils marquent une trève dans la guerre du temps. Ils desserrent, un moment, l'étreinte des angoisses quotidiennes, et rendent moins pesant le souci de vivre. Le dernier récit de Julien Gracq est de ces textes apaisants. On s'y réconcille avec soi-même, loin des tumultes.

Ce livre court - mais la richesse et la précision de ses images demandent une lecture lente et des plus attentives, nous emmène sur une rivière, l'Evre, affluent de la Loire, qui fut, pour l'auteur, durant ses « années lointaines », un chemin de prédilection : lorsqu'il remontait autrefois, dans une - barque solltaire », le cours de l'Evre, il accomplissait une sorte de « voyage initiatique », où se trouvaient préfigurés « obscurément » les traits de sa vie. Quel plaisir de suivre Julien Gracq dans cette flânerie de la mémoire, où les paysages de l'eau évoquent des images venues d'Edgar Poe, de Nerval, des Chouans de Balzac I Un cortège de fantômes accompagne cette barque de l'enfance. La nature, les prairies sont surréalistes. Nos rêves logent dans les

Julien Gracq est un écrivain discret, mais, soudain, quand le lecteur ne s'y attend guère, il met le feu aux buissons : « Les Images chères et longtemps obscurcies — toutes les images s'enllamment et vont, se rallumant l'une à l'autre... » C'est alors que la rêverle n'est plus llée à une matière particulière, mais s'affranchit de sa « pesanteur », se libère de son lieu d'origine : issue de l'eau, elle vient à flamber.

La promenade de Julien Gracq l'amène à esquisser une réflexion sur la poésie, sur le sort qui lui est fait de nos jours. Il avoue son inquiétude, ses réticences devant l'activité de ces détectives qu tentent d'expliquer la poésie par la linguistique, oubliant qu'elle ne saurait se réduire au seul langage et qu'elle procède du « litige de l'homme avec le monde ».

Un autre texte de l'auteur paraît en même temps, dans le Noudans Londres. Julien Gracq s'y passionna, durant ses vacances de l'été 1929, pour le cricket, et pour quelques - anges témi-nins - : « Bizarres apparitions à peine terrestres, qui saisissalent le cœur et semblaient brûler innocemment au milieu de la foule noire comme des veilleuses allumées. »

FRANÇOIS BOTT,

(1) Cahler 35, Automne 1976.

# Miller and company

auteurs français tels que Rim-baud, Sade, Rabelais, Céline, Giono. Nerval, etc., n'a rien d'étonnant. Le - bonze - de Californie. tout imprégné qu'il soit de philosophie asiatique, si profondément Amè-ricain à la fois, est né à Paris en tant qu'artiste avec la publication de son premier Tropique.

Ecrira un livre directement en français était une tentation à laquelle un spécialiste eméricain de Rimbaud auralt dû résister. Même si, comme l'affirme Joseph Delteil dens la préace, il peut en surgir - un pas de danse qui montre joliment le cui » et où « le moindre quiproquo ouvre des perspectives inouïes ». Hélas I ce livret de quatre-vingts pages, bien court pour une performance et trop mince pour une innovation, nous vaut un certain dépit : où sont passés la truculence et le bonheur d'écrire ? Application et texte insignifiant ne nous apportent rien que nous n'ayons déjà lu dans de précédents ouvrages. On ne relève même pas la joyeuseté d'un coq-à-l'âne. Pourtant, la provocation gamine du titre - Je ne suis pas plus con qu'un autre - (1) était allechante... Lecture falte, on ne peut que se demander si un néophyte ne relèvera pas quelque témérité dans cette peremptoire affirmation. Un

Un « maître »

comme les autres?

Désormais sorti du ghetto que lui avaient valu ses démèlés avec la justice, prompte à dénicher en son temps des relents de pornographie, notre cher Miller sereit-il devenu un - maitre - comme les autres ? Tous ses écrits, des plus humbles aux plus iéchés, ont-lis pris valeur égale, celle de textes sacrés, bons pour l'édition et les royalties?

C'est ainsi que dans les entretiens que Christian de Bartillat a eus avec Henry Miller (2), le mot « œuvre » revient régulièrement. Miller se pla çant lui eussi au rayon du dessus I Serait-il devenu « sérieux » ? Il est vrai qu'il avait affaire à forte partle : la personnalité de Christian de Bar tillet l'obligeait à se situer dans les sommets, ceux où l'on se doit d'evoir de la tenue. Les exécètes de Miller se rélouiront, cependant, ces entretiens apportent d'utiles précisions sur un homme qui a consecré se vie à se reconter sans pour autant tout dire et dont la magie du style coloquand Miller dit comment il guéris

(1) Je no suis pas plus con qu'un autre, de H. Miller, Ed. Buchet-Chastel. 80 p., 19,90 P. (2) Flack - Back, entretiens Miller aver Christian de Bartii Chêne/Stock. 168 p., 35 F. (3) Henry Miller - Wallace Fowlie Correspondance privée, Ed. Buchet-Chastel, 192 p., 39.80 F.

its parce ou'll voulait dormir, on retrouve en un instant le truculent personnage, l'être de santé, celui qui encore, à quatre-vingt-cing ans, préd'Hamlet.

Le clown revient constamment dans la correspondance que Miller a échangée entre 1943 et 1950 evec le critique Wallace Fowlie (3), sous la forms d'aquarelles que l'auteur d'Insomnia offre è ses amis. De cette correspondance partie d'une admiration réciproque naît, au fil des pages, une chaleureuse amitié. L'amitiè i n'est-ce pas, en effet, l'un des lui vaus tant de délenseurs fidèles de par le monde ? Là, on reconnaît blen l'homme, démuni et généreux, sincère et spontané. Cet échange de lettres rappelle les incroyables difficultés parmi lesquelles Miller a écrit ses livres et que révélait déjà sa correspondance avec Lawrence Durrell. Alors qu'il est déjà célèbre, il affronte le manque d'argent, la couardise de certzins éditeurs, le parti pris de nombreux critiques (le tout tramé de péripéties sentimentales échevelées). Ce qui étonne aussi est la connais sance singulière des auteurs français contemporains que possède le soli-taire de Big-Sur.

BERNARD ALLIOT.

(Lire la suite page 25.)



k Dessin de David LEVINE. (Copyright Opera Mundi.)

# Confirmation éclatante. Cholodenko Prix Médicis. Les états du désert de Marc Cholodenko 376 pages 48 F **FLAMMARION**

#### SÉRÉNITÉ

# « Au-delà de l'absence », de Marc Bernard « Le Sacré Corps », de Joseph Delteil

lien mystique prenaît le relais de l'amour charnel, avec l'espoir indistinct de retrouvailles.

ST-CE à dire que l'auteur croit en Dieu et en l'Au-delà chré-tien? Pas exactement. Et tout l'intérêt du livre est dans l'entre-deux où il se tient à cet égard.

Croyant, il ne l'est pas au sens courant. Il n'a pas dressé de croix sur la dalle où dort la disparue. Il ne a peut » pas prier un Dieu qui a n'a sait parler, dans l'absence, qu'à sa

Si pourtant il s'adresse au Créateur, c'est qu'elle et Lui semblent faits de la même substance, qu'ils ont la même manière de se manifester et de se dérober, d'être à la fois ailleurs et omniprésents, nulle part et partout. Puisque la survie mystique de l'être aimé s'appuie sur un vécu réel, il serait « étrange » que le « désespoir de ne pas atteindre Dieu » n'eût pas sa « matrice » en dehors de nous...

P d'amour auxquels elle se cherche des preuves. Moins du côté des théologiens que des croyants d'occasion : Gide, qui refuse d'exclure, sur son lit de mort, « ce qui o'est pas raisonnable»; Paulhan, à qui Dieu paraît « l'hypothèse la plus vraisemblable»; Einstein, pour qui la plus belle emotion que nous paissions éprouver est « mystique ».

A l'occasion, la démonstration emprunte aux sciences, ou du moins à

leurs limites. Pourquoi la connaissance rationnelle refuserait - elle d'admettre comme possible ce qu'elle ignore encore? Quand on parle de matière, sait-on seulement de quoi l'on parle? L'homme seratt doné de raison uniquement pour découvrir que l'univers n'en a pas ? L'absurdité que nous lui trouvons, n'est-ce pas plutôt l'ombre projetée de notre ignorance?

> ·Par-Bertrand Poirot-Delpech

Marc Bernard ne juge pas plus déraisonnable de croire au surnaturel que de le nier d'emblée. Ce monde-ci est-il si naturel? Il admet qu'on a allumé heaucoup de bûchers au nom de l'autre monde, mais pas autant qu'an nom de celti-ci. Il se demande même si le mal de ce siècle n'est pas e d'avoir incliné vers la terre seule ce qu'il y a dans l'homme de plus projond, de plus puissant ».

Non seulement le rêve d'une divinité est de ceux auxquels l'humanité ne saura jamais renoncer, mais la métaphysique, purgée des superstitions et des fables, dominers, selon lui, ses réflexions à venir!

NDIVIDUALISTE de l'espoir et « anarchiste de la foi », comme il se qualifie lui - même, l'auteur se rattache en fait à une longue tradition panthéiste, dont Giono a été l'un des derniers représentants. C'est la diversité et la spiendeur de l'univers, auquel il se sent intégré par toutes ses cellules, qui l'incitent à y pressentir une logique transcendant la nôtre, un point d'où le temps se réduirait à une illusion, d'où la beauté prendrait un caractère universel, d'essence divine.

Mais ce panthéisme classique, outre qu'il est associé à la perpétuation d'une parfaite union amoureuse, tire sa singularité, et la qualité de son sion littéraire, de la manière dont il s'enracine et se ressource dans

A l'exclusion de toute autre circonstance, le contact avec la dignarue et le Grand-Tout s'opère dans la solitude. loin de: villes, des hommes gaspilleurs et criards, au-dessus de la crique de Majorque, où il a connu ses instants de plus haut bonheur.

Plus précisément, c'est au couchant que l'accord avec le cosmos abolit sa solitude et le comble jusqu'à l'exaltation. A défaut d'éternité, le paysage donne alors l'illusion de temps sus-pendu, de beauté concertée. Il suffit d'un nuage soudain embrasé, de la mer rosie par la fin du jour, d'un grésillement d'étoiles, d'un zig-zag de chauve-souris, pour que le monde lui paraisse chargé, inondé de sens.

OSEPH DELTELL connaît et fait partager les memes états de grâce de veilleur tellurique. Quelques contes de Noël, une poignée de poèmes, de préfaces et de portraits, bref, ce qui, chez d'autres, ressemblerait à des fonds de tiroir, et nous voilà, au cœur de ce Sacré Corps, comme au centre

On retrouve un peu le Dieu intuitif de Marc Bernard, écho de l'homme sur la terre, évidence naturelle saisie à travers sa création. « Tes œupres sont merveilleuses! » s'extasle Delteil, à la suite des Psaumes. Mais il mêle à sa foi plus d'humour et de sensualité L'un guette les horizons marins et les astres, l'autre se contente de humer le sol, « Qui noit le chêne dans le gland voit Dieu dans le chêne. > Tel

est son credo. Terrien, Delteil l'est au-delà du temps. C'est mai dire qu'il se sonvient de la croisade des Albigeois : il y était. Sa mémoire enjambe les millénaires. Un morceau de paléolithique se promene avec lui entre ses ceps du Languedoc, gonfle la seve de son parois. l'existence dans sa « nudité », comme Huxley dit que le peyolt permet de le faire, c'est que la durée s'organise autour de lui à la façon d'un paysage, et le paysage à la façon d'un livre.

E me suis coulé dans la littérature comme le porc dans les trèfles... »

Tel est le secret, enfin, de son style. Si la prose de Deltell côtoie à la fois le surréalisme et Miller, Céline et Péguy, c'est qu'elle se moque d'ajouter des phrases aux phrases. Il s'agit pour lul de chanter, de danser, de blaguer, non d'endimancher les mots, cols marins et soulièrs vernis.

Ce qui signifie et nous fait signe, sous sa plume, c'est le rythme, le corps même du langage, l'odeur et la couleur de la parole, le cliquetis, le friselis, coups de pouce et clins d'œil.

Le sens a retrouvé sa liberté et ses ailes. Il ne répond plus aux injonctions de l'oiseleur. Le voit qui peut, l'entend qui vent. Il court entre les lignes, comme une mésange dans les oliviers.

\* Au-delà de l'absence, de Marc Ber-nard, Gallimard, 218 pages, 20 F. Le Sagré Corps, de Joseph Delteil, Grasset, 220 p. 29 F.

c'est qu'ensemble ils ont occupe les dernières semaines de vie commune à dépouiller la mort de son horreur Ensemble, ils ont appris à aimer jusqu'à la souffrance qui transfigurait la mourante en la défigurant. apparue dans sa réalité terreuse, mais admirable, tout proche. En mame temps que des portes se fermalent, d'autres lui semblalent s'ouvrir. Un

# LITTÉRATURE ET CRITIQUE

# Jean Raspail, la droite et le racisme

par JACQUES PERRET

NTOINE DE TOUNENS, avoué à Périgueux, né à Chourgnac en 1820, mort à Tourtoirac en 1870 : à première vue, ce n'est pas mal, on réve déjà. La tonalité, l'harmonie du curriculum, nous laissent entrevoir une existence qui toucherait à la perfection dans la modestie. On auralt même un peu scrupule à y mettre le nez el la question ne se posalt de savoir pour quelle raison un tel homme est allé mourir à Tourtoirac et non à Chourgnac, son pays natal, L'incident qui lui a refusé l'humble satisfaction de boucier son destin nous taquine l'imagination. Celle de Jean Respail est partie vent, plein tube. Il n'arrêtera pas de nous balader dans l'extravagance délibérée d'une réverie pieusement recueille, merveilleusement enrichie par quatre générations de réveurs engendrés dans la rêve.

La personne physique de l'avoué de Périgueux n'est pas se avérée en Dordogne par documents administratifs de Charles X à la 11º République, mals encore épisodiousment confirmée su Chill par les autorités militaires, juridiques et pénitentiaires, en 1861 et 1863. Une inspiration bizarre encouragée par de rares circonstances a, en effet, poussé notre Antoine jusqu'eux rivages de la Terre de Feu pour y gagner la conflance des Pategons et Araucans, peuplades incontrôlées, livrées à elles-mêmes dans les espaces pittoresques avoisinant le cap Hom. Il se dévous jusqu'à les persuader de se constituer en royaume et de le prendre pour roi sous le nom d'Orelle Antoine les il mit sur pied une corte d'armée dont les autorités de Lima prirent ombrage. Il y eut une espèce de batalile, et le roi fut jeté en prison. Parie c'en émut, la Dordogne récupéra son enfant et dédaigna son royaume. Bientôt le monarque, impatient de retrouver ses aujets, va regagner son royaume. La conjoncture locale n'étant plus ca qu'elle était. Orelle Antoine l'er es renlle sur Tourtofrac. misérable et solitaire, sa couronne sur la tête et son royaume dans le cœur. Ayant pris eoin de se choisir un héritler adoptif, il transmet les pouvoirs et e'en remet à Dieu dans la sérénité relative d'un fondateur de dynastie.

C'est dire que le Jeu du roi n'est pas rien qu'une féerle, tant mieux. inément gratulte et prolongée, ennule le lecteur. Tout impatient qu'il soit de nous transporter, sautant, volant, voquant, de drames en parades, pour la bonne hygiène et l'embellissement de ce grand rêve de famille, exactement vécu en tant que rêve încamé, Jean Raspall a toulours soin de prendre et reprendre élan eur les tremplins de la réalité. C'est un besoin autant qu'une loyauté, accessolrement une tactique. Son héros, Antoine IV, ajoutant son rêve à tous les rêves hérités, renchérit avec bonheur et lucidité sur la comédia qu'il se donne d'une Patagonie dépositaire ultime et tenace des vertus et vérités éternellement nécessaires au gouvernement

Je crois deviner que Jean Raspall serait en vole de recueillir l'héritage patagon. Il n'est encore que petit jeune homme, et déjà les formalités de chancellerie sont réglées en vue de la succession. () est instruit de tous les secrets du royaume dans un vieux esu de la landa bretonne où Antoine IV a jugé le climat plus favorable à la prospérité, plus convenable au génie d'un royaume drapé de brume, salé d'embruns et légèrement humecté d'eau bénite. Il sembleralt que le futur Antoine V ait pu envisager d'un ceil impavide, ce qui ne manquerait pas d'arriver dans le cas où le programme patagon seralt imposé au peuple français : il serait lapidé par nos élites — ecclésiastiques mondains, réformateurs libéraux, sociologues. électeurs U.D.R., etc.

Le compte rendu de ce roman n'ira pas plus join. La description abrégée d'un rêve sans fin est au-dessus de mes moyens. Au lecteur de s'y plonger. Il y trouvera d'innombrables occasions de se réjouir

Raspail est un homme de droite, d'extrême droite al vous voulez, aucune importance : la droite est un mélangeur expressément conçu pour l'amaigame des énarques, chouans, P.-D. G., nazis, banquiers, s rouve pecheurs à la ligne et, disons-le hardiment, gauillistes. La réaction est peut-être un milleu plus cohérent. On n'y mettrait tout de même pas des nazis, par exemple, ni des giscardiens, ni des racistes. De toute manière, il conviendrait que chacun fit savoir la portée de sa réaction, qui peut s'arrêter à Félix Faure ou à Clovis, voire au seuil

Toujours est-il que Raspail est réputé raciste; à première vue, mauvalse réputation. Mais raciste est un mot truqué, ambigu, inventé à la hâte pour flétrir ceux qui prêchent la supériorité de la race blanche, au point de préconiser l'extermination de toute autre, au moins ea réduction en esclavage. Or, en bonne sémantique, ce mot-là réclame une acception besucoup plus étendue. Si le turniste est celui qui s'intéresse aux fumées comme l'artiste aux arts, nous devons dire, à juste raison, que Raspall, grand amateur de races et de résidus etimiques, est réputé raciste. Il a maintes fois prouvé dans ses voyages et ses ouvrages que nui plus que lui n'avait le respect des races fourbues et le chagrin de les voir tomber en cloche, opprimées qu'elles sont par le matérialisme industriel et le fanatisme libérateur des nations démocratiques et anti-racistes. On ne peut que lui reprocher un attachement coupable à sa propre race, il est vrai, menacée de mortelle veulerie.

Au demourant, pas trace de racisme, au vilain sens du mot, dans le Jeu du rol. Rien que de l'esprit de famille et de filiation. Mythes et aliénations de nécessité vitale. Rappelons que le peuple français, deux elécies durant, à peu près, fut élevé dans le mépris ou la dérision de ses aïeux et de jeur histoire, au mieux dans le décri esctaire des institutions classiques. Entreprise de reniement unique au monde. Je n'ai jamais eu la chance de rencontrer un professeur de Patagonie. Ils en ont chez les Anglais, les Turcs, les Russes, pas chez nous. Il est d'allieurs question de nous laisser carrément dans l'ignorance de notre histoire, les jeunes écoliers en sont déjà délestés. J'ose dire que s'élaborent des générations d'orphetins élevés par des renégats. La libération s'achève. Tous les espoirs sont permis. J'ose alore imaginer les Français par milliers qui reveront de

leur Patagonie et les gentils baladins qui nous chanteront la ★ «Le Jeu du rol», de Jean Raspall, Laffont, 356 pages, 59 F.

#### SALON DE L'OURS

Organisé par un groupe d'écrivains dont les manuscrits ont connu des déboires auprès des éditeurs, ou qui ont choisi librement de refuser le système, le Salon de l'Ours se tiendra du 27 novembre au 2 décembre dans les sailes de la Libre Pensée, 12, rue des Fossés-Saint-Jacques. Au programme, une exposition de manuscrits, a tapuscrits a (sic), poèmes, journaux et pudications diverses avant pour point commun d'avoir été refu-sés (des «ours » en jargon pro-fessionnei), des débats, notamment sur le livre-marchandise, une soirée professionnelle sur le thème «comment sont choisis les livres ».

Senie condition d'admission : avoir acquitté une cotisation de 30 F destinée à couvrir les frais. Objectif de la manifestation ; une contestation générale de la politique actuelle du livre ci la recherche d'une nouvelle formule pour imprimer les livres

#### Prix

 LE PRIX LITTERAIRE DE LA « PAULEE » a été attribué, dans le cadre du caveau Saint-Vincent, à Meursault (Côte-d'Or), à Chris tine Arnothy, pour son livre « Jaime la vie » (Grasset).

LE PRIX JEAN FOLLAIN 2 été attribué à Raymond Datheil pour son livre « Poétique » (éd. Nizet) (voir « le Monde des livres » du

#### Poésie

— Un colloque international de poésie — « Les Poètes inter-pellent » — organisé par la section française du Pen-Club, se tiendra le vendredi 3 et le samedi d décembre à l'hôtei de Massa, 33, rue du Fanbourg-Saint-Jacques, Paris (14°), avec la participation de N. Valodritis (Grèce), Tahar Ben Jelloun (Maroc), Mohammed Dib (Algérie), Edouard J. Maunick (Ile Maurice), Salah Stétlé (Liban), etc.

# -Libres opinions — Le vent de l'histoire et sa mémoire

(Suite de la page 19.)

Car, à l'image de Sisyphe roulant voinement sa pierre vers le sommet de la montagne, un événement nouveau intervient toujours : la Tchécoslovaquie après la Hongrie, après la Pologne, etc., avant qu'il soit parvenu à achever la synthèse du précédent, Paul Noiret paraît poursuivre ici ce rêve insensé de l' « homo sopiens » qui voudrait contenir dans le creux de son poing toute l'explication et toute la vérité du monde.

C'est, en tout cas, la poursuite de ce mythe et la préservation de ses possibilités d'étude qui vont l'amener, pour des raisons diffé-rents de celles de Daix, à adopter la même conduita, c'est-à-dire à taire ses inquiétudes, ses désaccords et ses divergences jusqu'à un nouvel accident, un nouvel accroc.

De même que, pour Pierre Daix, l'affaire Soljenitsyne va être le détonateur de la rupture, mai 68 sera pour Paul Noirot sa « nuit de Notre-Dame ». Elle lui apporte la révélation de ce qui lui monqualt pour mettre au point sa propre « pierre philosophale » : la réconciliation du militant déçu et de l'homme insatisfait, la réaffirmation qu'aucune révolution ne peut être dite réussie si elle ne satisfait pos aux besoins des hommes en désirs et en plaisirs; ce qu'il a cru trouver un moment dans la révolution culturelle chinoise et davantage encore dans le printemps de Prague.

Ce que dit alors Paul Noirot de lui-même, de sa double angoisse devant la difficulté à communiquer réellement avec un autre, et devant le refus désespéré du temps, du vieillissement et de la mort, auxquels il a essayé d'échapper par l'action, figure parmi les plus belles pages de son livre, les plus utiles. Car elles touchent à un domaine rarement abordé : celui d'une explication psychanalytique des motivations et du comportement du militant, de son fanatisme parfois, de son intolérance souvent, de son insatisfaction presque tou-

Le livre de Paul Nairot, d'une

cette semaine

MÉTAUX ET ALLIAGES

textes rassemblés par Bernard Bandelet

Transfert des connaissances fon-damentales en métallurgie phy-sique et en mécanique à la pra-tique industrielle.

• Elasticité, écoulement • Plasticité e Leminage • Embou-fissance, filare.

21 × 29,7, 448 p., relié 97 F

Les authentiques

Roots Canadiennes vous font retrouver

une marche naturelle.

Votre talon est la partie la plus

basse de votre pied. Dans des Roots, il repose dans la partie la

plus basse de votre chaussure.

Vous vous tenez plus droit parce

que les muscles arrières de vos

jambes et de votre dos jouent librement, pour bien vous soute-nir et faciliter vos mouvements.

5 7 2 8 2 1 T T

Nombreux modèles

pour hommes et femmes

seulement chez Roots:

Roots, 20 rue St. Sulpice, Paris 6º

& Boutique Roots, Magasin Brumn «An Printemps Haussmann»

Le talon surbaissé

Pierre Daix (il est un peu trop entrelardé d'annexes et de reproductions d'articles), va capendant plus loin en ce sens qu'il n'est pas seulement une évocation historique doublée d'une autocritique politique, de sol... et des autres (comme II le dit drôlement), mals qu'il plonge, à différentes reprises. aux racines mêmes des problèmes posés à nos générations par le communisme et ses applications. !! en fait apparaître le nerf sensible.

#### Le péché d'orgueil

Sur les sources du stalinisme, il se demande, par exemple, à propos des comps, « dans quelle mesure lui et ses congénères n'ont pas été contaminés par le nazisme, l'affirmotion nietzschéenne du surhomme » et si le péché capitai de la communauté communiste, société élitaire trempée aux plus rudes épreuves, n'est pos finale-ment le péché d'orgueil.

Sur les rapports des intellectuels et du parti communiste à l'intérieur du parti lui-même, il note fort justement qui, si les origines ouvrières des principaux leaders sont souvent fort lointaines, le clivage et la métionce n'en restent pas moins persistants entre ceux-cl. devenus à leur tour par leur formation militante des intellectuels.

et les militants ou les cadres d'origine bourgeoise.

Sur les aspects culturellement réactionnaires de la société soviétique, il reprend la thèse d'Ehrenbourg selon laquelle cette déviance sergit due au choc entre une révolution liée à l'ensemble des acquis du mouvement intellectuel et révolutionnaire européen et le soulèvement payson russe qui a secoué et brassé des masses de moujiks non préparés à la recevoir.

A propos de la difficulté, pour ses opposants, à faire occepter par le parti une révision déchirante et globale de ses erreurs, il rappelle que le renouvellement des adhérents est tel (quatre-vingt-dix mille nouveaux en 1975 pour cinquante mille départs) que ce parti, qui a contribué à faire l'histoire, se révèle être un parti sans mémoire, où la moindre allusion historique fait figure de référence antédituvienne, où les vogues successives de militants recouvrent les épaves des vogues précédentes

Paul Noirot n'évite pourtant pas totalement l'ornière commune à beaucoup de ces transfuges : de ne voir, « a posteriori », dans le parti que ses erreurs, ses manquements, ses tautes, et dans ses dirigeants que des fonctionnaires sons

C'est l'objet d'une postface.

minique (on voudrait savoir qui est Philippe Dominique), dù 'celul-ci constate que si le parti a été long à s'emouvoir, à prendre ses dissoviétique et avec la dogme, il ografi néammoins s'angager aujourd'hui dans la banne voie, « chacun marchant à son pas ». Une controverse sépare encore les deux hommes sur le centrolisme dé-

d'ailleurs curieuse, de Philippe Do-

mocratique, l'un, Paul Noirot, le condamnant ; l'autre, Philippe Dominique le défendant, à la condition que la démocratie alimente et corrige le centralisme, ce qui lui paraît également en

Le livre de Paul Noirot (riche encore de descriptions lyrico-comiques : visite d'un kolkhoze, voyage en Mongolle) ne s'achève pas, comme on le volt, sur une conclusion fermée, mais sur une interrogation qui ouvre les voies à l'avenir, entre un gauchisme qui a réussi à réinsèter la vie dans la encore incopoble d'assurer ses bases structurelles, et un communisme toujours porteur des aspirations ouvrières, mais qui ne réagit que trop lentement, toulours en retord d'une évolution, réduit à n'être plus qu'un < porti du ventre ».

PAUL MORELLE

### VIENT DE PARAITRE

Romans

ANDRE HALIMI: Une tronnalle emberrattente suri de Us dirigeable enrorcelé. — Deux premiers essais romanesques drôles du producteur de radio et de télévision, ameur du film Chantous sous l'occupation. (La Table roude, 256 p., 40 F.)

ANDRE LAUDE : Vers le main des cerises. - Le lyrisme d'André Leude, sa sympathie pour les déshérirés, une poés le concrète où s'éprouve sans cesse le plaisir des mots. (Edit. Saint-Germain-des-Prés, 62 p., 20 F.)

Essaís

MICHEL JOBERT : Lettre onverte enx lemmes politiques. — L'ancien mi-nistre des affaires étrangères de Georges Pompidou s'adresse à Jesnue d'Arc comme à Brigime Bardot, à Golda Meir comme à Margaret Thatcher, mais ignore on oublie Fran-« Lettre ouverre », 178 p., 25 F.)

Souvenirs ANDRE BERGERON : Me route mes combets. — L'itinéssire et la profession de foi syndicale du secré-

(J.-P. Ramsay, 229 p., 36 F.)

trice général de Porce ouvrière

Littérature étrangère ROALD DAHL : A sire-d'aile. - Des nouvelles très anglaises, très homo-cistiques par l'auteur de Bisarre

Bizarre, Kits Kits et de la Grande Enternloupe récemment publié en français chez Gallimard, et dont Pierre Kyria a rendu compre dans ces pages le 1<sup>st</sup> octobre. Né au pays de Galles, Roald Dahl vient d'obtenir le vingrtroisième Grand Prix de l'humon noir Xavier-Forneret. Teadnit de l'anglais par Jean Malignon. (Julliand, 224 p., 32 P.)

ANAIS NIN: Un biner d'artifice, Après la Mairon de l'inceste et la Cloche de verre, les Editions des Femmes .continuent, svec ces trois courtes nouvelles, la publication de l'ouvre romanesque de l'écrivain. Traduir de l'américain par Elizabeth Janvier. (Editions des Femmes, 233 p., 35 F.)

Histoire PIERRE MONATTE : la Latte syndicala - Recueil d'anticles d'une des figures les plus injustement méconnues

du mouvement syndical français, dens

UN TRES REAU LIVRE RELIE EST UN CADRAU qui honore à la fois celui qui le reçoit et celui qui l'offre Michel de l'Ormeraie -Catalogue LM1 sur demande - 4, rue Labrouste, 75015 Paris - Téléphone

or en 1909, de *la Vie co*n er en 1925 de la Révolution arienza. Prisemusion de Colene Chambelland. (Maspero coll. « Biblio-chèque socialiste », 326 p., 45 P.) Document

MOHAMMED REZA PAHLAVI : Shah d'Iron, Le Lion et le Soleil. - Entretions avec Olivier Warin. - Trente cinq aus de règne dans un pays passant presque sans transition du Moyen Age à l'ère audésine. Les Mille et une Nuits relayées par les mille et un puis. (Stock, 260 p.,

Critique littéraire

PIERRE BARBERIS : A la recherche d'une ecritore : Chet Pierre Barberis complère son essui Chatembriand, une réaction su monde moderne publié dans la collection s et lex une volumineuse étude où, méiant la vie, l'analyse des œuvres et l'histoire il propose une nouvelle lecrure de Charembriand où il craque les truqueux>. (Jean-Pierre Delarge, 750 p.,

ETI

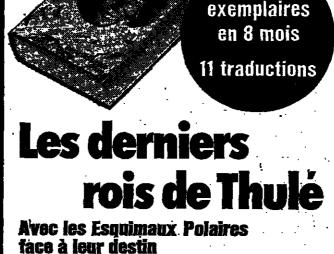


Textes et photographies Henri STIERLIN

L'interprétation des formes et du décor à la lumière des écrits et de la pensée religieuse de l'Islam.

Relié pleine toile, format 29 x 23 cm, 212 p., 72 pl. en coulcurs.

BIBLIOTHEQUE **DES ARTS** 

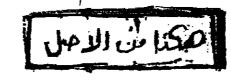


"Les Esquimaux du Groenland racontés par un savant et un poète. La maîtrise

de l'écrivain, l'art de la mise en scène conduisent à une réflexion sur ces hommes qui relèvent le défi de la géographie", **MAX GALLO "L'EXPRESS"** 

PLON

COLLECTION TERRE HUMANIE DIRIGHT PAR JEAN MALAURIE





# LES PRIX LITTÉRAIRES

# Doris Lessing à Paris

«No personal questions...»

N visage fin (plus fin que sur les photographies que nous connaissons d'elle), des pommettes algués, un regard clair, vrillant, un chignon serré qu'adoucissent quelques fils blancs, de très jolies mains. La grande romancière anglaise a quelque chose d'une Miss Marple ou d'une Institutrice de province.

Une petite femme discrète. Elle est douce, courtoise, ferme. Elle parle peu. « No personal questions, piease », dil-elle d'emblée. Bon. Mals c'est difficile. Le Carnet d'or a pour matière les journaux intimes d'une femme qui ressemble à Lessing comme une sœur. Même si l'écrivain les a manipulés, réinventès, sa viel vie est derrière. Avec ses grands axes : le racisme en Rhodésie, l'engagement dans le parti communiste, la désillusion politique dans les années 50, la solldarité féminine, le mariage, la maternité, l'absence de l'homme, l'écoute de soi, l'écoute d'autrui, l'écriture.

On a envie de savoir qui est la vraie Lessing. Où vit-elle? « Dans un quartier « unchic » de la bantieue de Londres. » Elle le nomme. - Vous connaissez ? » Non, je ne connais pas. Elle se tait. Comment vit-elle ? Comment travaille-t-elle ? - J'aime respecter les rythmes de l'être. »La main dessine un mouvement ondujatoire : les hauts, les bas, les coups de cafard, les rêves, les coups d'espoir, d'énergle, la douceur extrême d'une via quotidienne, rituelle, ou l'angoisse au contraire que l'habitude provoque... Tout est dans ce geste.

On a envie de savoir ce qu'elle lit, mais parier de ses contemporains, c'est «unfair». Elle aime Colette, à réhabiliter en France. Oui, Simone de Beeuvoir a beaucoup compté pour elle, Karen Bilxen aussi : la Ferme alricaine est si « compressed ». Qui, la densité, la rigueur, l'intériorité. Elle aime les Russes, les grands classiques, oui, elle a lu Soljenitsyne, et les jeunes écrivains que nous ne connais-eons pas ici parce qu'il ne nous parvient rien d'eux, elle y pense

Elle souffre du succès, c'est clair. L'Angisterre a ceci de bien que l'écrivain peut y vivre sans qu'on le lui reproche. « Le succès est une prison, surtout eux Etats-Unis. » Manifestement, elle n'aime

Et soudain, c'est elle qui pose une question : « A quoi ettribuezvous l'intérêt français actuel pour le Carnet d'or? » Je réponds que c'est un classique, un classique longtemps attendu (publié en 1962 à Londres, en 1964 à New-York) et dont nous savions qu'il était un «livre-phare», une sorte de bible dans les pays anglo-saxons. Un livre exemplaire sur la temme. Elle sourit, mais ça ne veut rien dire. Et l'ajoute que les temps semblent propices à une audience en deur, ici, d'une telle « somme », construction complexe, à la tols arand livre introspectif, descente aux enfers du moi féminin et témoignage écisirant sur une époque, empoignade avec son temps

d'une intelligence et d'une conscience politique exceptionnelles. Doris Lessing sourit toujours. Elle finit par dire, doucement, qu'elle n'aime pas le ghetto dans lequel les femmes l'enferment. Elle finit par dire, doucement, qu'elle souhaiterait être lue aussi par des hommes...

FRANÇOISE WAGENER

#### Marie-Louise Haumont

# Méliez-vous de l'eau qui dort

\* LE TRAJET, Gallimard, 261 p.

ARIE-LOUISE HAUMONT est qui connaîtrait cette petite dame grise dont le premier roman Comme l'eau qui dort. Tous les lecteurs plus insalsissables, les témoins les craquements avertisseurs et le plus lucides sont recrutés parmi les gens qui passent inaperçus. Il suffit d'ouvrir un livre de Madame Haumont pour constater que la paix des apparences recouvrent de mystérieuses, d'inquiétantes profondeurs.

Pour le Trajet, son second ouvrage, voici notre auteur démasqué, révélé comme un écrivain qui fera parler de lui, qu'il le veuille ou non. On ne lance pas impunément toutes les passions, toutes les angoisses, les folies, à l'assaut de la réalité quotidienne. Mais que ses procédés s'avèrent efficaces ! La romancière montre l'ordre et le délire se disputant une existence bler. rangée. Qui l'emportera ? L'œuvre s'achève sur un match nul.

D'une part le foyer, de l'autre le bureau, et, pour relier ces deux bastions, la protection de l'autobus. Son adversaire, elle le connaît depuis longtemps : enfant déjà, elle a faill se laisser prendre aux sortilèges du rêve éveillé. Sur les traces des Trois Mousquetaires et plus particulièrement dans le siliage de d'Artagnan, elle a mené une existence parallèle. Ce feuilleton de cape et d'épée l'a tenue en haleine durant mille et une nuits, épuisant, du moins l'espère-t-elle, toutes les ressources de son imagination. Pour plus de sureté, elle s'est rogné les alles, se mariant très jeune, consacrant à son menage, à son travail une ener-

première dans la vieillesse. Mals les puissances des ténè ARIE-LOUISE HAUMON 1 est Mais les poissers les discrétion même. Sans bres la guettent. Un soir, comme la loterie des prix littéraires, elle se plong, se barricade dans la elle se plong, se barricade dans la elle se plong. elle se plonge, se barricade dans la lecture de « L'analyse des systèmes de classement des documents dens ou la journée de Madame Pline, l'entreprise », une voix soupire à portrait d'une Bovary de banlleue, son orellle : « Et lu n'as pas vingt se contenta d'un léger succès ens l » Alerte ! L'ennemi s'est insid'estime ? Mals méflez-vous de nué dans la place. Un surcroît de de romans policiers savent que les gagne du terrain, des objets dispa-meilleurs détectives, les criminels les raissent, les meubles lancent des

> Une vigoureuse contre-offensiv freine l'avance du mai impossible pourtant de retrouver ce - vide mer eilleux, cette virginité nelgeuse de la pensée où ne s'imprimait que la pure réalité, mieux la réalité épurée, mieux encore la réalité rédulte à l'épure ». El les crises se succèdent Les collègues de bureau, les passagers de l'autobus, ébranient par leurs confidences, leurs émotions, l'équilibre de notre héroine dont un coup de feu vient enfin déchirer ies œllières.

> seringa du jardin répand un parlum

Sans doute demain les remplacerat-elle pour résister à d'autres attaques, pour protéger ses fragiles cer-titudes contre les forces irration-

et non eans malice, Marie-Louise Haumont nous entraîne au cœur de son récit. L'art lui permet enfin de prendre sa revanche, d'enfermer les événements dans des phrases, de réduire les choses à leur nom. Attention, ne bougeons plus, le monde est rentré dans l'ordre. Mais que le lecteur se penche sur la page et la part du rêve, rompant ses diques, déferiera sur lui, l'initiant aux secrets de cette petite dame si comme il

GABRIELLE ROLIN.

#### Tahar Ben Jelloun La mémoire future Anthologie de la nouvelle poésie du Maroc



### Les amandiers sont morts de leurs blessures

collection Voix dirigée par Fanchita Gonzalez Batlle

FRANCOIS MASPERO

1, place Paul-Painlevé, 75005 Paris

"J'avais quinze ans et je ne voulais pas mourir sans avoir fait l'amour et la Résistance, mais c'était bien plus facile de tuer un soldat allemand qu'une obsession sexuelle":

Le nouveau roman de 🧢 🧦

Le têtard

# Entretien avec Marc Cholodenko

# « Ce qui doit être nouveau, c'est l'assemblage »

veaux, la représentativité bien réalle des citanons contemporaines, qui en font l'outil de travail indispensable aujourd'hui :

un dictionnaire, d'une grammaire complète présentée sous forme de tableaux synthéti-ques et comparatifs.

· par l'introduction, pour la première fois dans

dictionnaire de la langue française

sous la direction de J. Dubois. protesseur à l'université de Paris X un volume rellé (17.5 x 26 cm). 2 032 pages, dont 64 pages de grammaire.

œuvre à venir. On peut être irrité par tumière. méandres et les jeux de miroirs d'un livre qui ne cesse de s'engendrer luimême (il contient à la fois l'histoire d'un amour de Shad, le roman policier qu'écrit Shad et le roman en train de s'écrire). On ne peut être que séduit par l'ample cadence, la vie, des pages d'une œuvre dont la der-nière phrase suggère le sens : « Si

Etats du désert (1), capte l'atten- de notre vie, où le désir et l'amour une sorte de long poème, le Prince, tion unanime et soulève l'attente d'une nous sont donnés pour vent et pour un portrait de l'artiste en enfant

Avant les Etats du désert, Marc Cholodenko a publié quatre livres: les uns ont reçu l'accuell plus discret réservé habituellement à la poésie. l'autre a été longtemps interdit à l'affichage. Un premier recueit de poèmes. Parcs, ouvre, en 1971, la collection - Textes - (2). Ce - bric-àbrac forcené », qui évoque pêle-mêle Mick Jagger et Dylan Thomas, Byron et les Soft Machine, inaugure le

ET VOUS APPRIVOISEREZ

LES MOTS!

Les mots sont vivants, parce que la françois est une "langue vivante". Ils ont une histoire, ils naissent, se multiplient, changent parfois de sens ou de mode d'emploi, plus que jamais, il est indispensable de bien les connaître pour en

un dictionnaire novateur, unique

LEXIS

laire bon usage, pour comprendre et se laire comprendre.

par sa richesse en mots (plus de 70000 mots des vocabulaires courant, classique et litté-raire, scienulique et technique) et en rensei-

par la clarté de classement du vocabulaire et par la construction méthodique des articles;

par l'actualité de son information dans tous les domaines, l'abondance des termes nou-

gnements sur les mots;

L n'arrive pas si souvent qu'un bien que les états illusofrement suc- « discours-désir » de Cholodenko. Un à l'adressa de ses trères (2). C'est roman, comme, cette année, les cessifs du désert sont comme ceux ton plus lisse, plus uni, s'affirme dans avant tout un hommage à Ezra Pound. (1974) : extases blanches et narcis-sisme étoilé. La même année, un premier roman, le Roi des fées, paraît chez Bourgols: -Jai voulu faire un livre sur le désir, dit-il, qui s'est avéré en grande partie pornographique. En fait, c'était un bouquin trop intellectuel dans sa construction et ses oblectifs. »

> Puls, revenant à la poèsie, Marc Cholodenko publie, en 1975, le livre auquel il tient le plus : Cent chants

- Un quart des Cent chants est fait de citations de ful. On retrouve aussi ses tics, les mots qui n'ont apparemment pas de rapport entre eux, les chiffres, etc. C'est un peu la même tentativa de tout rassembles sous le signe de l'écriture, de tout ler par un procédé d'asse Mes Chants sont au fond de tout petits Cantos, minuscules, Mais les grands modèles sont surtout de grands prétextes... Il m'a fallu moins

de temps et moins de peine pour écrire les Etats du désert que pour les Cent chants. En poésie tout est nécessaire, et chaque poème pose un problème. Tandis que l'on est porté per le roman, où un seul pro-

blème se pose : arriver entin. »

Les grands modèles ne manque pas pour ce romancier de vingt-six ans. - Cáline, Joyce, tout le monde qui vous voulez. Permi les contem porains, je me suis arrêté à Le Clezio. - Le bon roman ? - C'est le roman complètement fermé sur luimême, qui se prend pour but et pou prétexte, c'est Au-dessous du volcan c'est A la recherche du temps perdu. - On a inévitablement évoque Proust à propos des Etais du désert. « Oul. Proust mais pas comm on l'a dit parce que les phrases son longues. Le roman est construit à peu près comme la Recherche e d'ailieurs ne le cache pas puisque, la fin, les « révélations » du narretet sont en quelque sorte un pastiche Meis Proust contère à son livre, pa

les parenthèses qui heurtent et dis N'y a-t-il pas dans tout cela beau coup de conscience et d'altusions beaucoup d'habileté jusque dan l'effusion ?

ses phrases, une impression de lié,

« En définitive. l'Important, c'est de ne pas toucher à la réalité, mais de la changer quand même. C'est vrai l'utilise de vieux procédés, je n'in-vente den eu niveau des éléments Ce qui doit être nouveau, c'est l'as semblage. Par exemple, j'ai fraité la psychologie comme matériau comme décor du livre. Ce sont des stéréotypes, de vieux truca éculés bul ne sont d'allieurs pas taux pou autant. Mais tout ce qui est dit dans le roman est dit pour le roman. Peutêtre y a-t-il là-dedans des choses que je crois protondément, ou pas La question n'est pas là. S'il y a une verité en poésie, il n'y en a pas dans le roman, ainon la

MONIQUE PÉTILLON.

(1) Le Monde du 24 septembre 1976.





• Le conflit Sino - Soviétique • La Chine Populaire

• La Littérature chinoise

un dictionnaire

LAROUSSE

• Le Maoisme chaque volume 128 pages 9 F

puf

#### Offrez de Beaux Livres

Consultez librement en toute quiétude les centaines d'ouvrages présentés dans Votre Librairie.

**ART** &CULTURE

90 rue de Rennes Paris VI

metro St-Sulpice autobus 48-95-96 Rennes-Assas, | | |

# **EDMOND POGNON**

# DE GAULLE PARMEE

Pourquoi Charles de Gaulle, ayant choisi le métier des armes, s'est-il toujours heurté à l'Armée ? Aujourd'hui encore, on se bat sur ses idées.

Un livre essentiel. COLLECTION espoir



# LE MÉDIÉVISME

### Le plus chaleureux des hommes

N regard de voyant, de ce bleu de vitrail, de met et outremer que Georges Rouault avait su emprunter aux maîtres de Saint-Denis. Un front bruni et sans frontière où passe une lueur diffuse qui vient d'au-delà de l'intelligence. Un port un peu cambré qui ne cède pas un pouce de taille, non pas rengorgé, mals un brin solennel, de père abbé ou de grand électeur. Une voix mu-sicale modulée avec du cuivre et de l'alto, d'une gravité de cantique, qu'on prêterait volontiers à un prédicateur de Ci-

Georges Duby, cinquante-sept ans, Parisien de Bour-gogne, Provençal de Paris, historien de ces sept ou huit siècles qui s'étendent de l'ir-ruption des charlots de l'avantgarde barbere dans la cour du palais de Sidolne Apollinaire à la victoire des intel-lectuels « européens » sur les prêtres romains, est d'abord

un enseignant, un professeur, un universitaire. De la faculté d'Aix-en-Provence à l'école des Hautes Etudes et au Collège de France, des milliers d'étudiants sont là pour témoigner de la rigueur de sa méthode, de l'exactitude de ses conseils, de la minutie de ses critiques, de l'ampleur de ses recherches, du rayonnement

★ Dessin de JULEM.

Ce n'est pourtant pas cela seulement qui fait de Georges Duby l'historien singulier qu'il est. C'est aussi la pluralité du regard, sinon de l'esthétique, la multiplicité des angles d'attaque, sinon des goûts, la diversité sans égale de ses voies d'accès à la connaissance. C'est son appartenance au monde présent. C'est encore la libre chaleur de l'enthousiasme qui l'entraîne à l'exploration immédiate et globale de l'histoire sociale. C'est enfin la beauté d'un stule out est et fait l'historien la transparence d'une beauté d'un style qui est et fait l'historien, la transparence d'une écriture qui situe « Bouvines » ou « le Temps des cathédrales », au premier rang des œuvres de ce temps. De quel autre peut-on dire que son « territoire » est sans rivage ? Film, tresque, sonate, arcature, meeting, journal, tout lui parle, tout l'amène à la recherche de la vie. Tout lui est source de vie parce qu'il est avant

Pour mieux le situer, on citera deux des jeunes historiens d'aujourd'hui qui auront, de l'université d'Alx aux travaux de l'édition, le plus ardemment accompagné sa course.

L'un dit de lui : « Original ? Non, personnel. Révolutionnaire ? Non, renaissant. Sûr de lui ? Non, sûr du monde... » Et l'autre : «En Duby s'opère l'alliance de deux types médiévaux : le sel-gneur et l'artisan. Le seigneur pour la générosité, la courtoisie, la liberté d'allure, la multiplicité des sources d'intérêt et le souci d'accorder les contraires, le style aussi. L'artisan pour cette passion qu'il a du « chef-d'œuvre », du travail accompli, du respect de ceux avec qui il travaille. »

Au demeurant, le plus chaleureux des hommes, et qui n'aime rien tant qu'admirer les autres.

JEAN LACOUTURE.

(PUBLICITE) que s'est-il passé en ALSACE-LORRAINE absorbée par le Reich Nozi?

Lisez le premier ROMAN qui ose en parler :

LES FILS DE GEORGES

22 F En vente chez votre libraire ISTRA

#### AQUOI RÉVENT VOS ENFANTS? Ray Bradbury illustration de Jean-Marie Gauthier

LA BROUSSE

Jacqueline Held

DIKIDI et la sagesse **Antifables** 

Jërôme Peignot illustration de Robert Constantin au Pied de la lettre

Henriette Bichonnier illustration de Danielle Bour

**BOUCLE D'OR** et les trois ours

29,95f Monique Bermond

illustration de Yvette Pitaud POUCHI POUCHA et le gros loup du bois 28,50f

ean-pierre délarge, éditeur

# Être chez soi dans tous les siècles

 ★ LE TEMPS DES CATHE-DRALES, de Georges Duby, Gal-limard. s Bibliothèque des histoires », 384 p., 55 F.

ES trois volumes de Georges Duby publiés dans la collection mėdiėval, iliustrės d'admirables images, ornalent depuis longtemps les dessus de cheminées des médecins et des notaires, jusqu'au fin fond de nos provinces enrichies. Ils servaient, généreusement, de cadeaux de Noël. On avait oublié (fascinés qu'on était par l'iconographie) que ces trois volumes constituaient d'abord... un texte. Aujour-d'hul le Temps des Cathédrales regroupe, ajuste, met à jour le triple texte, et se charge d'effacer cet oubli.

Quel privilège d'être médieviste, à la Duby... On n'est plus le spécialiste étroit d'une période, ni d'une région. On se promène à loisir parmi les civilisations d'avant la modernité : germaniques, anglo-saxonnes, gallo-françaises, latino-méditerranéennes. On secoue sur ses souliers la poussière des archives, lon-guement, consultées néanmoins, et l'on s'en va visiter des musées, des sanctuaires, de vieux villages, aux divers colns de l'Europe. Sur une fiche, on note l'émotion savante qu'on a ressentie au vu d'une fresque, d'un porche, d'un humble mur en torchis et en colombage. Cette fiche, elle aussi, bătira le livre...

#### Les quatre bouts d'un Occident qui s'effondre

On est chez sol dans tous les slècles, à commencer par l'époque de Charlemagne, à l'aube des premiers défrichements. Cinq cents ans plus tard, on est encore sur la brèche, quand la peste noire s'en vient détruire la moltié ou le tiers de la population d'Occident. Passe encore une centaine d'années, et vollà qu'on s'intèresse à la Renaisince, au *Quattrocento,* à la lutte symbolique de Bongou-

vert et de Maugouvert (bon gouvernement, et mauvais gouvernement); lutte que personnifie le grand tableau de la salle municipale de la ville de Sienne, peint en 1337 par Ambrogio Lorenzetti. D'un œil impavide, on lit avec Duby, Raoul Glaber et le Roman de la Rose, on est l'homme d'une histoire totale.

Double trajectoire de ce livre : celle de l'ouvrage, d'abord. Il part du monde, éclatant puis éclate, des IXº et Xº clècles : le fantôme d'un empereur carolingien, en la personne duquel s'unissent le ciel et la terre, y tâche tant bien que mai de retenir les quatre bouts d'un Occident qui s'effondre : qui se désintèrre en multiples celtules féodales et paysannes ; trouées cà et la des lucurs culturelles d'un monastère, où survit le reste d'une culture antique. De là le Temps des cathédrales s'élance jusqu'aux siècles urbains et gothlques des voûtes d'ogives, pour terminer, enfin, aux achèvements d'une culture

bas-médiévale ; aux XIV et XV siècles, elle valorise simultanément, sans souci des contradictoires, la raison et la mystique; le bonheur et la liberté; la lascité pure et la mort pourrie.

Plus intéressante encore est la trajectoire de Duby luimême. Elle est discrètement évoquée dans le filigrane de ce livre. Jeune, Duby était l'historien des sociétés rurales : avec une thèse sur la région maconnaise, et une synthèse sur l'Europe agraire. Dans son âge mûr, ce savant devient le contemplateur des sociétés globales : celles-ci étant élités et peuples, chair et lucidité, vie matérielle et vie culturelle. Il les étudie au fil d'une incessante trans-humance personnelle : tel un berger du XIV siècle faisant la navette entre Catalogne et Pyrénées, il revient chaque année de son estivage d'Aix-en-Provence, à son hivernage du Collège de France, qui est tout le contraire d'une hiber-

#### Du portail à la gargouille

Les historiens spécialisés de la culture et de la littérature trop souvent veulent trancher de façon autoritaire les liens qui unissent l'art à la société réelle qui le vit naître. De ces interdits, Duby n'a cure. Il est soucieux de mettre en lumière les confluences qui s'établissent entre les productions économiques d'une époque, et les représentations culturelles, esthétiques et symboliques qu'elle engendra.

Aussi bien ce livre, debarrassé (malheureusement de par la règle du jeu) d'une grande partie de son icono-graphie de chez Skira, se rėvėle beaucoup plus vaste que prévu : non pas « l'art et la société » comme l'annonce le sous-titre : mais be! et bien la culture et la société, prises toutes les deux dans leur ensemble. J'ai regretté d'y trou-ver un injuste mépris pour la culture du peuple rural (Peuple abruti, p. 52); j'y rencontre aussi, parfois, trop

d'explications ternaires, « facteurs » ou « causes » qui marchent trois par trois, selon la rhétorique du plan en trois parties cher à nos esprits cartésiens. Broutilles que tout cela. Jai été transporté par les meilleurs passages de l'œuvre, et ils sont légion ; ceux où l'auteur s'enchante d'un tableau, d'une ethnie, d'une sculpture. Styliste heureux, soigneux, consciencieux, Duby revêt d'une prose souvent somptueuse un contenu qui n'est ni toujours simple ni toujours facile pour les lecteurs ; contraints qu'ils sont de suivre les méandres et les retournements d'une complexe histoire culturelle. Ce livre demande un effort, et du temps pour le lire; du bon temps, tout comme en demanderait la visite d'une cathédrale : on s'y écarquille les yeux ; on s'y émerveille, du portail à la gargouille.

**EMMANUEL LE ROY LADURIE** 

# Dans les vergers

E poème de Guillaume de Lorris est d'une deli-catesse exquise, et Oiseuse, une femme, qui ne draint pas d'être brusquée, qui cherche à plaire, y parvient et tient en son pouvoir les hommes. Ce raffinement, cette intrusion des valeurs féminines datent du douzième siècle, du temps fort des réussites agricoles. Dès 1100, la seigneurie rapportait suffisamment pour donner aux hommes de guerre les moyens et le goût de se civiliser, de s'écarter un peu des rapines et des pillages, et, simultanément, se relever de leurs prosternations devant les gens d'Eglise.

On ne voyait déjà plus guère en France de châteaux où les enfants du maître ne fussent pas éduqués par des précepteurs. C'étalent des prêtres. lis servaient d'abord dans la demeure noble à chanter la messe, à enterrer les morts, à repousser les forces du mal à coup de formules magiques. Leurs fonctions mêmes impliquaient qu'ils sachent lire un peu de latin et qu'ils fussent passés par l'école. Ils n'avaient pas tout oublé. La plupart étalent capables d'enseigner au moins l'écriture ; quelques-uns employaient leur savoir à rendre les jeux de cour moins sauvages et, se remémorant quelques vers d'Ovide, de Stace ou de Lucain, à polir les rugosités des chansons de divertissement.

Des chevaliers de plus en plus nombreux purent ainsi se targuer d'étre eux-mêmes « lettrés » : leurs épouses, leurs filles le furent plus tôt peut-être, et davantage. Des mots, pris dans les dialectes de tous les jours, mais peu à peu stylisés, ajustés aux mélodies et composant, toujours plus distincts, des parlers populaires, le langage choisi du beau monde, devinrent à proprement parler littéra-

#### Pour que soit chassé le souci

Tout le décor du Roman était tendu pour que soit chassé le souci. Celui des pauvres. Celui de la mort et de ce qui s'ouvre devant elle. De la religion, nulle trace. C'est comme si les prêtres n'existaient pas. « Il n'est pas plus grand paradis que de disposer de sa mie » : on ne saurait parler plus clair. Qu'est en effet le verger sinon le paradis profané ? Les gens qui s'y promènent ont la beauté des anges, ils chantent, comme les séraphins le font au plus haut des cieux. Mais leur chant ne monte par vers Dieu. L'amour qu'il célèbre est physique. Son but est de « donoier », entendons : de prendre plaisir. Carré comme le sont les cloitres dans les abbayes cisterciennes, le verger en est la négation — non point disposé pour les élans de l'àme, mais pour exalter Liesse, c'est-à-dire la joie d'exister, de saisir le plaisant du monde

Faut-il ailer plus loin, se demander si Guillaume de Lorris ne poursuit pas lui-même le combat contre les sermons du christianisme, si le château en forme de croix où Bel Accueil est emprisonné et dont on apprête l'assaut — cette forteresse modèle qui ressemble aux châteaux les plus neufs - n'est pas le symbole de l'Eglise et des contraintes qu'elle voudrait imposer? L'Eglise, et c'est pire, est tout simplement oubliée. Le champ s'ouvre, entièrement libre, à la sensualité paisible. Elle déborde de tout le poème. Elle jaillit plus vive à chaque description d'atours, de bijoux, de chair féminine. Saluons donc la fidélité parfaite du premier roman aux modèles de culture courtoise. Il les achève. (...)

#### Jean de Meun entre en scène

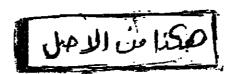
Le premier Roman s'interrompt en plein parcours. Pourquoi imaginer que Guiffaume de Lorris fut empêché de terminer son poème? Ce bel artiste lut empetite de terminer son poeme ? Ce bei artiste le sentait bien : laissée béante, l'œuvre séduiralt davantage. Elle séduisit. Le livre fut admirablement reçu par le grand monde et par ceux qui révalent d'y pénétrer. Le succès fut si durable que Jean de Meun, ambitieux, talentueux, décida de s'ancrer sur lui, de reprendre là le récit, librement, en jouant de ses ambiguïtés, en lui ajoutant encore d'autres sens, en le développant, le déployant. Poursuivre l'ouvrage d'autrui était habituel à l'époque : les cathédrales n'étaient jamais finies et l'on voyalt sur les chantiers se succèder les maîtres

Le certain — et l'important, — c'est que qua-rante années séparent cette partie de la première. Imaginons les *Trois Musiciens* de Picasso terminés par Soulages. Un tout autre ton, une tout autre écriture. En quarante ans le monde en effet bouge. Aussi vite, quoi qu'on en pense, au Moyen Age qu'aujourd'hui. Ce qui fait le contraste entre les deux poèmes (...).

#### La vie de l'âme a changé

Quarante ans plus tôt, les premiers disciples de François d'Assise arrivalent à peine à Paris Suspects. On prenait pour des hérétiques ces guenilleux, la main tendue, qui chantalent la pauvreté du Christ. On falliit les brûler. Au temps de Jean de Meun, les franciscains règnent sur l'Université, avec ces autres mendiants, précheurs; ils règnent sur la conscience des princes, et d'abord sur celle du roi Louis, qui ne rit plus, s'habille de noir, s'en va baiser les lépreux et dont ses amis déplorent cu'il se soit mis à vivre comme un moine. Franciscains et dominicains commencent à régner sur les croyances de tout le peuple, du peuple des villes au moins, à les dominer





# A LA DUBY

# Un historien devant Bernard de Clairvaux

\* GEORGES DUBY, & Saint Bernard. L'art cistercien s. 220 pages. 193 illustrations, Arts et Métiers gra-phiques, 170 P.

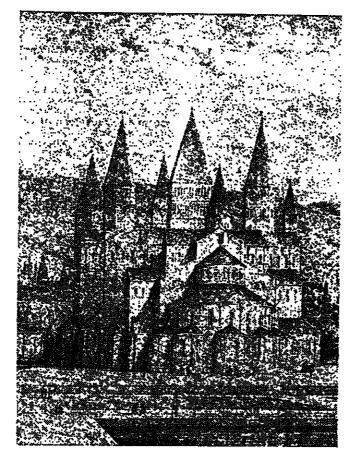
Dans le Temps des cathédrales, Georges Duby propose une mélhode qui, intégrant l'histoire des formes à celle des mentalités, des mouvances sociales, de l'économie, aboutit à ce que l'on aimerait ne pas appeler la sociologie de l'art, tant le terme est galvaude, mais à une approche globale d'ensembles culturels don! l'architecture, terrain privilégié du médiéviste, est l'expression la plus déchiffrable et la plus complète. L'architecture петел t pas: si Mgr Lefebvre construit un jour sa basilique, nous saurons, mieux que par tous les documents et par tous les discours, ce qu'il représente et ce qu'il est.

A l'application de cette méthode. peu de sujets convenalent mieux que celui du dernier livre de Georges Duby : Saint Bernard, L'art cistercien. Si complexe et salsissant de relief que soit le personnage, il ne s'agissait évidemment pas d'écrire une vie de saint Bernard, mais d'analyser les circonstances de sa prodigieuse Influence, de considérer les raisons de l'irrésistible ascension de Citeaux et de Clairvaux, puls de leur rapide

Le douzième siècle a été l'âge d'or du monachisme, du cloître, d'une « société qui croyait que le renoncement de quelques-uns pouvait sauver le peuple entier des vivants et des morts ». Avec l'avenement de la personne responsable, qui, de nouveaux rapports de reproduction aidant, est aussi bien le fait du bourgeols et du paysan enrichi que des artisans et des chapitres de villes, « le monastère devient inutile », chacun est maître de son salut, et « l'école rempiace la cioître ». « Avec le reflux de Cîteaux, c'est le temps des moines qui se ciôt. Il ne s'est lamais rouvert que sur des marginalités fort

#### Contre Cluny

Quaire chapitres: Eclat; Rigueur; Création ; Héritage. L'Eclat, c'est Cluny : des abbés tout-puissants. des richesses inoules, des reliques étincelantes de pierreries devant lesquelles la foule des pèlerins dépose d'innombrables oboles, une charité toute symbolique (chaque abba;e avait son équipe réglementaire le dix-huit pauvres pensionnés), une morale toute mondaine. Une architec-



Eglise de l'abbaye de Cluny au XVIº siècle

aux prestiges de l'imaginaire et, « dressant l'Image de Dieu et de son escorte céleste, magnifiquement au point crucial de la symbolique monastique, le seuil de l'égilse . fait pénétrer les fidèles dans - un paradis imaginaire où tous les bruits du monde se trouvaient ramenés à l'ordonnance des harmonies grégoriennes, où respiendissait de tous ses prestiges, la symbolique des gloires de l'au-delà ».

îmage de la Jérusalem céleste, l'église chrétienne ést aussi parée comme une idole, l'œuvre d'art apparaissant comme un « ferment de fertilité jugé d'autant plus actif que rayonnaît de plus d'éclat la beauté dont elle était porteuse ». Comment l'Occident, si pauvre encore à l'époque féodale, a-t-il pu construire et orner autant d'églises ? Possédant d'immenses domaines, Cluny a été ture savante et triomphale dont le le principal bénéficiaire de la crois-

décor intègre jusqu'aux fantasmes, sance agricole du onzième siècle : le labeur paysan nourrit la fête liturgique comme il nourrit la fête mondaine et « il ravint aux gens d'Eglise... de transmuer les blens chamels en biens spirituels, d'opérer cette capture des grâces divines dont les cauvres de l'art sacré semblèrent les instruments maieurs ».

> Contre l'opulence et l'orgueil de Cluny, la réaction fut rapide, qu'elle ait été le fait des papes, des évêques, soucieux de défendre leurs prérogatives contre les emplétements clunisiens, ou des gens des villes, qui, avec la création de l'hôpital, proposent le modèle d'une charité active, des hérétiques, des ermites, qui vivent une religion tout intérieure, excluant toute expression artistique. Dès 1084, saint Bruno a fondé la Grande Chartreuse, et l'on vit des princes afler dans les forêts rejoindre les ascètes solitaires et se faire charbonniers comme eux. Saint

réforme aussi bien de la pratique liturgique que de l'édilice qui l'accueille et l'exprime. Pour la réforme des mœurs, trois points. Une exislence communaulaire vécue dans le refus de lout contact avec le monde : école, nì tombeaux, ni religion, ni pèterins. Le cloître. Une existence ascélique : une nourriture infecte, des vêtements qu'on use jusqu'à la corde, un mépris total du corps, l'obligation du travail comme instrus'arrête de labourer que pour prier. Le refus enfin de la selgneurie : les cisterciens sont propriétaires de l'enclos qu'ils ont défriché, mais, travaillant eux-mêmes, ils n'ont point de paysans sur lesquels percevoir de redevance, et la communauté vit de

la vente de ce qu'elle produit. Saint Bernard est un chevaller, mais il est aussi un clerc. Il a étudié « les arts du beau latin », il s'est rendu = maître de la parole de Dieu ., et le seul but de la liturgle. prière et chant, est pour lui de « fertillser le verbe -, le texte sacré, afin que e toutes les ressources de ses vocables fructifient en cette nourriture qu'attendent les serviteurs de l'Eternel . Le verbe étant le matériau dont est entièrement sortie la culture cistercienne, pourquoi s'altacher à tout ce qui relève du regard et ne peut que troubler l'âme « curieuse de spectacles plaisants » ? A quoi bon l'illustration, l'omement et ce décor sculpté qui égare le croyant dans les détours lascifs de l'imaginaire, accumule les monstres ridicules, donne figure et forme à ce qui ne peut être aperçu que dans « commerce secret, nuptial » de la révélation intérieure ? Les pierres nues valent mieux, que l'on ira

#### Tirer du miel des pierres

C'est là un des autres aspects du caractère de saint Bernard : une încroyable énergie, un goût presque frénétique de l'entreprise et de la conquête, un esprit de pionnier qui l'a amené à toujours fonder des monastères dans les endroits les plus sauvages et reculés. Si l'on va au désert, ce n'est pas seulement parce que rien n'y trouble la méditation, l'écoute de la parole divine, c'est parce que le désert est le domaine qu'il faut arracher à Satan, Clairvaux et les soixante-dix abbayes qui en relevent à la mort de saint Bernard, la forêt, la clairière, les ronces que l'on brûle, la terre inculte, hideuse, démoniaque, qui deviendra vignes et moissons; le pressoir et la grange, religion du travail utile, de l'outil, du gain lentement acquis et aussitôt investi dans une nouvelle entreprise. - Le domaine de Cîteaux, nous dit Georges Duby, fut en son temps l'aire privilégiée des audaces agronomiques », et lorsqu'il évoque tous ces molnes iaboureurs, ouvriers, charpentiers, bûcherons, tailleurs de plerre, maçons, on ne paut s'empêcher de penser à l' « éthique protestante », è ce programma de via active et d'économie domestique que Rousseau. dans la Nouvelle Héloise, proposait à la bourgeolaie de son tamps. Vous verrez par vous-mêmes, disait saint Bemard à son troupeau, que Fon peut tirer du miei des pierres et de l'hulle des rochers les plus durs -

Une telle morale explique toute l'architecture cistercienne : l'espace sacré et clos du monastère et de ses dépendances, le carré du cloître. « espace symbolique et carrelour de funivers », l'église « incamée, mais aussi déchamée, réduite à la mus-culature, au aquelette », à la poésie

#### **PRINCIPAUX OUVRAGES**

• « L'Economie rurale et la vie des campagnes dans l'Occident médiéval n, Aubier-Montaigne. 2 vol. 1962.

• « Fondements d'un nouvel humanisme », « l'Europe des cathédrales », « Adolescence de la chrétienté occidentale », Skira. 2 vol. Illustrés 1966-1967, repris aujourd'hut sous le titre u le Temps des cathédrales », Galli-mard, 1 vol., 1976. © « L'An mil », collect. « Ar-chives », Juliard 1967. © « Ristoire de la France »,

(direction), Laronsse, 3 vol., 1978-

• a Guerriers et Paysans », Galilmard, 1973. ⊕ α Les procès de Jeanne d'Are n, en collaboration avec Andrée Duby, collect, α Archi-ves n, Gallimard, 1973. ⊕ α Histoire de la France rq-

rale s, (direction), Le Seull. 3 vol. parus en 1975. Saint-Bernard, l'art cister cien », 1976.

Bernard, lui, choisit la voie de la des nombres et de la géométrie, au réforme : en 1112, il entre à Citeaux. jeu « savant, correct et magnifique » Quelle réforme ? Le retour à la des structures et de l'appareillage puraté de la règle, la réforme des des pierres, sans autre omement que mœurs, cela va de soi (celle des la lumière qui, . lorsqu'on penètre ambilions est moins évidente) ; la dans sa pénombre presque fores tière, se répand sans aucun mystère comme le gibier d'une chasse amoureuse - Les pages que Georges Duby a consacrées à Fontenay, Fossanova, Flaran, aux trois bien-aimees sœurs provençales (Silvacane, Senanque. Le Thoronet) sont si prenantes. si chargées d'émotion qu'on n'entreprendra pas de les résumer, renvoyant le lecteur à un texte toujours soutenu par la qualité de l'illustration et éclairé en marge par ment d'explation et de rachat. On ne des citations de saint Bernard e de ses contemporains qui nous restituent le vil de l'époque.

Voilà le beau côté de la médaille Passons au revers, aux imprudences, aux erreurs dont Cîteaux fut un jour accablé. Ce qui est le plus choquan chez les cisterciens, ce n'est pas leur indifférence aux pauvres, leur besogneuse avarice, leur complaisance à l'égard des grands, c'est l'inégalité qu'ils ont toujours maintenue au sein de la communauté monastique : il y a les novices, qu sont d'origine noble, et il y a les convers, qui, fils de paysans pauvres s'acquittent des plus dures besognes vivent à part, n'ont pas accès au cloître, n'écoutent l'office que dans les parties basses du sanctuaire. Que les campagnes solent un peu moins misérables, les villes un peu plus fortes et accueillantes, et le recrutement de ce prolétariat rural ira se tarissant. Dès la fin du douzième siècle, la haine des paysans pour les cisterciens est d'autant plus forte que ceux-ci, par l'expropriation. l'achat à bas prix des mauvalses terres, ont constitué des domaine Immenses dont la prospérité est une insulte aux malgres revenus du monde rural.

Citeaux a trop almé la terre. Il a surtout trop aimé l'argent. A force de vendre (avec quelle apreté !) sans dépenser, de faire argent de tout. les deniers s'accumulèrent à folson dans les coffres des abbayes : la fourmi n'était pas prêteuse. - de son bien, Citeaux donna fort peu ., la passion du négoce s'empara des moines ; à la fin du siècle, tout le commerce de la laine est contrôlé par les abbayes cisterciennes du nord de l'Angleterre. L'ornament réapparut, et la tentation du luxe : Citeaux connut le destin de Cluny. celui d'être le symbole de la richesse c'est-à-dire, aux yeux des plus exigeants, du pé-hé, et surtout les moines devinrent « ce que les tondateurs de l'ordre leur avaient pres-

crit de n'être jamais : des seigneurs » Cîteaux est mort d'avoir rejoint siècle. Cinquante ans après la disparition de saint Bernard, l'ordre est encore vigoureux et protégé par les princes (Blanche de Castille, Frédéric II), mais au regard de l'historien il n'est plus qu'une survivance : - Dans les campagnes d'Occident, ce fut comme si ces grandes bătiases qui falseient le vide autour d'elles, dont on savait saulement que ceux qui les habitalent chantaient nuit et jour et amassaient l'argent, avalent perdu presque toute raison d'être. - Ces bâtisses sont devenues des hauts ileux de notre culture, perfection ouvrière et cristal de l'esprit. La sensibilité, le puissant travail de l'historien, qui ressuscite l'âme à force de fouiller le sol, nous les font retrouver telles qu'elles furent au temps de Bernard de Clairvaux.

ANDRÉ FERMIGIER.

#### AUBIER MONTAIGNE 13 Quai Conti Paris 6º

JEAN GOBET LES TESTS DÉMYSTIFIÉS

Comprendre, analyser, utiliser les tests. Pour réassir les tests, apprenez de qu'ils vous cachent.

NICOLAS ABRAHAM MARIA TOROK LE VERBIER DE L'HOMME AUX LOUPS

45 F précédé de FORS, par Jacques Derrida. Una nouvelle analyse du plus célèbre patient de Freud.

MARIE CARIOU BERGSON ET LE FAIT MYSTIQUE 42 F Par l'auteur de Freud et le désir

VLADIMIR JANKĒLEVITCH L'AVENTURE, L'ENNUI, LE SÉRIEUX 36 F Une réimpression très attendue.

GILLES GASTON GRANGER LA THÉORIE ARISTOTÉLICIENNE DE LA SCIENCE

PAULE LEVERT IL N'Y A PAS DE PROBLÈME DE L'EXISTENCE DE DIEU

**GEORGES MOREL** QUESTIONS D'HOMME Tome 1 CONFLITS DE LA MODERNITÉ 45 F Une mîse en question

des sociétés développées. LOUIS BOUYER

MYSTÈRE ET MINISTÈRES DE LA FEMME 24 F Doit-on accorder

la prétrise aux femmes? COLLOQUES DE ROME HERMÊNEUTIQUE

DE LA SÉCULARISATION PIERRE ARNAUD

ANN RADCLIFFE ET LE FANTASTIQUE Une approche psychanalytique du roman noir anglais.

SHAKESPEARE LE ROI LEAR 36 F Introduction nouvelle de A. MAVROCORDATO

NOUVELLES **DE NULLE PART** 45 F par un des chefs de file

de l'art nouveau, un grand roman utopique. JOYCE CAROL DATES DÉSIRS EXAUCES

Amour, échec et mat. MICHEL VOVELLE LES MÉTAMORPHOSES DE LA FETE EN PROVENCE

78 F De la fête traditionnelle à la fête révolutionnaire.

ANDRÉ et LOIC PHILIP HISTOIRE DES FAITS **ÉCONOMIQUES ET SOCIAUX** 2 vol. 66 F Nouvelle édition, très augmentée, d'un ouvrage devenu classique.

**AUBIER** MONTAIGNE 13 Quai Conti Paris 6

# du «Roman de la Rose»

par le sermon, par le théâtre, par le réseau toujours plus serre des tiers ordres, ce large filet où se prennent de plus en plus nombreux les laics, et par l'inquisition de la fol, dont ils sont charges. Mais ils sont eux-mêmes dominés par le pape et par les cardinaux, qui s'en servent pour subjuguer le monde.

Que reste-t-il de la grande flambée d'évangélisme des premiers temps? L'embrigadement, la main prêtée aux entreprises de répression, la papelardie, la rébellion des «spirituels», qui déjà dans le sud du royaume brandissent contre les injonctions du Saint-Siège le testament de saint François. En revanche, un succès total : des couvents dans toutes les villes, Bonaventure et Thomas d'Aquin à la tête de la recherche intellectuelle. Bien davantage : le christianisme vivifie, devenu pour la première fois religion populaire, par un enseignement simple, la confession frequente, la direction de conscience, un vrai dialogue qui s'instaure enfin entre les serviteurs de Dieu et les fidèles et qui, par-delà les rites, appelle à l'ouverture de cœur. (...)

#### Nature réhabilitée

Comme Rabelais, Jean de Meun hait les cagots. Il tient toutefols résolument pour l'Evangile. Voici pourquoi il propose de remplacer le premier jardin par un autre. Rond, non point carré — ce qui signifie symboliquement la transition du terrestre au céleste, aux perfections d'éternité. En son centre, une fontaine qui ne serait plus de mort, mais de vie : ce nouveau jardin est celui de l'Agneau mystique. Il n'apparaît plus comme la negation du cloître, comme une profanation du paradis. Il est le vrai paradis, celui d'Adam, réconcilié — comme sont réconciliés aussi bien dans le second Roman que dans la sculpture de Notre-Dame le visible et l'invisible, la chair et la joie. En effet, après un siècle de luttes doctrinales contre les Cathares, contre tant de prédications professant le mépris de la matière, après la réflexion des docteurs de Chartres, la tentative cistercienne de ne pas désincarner le mysticisme, après le Cantique des Créatures, et tandis que l'élan de tous les progrès exalte la valeur du travail, montre l'homme coopérant à cette œuvre continue, la création, la pensée de Jean de Meun et de ceux qui l'ont écouté appelle à la réhabilitation de Nature. (...)

#### L'amour doit être partagé

On voit Jean de Meun reprendre l'arsenal de critiques antimatrimonlales accumulé depuis saint Jérôme, mais c'est pour redresser les déviances,

en finir avec les unions bancales, la tyrannie des maris, le dévergondage des éponses - et surtout contre le faux amour. En ce point, le second Roman se retourne contre le premier, comme se retourne contre l'ancienne la nouvelle courtoisie, qui ne se satisfait plus du jeu ni des chimères. L'amour, l'amour de cœur, l'amour de corps, n'a que faire des minauderies, des interminables parades, de la feinte sujétion du galant à l'amle, ni des refoulements du désir, ni des affolements de la passion. La belle amour se nom ne amitié, se nomme charité. Ce doit être la franche inclination d'une âme qui s'est librement donnée, dans la foi la justice. la droiture des premiers temps de l'âge d'or. Ce doit être le naturel élan physique, libéré à la fois des sophistications érotiques et des contraintes

Antiféministe Jean de Meun ? Lui qui subordonne Amour à Vénus, c'est-a-dire le désir de l'homme au désir féminin, dont la « fine amour » n'avait cure ? Pour que l'amour soit bien fait naturellement, dans la liberté, l'égalité. Pour prendre son plaisir ensemble. Tel est le « prix », la récompense. Tout simplement le bonheur sur la terre. Un peu de terrain gagné sur la corruption, reconquis par Nature, cet « art de Dieu » comme dira Dante. La porte enfin vérouillée au Contemptus mundi, à ce refus du monde que les prêtres prêchaient depuis dix siècles, comme à l'irréalité où révaient de s'anéantir les intoxiqués de Lan-

Tout cela admirablement dit. Dans une habileté d'écriture dont le plus clair, hélas ! nous échappe puisque nous avons perdu les clés de la rhétorique Jean de Meun n'a pas bonne presse. Tous les critiques le malmènent, ne lui pardonnant pas d'avoir un peu chiffonné la Rose, ni d'appeier un chat un chat, ni d'émonder substantiellement le premier verger de ses mièvreries.

C'est pourtant lui, de très loin, le grand. Par le souffle, la verve, la puissance d'invention verbale, cette manière souple de parler, de passer du tendre au violent. Par la parfaite domination d'un Immense savoir, l'aisance à esquiver toute cuistrerie, à décrire le ciel étoile comme une vollère d'oiseanx magiques. Par son excellente humeur. Par sa hardiesse, un courage égal à celui de Siger de Brabant, son camarade, bravant comme lui les condamnations de l'autorité ecclésiastique. Cette grandeur, le siècle l'a bien perçue, qui vit dans le Roman, lorsque Jean de Meun l'eut acheve le couronnement de toute littérature profane.

Extraits de la préface de Georges Duby pour une edition de luze du Roman de la Rose dans la traduction d'André Lanly, illustrée de lithographies en couleurs de Leonor Fini. A paraitre en février au Club du Livre, 28, rue Fortuny, Paris-17.

# Tahar Ben Jelloun

# RECLUSION

"Ce livre lyrique, tourmenté.

mais toujours maitrise, pudique, n'accuse pas seulement le racisme. Il incrimine l'exclusion générale qui règne dans nos sociétés, et qui frappe le plus cruelle-ment les immigrés." François Bott / LE MONDE

Les Lettres Nouvelles: dirigées par Maurice Nadeau

#### LES BOUCHERIES CÉLESTES

poèmes en prose illustrés par

### KIJNO



#### PAYOT

WILHELM REICH Premiers écrits (Tome I) JEAN OURY Psychiatrie et psychothérapie institutionnelle

ERNST BLOCH Droit naturel et dignité humaine GEORGES GUSDORF Naissance de la conscience romantique

au siècle des lumières F. L. MUELLER Histoire de la psychologie (2 vol.)

#### PETITE BIBLIOTHEQUE PAYOT

ANDRÉE RUFFAT La superstition à travers les âges PAUL-MARIE DUVAL Les dieux de la Gaule ARTHUR WEIGALL Alexandre le Grand HERBERT LE PORRIER Le médecin aujourd'hui



JARDINS

Il y a autant de formes de jardins

que d'époques, de civilisations et de

que l'organisation d'un jardin traduit

groupes sociaux, tant il est vrai

toujours l'idéologie du moment et

Le jardin inscrit dans son espace

σu'il soit « savant » ou « vulgaire ».

les aspirations et les fantasmes de

celui qui l'a concu ou fait concevoir.

du milieu.

# Un certain docteur Freud

PREMIERS TRAVAUX

# Les «bienfaits» de la cocaine

★ DE LA COCAINE, de Sigmund Freud. Ecrits rinnis par Bobert Byck. Rd. Complete. Brurelles. Dif-fusion: P.U.F., 350 pages, 56,50 F.

S HERLOCK Holmes et Sig-mund Freud partageaient la même passion pour la cocame.

Holmes la goîtait parce qu'elle lui permettait, entre deux enquêtes, d'a échapper à la routine obtuse de l'existence »; Freud en absorbait régulièrement de petites doses pour vaincre sa timidité, briller dans les salons et travailler plus allègrement. Elle lui procurait cet enjouement et cette euphorie qui « chez une personne en bonne santé n'est autre que Pétat normal d'un cortex cérébral

Il est vrai que, durant la seconde moitié du dix-neuvième siècle, l'opprobre et l'interdit qui frappent aujourd'hui cette « plante miraculeuse » adorée par les Incas n'existaient pas. La consommation de tisanes, de dragées ou de vins à la cocaine, sans oublier le Coca-Cola, qui contint de la cocaine jusqu'en 1903, était chose courante. Considérée comme un puissant stimulant du système nerveux central, elle n'était pas loin d'apparaître à certains médecins américains et, en Europe, à Freud, comme une nouvelle panacée.

C'est un article du docteur Théodor Aschenbrandt, paru dans la Deutsche Medezinische Wochenschrift du 12 décembre 1883. qui avait évelllé son attention. L'auteur relatait que lors de récentes manœuvres d'automne les soldats bayarois, auxquels avait été distribuée de la cocaine, s'étaient montrés plus résistants que les autres, insensibles à la fatigue, à la faim et à la douleur.

#### L'enthousiasme du thérapeute

Freud, alors âgé de vingt-sept ans, se procura immédiatement cette drogue miracle et, après l'avoir expérimentée à la fois sur lui-même et sur de nombreux amis, collègues et patients, aboutit à la conclusion que « cette plante divine qui nourrit l'affamé donne des forces au fasole et lui fait et bien. Il la prescrivit notamment comme remède contre les troubles digestifs, l'hypocondrie, l'hystérie, l'asthme, les états de cachexie, sans oublier ses effets aphrodisiaques. Pour les personnes bien portantes, elle présentait, en ouire, sur l'alcool un avantage considérable : celui de n'entrai-ner aucun effet négatif. Car, expliquait Freud dans la première étude qu'il lui consacra, en juillet 1884. De la Coea, « on ne ressent absolument pas le désir de continuer à prendre la cocaine après une ou plusieurs absorp-

L'enthousiasme de Freud le conduisit à prescrire de la cocaîne à son ami Ernest von Fleischl-Marxow, qui devint ainsi le premier Européen morphinomane à être traité par la cocaine. g Jai eu l'occasion, écrit Freud dans « De la coca », d'observer une suppression soudaine de la morphinomanie, assortie d'usage de la cocaine, chez un homme qui avait souffert des symptômes de privation les plus pénibles lors d'une cure précédente. Cette jois, son état étail tout à fait supportable. Essentiellement, il n'y avait aucune dépression ni nausée pen-dant que la cocaine agissait... »

Présentation de « Jardins contre nature » du 24 novembre au 9 décembre 1976 à la librairie « Autrement dit »

Au sommaire, des textes de G. Lescault,
D. Charles, M. Le Bot. L. Cremonini, P. Lepape,
M. de Certeau, C. Heitz, P. Grimal,
M. Detlenne, J. M. Aposlolides, J. Baltrusaitis,
L. Marin, J. Monory, J. P. Martinon, G. Serreau,
D. de Coppet, M. G. Lepape, B. Lassus,
J. Dubuffet, etc.

Numéro simple : 30 F Numéro double : 45 F Abonnements : 100 F (France) 110 F (étranger) 4 numéros par an Franco de port Editions de Minuit, 7 rue Bernard-Paliesy 75006 Paris - CCP Paris 180-43

face au jardin du Luxembourg

Numeros déjà parus :

nº 1 Lieux et objets de la mon nº 2 Le design nº 3 Le mode nº 4 Fonctionnellemes con délim

Toutefols, quelques mois plus tard, Fleischl, ayant remplacé la répondait à ses détracteurs dans morphine par la cocaîne, devenait un href article de six pages l'un des premiers cocainomanes d'Europe et son état, tant physique que psychique, ne cessait de se dégrader. L'ophtalmologue Carl Kolier, un ami commun de Freud et de Fleischl, le premier à avoir utilisé la cocaine pour ses propriétés anesthésiques, écrivait qu'il avait personnellement vu Fleischi secoué par des hallucinations paranolaques où

grouillaient des serpents biancs. D'autres cas de cocalnomanie furent alors présentés dans la presse médicale, et Freud fut accusé, plus ou moins ouvertement, d'avoir ajouté à la morphine et à l'alcool « la cocaine, ce troisième fléau de l'humanité » (Erlenmeyer). Raillé déjà pour s'être fait le propagandiste de Charcot, il était maintenant accusé d'irresponsabilité Ainsi donc, non seulement il était passé à côté de la seule utilisation positive de la cocaîne, à savoir l'anesthésie locale de l'œil, mais sa situation socio-professionnelle ne s'était guère améliorée : qui, à Vienne, pouvait avoir confiance en ce jeune médecin qui distribuait aussi légèrement un produit

En juillet 1887, cependant, Freud intitule : « Cocalnomanie et Cocainophobie s. Il insistait sur le fait que tous les cocalnomanes étaient d'anciens morphinomanes, c'est-à-dire des êtres abouliques et faibles, et écrivait : « Jamais la cocaine n'a exigé aucune victime pour son propre compte. 2

Cet article - qui fut la dernière contribution de Freud à la psychopharmacologie — mettait l'accent sur un point fondamental préfigurant ses futures décou-vertes en psychologie, à savoir que la cocaine, pas plus qu'aucun autre produit chimique, ne crée par elle-mème la toxicomanie. Cette dernière est toujours la résultante de certaines disposi-tions psychiques et affectives. Peut-être également, ainsi que le suggère Bernfeld, l'expérience de Freud avec la cocaine l'aidat-elle à se détacher de la magte des médicaments, dont les effets sont certes puissants, mais sou-vent imprévisibles et dangereux, et à élaborer une thérapie psy-

Si l'épisode de la cocaîne dans la vie de Frend est bien connu des historiens et des psychana-lystes, il n'était cependant pas possible jusqu'à présent de se

période. Robert Byck a eu l'heureuse idée de les publier en les accompagnant d'études diverses concernant non seulement Freud, mais également l'histoire de l'alcaloide, depuis qu'il fut isolé pour la première fois à partir de ia feuille de coca en 1855, jusqu'à la fin du XIX siècle.

Lorson'il fut amené à publier ses écrits sur la cocaine, le professeur Byck s'apercut qu'ils faisaient de Sigmund Freud l'un des fondateurs de la psychopharmacologie. Il constata également que, depuis la fin du XIXº siècle, les recherches sur la cocaine sont pratiquement inexistantes, comme si « des sentiments de moralité outragée » avaient rejeté cette drogue dans l'illégalité. Aussi rappelle-t-il que notre société a nicotine comme euphorisants, que ce choix est de nature politico-

Il est vrai que rien n'apparaît plus normal qu'une pathologie partagée et qu'un Freud cocainomane inspirerait de tout autres sentiments que le vénérable fumeur, asservi à ses cigares, auquel ses photographes et biographes nous ont accoutumes.

ROLAND JACCARD.



\* Dessin de Michel SIMEON, extrait de Freud, l'Aventure psychanalytique.

Il y a trois ans, Cronchez et Vitalis avaient soumls la blogra-

L'AVENTURE PSYCHANALY-TIQUE (2) est tout le contraire : rien, ici, d'une charge ou d'une

caricature, mais un jeu subtil entre le texte sage et didactique agrégé, et les dessins allégoriplomb, du peintre Michel

album pourra séduire aussi bien les néophytes que les esthètes.

(a) your & Monae des livres, daté du 6 décembre 1973. (2) Un album de 56 pages, format 28,5 × 39,5, sous embot-tage cartonné. Editions Phébus, 95 F.

# LES CONTEMPORAINS PARLENT

\* FREUD, JUGEMENTS ET TEMOIGNAGES, textes de Thomas Mann, Marthe Robert, Thomas Szasz, Jack J. Spector, Carl Schorske, Guy Vogelweith, Walter Muschg, Bruno Goetz, Jean-Paul Sartre, Ludwig Wittgenstein, Wystan Hugh Auden, présentés par Roland Jaccard. PUF, coil. « Perspectives Crifiques a 250 a 40 P tives Critiques a, 280 p., 49 F.

L'4 théorie de la relativité ne porte pas trace de la vie d'Einstein. La psychanalyse est tout entière liée à l'histoire singulière de Freud. C'est toute la différence entre sciences exactes et « science » de l'inconscient. Cette évidence explique que les moindres gestes de son père fondateur solent minutieusement scrutés par lui-même, puis par mille exégètes. Ni par goût de l'anecdote ni par souci d'haglo-graphie : c'est dans tel « détail » Inaperçu, acces-soire, laissé pour compte, « insignifiant », que la démarche psychanalytique peut dénicher l'essen-

Plusieurs chapitres de ce volume appartien-nent à cette veine de documents : l'inventaire des objets d'art collectionnés par Freud, dressé par Jack J. Spector; les souvenirs de Bruno Goetz, jeune poète qui rend visite au maître en 1905 pour s'entendre dire : «Gardez votre hardlesse, cela seul importe. Et ne vous faites jamais analyser... » : l'étude de Marthe Robert sur la liaison passionnée et ambigué qu'entretinrent un génie jult et une dénommée Vienne.

Mais certains articles vont blen au-delà. Avec

une Ironie mordante, Thomas Szasz décrit la résistible ascension du patron de la firme « Psy-chanalyse and Co », préservant son «produit » des contretaçons pour mieux s'assurer le monopole de sa diffusion : - Tout comme si Freud avait breveté Coca-Cola. Il ne se préoccupait pas de savoir si les autres boissons au cola étalent meilleures, il voulait seulement s'assurer l'exclusivité du label original. = Et la tous les moyens sont bons : « il m'apparaît, poursuit Szasz, que Freud a mené les affaires du mouvement psychanalytique comme un dictateur des Caraîbes dirigerait son gouvernement après avoir été appelé à démocratiser son régime. -

Changement de décor et de ton : Thomas Mann, à l'occasion du quatre-vingtième anniver-saire du grand homme, célèbre la destinée de son œuvre, soulignant en de très belles pages sa convergence avec les pensées de Schopenhauer et de Nietzsche. Sans lyrisme, à travers des notes prises par un disciple, apparaît le jugement d'un autre philosophe, Wittgenstein, pour qui admirer Freud revient d'abord à le cri-

Ces douze textes, qu'on ne peut tous évoquer, ne sont pas inédits. Mais ils étaient peu accessibles, dispersés dans des volumes équisés ou des revues étrangères. Leur réunion jette une lumière vivante et contrastée sur un homme et une œuvre qui ne cessent, même (et surtout...) à notre insu, de nous interpeller.

# Le congrès de Milan

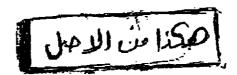
\* SEXUALITE ET POUVOIR, sons la direction d'Armando Verdiglione. Ed. Payot, 306 pages, 64 F.

U'ONT-ELLES en commun, les diverses études rassemblées par Armando Verdiglione dans Sexualité et Pouvoir, sinon d'avoir fait l'objet de débats lors du congrès ie thème - Sexualité et politique - ? A ce congrès, qui, béaucoup plus qu'un colloque c. qu'une « représentation sacrée -, fut une fête dans l'excellente collection Traces de Roger Dadoun, les contributions,

philosophes, de sociologues, de psychiatres, qui refusent de considérer comme indifférents l'un à l'autre, disjointe ou antagonistes, le Sexuel et le Politique; mals pour relier ces champs clivés, que de détours, que de passerelles, que de contorsions labo-rieuses i Pourtant, certaines études, International de psychanalyse qui et ce sont les plus concrètes, d'em-a'est tenu à Milan, l'en passé, sur blée ouvrent des perspectives neuves, audacieuses; je songe notamment à celle de Roger Gentis sur la sexualité dans l'institution psychiatrique, à celle d'Eric Wulff sur la psychlatrie comme héritage colonial inégales perfols, hétéroclites tou- au Vietnam, ou à celle, tout à fait et que la folie sera à l'ordre du jours, de paychanalystes, de remarquable, de Lawrence Ratna sur jour. — R. J.

la médicalisation des « déprimés psychotiques - en Angleterre.

Au sommaire de l'ouvrage se pressent les signatures d'Armando Verdiglione, de Maurice Godelier, de Jean-Claude Sempé, de Jean Oury, de Philippe Sollers, d'Hermann Lang, pour se limiter à celles qui sont les plus connues, sinon les plus appréclées. Au lecteur de trouver son miel dans les vingt-trois études qui lui sont proposées : Il n'a que l'embarras du choix. Ajoutone enfin que cette année le congrès international de psychanalyse se tiendra à nou-veau à Milan, du 1" au 4 décembre,



# LETTRES ÉTRANGÈRES

# MILLER AND COMPANY

(Suite de la page 19.)

P Wally

Tandis que le Vieux Continent se fait la guerre, maigré le fraces des batailles, cet épistoller infatigable réussit à relier par signes les amis séparés. Perlès, Anais Nin, Lawrence Durrell, etc., à étendre sons cesse

Car Miller n'est jamais autant luipar réflexion. Il se révèle tout entier mée au crottin de cheval, où les

dans la laçon goguenarde et joyeuse qu'il a de donner vie à un personnage. Ainsi en est-il du Livre des amis, qui vient de paraître en français (4). raconter ses compagnons de vie, et il évoque ici huit amis d'entance, en unc série de courts portraits

Ah I l'enfance de Miller, qui pousse même que lorsqu'il parle de ses amis. aux premiers ans du siècle, dans une C'est ainsi qu'on le voit le mieux ; Amérique sans gratte-clei et parlu-

encore jusque dans la campagne, dans les enclos et les vergers : on y mord comme dans une pomme de reinette. En peu de mots, l'auteur donne de la sensualité à la vie, du goût aux choses, anime une série de cartes postales.

Immigrants de tous lieux, Aliemands, Italiens, Polonais, Irlandais, et croyants de tous bords, protestants. catholiques, julis, dessinent les

posters an plafond, les photos de lui pour le suivre dans son

Au mur, son testament. Consubstantial menu, a-t-il écrit.

For heaven's sake, no health food.

où ils sont deux, Evelyne et Miller,

à parier le même langage. Devant ce testament palimpseste qui n'en finit pas — à chaque plat. un vin : meursault, cheval blanc

- se déroule comme un poème -

artichauts crus, zucchinis, cœur

d'agneau, — un poème-farce : pis-en-lits ! Les syllabes, solgneuse-

ment détachées par ses soins, font

rire Miller aux larmes.

Dans sa cuisine jaune canari.

no curry, no ketchup!

origina et leur croyance avant d'être épiciers, tailleurs, lorgerons ou vétérinaires. Les enfants se rencontrent dans la rue. Fils de pauvres ou de bourgeois, lei se décide une part de Dans la bande. Miller a une place

à part. Il est ceiul qui lit. Celui aussi qui ne juge pas Cela lui vaut d'être « protègé », d'être pris en charge même s'il ne veut rien. Les premiers camarades de Miller se demandent sens cesse pourquoi ils sont les emis

17° PRIX

DE POÉSIE

François

quartiers de New-York s'allongent frontières de leur quartier selon leur d'un tel Indifférent. Car l'auteur, lu cide et honnête, n'apparait pas sous Jeurs réflexions comme une nature particulièrement altruiste. C'est un tapeur, un pique-assiette et un pares seux (ce qui ne l'empêchera pas de publier une cinquantaine de livres et de manifester une vaste géné

> jubilation, le Livre des amis mélance attitudes cocasses et scènes rabelai siennes : on se souviendra de Jimmy qui ne put réussir en politique parce qu'il était affilgé d'une incurable nonnêteté du pare de Joey, et de Tony, qui pelgnait des aquarelles la nuil ; de ces soirées germano-amé ricalnes où coulent la bière et les chants nostalgiques : des balades à moustiques dans la chaleur de l'été. de la crasse d'Alec. Et il faut l'intense santé de Miller pour conter sans effaroucher comment Max, admirateur sans limites de l'organe sexuel féminin, devint gynécologue ou quel genre de relations Joe noua

> Avec le Livre des amis, Henry Milier nous fait l'un des plus beaux cadeaux, et cela fait du bien de sourire, de rire avec lui et de le

avec la mère supérieure de son

BERNARD ALLIOT.

# en Gne PAYSAGE

"les émerveillements et les métaphores d'un couple d'Américains en Bourgogne **NOUVEL OBSERVATEUR** 

"une allégorie du bonheur plus fort et moins douteux que la vérité" M. Petillon - LE MONDE

une peinture émerveillée du plaisir de ce qu'André Breton a nommé "l'amour fou" C. Giudicelli - LIRE

# La visite d'Elvire de Brissac

Dans Ballade américaine, paru II n'a jamais pu se décider (...). avons quitté la salle blanche, les récemment chez Stock, Elvire de Je le regarde se réveiller de Brissac raconte la visite qu'elle sa sieste, dont nous l'avons tirè fit. accompagnée l'une cousine, à sans une minute de grâce ; je l'ai Henry Miller, & Pactite-Palissa- choisi sur photo, comme ces petits

sonnette rend un joli son de cloche Miller ouvre : évidemment, c'est lui. Il ressemble tant à ses photos qu'on en est presque géne, comme s'il avait pris sa propre place. Il remarque notre ponctua-lité. « Education / » dit Evelyne, en lui marchant sur les pieds pour entrer dans le salon. Ce mot atteint Miller à bout portant. « Education / » répète-t-il Moi aussi, l'éducation germano-américaine... C'était comme ca dans ma famille.

Le terrain de la visite est des-

La piscine est dans le salon, ou presque, le salon est une glace. Dans cette glace, Miller : au mur, au plafond, sur les aquarelles qu'il a signées (...).

Il est naturellement cordial c'est plen l'ennui, et chaud comme une pipe ; il a le nez d'un chien, sensuel et caoutchouteux, et, du chien toujours, cette manière de vous fêter, même si, quelque part, il enrage de vous

Il n'habite plus Big-Sur, parce que ? Question qu'on lui pose souvent, mais, parce qu'il était marie à une Japonaise, il ne se rappelle plus très bien combien de fois il a été marié dans sa vie ; enfin, à un moment, il a épousé une dame qui avait trois enfants; lui aussi avait des enfants, et il est parti faire le tour du yeux de la tête, chaque semaine. monde avec cette dame, de tous les endroits merveilleux du monde, pour trouver une maison.

des. En voici quelques extraits : déjeuners américains qu'on choisit Quatre heures moins une la au comptoir sur un album de veste écrue sont soigneusement

oliés devant lui sur une chaise: on dirait qu'il se regarde de temps en temps à travers ses longs dolgts. (...) A sa demande, nous nous exprimons en anglais ; le français, dit-il, le fatigue. Pour la première

fois du voyage, je comprends tout. Saurais-je l'anglais à mon insu? Cependant, des mots français détonent comme des mines dans la mémoire de Miller, par exemple terroir. Il parlait de Big-Sur, il y siné : Evelyne et Miller joueront, je garderai les buts. d'août, ravage la côte ; quand les Blancs n'arrivent pas à éteindre le feu, on a encore recours aux Indiens, qui conjurent les flammes. Ce que les Américains ont fait aux Indiens, gens mervellleux. gens du merveilleux, les Hopi surtout, qui creusent horizontalement l'intérienr des cavernes, pour arriver jusqu'aux endroits mystiques. L'Amérique, il l'avait parcourue trente ans avant nous : dans chaque endroit, nous arrivious sur ses talons. Les Acadiens sont des gens-paresseux, disait-il, donc in-telligents. J'ajoutais que leur pays sent le terroir. « Le terroir ! » répète Miller, les narines dilatées comme un vieux rapprocheur qu'on

remet sur une voie haute. (\_) a Je viens de renvoyer ma cuisinière », dit-il. Elle lui coutait les pour l'obliger à prendre ses repas

à l'extérieur. Nous sommes partis, nous

VILLON Tous renselgnements mire enveloppe timbrée 14. RUE LE BUA PARIS (20°) (4) Le Livre des amis, de B. Miller Ed. Stock/Chêne, 171 p., 38 P.



# Cette carte vous donne droit à 2 livres gratuits et à un cadeau-surprise. (découpez vite cette page!)

Découpez cette page pour recevoir, bientôt, vos 3 cadeaux de bienvenue au Club Pour Vous-Hachette: 2 livres gratuits (à choisir parmi les 9 grands succès présentés ci-dessous) accompagnés d'un cadeau surprise!

Comment recevoir vos 5 cadeaux de 1. Remplissez la carte ci-dessus avec vos nom et adresse.

2. Cochez les 2 cases correspondant aux

2 livres gratuits que vous choisissez.

3. Découpez toute cette page et envoyez-la, sous enveloppe affranchie, à Club Pour Vous-Hachette - B.P. 30 - 77210 Avon.
Le cadeau-surprise sera joint à vos 2 livres

(Attention! Offre limitée à la France Métropolitaine et aux non-adhérents.) Profitez de tous les avantages du Club Pour Vous-Hachette. En recevant vos 5 cadeaux de bienvenue, vous

devenez automatiquement membre du Club Pour Vous-Hachette, Premier avantage : yous bénéficiez d'un droit d'adhésion préférentiel de 9,50 F seulement. Une fois payé ce droit d'inscription unique, vous bénéficiez, en permanence, de tous les avantages de

 Vous étes abonné gratuitement à une luxueuse revue trimestrielle vous présentant un choix de 120 excellents livres, pour tous les goûts et tous les âges.

 Notre comité de l'ecture, composé d'écrivains prestigieux : Hervé Bazin, Françoise Mallet-joris, Claude Mauriac, André Prossard, Robert Sabatier, sélectionne pour vous les meilleurs ouvrages et vous conseille dans votre choix. • Les livres du Club Pour Vous-Hachette sont présentés reliés sous jaquettes exclusives. Et pourlant, vous les paierez moins cher que l'édition ordinaire du commerce.

• Vous réaliserez d'avantageuses économies jout en vous constituant une bibliothèque

de qualité.

• Enfin, vous bénéficiez d'offres spéciales à prix super-réduits sur les disques et autres articles de loisir et de cadeaux pour vous remercier de votre fidélité.

# Choisissez vos 2 livres gratuits en cochant simplement 2 cases.

- 1	i			
	cochez izi	Noëlle Loriot - Un Cri La latte, la passion, le corps à corps d'une lemme ayec la vie. 251 pages - Religire reluskin ayec dorures,	Gilbert Cesbron - <u>Don Juan en a</u> Une vie pleite de conquêtes qui so de brilburt 409 pages - Rellure belaskin avec Prix Club ; 29 f. Pour vous : G	ni auturi 5 échecs. dorares.
1	cochez lei	Prix Cub: 29 f. Pour yous: GRAJUIT.  André Soubiran - Un coup de gréce. Le dernier de la série Les Hoaumes en Blanc. Un regard lucide sur l'univers hospitalier.	Peter Benchley - Les Dents d Une plage bondée de monde. La gran qui rôde, le suspense de 283 pages - Reliure toite sons taquette Prix Club : 20 ft. Pour vous : G	id requin : l'anoée! illustrée,
	Di-546	406 pages - Reliure tolle sous jaquette illustrée. Prix Club : 32-f. Pour vous : GRATUIT.  Joseph Jollo - Un sac de billes.	Maurice Messègue - <u>Crest la nature qui</u> Her plantes, des cotrecits, des réce mens des recentaires de la comment de pour mie 5a65 pages - Reliure toile sons, raprette Prix (Pub. 2a67, Pour vous ; G	ttes pour us vitte. illustrée.
	D4827	Sons Poccupation, deux enfants juifs, pour surviere, apprennent la débrouillandise. 252 pages - Religre toile sous jaquette illustree. Pric Club : 30-F. Pour vous : GRATUIT.	Christian Barnari Les hommes ne menero "Faut-li prolonger la vie à tout prix on a souffrance?" Le prenier roman du plus calcine du du monde. 408 pages - Relliure toile sous jaquette Prix Club: 5276 Pour rous : 61	l jamais. es bez s breger la sirorgien illustrée.
	cochere (ci	Roger Borniche - Le gass. Cinq grands trunds - me magistrale galerie de portralis de cinq dangerem giugaters. 339 pages - Reliure toile sons jaquetie illistrée. Pris Chib (34°E) pour vous : GRATUTI.	Patrick Cusvin - L'Amour Ou comment aimer une femme avençée	areagle. ordezi et l'aider r sa mait. doruges.
ì				ji)jina

Bon pour adhérer au Club Pour Vous-Hachette et recevoir 2 livres gratuits + un cadeau-surprise. mon choix et vous adresser ma commande

Envoyez-mol vite les 2 livres grainits que j'ai cochés ci-dessus ainsi que mon cadeau-surprise. Ils constituent mes cadeaux de bienvenue au Club Pour Vous-Hachette auquel j'adhère aujourd'hul aux conditions suivantes : aujourd'uni aux conditions survant gratuitement Yothe magazine, offrant un choix de plus de cent livres et autres articles de loisir. Je disposerai alors de 6 semaines pour faire

mon chois et vous adresser ma commande accompagnée de son règlement.

Passe ce délai, si je ne vous ai pas envoyé ma commande, vous m'enverrez automatiquement la "Sélection du Trimestre", présentée dans le magazine et que je vous réglerai à réception.

Je m'engage à rester au Club pour une durée de deux ans minimum et à acheter au moins I livre par trimestre.

Je bénéficie du tarif d'adhésion préférentiel de 9,50 P que je régleral après réception de mes cadeaux gratuits. Un service de l'ecture à domicile, pratique, garanti par Hachette, la plur importante organisation française de diffusion de livres.



"C'est bien autre chose qu'un roman: une flamme!" LE FIGARO "La rencontre d'un grand écrivain avec un grand sujet".

L'EXPRESS "Un beau et généreux roman". L'HUMANITE-DIMANCHE de l'Académie Goncourt saison des loups "C'est Bernard Clavel qu'on lit le plus". FRANCE-SOIR 150.000 ex.

# QUI ÉTAIT KLEIST?

# Un homme inexprimable

An moment où se tient à l'Orangerie

de Heinrich von Kleist. Dans la mâme temps nt une traduction alles da l'écrivain par le poète Armel Guerne et gui comprend ia Marquise d'O » dont le film d'Eric Rohmer a totalement

raieuni lu lecture.

(\*) H. VON KIEST: « Corres-pondance » 1783-1811, traduit de l'allemand par Jean-Claude Schnei-der, Gallimard, coll. « Du monds ntler 2, 75 F. 456 p.

E 23 novembre 1911, Kafka notalt dans son Journal: « Le 21, jour du centième anniversaire de la mort de Kleist, la tamille a talt déposer sur sa tombe une couronne portant cette Inscription : « Au meilleur de sa » race. » La chose, en effet, valait la peine d'être relevée. Kleist justifié et même giorifé après coup par le tribunal familial devant lequel il

n'avait cessé de trembler, prenait une belle revanche sur la caste de « junkers » prussiens dont il n'avait voulu s'affranchir en fait L'obsession qui le pousse à se justifier aux yeux des siens, et à faire justement ce qui peut le moins l'y aider, c'est elle qui parle

dans son œuvre, où pour l'essen-tiel il n'est question que de justification et de jugement, mais dans le complément qu'y apporte sa Correspondance (enfin publiée en français, dans une traduction d'ali-leurs excellente, qui sait en ren-dre tout à la fois le ton pompeux et la poignante misère morale). Au-delà des prêches assommants dont il accable la pauvre Minna, sa fiancée ; des demandes incessantes d'aide et d'argent, don qu'il adresse à Ulrike, sa sœur préférée ; de ses protestations d'amour à des gens — femmes et hommes — qu'il s'empresse de fuir dès qu'ils tont mine de se rapprocher vraiment; des « plans de vie » qu'il échafaude sans cesse et ré-duit chaque fois à néant par des actes impulsifs, commis apparemment sans rime ni raison - Kleist au fond ne dit rien d'autre que ce désir d'une gioire fulgurante qui lui permette d'égaler, voire de surlignée. Il ne dit que cela, et fait ser à l'épliepsie. A peine rétabil tout ce qu'il faut pour s'ôter la il recommence à vagabonder de chance de le réaliser.

C'est que la famille qui, depuis le douzième siècle, a fourni à la Prusse des générations de soldats n'a pes seulement transmis aux Kleist du dix-neuvième siècle son code d'honneur et ses traditions, elle lui a aussi légué un sang épulsé, une constitution psychique pius que fragile, un esprit mai assuré, toutes choses qui le rendent aussi impropres que possible à maintenir son rang. Voué presque des l'enfance à l'état militaire, comme il se doit, à peine s'y estil distingué qu'il donne sa démission au roi, la discipline prussienne le rebutant au moins autant que la guerre. La gioire militaire ne sera donc pas pour lui, soit, il recherchera celle du savant, en pratiquant assid0ment les mathématiques et la philosophie. Mais au bout de peu de temps il appa-rait que la science ne lui vaut rien non plus ; quant à la philosophie, Kant l'en dégoûte à jamais.

#### Aux quatre coins de l'Europe

Le choc spirituel que lui cause la lecture de Kant le jette aux quatre coins de l'Europe ; faute d'une vérité sur laquelle s'appuyer, Il a le sentiment de ne plus rien avoir à faire dans la vie. Il court à Paris, puis en repart aussité pour aller à Boulogne-sur-mer, où il veut s'engager dans l'armée que Bonaparte met alors sur pied contre l'Angleterre — d'aucuns lui prêtent l'Intention d'assassiner le Premier Consul, lui-même prétend que, le débarquement n'ayant aucune chance de réussir. Il va seulement chercher une mort glorieuse en mer. La police frança l'arrête comme espion, puls le relâche (elle l'arrêtera encore quatre ans plus tard, mais cette fois il sera interné plusieurs mois au fort de Joux, près de Besançon).

Après sa libération il se trouve sans savoir comment à Mayence, seul, errant en proie à l'un de ces états crépusculaires dont il est parfois saisi, symptôme parmi d'autres d'une maladie mai définie qui, par blen des côtés, fait pen-

il recommence à vegabonder de ville en ville comme il erre d'idée en idée, tout en tentant cependant de s'ouvrir une demière lesue vers la gioire par le moyen de la le plus célèbre de ses ancêtres continue de lui donner. Alnai enfermé dans le corset de son éducation prussienne, dans lequel II étouffe, mais dont il a absolu besoin pour se protéger contre le dangereux chaos de sa vie intérieure, cet homme qui se disait « inexprimable » est en tout déplace, importun, intempestif. Jamais il n'obtient ce vers quoi il tend toutes ses forces, et ce qu'il reussit vraiment, iamais il ne l'a

Champion du malentendu, du

quiproquo, de l'acte manqué, et de tout ce que le monde qualifie de bévues, il croit plaire à Goethe en lui offrant sa Penthésilée, alors que le dictateur de Welmar ne cache pas sa répugnance à monter même la Cruche cassée : il entend, avec le Prince de Hombourg, élever un monument à la gloire de la Prusse, mais il le fait en dotant son héros de vertus et de défauts qui, chez un militaire prussien, paraissent tout simplement scandaleux; il veut soulever les passions politiques en donnant une pièce nationale à l'Allemagne opprimée, mais son Arminius est aussi peu apte que possible à jouer le rôle du libé-rateur; en fait c'est un provocateur, qui n'a que la force de son esprit tortueux : sous la couvert de sujets historiques qui déroutent son public, il veut écrire des pièces « engagées », alors qu'il ne comprend rien à ce qui se passe dans l'Europe ravagée, boulever-sée de fond en comble par les guerres de Napoléon ; son « engagement » se retourne donc contre lui, mais cent cinquante ans plus tard II se trouvera subitement à l'avant-garde du théâtre moderne, grâce à ce « dialogue de sourds » qu'il a vraiment été le premier à oser porter sur scène.

Enfin, s'il attache du prix à ses drames, précisément à cause de leur « message », il ne semble pas tenir beaucoup à ses nou-velles, qui, elles, n'en apportent



Behrich von Kleist

aucun, mais appartienment pour-tant de plein droit à la litterature universelle. Il n'est pas jusqu'à sa mort, la seule chose pourtant qu'il ait incontestablement réussie. dry us tebose eucore ant nu malentendu : le pacte qu'il conclui avec Adolfine Vogel n'est pas le pacte d'amour que l'histoira litté-raire a retenu, mais bien l'alliance fortuite de deux condamnés, dont chacun savait délà son destin scelle. Ainsi, il n'y a pas de domaine où Kleist ne se fourvole, pas d'acte qu'il n'accom-plisse à contre-temps, pas de décision qu'il ne prenne de tra-vers — mais tout cela qui témoigne d'un sens positivement admirable de l'échec et de l'erreur. — tout cela va de pair avec l'extraordinaire clairvoyance de l'égaré qui, étant définitivement fourvoyé, a le tristé privilège de ne plus voir d'obstacle entre lui-

même et sa vêrité. On peut dire che Kleist, si douloureusement révolté par le douloureusement révoité par le verdict qu'implique le moindre jugement des autres, fût-il même positif, a sur ce point au moins entièrement gamé le parfie : par le liberté totale et le grace étrange avec lesquelles il démonte dans sen culture les mécanismes matadroité qui devalent l'alder à justifier se vie, il oblige, comme Michael Kohlhaas ou la petite Catterine de Heilingan. petite Catherine de Helibronn, suspendre, à réviser, voire à retourner complètement le

MARTHE ROBERT.

### ÉVOQUÉ PAR MICHEL TOURNIER

# Un fait divers scandaleux

'AMATEUR de pèlerinages littéraires qui se trouve à Berlin-Ouest peut prendré la S-Bahn jusqu'à la station Wannsee, la dernière avant le terminus, il laisse sur sa droite le Grand Wannsee, dépasse le pont et arrive au bord du Petit Wannsee. En cherchant un peu sous les arbres, il trouvera la tombe de Kleist. Rien n'indique qu'Henriette Vogel soit enterrée près de lui. Elle est là aussi peut-être, mais le scandale qui retentit dans toute l'Europe en cette fin d'année 1811 explique sans doute l'anonymat de sa tombe. Car ce 22 novembre 1811, c'es bien un assassinat et un suicide qui secouèrent les habitants de l'auberge Stimming assoupis d'an s l'hiver précoce.

Le dossier de police existe. Les dépositions des témoins sont là, comme autant de voix évoquant chacune à sa façon cette double mort (1). Voilà d'abord le patron, L'auberaiste Johann Frederic Stim-

« Le mercredi 20 novembre, connaissais pas --- un monsieur et une dame - sont arrivées en voiture de louage provenant de Berlin et sont descendues chez moi.

A leur demande nous avons préparé deux chambres ou premier étage. Ils commandèrent du café, le burent, puis ils sortirent ensemble, apparemment pour se pro-mener. Plus tard, ils demandèrent à dîner, ils dinèrent, puis ils se retirèrent dans leurs chambres. Je ne sois pas s'ils se rejoignirent ou s'ils restèrent dans leux chambre respective, mais le crois au'ils ant veillé toute la nuit. Le soir, ils avaient demandé une provision de bougles et de quoi écrire. Mes gens et moi-même pous les avons entendus très tard dans la nuit aller et venir. A 4 heures du matin .... donc jeudi, -- ils demandèrent du café, et à nouveau à 7 heures. On les servit. Après cela ils ont dû se reposer un peu, car plus tard ma servante a dû aider la dame à se rhabiller. >

#### La servante :

« Le jeudi 21 novembre entre 3 et 4 heures du matin, à la demande de la dame, je lui ai apporté du café. Je l'ai trouvée ians sa chambre, habillée comme quand elle était arrivée la veille. Mais quand le lui al apporté du c a fé pour la seconde fois à 7 heures, elle était déshabillée, et elle m'a demandé de l'aider à se lacer. Elle se trouvait seule dans la chambre. Le verrou de la porte

de communication avec la chambre du monsieur était fermé, et quand il a frappé, elle a répondu qu'il ne pouvait pas entrer. >

#### La femme Stimming:

« Dans le jardin, ils se livrèrent toutes sortes de plaisanteries. Par exemple, le monsieur s'amusa à courir en équilibre sur les planches de la piste du jeu de quilles. Il Invita la dame à en faire au-tant, mais elle refusa. Ils paraissaient avoir des relations très affectueuses, tantôt ils se disaient e tu », tantôt ils se disalent < vous \*, et le monsieur paraissait guetter toutes les occasions de manifester sa courtoisie à l'égard de la dame. »

#### L'aubergiste Stimming : « Finalement, ils entrèrent tous

les deux dans la cuisine, et la dame demanda à ma femme si elle pourrait faire porter le café de l'autre côté du lac. Il y ovait là une prairie d'où la vue devait être très jolie, Ma femme était très étonnée, et elle leur a objecté monsieur est intervenu très aimablement et a promis un pourboire à mes gens pour la peine. Puis il a demandé au'on aloute sur le plateau pour 8 groschen de rhum. Sur quoi, ils ont pris ensemble le chemin de cette prairie, de l'autre côté du loc. La dame portait au bras un petit panier recouvert d'un mouchoir. C'est ià que devalent se trouver les pistolets. Ma femme était étonnée que messieurs - domes veuillent ces ndre le café dehors' par une froide journée d'hiver, mais nous ne soupgonnions rien de mal. De la maison on pouvait les voir courir au bord du lac et faire des ricochets sur l'eau avec des cailloux. >

#### Le journalier Johann Frederic Riebisch :

« Je passais sur la route avec une voiture de fumier, quand je les al croisés. Je vanais de posser le pont quand ma femme est venue, et m'a dit : « Imagine un peu cette folie : ils veulent qu'on leur serve le café au bord du lac l » Elle portait un plateau avec du cofé et deux tasses. Je ai répondu que, après tout, il payait pour ça, et j'al continué mo route avec la voiture. Un peu plus tard, ma femme m'a demandé de l'aider à parter des chaises et une table au bord du lac. C'était les étrangers qui voulaient ça. J'ai pris une table, ma femme a emporté deux chaises, et nous sommes allés rejoindre les étran-

sulvant comme des enfants. Je n'ai. jamais vu des gens oussi gentils que ces deux là l lls s'appelaient tout le temps mon petit garçon, ma petite fille, mon cher petit enfant, et ils avoient l'air ent heureux. >

gers. Ils avaient bu presque tout le café, sauf une tasse que le monsieur était en train de se

verser quand nous sommes arrivés.

Il y a ajouté le reste d'une bou-

teille de rhum. Puis ils ant invité ma femme à boire le lait qui

restait dans le petit pot, et, quand elle a eu fini, la dame

a dit en riant beaucoup: « Re-

garde la belle moustache de lait

qu'elle s'est faite ! » Comme

nous nous éloignions, nous les

avons vus dévaler la colline vers

le lac en riant et en se pour-

#### La femme Riebisch :

« Le monsieur m'a tendu une tasse où il y avait des pièces de monnale. « Tiens arand-mère, m'a-» t-il dit, emporte cette tusse, » lave-la, et donne l'argent à ton » patron. » Me voilà donc qui repars vers la maison. J'étais à peine de feu. J'ai alors pensé que les étrangers s'amusaient à tirer sur le lac avec un fusil que le n'avais pas vu. J'avais fait environ cinquante pas quand j'ai entendu un second coup de feu. Ca na m'a pas inquiété plus que la première fois » Après avoir lavé la tasse à l'auberge, je suis retournée au bord du lac et aussitôt l'ai vu la dame qui était couchée sur le dos, toute pâle. J'ai eu très peur et j'ai couru vers l'auberge pour dire ce que l'avais vu à mon man et aux patrons. Alors, tous, on est allé au bord du lac où se trouvaient les étrangers. Ils étaient assis l'un en face de l'autre, plus exactement la dame était tombée en arrière à la renverse, les mains jointes sur poitrine. Le monsieur était plutôt agenouillé et sa tête reposait à gauche sur un pistolet qu'il tenait avec ses deux moins, et dont le canon était dans sa bouche. Mon mari, aldé par les patrons, a relevé les deux corps et les a étendus sur le dos l'un à côté de l'autre Aucun des deux ne donnait plus signe de vie. En plus du pistole qui était par terre, il y en avait un autre sur la table. La patronne m'a dit de les mettre dans mon tablier et de les rapporter à l'auberge, mais, avant, un soldat qu était accours par hasard a retiré l'amorce de celui qui était sur la table et qui se trouvait, paraît-il, chargé, »

(1) Kleist

# La glace et le feu..

WILHELM GRIMM, qui juge la prose de Kleist « /erme et aiguë, et comme fondue dans l'acier », apprécie ses nouvelles, généralement reçues avec froideur à leur parution (en 1810 et 1811). Quant à Hoffmann, il écrit à son ami Hitzig qu'elles sont dignes de lui, ce qui n'est pas un mince compliment de la part du grand thaumaturge de l'univers fantastique. Depuis, on a beaucoup écrit, on a beaucoup giosé, et de bien des manières, sur les huit textes de cette prose singulière qui occupe, elle aussi, une place éminente dans l'histoire de la littérature allemande, où la nouvelle en tant que genre, tient un rang légitime et primordial qu'elle n'a pas besoin, comme en France, de disputer à ce fourre-tout qu'on nomme le roman. Huit textes, qui vont des cent pages de Michael Kohlhaas aux trois courtes pages de la Mendiante de Locarno, d'un style résolu impersonnel, impassible, où le récit se veut indifférent, étranger même à l'histoire qu'il raconte, et où l'auteur, décidément, s'interdit d'intervenir lui dont le langage, an théatre, n'est retenu per aucune mesure et devient le souffle même, la respiration du drame-qu'il chante et dont il est

Qu'on les aime ou ne les aime pas, le lyrism bleu d'acter du Prince de Hombourg, le chant rouge et ardent de Käthchen von Hellbronn, l'or tragique de Penthésilée appartiennent d'emblée à la littérature universelle, détiennent un sacre de justice et d'amour. L'auteur, en les écriyant écartait tout pour son extase n'obéissait qu'à l'inspiration, hanté par un verbe qui devait dépasser, par sa puissance même, la puissance des mnages auxquels il s'identifiait, et qui l'identifialent îni-même.

Et voilà qu'au cœur le plus ardent des travaux cette forge le même ouvrier, soudain méconnaissable, change de style et se met à sculpter de la glace! Jamais on ne croirait que ce fût le même homme; et pourtant c'est bien lui, la surprise passée, et on le reconnaît parfaitement Sous cette forme contrainte, dans cet insupportable corset de fer pesant et boulonné de l'esprit

germanique (insupportable du moins à l'esprit celte on latin), le génie du drame reparaît, le même exactement; et c'est lui, de nouveau, qui occupe la scène. Qu'on emprunte le pas lourd, cadence, uniforme, qu'on se soumette à la discipline prussienne de cette langue pour cheminer à sa rencontre tout au long du récit de la Marouise d'O... et l'on s'apercevra (oul s'en étonnerait?) que l'histoire se découpe presque d'ellemême en actes et en scènes; autrement dit qu'elle est, en fait, le récit d'une pièce de théstre, une manière de tragédie volontairement dépositiée de tous ses moyens traditionnels, des magies et des ressources conjugées de la scène et du verbe. Ur drame à l'état pur, et dans sa nudité.

Il ne pouvait pas, il ne supportait plus d'avoir lui-même à souffrir à travers les personnages dans lesquels il vivait ; et il a essayé d'inventer la distance, de trouver cette marge, de fuir, si l'on veut, ou de se démettre sans cesse d'obéir au génie qui le commandait, artistiquement occupé seulement à instaurer cet espace grâce annuel il resteratt « étranger ». Je ne crois pas qu'il soft exact, comme on l'a souvent fait, de comparer la nature de cette entreprise, sous prétente de « incidité » ou d'une certaine « froi-deur », aux initiatives d'un Courier, d'un Stendhal ou d'un Mérimée : d'abord parce que le génie des deux langues est si radicalement oppose qu'il inferdit toute comparaison : et surtout parce que l'entreprise de Kleist était essentiellement passionnée, commandée comme peut l'être nécessairement une tentative de sauvegarde, la recherche désespérée d'un moyen de salut.

Et l'on comprend alors qu'il ait pu mener de pair les deux efforts, dans le même moment, engageant sa chair dans le feu de sa forge et se précipitant à l'antipode pour fuir dans la glace... ou ce qu'il croyait être de la glace, alors que ce n'était que l'autre face du même feu. \_\_ARMEL GUERNE

CREDIT E

POSSIBIL

REPRISE

INRAIS!

GARANT

DES PORTUGES E Part A

\* Extrait de la préfece de la nouvelle traduction des cuvelles (Edition Phébus, 232 pages, 46 france.)

Une station trime artelle nose sold ILES de l'Une station trime des soles SOCIALES de l'ACE (SOCIETA DE SOCIALES) de l'Une de l'U Revue mensuelle for the soviet of the soviet MOUVELLES DE MOSCOU COMMERCE EXTERIEUR TEMPS NOUVEAUX

enchanté.

#### La Compagnie des commissaires-priseurs de Paris a élu ses nouveaux gérants

Mª Pescheteau, Rogeon et Tajan ont été êlus, mardi 23 novembre, gérants de la société civile immobilière qui gère les biens immobiliers de la Compression des la Compagnie des commis-saires-priseurs de la capitale. Leur désignation, obtenue par 55 voix sur 59 présents (û y a soixante-dix études à Paris), fait suits à la démission de l'énvire présérate (Mª Chol'équipe précédente (Mª Cho-chon, Pescheteau et Vincent). Elle traduit la crise et les dissensions que connaît la Com-pagnie depuis qu'a été prise la décision de détruire l'ancien hôtel Drouat de la rue Rossini hôtel Drouct de la rue Rossini et de le reconstruire au même emplacement. A la fin du mois de januier, l'hôtel Drouct avait été transféré sur la rive gauche, dans les loctair de l'ancienne gare d'Orsay, où il demeurera jusqu'à l'achève-ment du nouvel édities ment du nouvel édifice.

Où sera situé ce nouvel hôtel des ventes? C'est la question qui divise les com-missaires-priseurs. Le projet d'un hôtel édifié sur son andans un vaste complexe im-mobilier à vocation à la fois financière et sociale, qui avait d'abord séduit la plupart des commissaires priseurs, a, depuis son adoption, rencontré des oppositions grandissantes. La principale est que l'ancien hôtel Drouot, abandonné pour notei Drouot, acandonne pour son exiguité et son sous-equi-pement technique, risque d'être, dans sa nouvelle ver-sion, trop petit et difficilement sion, trop peut et utificuement praticable. En particulier, l'hypothèse d'espaces de stoc-kage des meubles et objets situés dans un septième soussol apparait à béaucoup trop audacieuse, sinon trréalisable.

Plusieurs querelles intestines à préteure exhétique — il s'agissait de savoir si le projet architectural mis au point par M. Biro et Fernier devait être « plutôt haussmannien » ou plus résolument contemporain — avaient a gité la Compagnie depuis plusieurs mois.

Il y a quelques jours, l'un des opposants au projet, Me Tajan, adressait à l'ensemble de ses confrères un document leur proposant un changement complet d'orientation. Estimant que l'accidentation. changement complet d'orien-tation. Estimant que l'actuel projet n'est viable ni finan-cièrement ni techniquement, il propose à la Compagnie de céder ses droits immobiliers — estimés à 33 millions de francs — dans le futur com-pleze de la rue Rossini, et d'envisager aillevrs — dans la d'envisager ailleurs — dans la partle ouest de la capitale — la construction d'un nouvel hôtel des ventes.

Le nouveau gérant de la société civile immobilière s'est donné six mois pour faire comprendre et admettre ce projet. Ce ne sera pas chose jacile. Tout invite un grand nombre de commissaires-priseurs à demeuser dans le quartier où ils exercent leur ministère depuis plus d'un siècle. D'autres objections soulignent la difficulté de concevoir un hôtel des ventes tèle dans sa diversité: la cohorte des grands et riches amateurs, la joule des autres amateurs et chineurs de toute sorte et le groupe, non négli-geable, des marchands.

MICHEL KAJMAN.

dennes et Mms Jean barwa.
Jonehay,
Pierre, Guy et Marie-Gabrielle,
sont heureux d'annoncer la n
sance de
Elizabeth,
22 not sance de

Elizabeth,

A Charleville-Méxières, le 23 novem

Mariages On nous prie d'annoncer le — On nous pric d'annoncer le mariage de Mile Cécile Emery, Mile du docteur et de Mine Jacques Emery, avec M. Jean-Jacques Bertrand, fils de M. et Mine Marc Bertrand, Lyon, le 20 novembre 1976.

On nous pris d'annoncer le décès de Mme Paul BAUDOUIN, née Noémi Risier-Schoen, survenu le 15 novembre 1976, dans sa quatre-vingt-dix-neuvième année. Les obsèques religieuses ont eu lieu dans l'intimité.
54, rue Perronet, 92200 Neuilly-sur-Seine.

nistration et le personnel du Crédit chimique, ont le profond regret de faire part du décès de M. Frédèric REEBIGIER, administrateur et ancien préside de la banque de 1967 à 1972.

- Mms Jean Deleuze, Et ses enfants, ont la douleur de faire part du

ont la douleur de faire part du décès de M. Jean DELEUZE, survenu accidentellement le 24 octobre, dans sa cinquante et unième année.

Un service religieux aura lleu le 2 décembre, à 11 h. 30, à l'église Saint-Piarre du Gros-Caillou, 92, rus Saint-Dominique, Paris (7°).

- La direction et le personnel de la société Forex Neptune, font part du décès de M. Jean DELEUZE, directeur adjoint des opérations de forage en mer du Nord. Un service religieux aura lieu le 2 décembre, à 11 h 30, en l'église Saint-Pierre du Gros-Caillou, 92, rus Saint-Dominique, Paris (7°).

— M. Hubert Grunwald, son file. Mile Liliane Grunwald, sa belle-Mile Liliane Grunwald, an neven, actur, M. Donald Grunwald, son neven, Et toute la familla, ont la douleur de faire part du décès de Mine Thérèse-Hubert GRUNWALD, survenu le 20 novembre 1978, munie des sacrements de l'Eglise.

La cérémonis religious et l'Indumation, au cimetière du Père-Lachaise, ont eu lieu le mèreredi 24 novembre 1978, dans la plus stricte intimité.

Cet avis tient lieu de Saire-part.

épouse,
Ses enfants, petits-enfants, frères,
Ses enfants, petits-enfants, frères,
sours, beau-frère, belles-sours et
toute la famille,
ont la douleur de faire part du
décès de
M. Albert KITMACHEB,
survenu la 23 novembre 1976.
Les obsèques auront lieu le vendredi 25 novembre 1976, à 19 h. 30,
an cimetière de Vaux-le-Fénil, près
Melun (Seine-at-Marne).

Le personnel des établissements
Pierre Olivier ont la douleur de
faire part du décès de
M. Albert KITMACHER,
survanu le 23 novembre 1976.

- Nous apurenous le décès, mardi

— Nous apprenons le décès, mardi 21 novembre, de M. Marceau LAURENT, ancien député.

[Né le 9 janvier 1901 à Wahagnies (Nord), Marcaeu Laurent avait adhéré dès son plus jeune âge à la S.F.L.O. Ancien Secrétaire général de mairie, il avait été étu maire de Wahagnies en 1930 à la soite du dicès de son père, qui gérait déjà cette commune. Conseiller général du conton de Pont-à-Marcq, il avait été étu député de la sixième circonscription du Nord en 1962, mais avait son fils, M. André Laurent, qui a repris le siège à l'U.D.R.

Marceau Laurent, ancien ministre socialiste, maire honoraire de Lille.]

- Le grand chancelier, le conse de l'ordre et les compagnons de la Libération ont la grande douleur de faire part du décès de André MALKAUX.

Andre MALKAUA,
compagnon de la Libération,
survenu à Paris le 23 novembre 1976
à l'âge de soirante-quinze ans.
Les obsèques et l'inhumation ont
eu lieu le 24 novembre 1976 dans
l'intimité à Verrières-le-Buisson.

Nos shonnés, bénéficiant d'une réduction estr les invertions du « Carnel da Monde », sous priés de joindre d leur envoi de texte nue des dernières bandes pour justifier de cette qualité. M. Gilbert Marion, son fill.

Mine Danielle Girerd-Potin, as fille,
Et toute la famille,
ont la douleur de faire part du décès de
M. Pierre MARION,
survenu le mardi 23 novembre 1976.
La levée du corps aura lieu le vendredi 26 novembre 1976. à 7 h. 30.
Cht avis tient lieu de faire-part.
22 rue Jacob, 75006 Paris.

- La famille de
M. Haymond MIELOT,
ancien contrôleur général de police,
médallie de la Régistrance,
croix de guerre,
chevalier de la Légion d'honneur,
pris de faire part de som décès,
survenu accidentallement le 6 novembre.

Les obsèques ont eu lieu à Sedar dans l'intimité familiale. Résidence d'Angoulème A 1, 34000 Montpellier.

— Nimes, Tours.
Le docteur Marcel Penin,
Mme veuve Eugène Machet, née
Blondszu, et ses enfantz,
Le docteur et Mms Michal Penin
et leurs enfantz. Le docteur et Mine Michal Penin et leurs enfants,
M. et Mine Marc Penin et leur fille,
M. et Mine Jean-Luc Fanin,
Tous leurs parents, sillés et smis,
ont la douleur de faire part du décès de
Mine Marcel PENIN,
née Renée Blondeau,
survenu à Nimes, le 18 novembre 1975.
Les obsècues ont en lieu le sa-

1975.
Les obsèques ont en lieu le sa-medi 20 novembre 1975, dans la stricte intimité familiale.
11 bis, rue des Bénédictins, 30000 Novembre 2. alies des Erables, ... 37000 Tours.

— Mme Yves Pierre-Benoist,
M. et Mme Jean Pierre-Benoist de
Vaubuzin et leur fille,
Et toute la famille,
ont la douleur de faire part du
décès de
M. Yves PIERRE-BENOIST,
premier conseiller juridique
du ministère des affaires étrangères,
officier de la Légion d'honneur,
croix de guerre 1939-1945.
Conformément à sa volonté, les
obsèques ont eu lieu dans la plus
stricte intimité.
5, avenue Welschinger,

tricte intimité. 5. avenue Welschinger, 78220 Viroflay, 4534 Annandale, Virginia, E.U.A.

petits-enfants Miles Jeanne et Marie Terroine, 

 Les familles Darmoni, Perez, remercient bian sincèrement toutes les personnes qui se sont associées à leur douleur lors du décès de Mme veuve Victor DARMONI,
née Marcelle Ferez.
La prière du mois aum lieu le
samedi 27 novembre au 46, avenue
Marcel-David, 94-Choisy-le-Roi.

Messes anniversaires

- Des messes à l'intention du docteur Antoine LANET, décèdé le 28 novembre 1974, seront dites à Peyriac-Minervois (Aude), au couvent quartier Saint-Antoine.

Cérémonies religieuses

— La cérémonie religieuse prévue à la mémoire de Mme CLEMENT, ancienne directrice de l'Ecole d'éducateurs, leu le mardi 7 décembre 1976, à 18 h: 30, à la paroisse du Bon-Pasteur, 177, rue de Charonne, Paris-11°.

Communications diverses Roland Bou-Chedid, avocat libanais, reçoit au 17, boulevard Garibaidi, 75015 Paris, Tél. 567-84-16.

Soutenances de thèses DOCTORAT D'ETAT

- Samedi 27 novembre, à 14 heures, université Panthéon-Sorbonne, amphithéâtre Richelleu, M. Amin Guirguis : « L'effort de l'Egypte pour l'indépendance de 1922 à 1837 ».

— Samedi 27 novembre, à 14 heures, université de Paris-Sorbonne, amphithéâtre de Martonne (institut de géographie), M. Bernard Dumas : Recherches géomorphologiques dans le Levant espagnol, entre les plaines de Valence et de Carthagène ».

— Samedi 27 novembre, à 14 heures, université de Paris-Sorbonne, amphithéâtre Descartes. M. Jean Lanhar : « Contribution à l'étude d'uné scripta diplomatique en Lorraine, âctes en langue vulgaire antérieure à 1271 conservés dans le département des Vosges ».

— Samedi 27 novembre, à 14 heures, université de la Sorbonne nouveille, saile Octave-Gréard, M. Michel Perrin : « David Garrick, homme de théâtre ».

— Samedi 27 novembre; à 14 heures, université de Mantarre, salle C-25, Mme Thérèse Vichy, née Legrand : « Rupért Brocks ».

Visites et conférences VENDREDI 26 NOVEMBRE

1

100

- -//--

- <u>A</u>

VENDREDI 26 NOVEMBRE

VISITES GUIDEES ET PROMENADES. — Caisse nationale des
monuments historiques, 11 h., entrée,
place du Trocadéro, Mme Zujovic :
« Exposition Claude-Joseph Vornet ».
— 14 h. 45, 42, avenus des Gobelins.
Mms Philippe : « La manufacture
royale des Gobelins ». — 15 h.,
6, place des Voges, Mme Aliaz : « La
maison de Victor Rugo ». — 15 h.,
entrée de l'exposition su Grand
Palais, Mme Garnier-Ahlberg :
« L'Amérique vue par l'Europe ». —
15 h., musée du Louvre, porte Demon,
Mme Saint-Girons : « La peinture
vénitienne, de Véronèso à Guardi,
dans les collections du Louvre ».

18 h., Grand Palais : « Puvis
de Chavannes » (A.V. P.). — 15 h.,
métro Cardinal-Lemoine : « Les jardins de la rus Mouffetard, ses clochards » (A travers Paris). — 15 h.,
17, qual d'Anjou : « Hôtel Lauzun »
18 h. Grand Palais : « Le cinquantenaire de l'Expo des arts décoratifs 1225 » (Ame Enger), — 15 h.,
façade, portuil de droite : « NotreDame » (M. de La Roche). — 14 h. 30,
musée du Louvre, porte Denon ;
« Les appartaments des rois de
Prance » (Paris et son histoire). —
14 h. 30, 10, rue Rameau, à Versailles : « Le baillage et les carrés
du vieux marché ».

CONFERENCES. — 20 h. 30, bibliothèque Beaugrenelle, 36, rue Emeriau, MM. B. Cacèrès, J.-P. Rioux,
P. Gry : « Poittique cuiturelle du
front populairs ». — 20 h. 30, bibliothèque Beaugrenelle, 36, rue Emeriau, MM. B. Cacèrès, J.-P. Rioux,
P. Gry : « Poittique cuiturelle du
front populairs ». — 20 h. 30, bibliothèque Beaugrenelle, 36, rue Emeriau, MM. B. Cacèrès, J.-P. Rioux,
P. Gry : « Poittique cuiturelle du
front populairs ». — 20 h. 30, il his,
rue Keppler : « Les rêves » (Loge

Historie seit 1945 »; M. René Rémond : « Tendances récer recherches bistoriques en Fra

Le SCHWEPPES Bitter Lemon, regardez descendre sa pulpe.

 COROT, spécialiste de la tapisserie imprimée main, signée par les plus grands artistes contemporains. Cartons exclusifs. Tirage limité. COROT, 65, Champs-Elysées - 4° étage. Tél.: 225-36-59.

# Les Tailleurs

CLUB DES GRANDS CISEAUX

- AN BERCEVILLE, 4, bd Malesherbes 265.36.28
- XX BUNTLEY, 29, rue de Marignan 225.59.36. AAA COURTES, 33, rue Marbeuf - 225.04.81
- AA CAMBOURAKIS, 97, bd Raspail 548.22,23 A.L. GUERIOT, 17, rue de Choiseul - 742,47.12
- XXX LORYS, 33, av. Pierre-I\*-de-Serbie 720.80.46
- AA PITTARD, Succi de J. CARETTE 225.20,21 XX QUIN, 2, place des Victoires - 233.75.05
- XX A. SCHLERET, 7, rue d'Artois 359.17.66 XX TALON, 62, av. Bosquet - 551.11.64 et 705.87.36
  - AA de 2500 F à 2800 F AAA 3500 F



# Du 20 au 30 Novembre dans toute la France

### **CREDIT EXPRESS** POSSIBILITÉ I<sup>cro</sup>TRAITE EN 197 REPRISE INSTANTANCE LIVRAISON IMMÉDIATE

**GARANTIES EUROCASION** 

SUR VOITURES SELECTIONNÉES



DES VOITURES DE TOUS LES PAYS ATOUS LES PRIX.



Les centres EUROCASION de votre région

ENTEUR., 1177121, bd Jean SEZONS, 1 et 3, pt de Lárine. SEAUMONT-SUR-OFSE, 1 me Lárin.

# 26 ARRIVENT, 482 CHANGENT DE PLACE.

# **Voici le classement des 500 premiers** groupes français dans le numéro "5.000" du Nouvel Economiste.

CFF Elf-Aguitaine SGPM PUK **GDF** Shell France 10 Sacilor RNUR SNCF BSN-GD ESSO-SAF Schneider SA Française Pétroles BF EMC Air France 23 24 Air Liquide 26 Thomson-Brandi Citroën SA Solmer Automobiles Citroen Roussel Uclaf Creusot-Loire Lafarge Marine Wendel Chrysler France Mobil Oil France Pernod-Ricard 42 Sogébail 43 Fiat France 44 L'Oréai 45 Générale Or 46 CFAO Générale Occidentale Honeywell Bull Chargeurs Réunis SA Dassault Bréguet 49 50 51 Finextel Codetel Générale des Eaux Aéroport de Paris 54 55 56 57 58 59 **6**0 CGM Snecma Kodak Paihé SA SLEE Compagnie des Compteurs SCOA 64 65 66 Au Printemps SA 67 68 Ciments Français Hauts Fourneaux de la Chiers Française du Ferodo 70 Poudres et Explosifs BRGM Frse Nouvelles Galeries Réunies Pierrefitte Auby Port Autonome de Bordeaux Compagnie Salins du Midi Dollfus Mieg Ato Chimie Pollet Pricel 76 77 78 79 80 Alspi Chantiers de l'Atlantique Camaud SA Sommer Allibert Kléber Colombes Source Perrier Liges Automobiles M. Berliet Nobel Boze Hachette Lyon Alemand Louyot Chatillon Commentry Siache Office National des Forêts Moulinex SA SEB SA Babcock Fives Générale Sucrière

Delmás Vieljeux Agence Havas Casino Guichard Perrachon 104 105 Navigation Mixte Shell Chimie Générale de Chauffe Lyonnaise Carrefour Martel et Cie Cogifi Esso Chimie Localrance Ciments Vicat Générale de Fonderie La Télémécanique Electrique La Rochette Cenpa Sté du Pipeline Sud-Européen Jacques Borel International Screg Lambert Frères et Cie SKF CIFP Ufimeg Roquette Frères Rousselot SA Bel Vache Qui Ri Financière Lesieur Frse Transports Maritimes Aussedat Rey Gazocéan Pechelbronn 3 M France Union de Brasseries Dumez SA Prétabail Routière Colas Ugimo Saint Frères Total Chimie Cie Navale Worms Sinvim Générale des Engrais Forges de Gueugnon Consortium Général Textile Boussois SA CEM Electricité de Strasbourg Sté des Usines Chausson Lesieur Cotelle Agache Willot Lainière de Roubaix Poclain Brasseries Glacières Int. Club Méditerranée SCAC CGCT Félix Polin 166 167 Sovirel Fougerolle Groupe Maison Familiale 169 170 Aciéries de Pompey Radar Moteurs Leroy Somer 175 John Deere SA Merlin Gerin Foncière Lyonnaise Locabail Auto La Redoute Union pour l'Habitation 180 Fenwick SA Chantiers de La Ciotat SAGA 182 183 Sperry Rand France Limagrain SAT 185 186 Sucre de St-Louis Bouygues Ascinter Otis 188 189 Mumm et cie Olida et Caby 191 Legrand Chapelle Darblay Galeries Lafayette 193 194

Cie Industrielle Maritime

Union Laitière Normande

Astra Calvé

Cie Optorg

Prouvost Masurel

Rêmy Martin Sucrerie Bouchon et Pajot Sté du Louvre Dunion SA 205 206 Eternit Sceta Crouzet SA Simnor Locindus 211 Lille Bonnières Colombes Essilor International Publicis SA Stein Industrie Parisienne Chauffage Urbain Chaussures André Entreprise Jean Lefebyre De Dietrich et Cie Campenon Bernard Ciments d'Origny Paris Rhône SA Les Presses de la Cité Citroen Sté Commerciale Air Inter Mercedes Benz France Tuyaux Bonna 234 235 236 237 238 239 Nozal Bajl Equipement Pompes Funébres Générales Robert Bosch France Electricité Eaux de Madagascar Sté des Vins de France G. Leroy A. Herlicq et Fils Belle Jardinière Acièries Paris et d'Outreau Le Carbone Lorraine Codhor Les Piles Wonder Uncac 266 267 Euromarché Glaces Findus Const. Métal. de Provence 269 270 Veuve Clicquot Ponsardin Manufrance Saupiquet Rougier et Fils Unelco 275 276 277 278 Produits du Mais Forges de Saulnes et Gorcy Turbomeca Henkel France SEV Marchal 279 280 281 Gaz de Bordeaux 282 283 284 285 286 287 288 289 290 291 292 293 294 295 296 297 298 299 300 Sablières de la Seine Ateliers Chantiers de la Loire Coop. de Consommation Kali Sainte-Thérèse Bennes Marrel Révillon Frères SA Héritiers de G. Perrin Viniorix PLM SA NCR France Cogedim Schlumberger et Cie Travaux Hydrauliques Cérabati GBA Agia Gevaert Comptoirs Modernes Trapil

Cana Coop General Foods France Ortiz Francarep 307 308 CFEM Office Comm. Pharmaceutique Céraliment - Lu Brun Huiles Goudrons et Dérivés Eurocom SA 315 Imminvest Senalle Maubeuge 321 323 324 325 326 327 326 329 330 331 Coopérateurs de Chambaone Merrel Toraude Economats du Centre Goulet Turpin Delalande SA 332 333 334 335 336 337 338 341 342 343 344 345 346 347 Primagaz Mosellane des Eaux Eaux du Nord Cie des Signaux Carboxyque Française Lipha GUAEM · Facom Heurtey SA Hôtels Concorde 350 351 Olivetti France Papeteries de Gascogne Girec Motobécane 353 354 Lucas France Butyl 357 Papiers Peints Lerov 358 359 360 361 Trailor SA Palais de la Nouveauté Lubrizol France 363 Luchaire 365 366 367 370 371 372 373 374 375 376 377 378 389 389 389 391 392 393 394 395 396 397 399 Escaut et Meuse Trouvay et Cauvin Rhin Rhône Astral Albra Sicar Cofradel Grands Moulins de Pantin Grands Travaux de l'Est Novacel Tioxide SA André Roudière et cie Socipar Safic Alcan Dubigeon Normandie Bernard Moteurs Eaux et de l'Ozone Fichet Bauche Schaffer et cie Coop. de Bretagne STEF Tréfileries Châtilion Gorcy Genvrain Aciers Fins de l'Est Amenagement Urbain Trane Générale de Géophysique Sucrerie d'Arcis-sur-Aube UII Groupe Seiri-Cime Arbei Industrie Sucrerie d'Origny Norton SA Sanal Eco Application des Gaz Guyomarc'h

Entrepôts Gares Frigo. St Raphael 405 Laiterie de Haute-Normandie Laurent Bouillet 406 Sofresid Forgeage at Décolletage Dong Trieu Eugène Schollès SA Engrenages et Réducteurs Phonogram Union Indus. Blanzy Ouest Rossignol SA Pathé Cinéma 422 423 Lanson Nordon et cie Brossette Roure Bertrand Duponi Mécanique Aérona La Ruche Picarde Piper Heldsleck Pierre Fabre Laminoirs Tréfileries de Lens Eurolysine 435 436 437 438 440 441 442 443 444 445 446 447 448 449 450 451 Bignier Schmid Laurent Cope Aliman Europe Riet Razel Frères L'Allobroge Damart Serviposte 452 453 454 455 456 457 458 460 461 Armosig Massiot Philips Unidel Poulain Schmid Arbal Cible SA Pipe-line Méditerranée Rhône Van Cleef et Arpels Roquefort SMCI Dalle et Lecomte 465 466 467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 L'Express Jaeger Cousin Frères SA Coop. Flandre Artols Ocefi Gaumoni Pec-Rhin Sucres et Denrées Falencerie de Sarreguemines Sodireg Chambon 479 480 Technip St Dupont 481 482 483 Omya SA Rivière Casalla Courtaulda SA 484 485 486 Voiron et Desgorges 487 488 489 Secar Française BASF Sapvin Marseillaise et de Madagascar 490 491 492 493 494 495 496 497 Marnier Lapostolle Promodes Simotra Alsthom Savoisienne Claudel Roustang Galag Deville Monoprix 498 499 Amreo

### "5.000" BON DE COMMANDE

198 199

à découper et à renvoyer avec votre paiement au NOUVEL ECONOMISTE, Edition "5.000" - 17, rue d'Uzés, 75063 PARIS Cedex 02. Veuillez m'adresser le nombre d'exemplaires de "5.000" que je vous

indique ci-dessous, au prix unitaire de 52 F (franco de port pour

Nombre d'exemplaires (pour toute commande supérieure à 20 exemplaires, nous consulter).

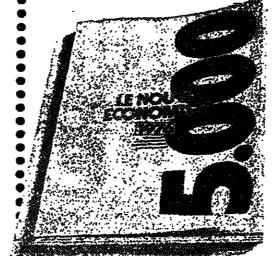
Paiement joint (chèque bançaire ou chèque postal 3 volets à

l'ordre du NOUVEL ECONOMISTE).

Code postal Ville

France Métropolitaine).

Adresse



### "5.000" est envoyé automatiquement aux abonnés du Nouvel Economiste. Si vous n'en faites pas partie, demandez votre exemplaire dès aujourd'hui.

Chaque année, le monde des affaires attend la parution du "5.000", classement des premières entreprises françaises et européennes. A la suite d'ENTREPRISE, LE NOUVEL ECONOMISTE publie maintenant ce dossier unique en France - indispensable pour mesurer et comparer les performances des leaders de l'économie française.

500 Union indus. et Maritime

Le "5.000" 1976 vient de paraître.

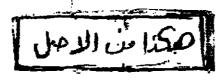
Quels sont les grands perdants et les grands gagnants parmi les 5.000 premiers groupes français et les 1.000 premiers européens? Vous le découvrirez dans "5.000", ainsi que plus de 40.000 informations chiffrées sur les entreprises qui vous intéressent : activités principales, C.A., capitaux propres, effectifs, cash-flow, valeur ajoutée, bénéfices déclarés, principaux animateurs... 40.000 informations que vous souhaiterez avoir sous la main tout au long de l'année.

Si vous n'êtes pas abonné au NOUVEL ECONOMISTE, renvoyez vite le bon ci-contre pour recevoir votre exemplaire du "5.000".

# LE NOUVEL ECONOMISTE

Edition "5.000"

17, rue d'Uzès, 75063 PARIS Cedex 02



### DÉFENSE

#### Le général Haig : les capacités militaires de l'Union soviétique excédent ses besoins de défense

a La capacité militaire de tagent pas, 3-t-il ajouté. notre l'Union soviétique excède consi-dérablement ses besoins en ma-cléaires sont des armes politi-tière de simple défense de son ques. 2 tère de simple dejense de son territoire », a estimé, mercredi 24 novembre à Paris, le général Alexander Halg, commandant suprême des forces alliées en Europe, devant les représentants de la presse anglo-américaine en France. « Les Soviétiques ne par-

#### NOMINATIONS MILITAIRES

Sur la proposition de M. Yvon Bourges, ministre de la guerre, le conseil des ministres du mercredi 24 novembre a approuvé les pro-motions et nominations suivantes:

● AIR. — Sont nommés : directeur de l'infrastructure de l'air, le général de brigade aérienne Roger Unrig : adjoint an directeur de la recherche et des moyens d'essais (DRME) à la délégation ministérielle pour l'armement, le général de brigade aérienne Roger Antiphon.

Est placé en deuxième section reserve), par anticipation et sur sa demande, le général de corps aérien en congé de personnel na-vigant Jacques Le Groignec.

● ARMEMENT. — Sont nom-més : président de la commission més: président de la commission des inventions, l'ingénieur général de première classe Jean Picard, qui garde ses fonctions d'adjoint au directeur technique des constructions aéronautiques; chef du service technique des télécommunications de l'air, l'ingénieur général de deuxième classe Michel Bergougnioux. Est placé en deuxième section (réserve), par anticipation et sur

(réserve), par anticipation et sur sa demande. l'ingénieur général de deuxième classe Michel Bignier.

● MARINE. — Est nommé commandant l'arrondissement maritime de Rochefort, le contreamiral René Besnault. Sont placés en deuxième sec-tion (réserve), par anticipation et sur leur demande, les contre-amiraux Alexandre du Gaigneau de Champvallins et Jean Chau-

 ■ TERRE. — Sont admis en deuxième section (réserve), par anticipation et sur leur demande, l'ingénieur général de première classe Pierre Le Caignec et le général de brigade Gérard de Royer-Dupré.

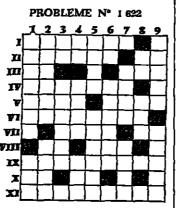
cléaires sont des armes politiques. 3
Le général Haig a attiré l'attention de son auditoire sur le fait que le sentiment de sécurité en Europe, llé à la supériorité qualitative de l'armement occidental sur la supériorité quantitative des forces du pacte de Varsovie, s'affaiblissait chaque jour davantage. Il a constaté l'existence, chez les Soviétiques, d'une volonté de concentrer leurs ressources et leurs efforts pour rattraper l'écart technologique entre l'Est et l'Ouest. l'Est et l'Ouest.

l'Est et l'Ouest.

Le commandant suprème des forces alliées en Europe estime, d'autre part, que l'accroissement des forces soviétiques aux frontières de l'Europe centrale est tel. aujourd'hui, qu'il donne à Moscou la possibilité de lancer une attaque sans la nécessité de disposer de renforts considérables. Cette situation implique, pour l'OTAN, que les alliés bénéficieraient d'un délai d'avertissement moindre en cas d'offensive soviétique. Mais le général Haig a tenu à expliquer cas d'oneisive sovietaque. Mais is général Haig a tenu à expliquer qu'il rejetait a l'idée que les Occi-dentaux sont outnérables à une attaque surprise » et que « les Soviétiques pourraient manœuvrer Soviétiques pourraient manacurrer sur le Rhin dans les quarante-huit heures ». Selon le général américain, les Occidentaux ne risquent pas d'être pris au dépourvu, mais ils auront moins de temps pour renforcer leurs unités stationnées en Europe avec des frances venues des États.

des troupes venues des Etats-Unis ou du Royaume-Uni. Le général Haig a souligné, en conclusion, que, seule la présence permanente de troupes de l'al-liance atlantique sur le sol euro-péen, et pas seulement sur les flancs nord et sud de l'OTAN. pouvait donner à une diploma-tie occidentale des moyens de maîtriser une crise créée par

• Les Soviétiques ont reussi Les Sonietques ont reussi-leur premier tir, depuis un sous-marin, d'un missile à têtes mul-tiples à longue portée, a-t-on appris mardl 23 novembre dans les services de renseignements américains. Cette expérience réus-sie marque une étape importante pour la mise au point du missile SSNX-18 dont la nortée devrait. pour la mise au point du missie SSNX-18, dont la portée devrait être de 7 400 kilomètres. Le SSNX-18 sera le premier missile à têtes multiples soviétique lancé depuis un sous-marin (un même missile transportant plusieurs ogives nucléaires dont chaque tra-jectoire peut ou non être indé-pendante). — (A.P.)



I. Commerce illicite. — II. La dernière chose à faire : Prend dernière chose à faire!; Prend son temps en toutes circonstances.

— III. Participe; On le traite comme un chien. — IV. Grande, chez l'écureuil. — V. Pas fade; Coin humide. — VI. Corps. gras. — VII. Plus qu'il ne faudrait; Possessif. — VIII. Fut décapité; Familler an chimiste. — IX. Implique un grand souci de distinction. — X. Fin de participe; Un point dans l'eau. — XI. S'y entendent à vous couper le souffle.

#### VERTICALEMENT

1. Manque de débouché; Ne put cacher une certaine corruption — 2. Dur ou tendre, est toujours doux; Vieux poids lourds. — 3. Symbole; Emerge à peine. — 4. Désinence verbale; Il avait de bonnes raisons d'être morose; Toujours emporté par l'Amour (inversé). — 5. Vocable colonial; Craquent sous la dent. — 6. Commence traglouement: Accommomence tragiquement; Accommodées par des Caennais. — 7.
Organe de droite ou de gauche;
Ce n'était pas le respect qui l'étouffait. — 8. Eau douce; Recouvre. — 9. Chambre d'ami Plis durables.

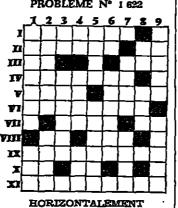
Solution du problème nº 1621

I. Astuce; Pl. — II. Cervelle. —
III. Im; El; Our. — IV. Séminaire (culte). — V. Lattes. — VI.
Lieur; P.S. — VII. Mes; Radia. - VIII. Ode ; Uri. - IX. Sinis-tres. - X. SL ; Ré. - XI. Esca-

Verticalement

GUY BROUTY.

#### MOTS CROISÉS



Horizontalement

1. Acis; Masse. — 2. Semelle; Ils. — 3. Tr; Maison. — 4. Uvéite; Dira. — 5. Ceintures. — 6. El; Aéra; Tri. — 7. Lois; Durée. — 8. Peur; Pire. — 9.

#### Liste officielle pes sommes A PAYER, TOUS CUMULS COMPRIS, AUX BILLETS ENTIERS W S FINALES et W NUMEROS GROUPES PAYER PAYER

L P Z	NOWEHOS	L	PAICH	<u> </u>	NUMEROS		17160
1	611 991 91 151 15 681 42 581 49 721	tous groupes tous groupes groupe 3 groupe 2 groupe 4 surres groupes groupe 4 guites groupes	F. 500 500 2 000 5 000 100 000 5 000 100 000 5 000	7	7 117 8 677 17 957 91 157 15 687	groupe 3 subres groupes groupe 4 subres groupes groupe 1 subres groupes groupe 2 groupe 2	F. 5 000 7 000 5 000 1 000 100 000 5 000 1 000 000 20 000 2 000 000
2	91 152 2 972 15 682	groupe 3 groupe 3 autres groupes groupe 2	2 000 5 000 1 000 5 000		898 91 158	autres groupes tous groupes groupe 3	50 000 500 2 000
3	91 153 0 973 2 723	groupe 3 groupe 2 autres groupes groupe 3 autres groupes	2 000 5 000 1 000 5 000 1 000	8	3 178 15 688 9 79	groupe 4 autres groupes groupe 2 tous groupes tous groupes	5 000 1 000 5 000 70 220
	15 683 7 663	groupe 2 groupe 2 autres groupes	5 000 10 000 1 000		599 719 91 159 0 539	tous groupes tous groupes groupe 3 groupe 4	570 570 2 070 5 070
4	84 114 91 154 7 944	tous groupes tous groupes tous groupes groupe 3 groupe 1 autres groupes groupe 2	220 570 2 070 5 070 1 070 5 220	9	3 399 15 689 4 729	autres groupes groupe 3 autres groupes groupe 2 groupe 3 autres groupes	1 070 5 070 1 070 5 070 10 070 1 070
5	276 91 155 15 885. 9 515 30 075	tous groupes groupe 3 groupe 2 groupe 1 autres groupes groupe 2 autres groupes	500 2 000 5 000 10 000 1 000 100 000 5 000	0	200 740 91 150 9 610 15 680 3 450	tous groupes groupe 3 groupe 3 groupe 3 autres groupes groupe 2 groupe 2 autres groupes	500 500 2 000 5 000 1 000 5 000 10 000
6	26 91 156 1 236 2 126 9 696	toos groupes groupe 3 groupe 1 autres groupes groupe 2 autres groupes groupe 3 autres groupes groupe 2	150 2 000 5 000 1 000 5 000 1 000 5 000 1 000 5 150			groupe 2 autres groupes groupes autres groupes autres groupes ANCHE DE LA TE-CATHERI	10 000 -1 000 100 000 5 000
7	27 497 0 107	tous groupes tous groupes groupe 1 autres groupes	150 500 5 000 1 000	76	TIRAGE D PR LE 1	U 24 NOVEMBRE OCHAIN TIRAGE or DECEMBRE 1976 OUEN (Saine-Maritime)	1976

12

19

20

### MÉTÉOROLOGIE

TIRAGE No 27

# **AUTOMOBILE**

#### DEUX AUTOMATISMES DIFFÉRENTS

transmission permet d'effacer les-

Quant au reste, il pourra satisfaire

les amateurs de sécurité « à la

Volvo : les pare-chocs sont bien

visibles, la calsse est lourde (ce

qui, joint au tempérament sous-vireur

de la voiture, est très sensible dans les virages alternés, mais c'est éga-lement le cas pour la Chrysler 2L),

les ceintures à enrouleur envahissent les places arrière, le tableau de bord

est constamment éclairé et l'éclairage

Silence

Il faut encore noter une absence

quasi complète de bruits aérodynami-

ques et un confort sonore remar-

quable en vitesse stabilisée. La 343

est une trois portes : l'accès aux

places arrière est aisé et la ban-quette s'escamotte facilement pour

passe de 380 dm3 à 1 200 dm3. Le

hayon arrière est évidemment prati-

que, mais le seuli de chargement

est trop élevé. L'habitabilité, enlin,

8 CV (141 centimètres de largeur, à

l'avant et à l'amère) est gâchée à

l'arrière par un tunnel de transmis-

sion trop important. Mais les quatre places de la 343 sont larges, un peu

ermes, mais confortables grace à une

Bien conçue, malgré des glaces

arrière fixes, la 343 est une familiale

compacte (4.19 mètres de long).

agréable tant par sa présentation que

par sa conduite. Mais sa consom-

mation reste élevée (8,5 litres à

11 litres entre 75 et 120 kliomètres-

heure de moyenne) et il lui manque un peu de luxe pour justifier son prix.

★ Prix: 30 480 F. Consommation (normes UTAC): 7,6; 10,4; 11,7.

MICHEL BERNARD.

suspension souple.

bien que supérieure à la plupart de

agrandir le volume du coffre

de nuit est excellent.

l'équipament est soigné et comp

sautes d'humeur du conducteur.

# **VOLVO 343 : UNE SUPER DAF A LA SCANDINAVE**

Entre la boîte automatique chère de route satisfaisante, aux perfor aux Américains (91,6 % du parc) mances très moyennes (mais large-- et dont les Européens s'accommodent peu à peu (même Ferrari moyennes « légales » sur autoroute), svec sa recente 400 « automatic » et le système à variation continue mis au point par Daf, le choix est affaire de tempérament : la première autorise une sélection manuelle des rapports et permet d'obtenir de bonnes performances, pourvu que le moteur le permette (c'est le cas de la Simca-Chrysler 2 L, voir plus ioin) ; la seconde n'offre qu'une marche avant et une marche arrière, c'est tout. Encore faut-il ajouter que cette demière est bruyante au démarrage (avec une impression de transmission qui patine), mais que les à coups et les surrégimes sont impossibles.

La dernière Volvo, la 343, a adopté la technique Daf. Ce n'est pas étonnent, après l'absorption de la firme holiandaise par les Suédois, il y a deux ans : la 343 était déjà un projet avance, auquel les techniciens de Göteborg ont donné une touche scandinave. Les inconditionnels de la transmission Variomatic ne seront donc pas surpris par la 343, qui n'est. du point de vue technique, qu'une super-Daf 66: moteur Renault de 1 397 centimètres cubes (8 CV), transmission similaire mais renforcée et améliorée, essieu De Dion à l'arrière. il en résulte une volture à la tenue

#### A L'HOTEL DROUOT

**YENTES** 

#### Vendredi

 2 - Bibliothèque M. X... Chasse, vènerie, pèche. S. 8 - Art nouveau et Déco, tabix, sculpt., céram., obj. d'ameublement. Mcubles par Rauhlmann, Guimard.

S. 11 - Meubles, objets art XVIIIe. S. 14 - Falenc., porcel., by bij., tabl. S. 15 - Art Extrême-Orient.

PALAIS GALLUERA Vente à 21 h. - Expos. 11 h. à 17 h.

Dess., tabl. med., bronzes and Coll. Sucha Guitty et à divers amateurs.

### A REVOIR ment suffisantes pour soutenir des

Autre volture automatique et soule française livrée comme tel d'origine, — la Simea-Chrysune nouveauté. Elle a raté son des années, le modèle s'est amélloré et ses atouts méritent d'être reconsidérés.

CONFORT. — Malgré une sus-

PERFORMANCES. transistorisé comme sur les 1397/1308) qu'à celles de la bolte automatique qui s'adapte natu-reliement à tous les styles de conduite.

75 et 120 km/h de moyenne). Blen équipée, la Simca-Chrys-

тоуеппе. — М. В.

# SIMCA-CHRYSLER 2 L:

lancement en 1970 mais, au fil

pension un peu ferme, la 2 L est une bonne routière. Ses sièges moelleux sont largement dimensionnés et leur finition est remarquable tant à l'arrière qu'à l'avant. L'impression générale est celle d'une volture cossue est celle d'une volture courte dans laquelle cinq personnes peuvent voyager à l'alse. Le ni-veau sonors reste bon en toutes circonstances et la volture se prête particulièrement blen à l'installation d'un sutoradio de qualité (cet équipement sera livré en série dans le courant de

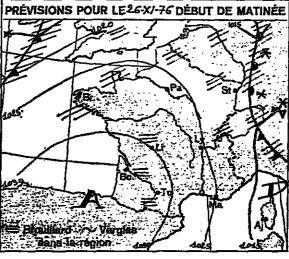
PERFORMANCES. — Avec 118 ch DIN, et bieu qu'elle soit lourde, la 2 L se signale par une forte puissance à la tonne (environ 186 ch/t., ce qui est supérieur à la 584 TI ou à la EMW 520 par exemple). Ses ac-célérations — et ses reprises brillantes sont autant dues aux qualités du moteur (à allumage

PRIX. — Proposée 31.480 P (soit 1600 P de plus que la 343), la 2 L reste compétitive dans la classe des 11 CV où elle se distingue par sa sobriété remarquable pour une voiture automatique (9 à 10 litres entre

ler 2 L est malheureusement affligée d'une planche de bord viellotte et d'une ligne démodée. C'est la raison principale de son insuccès. Un s remake » de cette table tant elle est proche de la grande routière idéale de classe

PROCHAIN TIRAGE LE 1er DECEMBRE 1976





23

VALIDATION JUSQU'AU 30 NOVEMBRE APRES-MIDI

NUMERO COMPLEMENTAIRE

10

Evolution probable du temps en France entre le jeudi 25 novembre à 8 heure et le veudredi 26 novembre

Les hautes pressions centrées sur le proche-Atlantique dirigeant un courant perturbé qui circule de l'Atlantique aux les Britanniques, puis à l'Europe cantrale. La Prance

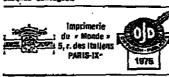
#### Journal officiel

Sont publiés au Journal officiel du 25 novembre 1976.

DES DECRETS ● Modifiant le décret n° 55-113 du 2 avril 1955 portant règlement d'administration publique pour l'application de la loi n° 48-50 du 12 janvier 1948 relative aux droits de plaidoirie et du décret n° 54-1253 du 22 décembre 1954 relatif à la Caisse nationale des barreaux;

Fixant les modalités d'application de la loi nº 78-1501 du 21 novembre 1973 aux avocats ayant la qualité d'ancien pri-sonnier de guerre et d'ancien combattant.

Edité par la SARL. le Monde. Gérants : lacques Fahyet, directeur de la publication. Jacques Sahyageot.



Reproduction, interdite de tous arti-cies, sauj accord arec l'administration. Commission paritaire des journaux et publications : nº 57437.

vendredi.

Ce jour-là, le temps sera encore assez frats le matin des Pyrénées au Polton et au Massif Central, avec, sous les éclaireles, des gelées dans l'intérieur. On y observera cependant des brouillards et qualques nuages bas de vallées. Dans la journée, le temps y sera assez ensoleillé, et les températures s'élèveront. Des éclaires persisteront évalement sur le cles persisterent également sur le sud des Alpes et les régions médicies persisterunt également sur le sud des Aipes et les régions méditerranéennes, où les vents, de secteur nord, seront encore assez forts.

Sur le reste de la France, le temps sera souvent très nuageux, parfois brumeux Quelques faibles pluies ou bruines se produiront, surtout le matin, près des côtes et sur les montagnes près des frontières du Nord-Est et de l'Est (flocons de neige épars vers 800 mètres). Quelques pluies un peu mieux organisées se produiront dans la soltre sur l'extrême Ouest et le Nord-Ouest, où les vents tournacont au sud-ouest en se rénforçant un peu.

Les températures varieront peu par rapport à celles de jeudi.

Jeudi 25 novembre, à 7 houres, la pression atmosphérique réduite au nivesu de la mer était, à Paris - Le Bourget, de 1030,6 millibars, soit 773 millimètres de mercure.

Températures de premier chittre indique le maximum enregistré su cours de la journée du 24 novembre; le second, le minimum de la nuit du 24 au 23) : Alaccio, 15 et 2 degrés; Biarritz, 9 et 0; Bordeaux, 9 et - 2; Brest, 11 et 7; Caem, 8 et 6; Cher-bourg, 9 et 9; Ciermont-Perrand, 5

Biarritz, 9 et 0; Bordeaux, 9 et -2;
Brast, 11 et 7; Casn, 8 et 6; Cherbourg, 9 et 9; Clermont-Ferrand, 5
et 1; Dijon, 8 et 2; Grenoble, 4 et 1;
Lille, 8 et 7; Lyon, 8 et 0; Marseille,
9 et 5; Nancy, 5 et 2; Nantex, 8 et 0;
Nice, 14 et 6; Paris - Le Bourget, 6
et 5; Pau, 9 et -4; Perpignan, 10
et 6; Bennes, 10 et 4; Strasbourg, 6
et 3; Tours, 5 et 2; Toulouse, 8
et -1; Pointe-à-Pilre, 28 et 25;
Températures relevées à l'étranger;
Alger, 15 et 7 degrés; Amsterdam, 10
et 8; Athènes, 10 et 3; Berlin, 3
et -1; Bonn, 7 et 6; Brutelles, 7
et 8; Iles Canaries, 21 et 17; Copenhague, 2 et -5; Genève, 6 et 2;
Lisbonne, 14 et 5; Londres, 10 et 2;

Madrid, 13 et —4; Moscou, —2 st —4; New-York, 4 et —1; Palma-de-Majorque, 14 et —1; Rome, 14 et 1; Stockholm, 2 et —11; Téhé-ran, 16 et 6.

# Le Monde

Service des Abonnem ABONNEMENTS

3 mois 6 mois 9 mois 13 mois PRANCE - DOM. - TOM.

'90 F 160 F 232 F 360 P TOUS PAYS ETRANGERS PAR. VOIE NORMALE

188 P 355 F 523 F 690 F

ETRANGER (BRI MISSRECIES) L.— RELIGIQUE - LUXEMBOURG PAYS-BAS - SUISSE PAYS-BAS - SUISSE 125 F 230 F 235 F 440 F II. - TOXISTE

163 F 385 F 445 F 599 P Par voie zérienne tarif sur demande

Les abonnés qui paient par chèque postal (trus volets) vou-dunt blen joindre es chèque à leur demande.

Changements d'adresso défi-nitifs ou provisoires (deux semaines ou plus) : nos abonnés sont invités à formuler leur demande une semaine au moins svant leur départ.

Joindro la dernière bando d'envol à toute correspondance, Venillez avoir l'obligezoire de rédiger tous les noms propret en expirales d'imprimerie.

LECONOMIST

The state of the s

The state of the s

Mme Françoise Giroud, secré-taire d'Etat à la culture, à qui taire d'atat a la culture, a qui a été confié le soin d'organiser cette manifestation, a déclare dans la soirée du 24 novembre à Antenne 3 que la musique de la Garde républicaine jouerait la Marche junèbre sur la mort d'un heros, orchestration d'un extrait de la sonate pour piano opus 36 de Beethoven. Il est envisagé aussi de faire entendre ou réentendre à l'assistance la voix d'André Mairaux par la diffusion de l'enregistrement de l'un des grande discour au caricana de l'anne

vision, pour servir d'intermé-

dialre, de courroie de transmis-

alon entre la masse et l'élite, il

ne faut pas être ou plutôt ne pas

peraltre trop intelligent, trop

calé, trop au fait du sujet traité.

C'était le cas, mercredi, sur

Antenne 2 de Georges Bortoli. li évoquait André Mairaux avec

l'admiration contiante, hésitante,

de cas organisateurs de voyages

dans des pays éloignés réputés

pour leur beauté, dont ils ne

savent p a s grand-chose en

Ce qu'il savait, lul, ce qu'il croyait savoir — il avait sa

petite idée, et il y tenait - c'est

que cette rageuse, cette cons-

tante interrogation d'André Mai-

raux sur l'art répondait à ceile.

harcelante, de la mort. Ses

Invités ne l'ont pas contrarié :

c'était absolument cela, il avait

raison. Après quoi, très simple-

ment, ils ont répondu à ses

questions, les nôtres. A com-

mencer par André Mairaux d'ail-

leurs oui exposait clairement

pour la première fois à l'écran

- nous avons revu des extraits

se conception de l'univers des

formes. Ne craignant pas d'en-

nuyer en se répélant, il prenait

Comment était-it quand vous

l'avez connu à dix-neut ans,

est-ce qu'il savait déià tout, est-

ce qu'il étudiait tout, demandait-

on à Clara Mairaux, sa première

temme, rôle difficile, en l'occur-

rence, délicat. Elle a élé par-

falte, spontanée, discrète, Elle

nous a parlé de la formidable

avidité d'André Mairaux, de sa

son lemos.

partisans cióturera les cérémonies. Les déclarations, témoignages, condoléances continuent cependant d'affluer de toutes parts. Plusieurs chefs d'Etat ou de gouvernement ont encore adressé des télégrammes au président de la République ou au gouvernement français, notamment MM. Abou Sadat Mohammed Sayem, prési-Sadat Mohammed Sayem, président de la République du Bangladesh, et Félix Houphouët-Boigny, président de la République de Côte-d'Ivoire. A Athènes, M. Constantin Caramanils, premier ministre grec, a expriné publiquement son émotion, tandis que M. Plotr Demitchev, ministre soviétique de la culture, adressait un télégramme à son homologue. un télégramme à son homologue français.

#### L'hommage de l'Assemblée nationale

En France, l'Assemblée nationale a écouté son président, M Edgar Faure, qui a déclaré en ouvrant la séance de mercredi après-midi : « André Malraux nous a quittés. Les circonstances ont fait que c'est à notre intention qu'il a délivre son dernier message. Le 12 mai dernier, devant

santé, de leurs voyages et de

la taçon dont lis étalent allés

détendre un front populaire, à peine vainqueur en France aue

II y avait là un ami de tou-

jours, un chanoine, très inquiet en 1958 de la solution envisagée

drame algérien. Mairaux l'avait

rassuré, l'avait convaincu de la

détermination du général à ren-

dre son indépendance au pays.

Jean Lacoulure confirmait : pour l'Algérie, pas de problème.

Ce qui le surprenait, lui, il ne s'en cachait pas et on lui en

savait gré, c'était l'évolution de

l'internationaliste des années 30 au nationaliste des années 40. Le

déléqué à la propagande du

R.P.F. croyait alors de son

devoir d'aller porter la bagarre

en province et en banlieue pour

délendre la liberté d'expression

menacée, à ses yeux, par un

parti que l'un de ses ancièns

collaborateurs au ministère de la

culture désignait sans le nom-

mer d'un « suivez mon regard »

de la Condition humaine sur

cette terre qu'il avait tant voulu

marquer 2 On en chercheit On

ne lui a pas trouvé de postérité.

Lul-même élève de Barrès, il

ne laissalt pas de disciple, sinon

Régis Debray. Ce qu'il nous aura

donné c'est peut-être une ma-

nière, nouvelle en son temps.

d'approcher et de rapprocher les

grands problèmes de civilisation.

ou'ils scient d'aujourd'hui ou

CLAUDE SARRAUTE.

le trace laisserait l'auti

pas très franc du collier.

déjà menacé en Espagne.

SUR ANTENNE 2

En toute simplicité

d'exprimer le recueillement de l'Assemblée dans le deuil de la nation tout entière.» M. Raymond Barre a associe le gouvernement à cet hommage.
Au Conseil de Paris, le groupe
Paris-Majorité a d'ores et déjà
demande que « le nom d'André

d'élaborer une charte des libertés.

il tint un propos parjois angoisse, tout en formulant le souhait que nos sociétés industrielles soient capables de sécréter une noérelle

sagesse. La sienne nous accompa-gnera desormais. A l'heure où

cette grande présence devient une inoubliable leçon, il m'appartient

à laquelle il a tant donné de sa pensée et de son action ». A l'Institut Charles-De-Gaulle (5, rue de Solférino, 75007 Paris), on déclarait, mercredi soir, que plus de dix mille personnes étaient déjà venues signer le qui le restera jusqu'au 26 novembre à 22 heures. Au secrétariat d'Etat à la

culture, où est ouvert (rue de Valois, 75001 Paris) un autre registre, une délégation d'élèves de l'Ecole nationale d'administration de la promotion André-Mal-raux en cours de scolarité ont Malraux soit donné à une voie de la capitale, honorant ainsi insirit sette phrase : a Il restera un exemple pour ceux qui ont choisi de se consacrer au service de l'Etat et de la France.» l'illdstre écrivain et l'hérolque combattant, en hommage de la

Cie DES COMMISSAIRES - PRISFIIRS DE PARIS

Ventes aux enchères publiques

DROUOT - RIVE GAUCHE GARE D'ORSAY - 7, QUAI ANATOLE-FRANCE 75007 PARIS - Tél.: 544-38-72 - Télex 270-906

Sauf indication particulière, les expositions ont lien la veille des ventes de 11 heures à 18 heures, LUNDI 29 NOVEMBRE (Exposition samedi 27)

S. 1. - Bel ensemble d'obj. d'art t d'ameubl. Mobil. XVIII. XIX. 15 Boisgirard, de Heckeren. S. 2. - Bibelots, Linge. Mobilier. S. 12. - Tableaux mod. Armes, M. Conturier, Nicolay. M. Brame, Lorencesu, Glain.

et objets d'art prov. château de

LUNDI 29 ET MARDI 30 NOVEMBRE (Exposition semedi 27) S. 15-16. - Important ensemble de mobiller rustique. M<sup>∞</sup> Ribault-Menetière. Lenormand. LUNDI 29, MARDI 30 NOVEMBRE, MERCREDI 1" DECEMBRE

(Exposition samedi 27) S. 8-9-10. - Collections de M. de Picard, Tajan. - Ma Rousseau, B... Tableaux, meubles et objets MM. Antonini, Pacitti, Fromanger, d'art du XVIII° siècle. Ma Ader, Dillée, Lacoste. Berthéol.

MARDI 30 NOVEMBRE (Exposition le 29)

S. 11. - Céramique. M® Boisgi-rard, de Heeckeren. M. Vander-meersch. S. 14. - Monnaies. Médailles. Pla-MM. Vinchon, Roudillon. MARDI 30 NOVEMBRE

5. 7. - Livres, Ameublement, — Mª Bolsgirard, de Heeckeren.

MERCREDI 1" DECEMBRE (Expostion mardi 30 novembre) S. 1. - Coll. de M. de B... et à chinoises. Tableau à musique. Evers. Objets de haute curiosité. Bronzes, Lustres. Bx meub. rust. et Ader, Picard, Tajan. M. Ch. et style. — M\* Delorme, M\* de atton. S. 3. - Grav. Table. Dent. Robes

JEUDI 2 DECEMBRE (Exposition mercredi 1") S. 9-10. - Instruments de musi- M. Vatalot. que. Mr. Ader, Picard, Tajan. S. 12. - Mobiller 1930, M. Oger. VENDREDI 3 DECEMBRE (Exposition jeudi 2)

S. L. - Meubles et objets d'art XVIII<sup>c</sup>. M<sup>cs</sup> Ader, Picard, Tajan. MM. Lacoste.

S. S. - Timbres. — M<sup>cs</sup> Ribault-Menetière. Lenormand. S. S. - 4<sup>e</sup> vte baron Roig. Meub. Jossigny. Me Deforme.

S. II. - Armes. Etains and. Obj.
d'art. Me Boisgirard, de Heeckeren.

M.M. Glain, Boucaud. Lefuel, Manuscrits de Gérard de Nerval. Mª Ader, Picard, Tajan. MM. Gué-

S. 3. - Bibelots. Bons meubles, for Champetier de Ribes, Ribeyre, S. 4. - Bon mobil. anc. et style. Ms Godeau, Solanet, Audap.

— MM. Giain, Boucaud, Lefuel, Praquin', S. 19. - Tableaux anc. Meubles d'époque et de style. Argenterie. Bijoux, Me Pescheteau, S. 20. - Bx Mbles style. Me Bondu. VENDREDI 3 DECEMBRE à 21 h. (Exposition de 11 h. à 18 h.) S. 13. - Art negra. M. Roudillon. Me Bolsgirard, de Heeckeren. SAMEDI 4 DECEMBRE (Exposition vendredi 3)

S. 18. - Extrême-Orient, Me Loudmer, Poulain. SAMED! 4 DECEMBRE à 15 h. (Exposition de 11 h. à 14 h. 30) S. S. - Jeannie Dumesnii, Me Robert.

> PALAIS GALLIERA 10, avenue Pierre-Is-de-Serbie (75016), 730-02-20

LUNDI 29 ET MARDI 30 NOVEMBRE à 14 h. 30 (Exposition Somedi 27 de 14-18 - 21-23 h. Dimanche 28 de 11-18 et 21-23 h.) Dessins. Tableaux anciens. Pâtes | à sulfures. Meubles et objets d'art tendres Sèvres. Vincennes des collections baron Fh. de Rothschild. prince W... et divers. Coll. coste, J.-P. Fabre. de verres à pied anglais gravés ou

LUNDI 29 NOVEMBRE à 14 h. 30 (Exposition samedi 27 : 14-18 h.) 21-23 h. Dimonche 28 : 11-18 h. et 21-23 h.) Importants tableaux du XVIII<sup>e</sup>. letto et Ph. Mercier. Me Godeau, Fragonard et attribués à Cana-Solanet, Audap. M. Touzet.

JEUDI 2 DECEMBRE à 14 h. et 21 h (Exposition mercredi 1" de 11-18 h. et 21-23 h.) A 14 h. – Import, tableaux anc. Auguste Paris 1775, Objets de vitr. Cérsmique. Objets d'art. Meubles et sièges du KVIII-. Tapisseries. A 21 h. – Orfèverie auclenne. Paire import. soupières par R.J. Monuale.

#### HOTEL MEURICE 228, rue de Elvoli (75001), 260-38-60

MERCREDI 1" DECEMBRE à 14 h. 30 (Exposition 30 novembre de 10-19 h. et 21-23 h.) Tablx anc. Orfévr. anc et mod. Mª Loudmer, Poulain. MM. Ansorcelaine de la Chine. Släges et leubles des XVII° et XVIII° s. —

JEUDÍ 2 DECEMBRE (Expostion mardi 30 de 11 à 18 h. et de 21-23 h. Mercredi 1" de 21-23 h. Jeudi 2 de 11-17 h.) Importants tableaux modernes. Sculptures. Art contemporain. — ≃ Loudmer, Poulain.

Etudes annoncant les ventes de la semaine — ADER. PICARD, TAJAN, 12, rue Pavart. (75002), 742-68-23
— LE BLANC, 32, avenue de l'Opèra (75002), 073-99-78
— BOISGIEARD, de HEECKEREN, 2, rue de Provence (75003), 770-81-36
— BONDU, 17, nue Prouse (75002)

DU, 17. rue Drouot (75009), 770-36-16. MPETIER DE RIBES, RIBEYRE, MILLON, 14, rue Drouot (75009), 770-00-45 COUTURIER, NICOLAY, 51, rue de Bellechasse (75007), 555-88-44 DELORME, 3 rue de Penthière (75008), 265-57-63 GODEAU, SOLANET, AUDAP, 32, rue Drouot (7509), 770-15-53 -770-67-68 - 553-17-33

AURIN, GUILLOUX, BUFFETAUD, TAILLEUR (anciennement RHRIMS, LAURIN). 1. rue de Lille (75007). 280-34-11 - LOUDMER, POULAIN, 30, place de la Madeleine (75008), 073-99-40 - OGER. 22, rue Drouot (75008), 223-39-65

PESCHETEAU, 16, rue de la Grange-Batelière (75009), 770-88-38
 RIBAULT-MENETIERE, LENORMAND, 12, rue Hippolyte-Lebas

ARTS ET SPECTACLES

### Musées

#### M. MULLENDER DIRIGERA LE CENTRE DE CRÉATION INDUSTRIELLE

M. Jacques Mullender vient d'être nommé directeur du Centre de création industrielle, département du centre trielle. département du Centre Georges-Pompidou.

Il aura fallu six mois, après le déclenchement de la crise du C.C.I. qui avait dès le mois de mai dernier entraîné le départ de M. Mathey, directeur de ce dépar-tement du Centre Beaubourg, puis de son adjoint, M. François Barré, pour lui trouver un nouveau

D'emblée, la question de la suc-cession reposait sur le profil du candidat : devalt-ii être un pra-ticien ou bien un administratif ? ticien ou bien un administratif?
Jusqu'à la semaine dernière un
nom semblait avoir été retenu:
M. Ionel Schein, architecte bien
connu et personnalité dynamique
qui promettait de lancer à travers
le C.C.L. un programme d'initiation des Français à l'architecture
et au design.

tion des Français à l'architecture et au design.

Il fut reçu par Mme Françoise Giroud, secrétaire d'Etat à la culture, qui aurait trouvé en lui « l'honne de la situation ». Présentée par la direction de Beaubourg, la candidature de M. Schein a franchi l'obstacle du secrétariat d'Etat à la culture, mais butait plus haut. C'est finalement un « administratif » qui a été choisi.

été choisi.

L'existence du C.C.I. a été marquée par des conflits. Créé pour faire connaître aux Français la production industrielle des objets quotidiens, il peut devenir plus largement un instrument d'analyse de la production de l'architecture et de l'urbanisme. En fait, un outil de critique ayant une portée bien plus immédiate et opérante qu'une exossition de peinture, aussi exposition de peinture, aussi provocatrice soit-elle. Puisque la matière même qui occupe le C.C.I., c'est l'environnement ur-bain dans la vie quotidienne.

Honnétement mené, cet orga-insme peut d'un côté être une irremplaçable source d'informa-tion intelligente de l'usager sur la civilisation de la ville. De l'autre, informer nos industriels sur l'étendue de la compétition à laquelle ils doivent faire face dans la production des élè-ments d'architecture industrielle et d'objets de consorumation. et d'objets de consommation. Enfin, en offrant au public sco-Enin, en citrant au public sco-laire une problématique sur la-quelle l'école traditionnelle ne s'est jamais penchée. Cette politique, le C.C.I. a les moyens de la mener à l'échelle de la France, antant par une activité d'exposition à Beaubourg

et en province, que par la pu-blication de matériel de réflexion et d'éducation. Ne dispose-t-il pas d'une revue, Traverses, d'un effectif de quatre-vingt-trois personnes et d'un budget mensuel de I million de francs auquel s'ajoute la possibilité de traiter des contrats d'études à l'extérieurs.

M. Mullender aura donc fort à faire au C.C.L., où il doit pré-senter pour janvier prochain l'exposition du projet Haus-Rucker pour les toits de New-York, projet qui linagine d'amé-nager en quelque sorte une ville nager en quelque sorte une ville au-dessus de la ville. — J. M.

au-dessus de la ville. — J. M.

[Né à Paris en 1925, lecenció en droit et ès lettres, Jacques Mullender est diplômé de l'Evols nationale de la France d'outre-mer. Il a occupé divers postes en Indochine et en Afrique noire de 1947 à 1962, puis, jusqu'en 1966, n effectué plusieurs missions en Afrique centrale et orientale.

Rentré en France, il fut nommé auprès du délègué général du district de la région parisienne, puis auprès du préfet de la région parisienne et du directeur des équipements collectifs, où, jusqu'en 1974, il fut chargé des programmes d'investissements scolaires et universitaires. Depuis deux sus, M. Mullender était chargé de mission auprès de la Société nationale des industries aèrospatiales.]

# Expositions

### Reigl, Pincemin, Buraglio à l'Arc

avac ses bayures, ses élans, ses retenues, ses écarts, ses arrêts, une sence des chemps de couleur qui ou d'un Newmann qu'elle se situe. se rencontrent ià. Plusieurs tolles réblanches vollées de bleu et de vioet ou muges imi d'autres relèvent d'une composition tripartite, evec un carré uni au mitieu, pour interrompre les tracés ininterrompus. Judit Reigi les appelle Déroulement. Déroulement d'un geste : celui oui imprègne de couleur la toile vierge en sulvant une tione donnée, le pli d'emballage de la toile achetée au mètre, et dont le rythme suit la marche de l'artiste le long de le tolle suspendue au mur. mais qu'elle laisse flottante. Déroule des opérations d'imprégnation des couches de couleur successives qui vont recouvrir progressivement le recto et le verso du drap... Toute une cuisine picturale qui ne se laisse pas voir. Après coup, les toiles sont tendues et montrées d'un seul côté.

Judit Relai peint depuis vingl-cina ans. Elle a d'abord eu une cériode surréaliste et pratiqué l'écriture automatique. Breton l'a prélacée. Puis elle s'est tournée vers l'« Action painting », d'où ont émercé deux séries de peintures, les Guano, dont lci, et les Hommes exposés en 1973 à la galerie Rencontres. Ce qu'elle donne aujourd'hui, développement nouveau d'une même recherche, est plein de la tranquille assurance de quelqu'un dont les expériences accumulées ont permis de décanter les moyens. Ce que fait Reigl a une teneur qui ne se mesure pas aux

Si l'on suit sa carrière, marquée par des silences et même des absences — dans les années 60, elle n'a pratiquement pas exposé, période pendant laquelle elle a laissé ses toiles vivre une vie de tapis dans son atelier, et où les piétine les taches non voulues, les débordements de la couleur d'un endroit sur un envers d'une tolle posée dessus, ont engendré ses Guano, - on s'aperçoit de la continuité de sa démarche, spontanée d'abord, qui repense les média de la peinture ensulte. La réllexion vient toujours après le geste et nourrit l'étace sui le support. la toile, les limites de la toile - qui ne sont pas contrainte initiale, car c'est seulement après que le cadrage et le découpage du champ pictural sont effectués : elle repense le dessin et la couleur, le lond et la torme, qu'elle met dans un rapport inversé. Dans ses Dérou lements, elle a une facon de faire qui s'apparente aux méthodes de supports-surfeces, et on peut penser

Des tolles partagées en deux, ho- qu'à un moment donné de son parrizontalement, par une ligne, et tout cours pictural elle a trouvé dans ce le long de cette ligne, une écriture, groupe des éléments propres à l'enrichir. Pourtant, si ces œuvres appartiennent à une famille d'esprit, c'est écriture peinte assourdie par la pré- beaucoup plus du côté d'un Rothko

Pincemin continue de monter ses centes de Judit Reigi sont ainsi pièces de couleur, mais cette tois faites, simples phrases musicales à grande échelle. Ses dernières peintures peuvent atteindre 4 et 6 mètres de long sur 3 et 4 de large. Monter D'autres ont toute leur partie basse ici s'applique aussi bien au part ponctuée de ces tracés horizontaux, de composition - découpage et assemblage de carrés et de roctangles — qu'à leur intensité chromatique. Le peintre qui a flirté un temps avec le groupe Supports-Surfaces, mais fut un des premiers à revenir des discours théoriques, n'en continue pas moins de travailler la question des médias de la peinture, et de la surface ou'il faul faire vivre, qu'il fait vivre, et autrement que par la mise en évidence d'un processus de tabrication. Sur ce terrain, il rejoint Reigi. Il ne nous donne pas à voir les étapes de sa mise à jour de la couleur qu'il extirpe d'une matière lourde et sombre et qu'il fait louer par des recports de voisinage, tout en maintenant par un cerne l'autonomie de chaque unité colorée, il travaille avec ie plat de la peinture, et pourtant on a là comme la tentation repoussée d'ouvrir le mur sur des ciels nuageux, des eaux glauques, des steppes brûlées, des orairies roussies.

> Quant & Buraglio, ses tableaux sont des fenêtres, de vraies lenêtres entières avec leurs montants de bols leurs charnières et leurs carreaux, ou en morceaux choisis. Il fallai: bien que quelqu'un y pense. Depuis le temps du tableau comme une fenêtre ouverte sur quelque chose et depuis, c'est beaucoup mis en quête de ce qu'il y avail de l'autre côté de la toile - matériellement s'entend, — il tallait bien que quelqu'un concrétise l'homo-. nymie entre le châssis du tableau et celui de la lenêtre. Mais Buraglio le fait à sa manière, en bouleversant les termes. Ses tenêtres sont aveugles, n'ouvrent sur rien — verre dépoli et caches de plastique assurent une fausse transparence, et ne renvoient qu'à la présence malérielle du cadre, souvent peint. La painture chassée du dedans trouve reluga sur le cadra. Assaz astuciaux. GENEVIÈVE BREERETTE.

Pitag

1 102 - 3 2 1 2 1 3

ANAO

No Feet

\* ARC 3, Jusqu'au 5 décembre.

Ta série complète des quatreviagts a Caprices » de Goya sera présentée à Nice, galerie des Fon-chettes, du 16 décembre au 16 janvier. Ces gravures ont été prétées par

Le chanteur péruvien Waskar Amaru » jusqu'au 28 novembre, à Il heures, salle Papin, à Paris (tél.

#### DANS LE PETIT CIMETIÈRE DE VERRIÈRES-LE-BUISSON

Les membres de la famille et Mme Florence Resnais, sa fille, a plupart des personnes venues et les membres de la famille VIIrendre un dernier hommage à André Malraux, mercredi 24 no-vembre, avaient quitté le petit personnalités du monde des aris, des amis firent leurs adieux. cimetière de Verrières-le-Euisson (Essonne) quand les employés des pompes funèbres procédèrent à la descente dans le tombeau de la dépouille mortelle de l'écrivain Un caveau nu sans pierre tombale. Il était 11 h. 45. Une porte métallique fut ensuite rabattue sur le eil en chène sur lequel avait été fixée une plaque « André Malraux-1901-1976 ».

La ceremonie fut brève. Ni discours. Ni protocole. Une longue file de voltures accompagna jus-qu'au cimetière le corbillard ocre. Le cercuell déposé sur des trêteaux fut recouvert d'une immense gerbe d'orchidées et de roses rouges. Devant, un gros cœur de roses et d'œillets blancs. Sur le côté, de nombreux bouquets, deux couronnes de l'ambassade du Bangladesh et de l'Association France Bangladesh et une couronne de Lasserre dont il était un habitué Un petit tabouret recouvert de velours mauve fut place devant

la dépouille pour recueillir les de silence fut observée par l'assis-roses et les ceillets rouges déposés tance, qui se dispersa rapidement. par ceux venus rendre un dernier hommage à l'écrivain. Après heure

Emus ou recueillis, certains se signaient, d'autres marquaient un

morin, des hommes politiques

simple temps d'arrêt. Parmi eux deux membres du gouvernement venus à titre personnel. Mme Giroud et M. Bord, l'amiral Philippe de Gaulle, Mme Geneviève de Gaulle, le général de Boissieu, gendre du général de Gaulle, Mme Jeanne Moreau, M. Marc Chagall, Mme Ludmilla Tebérina. M. Jacques-Chaban-Delmas et son épouse, MM. Pierre Lefranc, prisident de l'Association pour fidelité au général de Gaulle, Jules Muralcciole, secrétaire genéral de l'ordre de la Libéra-tion, l'amiral de La Baye, prèsident de l'Association des Français libres, Mme Christian Fouchet, M. Geoffroy Chodron de Courcel, le chanoine Pierre Bockel, ancien aumonier de la brigade Alsace-Lorraine » Des habitants du village, des anonymes vinrent dépo Le caveau refermé, une minute

La cérémonie a duré une demi-

PRÉSENCE LITTÉRAIRE BORDAS

#### MALRAUX

Sa vie, son œuvre, sa pensée par Pol Gaillard 1 vol. ill., 224 p., 11,2 x 16,6, br. : 12 F.

« Pol Gaillard possède à un haut degré l'esprit de synthèse sans jamais schématiser et l'art difficile d'être à la fois précis et vivant. Son «Malraux», dans la forme condensée d'un « PRÉSENCE » BORDAS, vaut largement de grosses thèses et de considérables essais.

P. VIANSSON-PONTÉ le Monde du 12 juin 1971

plus bed

U.G.C. MARBEUF - U.G.C. OPÉRA (angle Capucines-Dounou)

NOCTAMBULES - STUDIO RASPAIL

SAMI FREY - ALIDA VALLI

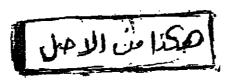
TANIA LOPERT

Le Jeu

du

Solitaire

Film (le JEAN-FRANÇOIS ADAM



### ARTS ET SPECTACLES

# Cinémo « La

#### malediction »

La branche française de Twentieth Century Fox a joue un curleux tour aux auteurs de la Malédiction, film que Richard Donner, un transfuge du feuil-leton de télévision (- Au nom de la loi, Kojak »), a mis en scène à partir d'un scénario original. aslucioux en diable, de David Selizer : en donnant à leur traduction du thre anglais The Omen, une consonance manichéenne, mis à part un tauxsens assez grossier - omen en anglais, comme le mot latin original, veut dire « présage ». -les distributeurs français ont, certes, grandement contribué au succès commercial du film dans notre pays, qui s'annonce, toutes proportions gardées, aussi consi-dérable qu'aux Etata-Unis. Ils n'en ont pas moins détourné

l'esprit. The Omen, version 1976 du horror film • (le film d'horreur, qu'illustrèrent en d'autres temps des chefs-d'œuvre comme Frankenstein et King Kong), nous prouve d'abord qu'on ne paut plus croire au sumaturel sous sa forme vulgaire. Dans l'œuvre canularesque de Donner et Seitzer, une prophétie du livre des Révélations de l'Apocalypse devient réalité : l'Antéchrist se matérialise dans la peau d'un gamin diabolique, cousin de la petite fille possédée de l'Expr-

L'histoire ne se raconte pas, elle accumule présages sinistre accidents mortels, meurtres, Elle mène à deux reprises d'Angleterre en Italie un couple de parfaits Américains, Gregory Peck, ambassadeur à la cour de Sain!-James. Lee Remick, se femme, et une gouvernante - apostat du diable - qu'incame Billie Whitelaw, l'admirable interpréte de Samuel Beckett au Royal Court

Theatre de Londres. C'est franchement plus amusant que le dernier Mel Brooks. LOUIS MARCORELLES.

\* Marignan, Quartier-Latin, Quintette (v.o.); Rio-Opéra, Gaumont-Richelleu, Montpar-nasse 83, Balzac, Fauvette, Gaumont-Convention, Murat, Caravelle, Gaumont-Cambetta (v.f.)

#### Plus bête que méchant...

SON NOM.

Exploiter la riche veine de la demonologia — dont la rentabilité n'est plus à démontrer depuis les succès remportés par Rosemary's Baby\_et l'Exorciste - est sans doute de bonne guerre. Mais il faut un minimum de sérieux. Pour relater la naissance de l'Antéchrist en s'appuyant sur le livre de l'Apocalypse, il vaudrait peut-être mieux avoir lu ce livre auparavant.

Le film la Malédiction - pour s'en tenir à ses prétentions «théologlaues = -- ne s'embarrasse pas de talles subtilités. Ainsi, le prétendu verset biblique sur lequel repose toute l'histoire -- « Quand les juits retourneront à Sion, qu'une comète traversera le ciel, et que le Saint Empire romain redeviendra puissant, alors, vous et moi, nous mourrons » - no se trouve même pas dans l'Apocalypse ! Ce serait une Invention pure et simple de l'auteur, ment inspirée d'une prophétie

Quant à la fameuse « marque de la bête ... le chittre 666 inscrit sur le cuir chevelu de ce bon pelit diable qui donne tant de soucis à ses parents, si on la trouve bel et bien dans l'Apocalypse, elle se silue sur la main droite ou le front des suppôt de Satan.

Par ses manœuvres, lil-on au chapitre XIII du dernier livre de la Bible, tous, pelits et grands, riches ou pauvres, libres et esclaves, se

Jeudi 25 novembre et vendredi 26 novembre, à 20 h. 30, au THEATRE des CHAMPS-ELYSEES, deux concerts exceptionnels de PACADEMY OF ST-MARTIN IN THE FIELDS. Au programme BACH - MOZART - HAENDEL -VIVALDI : a 4 Salsons ». Programme différent pour chaque soirée. Location FNAC, THEATRE, DUBAND et COPAR.

feront marquer sur la main droite ou sur le front et nul ne pourra rien acheter ni vendre s'il n'est marqué au nom de la Bête ou au chiffre de

- C'est ici qu'il faut de la finesse Que l'homme doué d'esprit calcule le chiffre de la Bête, c'est un chiffre d'homme : son chiffre, c'est 666. Nombreux ont été les hommes d'esprit qui, au cours des siècles, ont cherché à démasquer la Bête. On y a vu Néron, tel ou tel pape de la Renaissance, Hitter et même Henry Kissinger... Ce petit jeu s'appelle la « gematria » et cele consiste à donner à chaque lettre d'un nom sa valeur numérique dans l'alphabet

utilisé, puls d'en faire le total. Beaucoup estiment que le chiffre 666 (ou la variante 616 que donnent certains manuscrits) désignent l'en pereur Néron, qui infligea aux chrétiens les premières et plus sanglantes persécutions. La valeur numérique en hébreu des consonnes de César Néron (OSR = 100 + 60 + 200 ; NRON = 50 + 200 + 6 + 50) donne 666 (ou bien 616 și l'on prend la forme latine : QSR NRO). Le chiffre 616 correspond encore au grei

- César-Dieu - (Kaisar-Théos). Le but de ces rébus clandestins utilisés couramment dans l'Antiquité, surtout dens la littérature « subversive - d'un livre de la résistanc comme l'Apocalypse, qui devait circuler sous le manteau parmi les pretyran, sans exprimer son nom en

clair. Prendre ces chiffres à la lettre, si l'on ose dire, pour les tatouer sous la chevalure de notre graine de Satan, fait partie, avec les paratonnerres qui transpercent les prêires renégats et les chiens possédés du diable, du til blanc evec lequel est cousu ce film plus bêle que mêchant - A.W.

#### Dance

#### Les «cartes blanches» d'Avignon

Hors festival, le directeur du Théâtre municipal d'Avignon, M. Raymond Duffaut, tente d'en-tretenir dans sa ville le goût du spectacle ovec cent soixante représentations par an : opérettes, bel canto et maintenant la danse grâce à une formule originale de carte blanche ». Son objectif : offrir une chonce à de Jeunes choréaraphes en leur donnant la responsabilité d'une soirée; permettre au corps de ballet de danser autre chose que les divertissements des spectacles lyriques et de sortir un peu du répertoire classique. L'idée est bonne. Le Théâtre d'Avignon compts actuellement une vingtaine d'éléments -- des danseuses surtout --- engagés pour neuf mois par contrat reconductible d'une année à l'autre. La plupart se sont im-plantés dans la région, ce qui assure une réelle homogénéité à la troupe.

Les « cartes blanches » ne sont pas créées sur la grande scène, mais à la chapelle des Pénitents blancs, petite salle de deux cents places à tarif unique (15 francs), où le contact avec le spectateur est plus direct et où l'on peut espérer attirer un public différent et

pius jeune. La première de ces expériences fut confiée tout naturellement à Christian Taulelle, actuel directeur de la danse et soliste du théâtre. Ce jeune artiste, formé chez Rokand Petit, excellent exécutant, s'est révélé dans le choix de ses thèmes et de ses musiques comme un chorégraphe sensible, d'une inspiration peut-être un peu trop conventionnelle.

L'invité cette fois se nomme Jacques Fobre, un enfant du pays monté à Paris. Il faut le dire, le côté frelaté de son spectacle se conçoit mal sous l'égide d'une activité municipale à caractère cui-

Que la soirée soit placée sous le signe du music-hall et des va-riétés, pourquoi pos? Depuis la venue en France d'Alvin Ailev. le jozz a désormais une place priviléciée dans la danse. Mais ce que propose Jacques Fabre n'est pas du jazz ni même du cabaret ; ce sont des numéros pour boites de nuit comme on en produisait voici vingt ans dans les établissements de catégorie C; numéros égrillards, se voulant lascifs et sans humour aucun. Baudelaire sert d'alibi à une suite de tableaux animés où les projecteurs déshabillent savam ment les danseuses et enroben dans des sirops lumineux leurs poses maladroitement suggestives Tout cela est du plus mauvais goût l'excuse d'être un choregraphe. Il ignore tout de la manière de conduire le mouvement et procède

par juxtaposition de poses-clichés Denis Ganto en aura fait l'expérience. Venu spécialement du bal-let de Roland Petit comme vedette, il ique les « boys » et se déhanche consciencieusement.

Un « Électro-Bach » bien nom mé en ouverture de programme auta au moins permis d'apprécier qualité technique de la troupe et ses facultés d'adaptation. Elle ne demande au'à s'épanouir. Certains de ses éléments ont suivi le stage de Cunningham cet été et Raymond Duffaut envisage de compléter l'entraînement - jusqu'ici exclusivement classique par des cours de jazz. Ainsi réorienté vers une danse plus contemporaine, le ballet d'Avignon pourrait constituer un bon instrument de travail pour de jeunes créateurs... à condition de bien les choisir.

★ Prochâine «carte blanche», en mars 1977, à Christian Hazera, du Ballet de Wallonie.

MARCELLE MICHEL

### **Variétés**

#### BERNARD LAVILLIERS

Etienne, sous son ciel gris, son temps rudes, démissions, soumissions, certim-nuageux. C'etait l'époque ou Vince des, loin de « la haine du profond, une Taylor traversait la scène du rock avec baine fondamentale de la biérarchie et à vélo dans les mains tandis que Léo a marre. Lavilliers fait à Saint-Etienne ce qu'il y a de plus important, de plus la rencontre de Jean Dassé, et, dans la vrai. Cela représente quelque chose compagnie de ce dernier, on lui e ex- d'unique. Cela aide les gens à sortir plique » un peu la vie. Il quitre l'asine, d'eux-mêmes. Cela est un acte d'amour : mais, s'il ecrit dejà des mélodies, des textes, il n'essaie pas encore d'entrer dans l'innivers du rock er de la chanson. Il devient boxeur, fait même quelques combats professionnels. Puis le hasard le conduit au Brésil, dans le Nord, là où l'une des musiques les plus riches du monde a ses racines. Lavilliers y vir, le temps d'apprendre la langue, de s'imprégner des systèmes, du corur da pays. Quand il revient en France, il forme

entin son propre groupe. Il y a dix ans qu'il chance. Mais cela fait six ans qu'il en vit, grâce surrout aux circuits rock de la province, en jouant dans de petites salles de trois à quatre cents places. Il a beaucoup tra-vaillé la musique, effectué ses propres recherches à partir du rock et de la musique noire. Depuis deux aus, il a su créer une complicité forre, profunde avec un groupe de trois musiciens (clavier, batterie et percussion, guitare basse).

Aujourd'hui, Betward Lavilliers se ne à Paris. D'abord au Théstre de la Ville (jusqu'an 27 novembre), puis au Théane Fonnine. Du monde ouvrier d'où il vient, Lavilliers a conservé la chaleur, le goût du vécu, l'amour du l

Son pète étant tourneur sur métaux, mavail bien fait. La vie sent aujourd'hui Bernard Lavilliers est d'abord entré à la mort, alors révons d'une autre plal'usine à seize ans. C'était à Saint- nête loin de certaines illusions, habiun costume en quir noir et une chaîne des cons, du quotidien es du tatal » Lavilliers aime le spectacle, les grands Ferré chantait Tes rock, coco et Yen éclas musicaux. Pour lui, la scène, c'est < 0 m porte-moi lois de la zone, vers des pays chagrins, vers des pays fragiles, vers des pays dociles.

L'arrivée su grand jour de Bernan Lavilliers est un évé CLAUDE FLÉOUTER.

\* Théâtre de la Ville. Jusqu'au 27 novembre, à 15 h. 30. \* Théâtre Fontsine, du 29 novem-bre au 11 décembre, à 20 h. 30.

# **lci et là...**

GRÈVE A CHAILLOT

Le personnei du Théâtre national de Chaillot, réuni en assemblée le mercredi 24 novembre, a décidé de se mettre en grève et d'arrêter la production des spectacles en préparation. Cet arrêt de travail a êté voté à la cuite d'une notification du ministère des finances, imposant à la direction du Théâtre national de Chaillot de résorber avant la fin de cette année un déficit de 900 000 F.



100 F franco (France)

UN EVENEMENT DANS L'EDITION CINEMATOGRAPHIQUE

**EDITIONS CINEMA 76.** 6, rue Ordener, 75018 Paris

UGC ERMITAGE (v.o.) LES 3 SECRETAN (v.f.)

REDFORD HÖFFMAN "LES HOMMES **DU PRESIDENT"** 

LE MARAIS

L'AMOUR

BLESSÉ



Une mise en scène fascinante' LE MONDE/J. SICLIER

MARIGNAN PATHE VO - ELYSEES LINCOLN VO - QUINTETTE VO IMPERIAL PATHE VI - GAUMONT GAMBETTA VI - MONTPARNASSE 83 VI périphérie : LES FLANADES Sarcelles - ALPHA Argenteuil LE PERRAY Ste Geneviève des Bois - BUXY Boussy St-Antoine CALYPSO Viry-Chatillon - UGC Poissy



**CHANTS ET MUSIQUE** DE L'EMPIRE INKA

#### **WASKAR AMARU**

chantera l'épopée des Andes la rébellion de TUPAC AMARU

THÉATRE LE NOUVEAU CARRÉ, 5, RUE PAPIN DERNIÈRES REPRÉSENTATIONS 25-26-27 NOVEMBRE - 21 h, 30



#### CONNAISSANCE DU MONDE

DE L'AVENTURE

Marcel ISY-SCHWART sous relaters AU PAYS DU RYTHME ET DE LA COULEUR Rio - Indiens - Orchidées - Piranhas - Olseaux-mourhes - Carnaval de Bahi

L'AVENTURE técit et films couleurs de Jacques CHEGARAY Casabianca - Rabat couleurs de Jacques CHEGARAY Meknès MARRAKECH ET SES PALAIS - FES, LA MYSTERIEUSE - ZAGORA YOLUBILIS ET SES TRESORS - FANTASIA AUX 250 CAVALIERS - FEERIE DU SUD

PLEYEL - Dimanche 12 décembre, 14 h. 30 - Mardi 14 déc., 18 h. 30 et 21 h L'HIVER A QUÉBEC

CANADA L'HIVER A L'OUEST Récit et nouveau André PETIT

Spiendeurs de l'automne . La lutte des hommes contre l'hiver - Carnavai de Québec - Capture des caribous - Aventure du pétrole - La route de l'Alaska - Grand Rodéo de Caigary - Missionnaire du bout du monde.

STVY . ENTREPOT . LA CLEF

"Un an avant Akerman avai	sa stupenani t déjà choisi s	e "Jeanne Die! a yoie de cinéa:	ste."
CHANTAL AKTAMAN		NIELS ARESTRU	CLAIRE WALTHON
		DM FOLM PC	CIANTAL AUGUMAN



su Théâtre National de Chaillet et au Théâtre de la Porte Saint-Martin A.A. THEATRES D'ARTHUR ADAMOY

GILLES DE RAIS LA DISPUTE LOIN

FOLIES BOURGEOISES

LE TARTUFFE

D'HAGONDANGE

Andre-Louis Pennetti

LES ESTIVANTS MERE COURAGE ET SES ENFANTS LA SEULE PIECE DE

HENRY MILLER LA FORTUNE DE GASPARD

### **ABONNEMENT**

Prix des places de 12 à 25f Pour recevoir le formulaire d'abonne ment, écrire à Théâtre Notional d Chaillot - 75116 Paris ou téléphon 553.74.27 postes 233 et 262 et 704.86\_80 (collectivités).



#### SALSON LYRIQUE

Mercredi

MEYERBEER LES HUGUENOTS Lebrus, K. Clarks, A. Vanzo, Massard, J. Bastin, W. Roy, N. Jones D. Johas NGGY, GRCEL PHILHARMONIQUE Dir. Henri GALLOIS

### PRESTIGE DE LA MUSIQUE

ORCH. NATIONAL DE FRANCE Dir. K. KONDRACHINE Soliste : V. TRETIAKOV Prokofiev - Tchaikovski

### MUSIQUE DE CHAMBRE

6 décembre à 20 h. 30

F. SCHMITT - TOK-THAT THIET G. HUGON - JANACEK avec J. Castegner, P. Hengue, R. Caster, A. Gantiez, G. Dangain, J. Merata, E. Fontan-Binache

### MUSIQUES SACRÉES

des BLANCSà 20 t. 30

PURCELL - BRITTEN Sol. J. PARTRIDGE, S. ROBERTS Newvel Orch. Philipponimum et B.B.C. Singers Dir. John POOLE

NOUV. ORCH. PHILHARMONIQUE

RADIO-FRANCE

Dir. Uri SEGAL Salistes: L. YORDAIOFF, S. ARMSTROMS WAGNER - GLAZOUNOY MALKER

### ORCH. NATIONAL DE FRANCE

Dir. Willi Boskovsky Sel G. JANOWITZ, N. GEDDA Mozert, Braims, Yen Reznicek Lehar, J. Strauss, Jos. Strauss

#### E. Strauss, Kalman MUSIQUE AU PRÉSENT

L ALEXANDER - R. YAILLANT WEBERN - XENAKIS Solisto : A. RINGART Ensemble Instrumental do NOUY, ORCH, PHILARMONIQ 11 décembre | Dir. J.-P. IZQUIERDO

#### CYCLE D'ORGUE

Jean LANGLAIS Franck - Tournemire - Langials Lucation: RAGIO-FRANCE, salies et agences

LarSaina 14h30 16h30 18h30

de S.M.EISENSTEIN

#### LOCATION OUVERTE FOUR LES RÉVEILLONS



### Au MAYOL

LA NOUVELLE SUPER REVUE

de MARC CAMUS

# **Bouquets de Nus**

Musique de François BETTI Orchestre Les SAFARI Réservations : 770-95-88.

THÉATRE DANIEL SORANO Vincennes. Métro Béroult 78, rue de la République 374-73-74

Vendredi 26 novembre - 21 h. récital unique

**CATHERINE SAUVAGE** 

# Concerts Barg

GRANDS CONCERTS PLEYEL

Lundi 29 NOVEMBRE ORCHESTRE DE CHAMBRE BERNARD THOMAS

ÉRIC HEIDFSIECK (piano)

BEETHOVEN-MOZART Lundi 6 DECEMBRE ORCHESTRE. DE CHAMBRE

DE MUNICH Direction
Hans STADLMAIR

ERNESTO BITETTI (guitare) HAENDEL-RODRIGO VIVALUX-STRAVINSKY. SALLE PLEYE, 201. 30

LOCATION: SALLE, DURAND, FNAC of AGENCES

**MARIGUAN PATHE** 

LE FRANÇAIS • GAUMONT THEATRE

# MONTPARNASSE PATHE - QUINTETTE Őt toujours PRIX GONCOURT ANDRE PIETRE DE MANDIARGUES

Sylvia Kristel est aussi belle que

dans Emmanuelle J. de Baroncelli \*\*

Un des plus beaux films de l'année. ROBERT RAYMOND HAKIM

# **SPECTACLES**

# théâtres

Les salles subventionnées Comedia-Françaisa, 20 b. 36 : Lorenzaccio. Chalilot, Gemier, 20 h. 15 ; les Esti-Canality, States, 20 c. 18 Col se meurt (moirte réservée). Petit Odéon, 18 h. 30 : le Paradone sur le comédien.
TEP, 20 h. 30 : 2 E 2 M (Collectif Musical International de Champians). gny). etit TEP, 20 h. 36 : Dialogues d'erilés.

Les salles municipales Nouveau Carré, 28 h. : Parole de femme (salle Papin) : 20 h. 30 ; Ballet folkiorique roumain ; 21 h. : Irène ou la Résurraction ; 21 h. 45 : Waskar Amaru (salle

Papin). Théatre de la Ville, 18 h. 30 : Bernard Lavilliers ; 20 h. 30 : l'Echanga.

Les autres salles

Ateliar, 21 h.: Monsieur chasse.
Blothektre-Opira, 21 h.: la Servante.
Centre caltanel des Amandiers,
20 h. 30 : Sale quart d'heure pour
Spechypsnik et Coolsweety.
Ceatre culturel du X., 21 h.: Nous
t'almeums sur ring de coral.
Centre culturel du Marais, 21 h.:
la Vita Nuova.
Coupe-Chou, 20 h. 30 : Je n'inagine
pas ma vie demain.
Daunou, 21 h.: le Portrait de Dorian
Gray. Gray.
Sdouard-VII, 21 h.: Amphitayon 38.
Espace Cardin, 21 h.: le Genre
humain.

humain.
Galérie 55, 21 h.: Voipone.
Gymnase - Marie - Beil, 21 h.: Une
aspirine pour deur.
Buchette, 20 h. 45 : la Cantatrice
chauve; la Lacon.
La Bruyère, 21 h.: Pour 100 briques,
"" a nite sian maintenant. t'as plus fish maintenant.

Madeleine, 20 h. 30 : Pesu de vache.

Matherins, 20 h. 50 : Pesu de vache.

Michel, 21 h. 10 : Happy Sirthday.

Michel, 21 h. 10 : Happy Sirthday.

Michedière, 20 h. 45 : Acapulco,

Madama.

Madame.
Moderne, 31 h.: Qui est qui?
Montparnasse, 20 h. 30 : Même heure.
l'année prochaine.
Mouffetard, 20 h.: la Musica; les
Ezux et Forêta; 22 h.: Philippe
Bixot, mime.
Kouveautés, 21 h.: Nins.
CEuvre, 20 h. 45 : le Scénario.
Le Palace, 19 h.: Visite à Locus
Solus.

Poche-Montparnasse, 20 h. 45 : Isaac et la Sage-Femme. Récamier, 20 h. 30 : Tout contre un petit hois. Studio des Champs-Siysées, 20 h. 45 : lea Dames du jeudl. Théitre d'Art, 20 h. 30 : l'Amant arabe. Théitre des Arts, 20 h. 45 : le Jardin de craie.

Théâire de la Cité internationale.

La cinémathèque

la Resserve, 21 h. : Pasolini. — Grand Théâtre, 21 h. : la Viande et les Stolles. Théâtre des Deux-Portes, 20 h. 30 : Lettres à mon fils. Théâtre d'Edgar, 20 b. 30 : D'homme à homme.
Théàtre de l'Epicerie, 20 h. 30 : la Glace à trois faces ; 21 h. 30 : le Prix Martin.
Théâtre Essakon, 20 h. 30 : Notes : 22 h. : Viergs.
Théâtre du Manitont, 20 h. 39 : Dom

Ques.

Robino, 20 h. 30 : Georges Brassens.

Concert. Mayol., 21 h. 15 : Bouquet de nus.
Olympia, 21 h. 30 : Michel Sardou.
Renaissance, 21 h. : Cuy Bedos.

Opérettes ·

et comédies musicales Bouffes-Parisiens, 20 h. 45 : la Belle Hélène. Elysée-Montmartre, 20 h. 15 : Ginette Lacaza. Gaité-Montparnasse, 20 h. 30 : Tu es un chie type, Charlle Brown. Marigny, 21 h. : Nini la Chance. Les cafés-théâtres

Les cajes-theures

Au Bec III., 20 h. 30 : Pulcharia;
21 h. 30 : Tes commas fou;
22 h. 30 : Nadine Mons; 0 h. 15 :
Béves orientaux.
An Vrai Chic parisien, 18 h. 30 :
Fais pas la sourde oreille, Ludwig;
21 h. : J.-P. Sévres; 22 h. 15 :
Pendant les travaux; 1s fête
continue.
Les Bianca-Manteaux, 20 h. 30 :
J. Bois; 22 h. : les Jeannes;
22 h. : Atain Nitchaeff.
Café d'Edgar, sails I, 21 h. : le
Désert rose; 22 h. 45 : la Frappe.
— Saile II. 22 h. 15 : Deux Suisses
au-dessus de tout soupcon.
Café de la Gare, 20 h. : Fleure. c'est
l'heure...; 22 h. : A nos chers
dispartus.
Au Coups-Chou, 20 h. 30 : Je n'imagine pes ma vie demain; 22 h. :
Fourquoi pas mol.

Pour tous renseignements concernant l'ensemble des programmes ou des salles LE MONDE INFORMATIONS SPECTACLES -704.70.20 (lignes groupées) et 727.42.34 (de 11 heures à 21 heures, saui les dimanches et jours fériés)

Jeudi 25 novembre

Cour des Miracles, 20 h. 80 : Henri Tachan; 22 h. : la Flernma, Dix-Heures, 20 h. 15 : La démocratie est avancée: 22 h. 15 : Tu crois que c'est orieux affleurs. Le Fanal. 20 h. 30 : Prinauguration. Petis Casino, 21 h. 15 : Partez du ries repreheir 2 h. 30 : L.C. Mon-

Monstanne, 20 h. 30: l'inauguration.
Petit Casino, 21 h. 15: Partez du
piéd gauche; 22 h. 30: J.-C. Montails.
Le Sélentte, I. 20 h.: Puncet et
Matho: 22 h.: la Pompe et la
Cuver; 23 h. 30: Hé, mee l.—
II, 21 h.: les HommesLoupe; 22 h. 30: Jeanna au
boucher; 24 h.: Voyage à trois.
Le Splendid, 20 h. 45: Prissons sur
le sacteur.
Thiédre Campagne-Première, 21 h.:
Jeanne d'Arc et ess copines.
La Venva Fichard, 20 h. 30: Loub.
Marianne Sengant; 22 h. 30: Djamel
Xavier. Jo Mak's; 22 h. 30: Djamel

#### Les concerts

Théitre des Champs-Elysées, 20 h. 30: Academy of St Martin in the fields (Bach, Haendel, Mozart, Vivaldi). TEP, 20 h. 30: Ensemble 2E 224, dir. G. Sinopoli (Korring, Berg, Stock-hausen, Meleno, G. Sinopoli (Koering, Berg, Stockhausen, Melano).
Théire Essãon, 20 h. 30 : J. Martin, piano (Bach, Schumann, Chopin).
Salle Garean, 20 h. 30 : Orchestre du Conservatoire de Paris, dir. J.-M. Coliado, svec Y. Chiffoleau, vicionceile (Schumann, de Palla, J.-B. Dartigolles).
Palais des Congrès, 20 h. 30 : Orchestre de Paris, dir. et sol. M. Rostropovitch, avec V. Devetid, piano (Haynd, Mozart, Brahms).
La Galerie, 21 h. : Ensemble de musique anclenne (musique vocale et instrumentale du XIII au XVI siècle).
Egise Saint-Etignne-du-Mont, 21 h.: le Quatuor instrumental de Paris (Bach et ses contemporains).

Les films marqués (\*) sont inter-dits aux moins de treize ans (\*) aux moins de dix-huit ans.

Chaillot, 15 h.: la Mére, de Pou-dowkine; 18 h. 30, Okoto et Sasuke, de Y. Shimszu; 20 h. 30, Mr and Mrs S mith, d'A. Hitchcock; 22 h. 30, Et vint le Jour de la

Les exclusivités

Théâtre de l'Epicerie, 20 h. 30 : la Gilace à trois faces ; 21 h. 30 : le Frix Martin.
Théâtre Essalon, 20 h. 30 : Notes ; 22 h. : Vierge.
Théâtre da Martiout, 20 h. 30 : Dom Juan.
Théâtre da Martiout, 20 h. 30 : Dom Juan.
Théâtre da Martiout, 20 h. 30 : Boundaire.
Théâtre d'Orsay, grande salle, 20 h. 30 : Equus. — Petite salle, 20 h. 30 : Equite et al. (20 h. 30 : Equite et al. (20 h. 30 : Selance, 20 h. 30 : Selance, 20 h. 30 : Talchimista.
Trogdoric. 22 h. : Contes sauvages.
Variétés, 20 h. 35 : l'Alchimista.
Trogdoric. 22 h. : Contes sauvages.
Variétés, 20 h. 35 : l'Autre Valss.

Les théâtre de la Plaine, 30 h. 30 : Boulogne, T.B.B., 20 h. 30 : la Boul

Médicia, 5° (633-5-97), Bousparte, 6° (325-12-12), Biarritz, 8° (723-63-23)

COURS APRES MOI QUE JE TATTEAPE (Fr.): Elysées-Point-Show, 6° (225-67-29), U.G.C.-Opéra, 9° (261-50-32)

CRIA CUERVOS (ESP., v.o.): Saint-Germain-Buchette, 5° (633-35-14); v.f.: 14-Juillet-Parnasee, 6° (326-58-0), Elysées-Lincoln, 3° (359-36-14); v.f.: 14-Juillet-Parnasee, 6° (326-58-0), Lipsées-Lincoln, 8° (339-36-14), Marignan, 5° (359-325-1); v.f.: Impérial, 2° (742-72-27), Montparnasee, 33, 6° (544-14-27), Gaumont - Gambetta, 20° (767-02-74)

DU COTE DES TENNIS (Fr.): Studio de la Contrescarpe, 5° (325-73-37), Olympic-Entrepôt, 14° (763-67-42), L'EMPIRE DES SENS (Jap., v.o.) (\*\*): Saint-André-des-Arts, 6° (326-48-18), Bairae, 8° (329-32-70); v.f.: Omnia, 2° (233-32-35), Jesm-Rancir, 8° (374-40-75), P.L.M.-Saint-Jacques, 14° (383-68-42), PACE A FACE (Suéd., v.o.): Saint-Michel, 5° (335-79-17), Le Granni Soire (suis.): 14-Juillet, 11° (337-90-51), Les Brommes DU PRESIDENT (A., v.o.): Ermitage, 8° (339-15-71); v.f.: Secrétan, 19° (208-71-33), JE, TU, H., ELLE (Fr.): La Clof, 5° (337-60-69), Styx. 5° (232-08-40), Olympic, 14° (763-67-42).

LA MARGE (Fr.) (\*\*): Guintette, 5° (333-33-10), Germont-Théâtre, 2° (231-33-16), Concorde, 8° (339-92-241), Parnasse-Pathé, 14° (326-65-13).

LES DOUZE TRAVAUX D'ASTERIX ES DOGZE TRAVAGE D'ASTERIE (FL): Chuny-Palaca, 8° (633-67-78), Marignan, 8° (339-92-82). Made-leine, 8° (673-52-63), Nation, 12° (343-04-67). Montpalmasse - Pathé, 14° (326-63-13). Cambronne, 15° (734-42-96). Olichg-Pathé, 18° (822-

(734-42-85), Oliolog-Parine, 18\* (52237-411).

LETTRE PAYSANNE (86n.): La Clef.
2\* (331-80-80):

MADO (Ft.): Omnia, 2\* (232-39-36),
St-Germain-Villaga, 3\* (233-87-85),
St-Germain-Villaga, 3\* (233-87-85),
George-V, 8\* (222-41-48), Concorde,
8\* (159-92-84). Français, 8\* (77933-88). Les Fations, 13\* (341-56-85),
Montpariasse - Pathé, 14\* (33585-13), Gaumont-Convention, 15\* (822-42-27). Mayfair., 18\* (52227-95), Inages, 18\* (522-47-94).
La MALEDIOTTON (A., v.o.) (\*):
Quintette, 8\* (33-35-40). QuarderLatin, 5\* (328-84-55); Marignan,
8\* (329-92-82): V.F. Blo-Opéra,
2\* (742-32-54). Gaumont-Blobelieu, 2\* (233-56-70), Montparnasse83. 6\* (344-14-27). Balsac, 8\* (35682-70), Fauvette, 13\* (331-56-86).
Gaumont-Convention, 15\* (82842-27), Murat, 18\* (238-99-78).
Caravelle, 18\* (337-50-70), Gaumont-Gambetta, 20\* (777-02-74).
1968, 1\* partis (It., v.o.) (\*\*): Studio Galande, 5\* (233-22-13),
U.G.C. Marbeuf, 8\* (225-47-19);
v.f.: Grand-Pavols, 15\* (53144-58), Calypso, 17\* (754-10-68).
Templiers, 3\* (272-24-56).
1980, 2\* époque (1t., v.o.) (\*\*): StGermain Studio, 5\* (333-42-72).
Ariequin, 6\* (548-62-25), Paramount-Siyaées, 8\* (359-49-34);
v.f.: Cinémonde-Opéra, 9\* (77001-90), Athéna, 12\* (343-07-48).
Paramount-Galaxie, 13\* (580-18-03).
Caumont-Sud, 14\* (331-51-16),
Blenvenue-Montparnasse, 15\* (54425-02). Cilchy - Pathé, 18\* (32237-41).

MISSOURI BREAKS (A., v.o.) (\*\*):
Quintetta, 8\* (235-37-90), Calypso,
17\* (754-10-68); v.f.: U.G.C.Opéra, 9\* (261-50-32). Athéna 12\* (343-07-48).
BOOL, PIERRE RIVIERE, AYANT
EGORGE MA MERE, MA SOGUR S7-41). LETTRE PAYSARINE (Sém.): La Clef.

(343-07-48)

MOL PIERRE RIVIERE AVANT
EGORGE MA MERE, MA SCEUR
ET MON FRERE (Fr.); Studio Oftle-Cour, 6\* (328-80-25); Loxembourg, 6\* (533-57-77)

M. KLEIN (Fr.); Capri, 2\* (50811-89); U.G.C.-Odéon, 6\* (32577-68); Biarritz, 8\* (722-69-23); U.G.C.-Opéra, 9\* (281-59-32); Liberté, 12\* (343-01-59); ParamountGaiaxie, 13\* (580-18-63); ParamountMontparnasse, 14\* (328-2217); Royal-Passy, 16\* (527-41-18);
Paramount-Maillot, 17\* (758-24-24),
NOUS NOUS SOMMES TANY ARMES
(ft.), v.o.; Cinoche-Baint-Germaio,
6\* (633-10-82), v.o.; La Pagode, 7\*

SALO (IL) (\*\*), v.o. : La Pagode, 7\* (705-12-15).

Paramount-Montparnass, 14 (325-22-17); Paramount-Otléans, 14 (540-45-91); Paramount-Maillot, 17s (758-34-34). (188-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-19-24):
(178-UNE VIE DIFFICULE (Ital, v.o.) : UNB VIE DIFFICULE (Tal., \*c.):
Studio-Logos 5: (033-26-42).
EE VOYAGE AN BOOT DO MONOE
(Fr.): Ren. 2: (236-83-83). U.(Z.C.Odáos, 6: (235-71-88). Clumy-Ecoles,
5: (033-20-12). Ermitage, 5: (33916-71). U.(Z.C.-Gobelina, 18: (33106-19). Euramar. 14: (226-41-02).
Murst, 18: (228-99-75).
WINSTANLEY. (Ang., v.o.): Clympic, 14: (733-67-42).

#### Les films nouveaux

Hines, 5- (633-39-19).

BUTLET, film americain d'Harold Pinter, vo. : Artion-christins, 6- (325-35-78), Mac-Mahon, 17- (383-34-31).

BUVARD MUNCE, LA DANSE DE LA VIE, film américain de Feter Watrins, vo. : Luxembourg, 6- (633-33-77-77), Escrine, 6- (633-43-71), Elysées-Point-Bhow, 8- (225-67-29).

UNE FILLE UNIQUE, film franres Fills Unique, inm fran-cais de Philippe Nahoun (\*): Studio de la Harpa, 5\* (333-34-33), 14-Juillet-Parnasse, 6\* (336-35-0), Elyaées-Lincoln, 8\* (359-35-14), Saint-Lazare-Pas-quier, 8\* (387-35-43), Studio de l'Etolle, 17\* (380-19-53). L'HERDINE DU TRIANGLE D'OR, (ilm français de Ma-rianne et Catherine Lamour Action-Christine, & (23-35-78). Ls, Claf. & (337-90-90). Olym-pic-Entrepot, 14° (783-67-42) LE JEU DU SOLITAIRE. film E 120 DV SOLITARES, 11mm français de Jean François Adam : Noctambules, 5º (033-42-34), U.G.C. Opéra, 9º (261-50-32), Studio Raspatl, 14º (326-33-98).

5-1

wild PARTY, film américain de James Ivory, v.o.: Bilbo-quet, & (222-87-23), U.O.C Marbeut, & (223-47-13), U.G.C. Opéra, 9 (261-50-32). 

mount-Gaité, 14º (326-99-34), Moulin-Rouge, 18º (606-34-25)

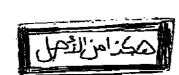
| SALO (IL) (\*\*), v.o. : La Pagode, 7\* (705-12-15).
| SARTER PAR LUI-MEME (Fr.) : Saint-André-des-Arix, 8\* (226-48-18); 14-Juillet-Parnasse, 8\* (225-38-00); 14-Juillet, 11\* (237-90-81). | SERAIL (Fr.) (\*) : Staddh Saint-Séverin, 5\* (323-50-91); Normandle, 8\* (328-41-18); Olympic, 14\* (783-67-12). | CCANDALO (IL) (\*\*),v.o. : U.G.C.-Odéon, 6\* (225-71-09); Blaritz, 8\* (723-68-21); v.f : Rex. 2\* (236-83); Beider, 9\* (770-12-44); Miramar, 14\* (326-41-02); Magic-Convention, 15\* (523-20-64). | SI CETAIT A REFAIRE (Fr.) : Boul'Mich, 5\* (503-48-29); Publicis-Sair-Germain, 6\* (222-72-80); Blaritz, 8\* (723-89-23); Publicis-Champs-Elysées, 8\* (720-76-23); Mar-Linder, 9\* (770-40-04); Paramount-Montparnasse, 14\* (326-22-17); Parsmount-Montparnasse, 14\* (326-23-17); Parsmount-Mon

PALAIS DES CONGRÈS

VEN. 26 NOV. au MER. 8 DÉC.

LOCATION au PALAIS DES CONGRÈS ET PAR TÉLÉPHONE

758.27.74 de 12H30 à 19H.



#### JEUDI 25 NOVEMBRE

#### CHAINE 1: TF 1

20 h. 30, feuilleton : La pêche miraculeuse : 21 h. 20, Magazine : Soixante minutes pour convaincre.

M. Charles Debbasch, président de l'université d'Aix-en-Propine, délend l'idée d'une sélection à l'entrée des études supérioures.

22 h. 32. Concert de l'Orchestre national philharmonique, dir. E. Krivine (Bach, Corelli); 23 h., Journal.

CHAINE II: A2



20 h. 30. Variétes : Le grand échiquier. de J. Chancel.

Avec le pianiste G. Criffra et ses invités : Eva, Frida Boocara, Jacques Debronckart, Pierre Rabbath, Maria de la Pau. Pascal Torteller, le quatuor Cleveland, etc.

23 b. 30, Journal.

CHAINE III: FR 3

20 h. 30 (R.). Les grands noms de l'histoire du cinéma : • Celui par qui le scandale arrive », de V. Minnelli (1980), avec R. Mitchum E. Par-ker. G. Peppard, G. Hamilton.

Un adolescent, élevé par des parents désunts, découvre la vertié sur son père, entre en conflit avec lui et abandonne sa jamille et la itile qu'il armait Drame psychotogique chez un grand propriétaire tezan. Un réctt de belle ampleur romansque, qui reussit à éviter les plèges du mélodrame. 22 h. 55. Journal.

#### FRANCE-CULTURE

20 h. (S.), Nouveau repertaire dramatique de France-Culture : « C'est le surprise », de Ph. Madral ; 22 h. 30 (R.), Entretiens avec André Mairaux, per Guy Suares ; 23 h., De la nuil ; 23 h. 50, Poésia.

#### FRANCE-MUSIQUE

21 h., Zarzuela : « Pepita Jimenez » (Albeniz), avec Teresa Berganza ; 23 h., Almanach du laboureur ; 0 h. 5, Musique du Mall ; 0 h. 30, Chants d'étoile : « La musique contemporaine et la science-fiction ».



#### VENDREDI 26 NOVEMBRE

A 12 h. 15, programme de la mi-journée (reprise à 17 h. 25).

Une feune Anglaise croit avoir séduit le brillant aviateur anglais qu'elle admire, mais se retrouve prête à épouser le cousin de celuici, un poliron. Des rebondissements à

22 h. 10, Allons au cinéma ; 22 h. 40, Journal.

#### CHAINE II: A2

De 13 h. 35 à 20 h., programme ininterrompu (à 15 h. 50, Aujourd'hui magazine).

Avec Maurice Clarel, Claude Maurice, Bertrand Poirot-Delpech.

Conçu simulianément au roman du meme nom, et sur un épisode de la guerre d'Espa-

one (« Sierra de Teruel »), un long métrage pré-rossellinien, mi-documentaire

Les prix littéranes; les bibliothèques deux fronts sur le terrain d'une bataille culturelle.

### 21 h. 30, Culture : Méditerranée. (Huitième émission : l'Unité) ; 22 h. 20, Journal.

#### FRANCE-CULTURE

#### FRANCE-MUSIQUE

70 h. 20. Cycles tranco-alternands... Orchestres symphonique de la radio de Sarrebruck, dir. C. Heliffer, avec 5. Palm, violoncelliste . « Trois Canzoni » (Gabrielli), « Concerto pour violoncelle et orchestre (C. Halffer), « Omenàjes » (de Falla), « le Tricorne » (de Falla) ; 23 h., France-Musique la nuii : le cabaret du lazz... « les Atriliers de Chateauvalton », avec S. Lacy, H. Jarie, H. Teder, M. Villaroet, J.-L. Chautemps, A. Brunet; 0 h. 5. Le globe souffre et soufile (F. Dufrène, G. J. Wolman; J.-L. Brau, S. Lacy, M. Mantier, Vallancien).

#### L'hebdomadaire « The Observer » sera contrôlé! par une société pétrolière américaine

De notre correspondant

Londres. — Engagée depuis plusieurs semaines, la course - à l'hebdomadaire londonien «The Observer» a été gagnée par un coutsider». Le prestigieux organe dominical, sondé il y a cent quatre-vingt-cinq ans, sera désormais contrôlé par un magnat américain du pétrole, M. Robert Orville Anderson, président de la société Atlantic Richfield, dont le siège est à Los Angeles.

bérations.

tions a.

apportent une « contribution » à la Grande-Bretagne.

JEAN WETZ.

Dès l'instant où l'Observer a commencé a chercher de nouveaux appuis financiers, les candidats n'ont pas manqué. Le premier a été M. Rupert Murdoch, propriétaire d'un empire journalistique allant de l'Australle aux Etats-Unis, en passant par le Sun et le News of the World, a Londres. Son concurrent le plus sérieux était M. Vere Harmsworth, qui dirige la soclèté dont dépendent le Daily Mûl et le London Evening News. Pendant quelques jours aussi. le financier sir James Goldsmith a été sur les rangs, ainsi que Miss Olga Deterding, héritière d'une grosse fortune pétrolière.

Une « transfusion sanguine » était devenue nécessaire pour la survise de l'Observer surviva de sources suffisantes pour garantiers de la fondation n'auraient plus désormais dans le contrat ne représenteraient pas et les rangs, ainsi que Miss Olga Deterding, héritière d'une grosse fortune pétrolière. de l'hebdomadaire iondonien. Selon lord Goodman, président de
la fondation qui contròlait l'Observer, les chiffres figurant dans
le contrat ne représenteraient pas
« un prix d'achat ». Les responsables de l'hebdomadaire auraient
cherché surtout à s'assurer des
ressources suffisantes pour garantir son développement. Les anclens membres de la fondation
n'auraient plus désormais dans
l'entreprise qu'un « intérêt minorituire », mais ils disposeraient
d'une «voir entière » aux délibérations

était devenue nécessaire pour assurer la survie de l'Observer depuis que son tirage est tombé au-dessous de sept cent mille exemplaires et que ses recettes publicitaires diminuent. Le défibérations.

Lord Goodman a indiqué que l'Observer de vient « la filiale d'une filiale de Allantic Richfield » à laquelle l'hebdomadaire louera ses locaux. Les anciens propriétaires joueront un rôle lorsqu'il s'agira de choisir le rédacteur en chef, mais ils n'exerceront plus une « autorité discrétionnaire » à cet égard. Des décisions de ce genre feront désormais l'objet de « consultations ». cit annuel du journal s'élève à 500 000 livres environ. Avec l'augmentation du cout du papier, il pourrait atteindre I million de livres (8 300 000 francs). Aucun chiffre n'a été cité afficiellement, mais ont croit savoir, dans les milieux de Fleet Street, que les acquéreurs américains ont pro-mis de fournir à l'hebdomadaire quelque 10 millions de dollars (50 millions de francs) pour les trois années à venir.

M. Anderson a garanti l'indé-pendance du journal dans une déclaration publiée à Londres mercredi 24 novembre. « L'Obser-ver, dit-il, est l'un des plus grands Tout s'est passé en moins d'une semaine, après que le professeur Douglas Cater ait rencontre à Londres un viell ami de l'Observer. Londres un viell ami de l'Observer.

M. Carter est un ancien journaliste qui a dirigé la revue américaine The Reporter. Il a été
aussi assistant du président
Johnson à la Maison Blanche.
Aujourd'hui, il est professeur à
l'université de Stanford et joue
un rôle important à la direction
de l'Aspen Institute, une fondation américaine vouée aux études
socio-politiques et financée par
l'Atlantic Richfield. ver, dit-il, est l'un des plus grands journaux du monde. Il doit être préservé comme voix indépendante et vigoureuse en Grande-Bretagne et à l'étranger. Je pense que son avenir sera aussi long et aussi illustre que son passé. » Aux termes de l'accord, la société Atlantic Richfield s'est engagée aussi à maintenir les « traditions aussi à maintenir les « traditions et le niveau journalistique » du viell hebdomadaire. l'Atlantic Richfield.

Cette société, dont M. Robert Cette société, dont M. Robert Orville Anderson est président, occupe le huitième rang parmi les compagnies pétrolières des Etats-Unis. L'an dernier, ses bénéfices ont atteint 350 millions de dollars. M. Anderson, qui habite l'Etat du Nouveau - Mexique, passe pour posséder le plus grand ranch d'Amérique du Nord. C'est un amateur d'art qui s'intéresse aussi aux questions sociales et aussi aux questions sociales et politiques, ce qui lui vaut de pré-

# QUOTIDIENNE »

Les Cahiers français, édités par Les Cahiers français, édités par la Documentation i rançaise, consacrent leur dernière livraison (m. 178) à la presse quotidienne. Ce remarquable dossier, établi sous la direction de Nadine Toussaint, fournit les eléments essentlets d'une a crise dont l'opinion publique commence à mesurer les dangers. Les multiples aspects du problème, d'ailleurs complexe, sont lei cernés avec risqueur. ici cernes avec rigueur.

SUR « LA PRESSE

★ La Documentation française, les Cehiers français, 31, quai Voltaira cinq numeros par an : 40 françai. Abonnements : tel. \$24-92-75

e :: Fanc bleu » est un projet de publication mensueller où se confronteralent » enquêtes et reportages, :dées et créations dans joutes les tormes ». En une centaine de pages, Faire bleu souhaite se taire l'icho « des désirs !!étreur, dont l'écoute est préalable à tout changement de société, à toute prise de pouvoir, des nouveeux champs de lutte, des imaginaires en rébellion qui ébranlent depuis les années 60 tous les programmes et, plus jondamentalement, toutes les sciences de l'histoire et ses politiques ». M. Jean-Paul Sartre à accepté d'être le conseiller de direction de

d'être le conseiller de direction de la nouvelle revue, qui, pour se lan-cer, crée une Association des amis de Faire bleu.

\* 14, rue Maltre-Albert, 75005 Paris.

### **SPORTS**

#### L'USEP SOUHAITE **UNE MEILLEURE FORMATION** SPORTIVE DES INSTITUTEURS

Le comité national de l'Union sportive de l'enseignement du premier degré (USEP), qui rassemble 751 707 licenciés dans 16 681 associations, s'est réunimercredi 24 novembre à Paris. Les responsables de l'USEP ont insisté sur la spécificité de leur action qui, s'adressant à des enfants de six à onze ans, nécessité une pédagogle adaptée. Elle doit permettre aux jeunes d'exprimer toutes leurs possibilités mo-On observe à Londres que M. Anderson pourrait trouver un M. Anderson pourrait trouver un autre avantage dans cette transaction: Atlantic Richfield s'efforce, en effet, d'obtenir de nouvelles concessions pour la recherche pétrollère dans les eaux britanniques. Les dispositions en vigueur prévoient un traitement préférentiel pour les sociétés qui aprortent une a contribution à à doit perméttre aux jeunes d'expri-mer toutes leurs possibilités mo-trices dans des exercices qui ne soient pas une simple « miniatu-risation » des activités des adultes. Pour atteindre ce but, l'USEP souhaite, d'une part, intèresser un plus grand nombre d'institu-teurs et réclame, d'autre part, une amélioration de leur formation sportive. Si les demandes de stages de formation d'animateurs sont en constante auementation. constante augmentation, l'USEP aute de moyens faire totalement à ce besoin, L'enthousiasme des animateurs retombe souvent à cause du manque de terrains, de subven-tions et de l'indifférence rencon-trée dans les établissements sco-laires auprès des enseignants et des parents d'élèves. Une amélio-ration pourrait être attendue avec la multiplication des stages régio-naux.

L'USEP a enfin lancé un nouvel appel aux autorités de tutelle — ministère de l'éducation et secré-tariat d'Etat à la jeunesse et aux tariat d'Etat à la jeunesse et aux sports — pour une augmentation des subventions. Si un enfant sur cinq possède désormais sa carte USEP dans l'enseignement du premier degré, cette association ne perçoit en effet que 1,21 P par enfant et par an. Il en résulte une dépendance trop imtortante des aldes des collectivités locales et une disproportion des moyens des différentes associations de l'USEP.

#### Basket-Ball

#### VILLEURBANNE BERCK ET CAEN QUALIFIÉS

Villeurbanne d'isputera les quarts de finale de la coupe d'Europe des clubs vainqueurs de coupe. Battus de neuf points au match « aller », les Villeurbannais se sont nettement imposés (96 à 74), le 24 novembre dans leur salle, face à l'équipe de Vienne. Sur les quaire équipes françaises engagées en coupe Korac, deux ont réussi à se qualifier pour les quarts de finale. Caen. mi les quarts de finale. Caen. qui les quarts de finale. Caen, qui possédait 45 points d'avance après le match « aller », n'a été battu que de 7 points (103 à 96) à Ragen (R.F.A.), a également su préserver en partie ses 17 points d'avance du match « aller ». Par contre. Le Mans, vainqueur de Tel-Aviv (87 à 74), n'a pu remonter son handicap de 21 points, tout comme Challans, qui a battu Vanisc (89 à 59), mais avait perdu 22 points au match « aller ».

FOOTBALL. — L'Olympique de Marseille a battu Paris-Saint-Germain par 2 buis à 1, le 24 novembre, à l'occasion d'une rencontre du championnat de France de première division qui avait été reportée.

#### CHAINE I: TF 1

20 h. 30. Au théatre ce soir : « la Charrette anglaise », de G. Berr et L. Verneuil, Avec J.-P. Lucet, J. Abbey, J.-L. Cochet, M. André.

20 h. 30, Feuilleton : Le cœur au ventre ; 21 h. 30, Emission littéraire : Apostrophes. de B. Pivot (André Malraux, écrivain).

22 h. 50. Ciné-club : • Espoir •, d'André Malraux (1945),

sur la pendaison — tactice, si

fon a bien compris — de chiens du Groenland, François Chalais

a, sur Antenne 2, mercredi soit,

mais è plus de 23 heures, parié

dans la courte émission « Pour

adultes » de la torture, celle

qu'imposent des hommes à

d'autres hommes. Le Vietnam des

Américains, l'Algérie des Fran-

çais, . bons » terrains pour ces

Les uns, venus de la lointaine

Amérique, n'y touchaient pas

eux-mēmes, m a i s surveillaient

les noyades dans les rizières, les

autres, en provenance de l'Hexa-

gone ne talsalent qu'appliquer

des méthodes que l'adversaire employalt aussi. L'indispensable

exploits, ont été évoqués.

LE TEMPS DE LA TORTURE

Sităț le journal télévisé achevé renselgnement en temps de

## pré-rossellinien, mi-documentaire, mi-roma-nesque. L'unique film de l'auteur de « la Condition humaine ».

#### CHAINE III: FR 3

20 h. 30, Magazine, Vendredi... Service public (La bataille da livre), enquête Ph. Madelin, animation Y. Levai.

20 h. Biographie : Philippe Sollers ; 21 h. 30, Solistes : Amail Tili, planiste... « Métamorphoses » ; 22 h. 30 (R.), Entre tiens avec André Matraux, par Guy Suares ; 23 h., De la nuit ; 23 h. 50, Poésie.

# MAUX DE TÊTE, ÉTATS GRIPPAUX, DOULEURS.



Aspro contient de l'aspirine. Pas d'utilisation continue sans avis médical.

# D'une chaîne à l'autre

#### NOMINATIONS A LA REDACTION DE TFI

Dans le secteur de l'informa-tion à TF I, trois nominations viennent d'intervenir : M. Jac-ques Idier, qui dirigeait le service politique, prend le titre de rédac-teur en chef adjoint, chargé des « opérations spéciales » (élections, déhats, etc.) : M. Patrice Duha-mei, son adjoint, devient chef du service politique.

mei, son adjoint, devient the deservice politique.

M. Jacques Hébert, correspondant de TF i à Rome, devient,
pour sa part, l'adjoint de M. Patrice Duhamel. Il serait remplacé
dans la capitale italienne par
M. Claude Brovelli.

M. Georges Leroy, directeur de l'information sur Antenne 2 jusqu'en septembre dernier, est entré le 22 novembre à l'agence entre le 22 novembre à l'agence Havas : auprès de la présidence-direction générale, il assume les fonctions de conseiller chargé des problèmes de communication à l'intérieur et à l'extérieur du prouve

#### GRÈVE SUIVIE MERCREDI A FR3

● Le mot d'ordre de grève de vingt-quatre heures lance par les organisations syndicales de FR 3 (S.N.R.T.-C.G.T., SURT-C.F.D.T., S.N.J.) a été, selon l'intersyndi-cale, largement suivi. Mercredi

24 novembre, à Paris, en province et dans les territoires d'outre-mer, l'ensemble des catégories de per-sonnels de la société ont tenu des assemblées générales.

guerre justifie tout. Le général

Massu, l'air ennuyé, a déclaré

que l'électricité entraînait peu

de séquelles. Pas de traces en

De nos jours, où la guerre ne

sévit plus, ces méthodes entrées

dans les mœurs se portent blen.

En Argentine, au Brésil et ali-

leurs, l'institution se manifeste

brutalement, en U.R.S.S., sous

des formes plus subtiles. Deux témoins étaient là : des femmes.

Mme Marie-José Protals, d'Am-

nesty international, est venue

rappaler à des milliers de télé-

spectateurs repus et tranquilles

que la torture était aujourd'hui

plus virulente que jamais dans le monde. — C. L.

quelque sorte.

#### TRIBUNES ET DEBATS

JEUDI 25 NOVEMBRE - L'agriculture en Aquitaine est le sujet du dossier de France-Inter, à 19 h. 20.

- La C.F.D.T. s'exprime à la

tribune libre de FR 3, à 19 h. 40.

Le parti socialiste dispose
d'un quart d'heure sur TF 1, à
19 h. 45. M. Georges Marchais, secré-

taire général du parti communiste français, est l'invité de TF 1 au journal de 20 heures

M. Charles Debbasch, président de l'université d'Aix-enProvence, a soixante minutes pour convaincre de la nécessité d'une sélection à l'entrée des études supérieures (TF 1, 21 h. 20).

#### VENDREDI 27 NOVEMBRE

... s La forêt et la qualité de la vie », à « 13-14 », et « L'in-dustrie », au magazine de 19 h. 20, terminent « La semaine en Aquitaine » de France-Inter. taine » de FTRICE-INET.

— M. Olivier Guichard, ministre d'Etat, garde des sceaux, est l'invité du journal de TF 1 à 20 beures.

— Andre Malraux, écrivain, est évoqué par « Apostrophes » sur Antenne 3, è 21 h. 30.



Une exclusivité Hewlett-Packard: vos données, vos programmes, sur carte magnétique!



Chez Unidess, découvrez le nouveau calculateur de poche programmable HP-67, ainsi que sa version à Imprimante,

#### Et tous les calculateurs Hewlett-Packard en démonstration et vente sur stock. unidess

# tables à dessiner **La**

164 avenue du Général-de-Gaulle, Neulily. Tél. 747 46-00. 108 boulevard Richard-Lenoir, 75011 Paris. Tél. 805 63-80.

- 15 -

ST112 "

40.0

OFFRES D'EMPLO 'Placarda encadrés" 2 col. et + (la ligne colonne) DEMANDES D'EMPLOI CAPITAUX OU PROPOSITIONS COMMERC.

81.73

# ANNONCES CLASSEES

L'IMMOBILIER "Placards encadrés" Double inserties "Placards encadrés" L'AGENDA DU MONDE

11, **sopi** 11. 32,69 39,70 34,00 38,00 44,37 40,00 46,70 28.00 32.69

REPRODUCTION INTERDITE



knouois regionanx

70.00



Une filiale du Groupe IHC HOLLAND, spécialisée dans les Terminaux Offshore et Systemes de Stockage et Production flottants pour l'Industrie du Pétrole. recherche pour ses bureaux d'Engineering

# senior estimator shipbuilding

Le candidat devra : • avoir au moins 5 ans d'expérience en construction navale. • avoir au moins 5 ans d'expérience dans la préparation de spécifications et esti-

et systèmes mécaniques. • avoir une certaine connaissance de l'Industrie Offshore

avoir une bonne connaissance de

mations budgétaires pour des structures

# senior estimator offshore operations

Le candidat devra :
• avoir au moins 5 ans d'expérience en opérations offshore (forage ou installa-tion ou pose de pipelines, etc.) avoir au moins 5 ans d'expérience dans
la préparation de spécifications et estimations budgétaires.

• avoir une bonne connaissance de

Nous offrons un poste stable au sein d'une équipe dynamique et enthousiaste dans un secteur en expansion de l'Indus-Toutes les candidatures seront traitées de

Adresser lettre manuscrite en anglais, C.V. détaillé, photo et prétentions à : Chef du Personnel SBM/TII P.O. Box 157, 27, Bd Albert 1er MONACO (Principauté)

Je dirige une importante entreprise de CONSERVES ET DE PRODUITS ALIMENTAIRES DE LUXE EN AQUITAINE Je cherche

#### MON ADJOINT DIRECT

SI VOUS ETES CAPABLE:

— d'assurer la gestion administrative et financière
d'une affaire de 70 000 000 de C.A.;

— de dominer les aspects: achat, fabrication et
commerciaux de ce type d'activité et de coordonner les services correspondants (usine :

conner les services correspondants (usine : 200 personnes).

SI VOUS AVEZ :

35 ans minimum;

une autorité naturelle fondée sur de larges compétences et un sens aigu de ces responsabilités acquis dans un milieu agro-alimentaire. Envoyer votre dossier de candidatures nº T 96.769 M. REGIE-PRESSE, 85 bis, rue Réaumur, 75002 PARIS.

#### TIOXIDE S.A.

CALAIS

FILIALE D'UN GROUPE INTERNATIONAL, PRODUCTEUR MONDIAL D'OXYDE DE TITANE recherche pour son Service entretien travaux neufs

#### Un INGÉNIEUR Grande Ecole ADJOINT au Responsable méthodes Bureau d'Etudes

ayant si possible une expérience d'INGENIERIE d'une année ou deux pour prendre en charge dans un premier temps le bureau d'études. Une bonne conmissance de l'ANGLAIS sera appréciée.

Si vous êtes intéressé par ce poste, adressez votre curriculum vitae manuscrit et vos prétantions au Chef du Service du Personnel, TIONIDE S.A., B.F. 89, 62102 CALAIS.

Fabrication de matériel métallique pour le Bâtiment

SUR LITTORAL LANGUEDOCIEN

Pour PMI Leader sur son marché

INGÉNIEUR DIPLOMÉ Responsable des Services Techniques

Recherche et développement;
 Etudes et méthodes;
 Industrialisation.

Rémunération : 60.000 +

Ce poste peut convenir à un diplômé AM. INSA... ayant 28 ans minimum et une expérience pro-(essionnelle indispensable de 3 ans.

Env. C.V., photo à no 7975 « le Monde » Publicité, 5, rue des Italiens - 75427 PARIS-9°, qui transm. Discrétion absolue.

#### offres d'emploi

OFFICE COMMERCIAL

PHARMACEUTIQUE

- 4800 personnes - 60 établissements -

3 filiales, recherche

Tenue registres sociaux, préparation assemblées et conseils, suivi des actes de la vie

une expérience similaire acquise dans Société Fiduciaire au Conseil Juridique ou Expert

Adresser C.V. manuscrit et prétentions à Direction des Affaires Sociales - Office Commercial Pharmaceutique - 24, rue des Ardennes 75940 Paris Cedex 19.

Dans le cadre de son expansion LA REGIE FUBLICITAIRE groupe de presse économique et politique recherche

CHEFS DE PUBLICITÉ

VENTE ESPACE

Pire + commission + frais. Statut V.R.P. cadre. Possibilités de promotion pour éléments dynami-ques. Plusieurs sectaurs géographiques à pourvoir en FHANCE ST à L'ETRANGER.

Ecrire lettre manuscrita, C.V. détaillé et photo à n° T. 531.835 M. REGIE-PRESSE, 85 bis, rue Réaumur, 73002 PARIS.

JURIDIQUE

**ASSISTANT** 

gestion juridique des immeubles

- une formation supérieure juridique - une habitude à la rédaction simple

Salaire fonction de l'expérience. Restaurant entreprise. Avantages sociaux.

gestion des assurances.

Nous apprécierons :

comptable.

sociale.

offres d'emploi

IL FAUT :

IL EST OFFERT :

IMPORTANTE SOCIÉTÉ

DE PRODUITS BIOMÉDICAUX

recherche

UN PHARMACIEN BIOLOGISTE

on DIPLOME ENSEIGNEMENT SUPERIEUR formation BIOLOGIE

une solide formation en biologie avec si possible une expérience de laboratoire;
possèder une voiture personnelle;
is connaissance de la langue allemande est indispensable;
résidence région parisienne.

position cadre;
 un stage de formation;
 une situation active pouvant déboucher rapidement sur poste de responsabilité, avec animation d'un groupe de technico-

commerciaux ; una rémunération intéressante.

Envoyer C.V. détaillé, photo et salaire actuel à HAVAS CONTACT, 156, bd Haussmann, 75008 Paris. référ 48,989 qui transmettra.

SOCIETE TEXTILE INTERNATIONALE

offres d'emploi

offres d'emploi

#### IMPTE ENTREPRISE NATIONALE EN ALGERIE

recherche

### CONSEILLERS EN ORGANISATION ET SYSTÈMES COMPTABLES

pour l'implantation d'un nouveau système informatisé de comptabilité analytique et budget

PROFIL:

- expert comptable diplômé de gestion H.E.C. ou
équivalent;

- expérience d'au moins 5 ans dans les domaines
de la comptabilité analytique et du budget
dans le secteur industrial;

- commissances en informatique.

Il sera chargé :

— d'implanter le système de comptabilité analytique et budget dans des unités spécifiques ;

— de former des cadres nationaux chargés de
l'application des systèmes ;

— de participer à la commertien d'un guide comptable analytique spécifique à chaque unité.

Il est offert :
— excellentes conditions de travall ;
— contrat deux ans renouvelable ;
— rémunérations intéressantes ;

Les demandes et les C.V. devront être reçus au plus tard le 6 décembre 1976 en indiquant votre numéro téléph. pour contact, et en portant sur l'enveloppe la MENTION « CONSEILLEES ».

Ecrire no T 94.530, REGIE-PRESSE, 85 bis, rus Résumur, 75002 Paris, qui transmettrs

# Les candidats seront convoqués pour interview du 7 nu 10 décembre 1976.

Personne introduite serait souhaitable ; langues étrangères appréciées (aliemand en particulier).

# COLLABORATEURS

technico-commerciaux expérimentés pour vente, assistance de produit technique auprès confectionneurs. Sectaur France, 80 % déplacement : connaissance du matériel de confection et des produits ; sens aigu des relations humaines.

Offre avec C.V. détaillé et photo + prétentions s/n° 531.568 M. REGIE-PRESSE, 85 bia, rue Résumur, PARIS-2°, qui transmet.

# service concernant l'emploi

# **INFORMATION-PROFESSIONS**

Dresse chaque semaine le tableau récapitulatif des offres d'emplois encadrées, parues dans "Le Monde" concernant chacune des principales fonctions ou professions.

C'est le moyen, pour ceux qui ont une responsabilité dans l'entreprise, comme pour ceux qui exercent ces fonctions, de suivre les fluctuations du marché de l'emploi.

#### bon de commande à découper Le Monde information-professions

Je désire m'abomer à la synthèse hebdomadaire de la ou les fonctions suivantes : 1) Mettre une croix dans les cases correspondant aux fonctions retenues ;

☐ Direction générale, fonctions

multipostes.

Marketing relations publiques publicité.

Production entretien. ☐ Ingénieurs. ☐ Etudes organisation et recherche. ☐ Direction financière et administrative □ Comptabilité. ☐ Personnel formation relations naines et sociales. ☐ Direction commerciale vente. Il Ingénieurs commerciaux et technico-commerciaux.

2) Entourer, dans le tableau ci-dessous, le nombre de semaines retenu :

				TARIF	DES 2	ROM	) SIMP	NTS (	n Fra	ecs)	
Nombre de lonctions demandées	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	n
6 semaines	20	39	57	74	90	105	119	132	144	155	165
13 semaines	40	78	114	148	180	210	238	264	288	310	330
26 semaines	<b>20</b>	136	199	259	315	368	416	462	504	542	577
52 semaines	120	234	342	444	540	630	714	792	864	930	990

Le tarif de l'abonnement est la correspondance entre le nombre de fonctions et le mbre de semaines demandé

INFORMATION-PROFESSIONS est adressé sous pil fermé soit au domicile soit au Siège de la Société de l'abonné. (Le premier envoi sera assuré dès la semaine suivant celle de la réception du bon de commande.)

Pour tous renseignements complémentaires, téléphoner au 874.72.05, ou écrire : "LE MONDE" INFORMATION-PROFESSIONS - 5, rue des Italians, 75009 PARIS

on SOCIETE :. NOM:

ADRESSE

Joindre le règlement par ch, bancaire à l'ordre du «Monde» ou ch. postal (CCP4207-23 Paris)

FTRANGER : envoi serien + 1 F par fonction et par semaine.

TEL:

# **Avant** les Fêtes

EXPANSION Pour intégrer la force de vente de notre groupe commercial le Pour participer à une étonnante réussite commerciale et humaine.

nous recherchons

JEUNES de 21 ans au moins EVENTAIL de FORMATION : de l'autodidaxie solide aux grandes Ecoles commerciales.

nous offrons

• des RESPONSABILITÉS en contact direct avec • la MAITRISE des techniques propres aux pro-

duits financiers et immobiliers,

• le CHOIX des secteurs de perfectionnement par une évolution rapide, • une TITULARISATION presque immédiate et

une rémunération à la fois très importante et largement tributaire de l'efficacité et des résultats,

nous exigeons • le SENS de l'efficacité

 du CARACTERE et de la COMBATIVITÉ le GOUT de la Vente

l'AMBITION du management

Se présenter le 26-11-76 de 9 à 16 h, 15 rue St-Marc, 75002 (5° étage)

#### Groupe de Presse cherche DOCUMENTALISTE

capable de restructurer, de développer et de diriger son service documentation. Nécessaire :

expérience professionnelle et succès dans l'exercice de responsabilités hiérarchiques ; bonne connaissance de l'anglais. Souhaitable : - sutre(s) langue(s) et formation économ Envoyer demands manuscrite et C.V. au DIRECTEUR ADJOINT DE LA REDACTION B.P. 250, 75827 PARIS CEDEX 17.

IMPORTANTE SOCIETE A SUCCURSALES MULTIPLES QUARTIER CHAMPS ELYSEES recherche

# CHEF COMPTABLE

**BECS on équivalent** 

Expérience confirmée en comptabilité générale de plusieurs années, 30 ans minimum, chargé d'animer une équipe

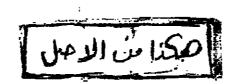
Expérience informatique et bonne connaissance des problèmes bancaires et fiscaux exigés.

Adresser lettre manuscrite, CV, photo, et prétentions sous réf. 14.074 à S.D.P.M PEREZ 108, or. Ch. de Gardie

#### SOCIÉTÉ DE CONSEIL EN EXPANSION RAPIDE INGÉNIEUR CONSEIL

30 ans min., expér, certaine de la product., ayant déjà conduit mission d'organisation en P.M.I. syant seus commercial et volonté développement clientèle.

POSSIBILITÉS ASSOCIATION à court terme Adresser C.V. manuscrit à AGORHOM, 3. rue V.-Considerant, 75014 Paris - Tél. : 322-55-61.



70,00

14 ANS EXPÉRIENCE PADUSTRIELLE

ATTACHÉ DE DIRECTION GÉNÉRALE

Docteur ès sciences economiques + l.A.E. Ingénieur E.S.M.E.

locations

meublées

Offre

t 4 p. confort, 6° of 59 asc. Tel. 033-76-66 to soir

BD INVALIDES 206 M2 EN DUPLEX - Bail expiré A SAISIR : 780,000 F H.B. : 734-79-75 ou 93-36

AVE ET VVIO Propriétaire

directement ds beaux immeubles
2 ET 3 P OCCUPES, culs.,wc.
Prix interessents.
Tél. beares boreau : 265-44-14.

appartem.

achat

ACH. COMPTANT DE SUITE
24 P. CONFT. BON IMM. 15DU 7- ARROT - 57-25-51
Rech. PARIS 15-, 7- arrolls, pr
bons clients, Appis tites surfaces
et immeubles. Palement comps.
Jean FEUILLADIE, 54, av. de la
Morie - Piccuer (15-) - 556-68-75
COTIMO - SUF. 62-74
LE SPECIALISTE DU 15- Arroll
rech. pr se client. tons Appis
dans boos Imm. Palement cpt
et réalisation raptide assurds
Part. ch. Appi calme. 130 à

fondée en 1874 recherche Studios, Appartements pour clientèle province, étranger - Tél. : 265-53-94

Paris

#### offres d'emploi



disonnihillté au •

Commence and the Control of the Cont

TO SERVICE AND ADDRESS OF THE PARTY OF THE P

**6**79.

4.00

le centre d'études de prévention

cherche pour détachement à l'étranger

### DES INGENIEURS DIPLOMES

HAUT NIVEAU

minimum 2 ens d'expérience dans les différents domaines de la construction : toutes spécialités de génie civil et lots techniques. Envoyer C.V. en indiquant prétentions, impor tance de la femille à déplacer et date de

> Service du Personnel C.E.P. - 34, rue Rennequin 75017 PARIS.

#### TRÈS IMPORTANTE SOCIÉTÉ **D'ASSURANCES**

rechercha

pour l'une de ses filiales d'AFRIQUE ÉQUATORIALE

UN RESPONSABLE POUR SES SERVICES ADMINISTRATIFS ET COMPTABLES, Profil du candidat : HOMME, 30 sus minimum

#### COMPTABLE EXPÉRIMENTÉ

(de préférence COMPTABILITE ASSURANCES).

— Statut de cadre, avec contrat de travail de droit local.

Env. C.V. et prétentions à n° 87.005, CONTESSE Publicité, 20, av. Opéra, Paris (147), qui transm.

# BLIGUTERIE 14º cherche vendense a mi-temps même débutante. TEL : 326-54-74

Centre profess, rech. de suite instituteur ayant bac. ou CAP, syt déjà une soide expér. Logement et cant. assur. Env. lett. manuscrib : C.F.P., B.P. 15. 78450 VILLEPREUX.

79430 VILLEFREDA.
S14 Commodors France rech
comptable qualifife, exper pers,
et législet. du travell nécess.
Libre rapidement. Téléphoner :
(93) 08-11-52, pour randez-vous :
M. COLOMBIER.

# IMPORTANTE SOCIÉTÉ ocho banilose NORD-DUEST recherche

rmat, H.E.C., E.S.S.E.C. ou Iversité (Droit, Scienc. Eco).

Ecr. av. C.V., photo, prát. sous réf. 301, à Créations Dauphine, 41, av. Priedlend, Paris-8- q.t. Importante société d'expertise comptable spécialisée dans AUDIT et dudes financières, recherche

#### EXPERTS COMPTABLES STAGIAIRES

Libres rapidement Formation H.E.C. / E.S.C. / I.E.P. / ESSEC

Conditions impératives : DECS complet, libérés O.A. pas moins in plus de 2 années d'expérience contirmés dans firme d'AUDIT cut en 17 op et se (Direction comptable ou AUDIT internet). Les candidatures no rempissant pas conditions ne seront pas examinées.

Ecrire avec C.V. et photo à :
B. E. F. E. C.
12, rue Marguerite, 75917 Paris.
130 km sud Paris

#### UN CADRE COMPTABLE

très compétent, pour diriger service complabillé générale. Parialte conneissance des ques-tions complables à un niveau élevé et que i que s années montes professionnelle à Ce expérience professionnelle à ce niveau indispensables. L'Evolution du poste possible vers fanctions étargles. L'Expérience informatique utile. L'Bonne cumaissance de l'anglais nècessaire.

Envoyer C.V. & no 11.168
Emplois et Entreprises
18. rue Voiney, 75002 PARIS
EDITEUR 6° arrondis., cherche COMPTABLE 3º échelos
EXPERIMENTE (E)
ENV. lettre man. + C.V. et prét.
ENV. Presses de la Renaissance,
198, bd St-Germain, Porty-7°.

FONDATION CURIE INSTITUT RADIUM 26, run d'Ulm, Parls-Se, cherche

MANIPULATRICE DIPLOMEE
Tel. Surveillante Radio
gnostic. 633-23-60, poste DIRECTEURS

colonies DE Vacances sérieux et compétent. Référ-exigées. V ac. de Páques : zoné PARIS ou juillet et août. Tèléph, C.J.H.; 973-41-41.

RÉDACTEURS CONTENTIEUX Auto - Branches diverses CORPOREL - MATERIEL Se presenter avec référence INTEREXPRESS 43, rue Letavette. Me LE PELETIER. TEL.: 285-23-22

RECHEACHONS
RESPONSABLES
VENTE AUX PARTICULIERS
ayant talt leurs prevos
ayant falt leurs prevos
cor a correction
correction
solt à tilre personnel
soit avec des équipiers

#### proposit. com.

IMPTE SOCIÉTÉ SUISSE

Ecr. sous chiffre P. 22-2073, à PUBLICITAS, CH-1002 Lausanne

### cours

CASABLANCA SANS LE BAC

GESTION 2000 pour Extrême-Orient

SUPERVISEURS

Sociálá Sarvices en INF.

INGÉNIEUR SOFT

s. les microproce Tèlèph. B43-15-86.

INGENIEURS MECANICIENS machines lournante

expérience pétrochim Téléph. 878-73-04.

TPS partiet, économie, gestian, relations humaines, marketing, etc., Env. dossier de candidat. no T 96.571 M, REGIE-PRESSE, 85 bis, rue Réaumur, Paris 2\*.

### FORMATEUR (TRICE)

en français, économie familiale NIVEAU DUEL Expérience entraprise, sens contact avec jeunes apprécié

JNE EQUIPE CHERCHEURS ET JOURNALISTES recherche URGENT COLLABORATRICE

AFRIQUE NOIRE

SOCIÈTÉ D'ÉDITIONS

SECRÉTAIRE DIRECTION

indispensable, Libre de suite. Tickels restaurant.

<u>Secrétaires</u>

EXPERTISE COMPTABLE SECRETAIRE STENO-SECRETAIRE DACTYLO Ser. refer. place stable. E SETECY - 9 bis, rue Gambe 78800 HOUILLES

#### représent. offre ...

MATERIEL ET
PRODUITS LABORATOIRES
Nous rech. V.R.P. introd. labos
analyses méd. ou indust, chim,
pharm., parfum, allment. Inst.
pharm., necess. Formation assurée.
Secteurs 73 - 77 - 91 à 95,
LABO-SCIENCES : 705-96-89.

#### capitaux ou

Groupement Ingelleurs Conseils reconnaissances sous-sols et off-shore, recherche partenaire pour parlager service secrétariat existant et locaux é louer Cuest Parisien.

Ecr. T 96.594 M, Régle-Presse, 85 bls, rue Résumur, Paris-2e ou tiléphoner : 722-76-37 ou 955-32-95 (M. B.).

DETTES DIFFICULTES FINANCIERES. M. B. Tel. ; 357-64-56. Rech. Investisseurs Immobil. Montant global 3 mill 1/2 F. S. Echeance 2 ans. Garantie

Ecr. M. QUISANDA - RENCO Case Postala 213 CH-1211 Genava

DE DIFFUSION pour vente par corres-e, en Suisse uniquement, let ou article inédit et susceptible d'intéresser large

L'article recherché doit être : non alimentaire, non directement utilitaire, à tendapce éducative, culturelle, distractive.

Son prix de vente devrait se situer entre Fr. s. 10 — et 20.

# et lecons

IMPORT. ETABLISSEMENT BANCAIRE MAROCAIN Fme. Angl, Dipl. d'Oxford, nne cours part. d'Angleis à domicite. Tél. : Q35-79-19. recherche pour son SIEGE SOCIAL de

Preparez chez vous
la capacité en Druit.
Entrée en Feculité, poss. licence
Débauchés exceptionneis.
Ecrire I.J.F. (M) B.P. 30,
76316 SAINT-ADRESSE **PSYCHOTECHNICIENS** 

- Il devra avoir la pralique de la négociation et de la rédaction de contrais de vente de biens d'équipem. à l'export.

- Il parfera couramm. anglais et si parcera couramm. anglais et si parcera couramm.

ANIMATEURS

Centre Paritaire - Formation Appreglis, situé à PARIS

Envoyer C.V. et photo, à INIAG, 16, rue Louis-Braille, 75012 Paris, qui transmettra.

Jeune, expérimentée, dynamiques bosse STENDDACTYLO Capable initiative, coordinative enquêtes, comiacts extérieurs intéressée per problèmes CULTURELS et SOCIAUX. Envoyer C.V. détaillé à HENRY DOUGIER, 5, rue de Lilie; PARIS (7%).

IMPORTANTE SOCIETE recherche pour

J.H. COMPTABLES
D.E.C.S. on EQUIVALENT
Pour gestion administrative
et comptable et une importante succursele.
Avantages habitules

#### recrétaires de direction

Bonne présentation, consciencieuse. Notions anglais et comptables très apprèches. xpérience de plusieurs année. Indispensable

Soft avec des équipiers

UNE SITUATION D'AVENIR

avec des produits de haute
qualité sans concurrence.
Minimum garanti + prime
d'équipe + prime de quota
+ prime de Stabilité.

SALAIRE TRES MOTIVANT
Porte-à-porte exctu.
Voiture philigatoire.
ECr. à O.P.F., nº 2.010, 2, rue
de Size, 75009 PARIS, qui tr.

- Gestionnaire confirmé dans entreprises de pointe publiques et privées : • COMMERCIAL / FINANCE. • ADMINISTRATION / FABRICATION, • ELECTRONIQUE / INFORMATIQUE. Recherche poste à responsabilité dans équipe de direction, entreprise dynamique, secteur industriel ou bancaire de la région parisienne.

# Ecrire sous nº 6.408, « le Monde » Publicité, 5, rue des Italiens, 75427 Paris-9°, qui tr.

JEUNE FILLE 22 ANS Bas A 4, mention blen. 2 années faculté pharmacie. 2 années école attaché de direction. Dipl. chambre de commerce angialse et espagnole Angiais-Espagnol (lu, écrit, parié). Recherche

POSTE ASSISTANTE MARKETING

reliations publiques, publicité, commerce extérieur.

Christine FOSSECAVE, 31. avenue Anatole-France, 94220 CHARENTON, Tél.: 375-68-49.

Vendeur chevronne, haut niveau Spec Instruction, cherche poste Ingénieur commercial ou repré-sentant région MONTPELLIER. ECITE HAYAS ne 195370 MONTPELLIER.

AUNITELLIER.
Jeune Femme rech. poste actif
ASSISTANCE DE DIRECTION
(SEC. Comptabilité gentrale)
très dynamique, habitude des
responsabilités et condacts humains, possibilités temps partiel, horaire irrégulier et déptacements de préferance am milieu
social ou artistique. Rennes banlieue Ouest, très bonnes références et présentation.
Ecrire Ag. Havas de Vannes
nº 2713, 56003 VANNES. ing. 53 ans, parlant ellemand, bon. not. anglais, libre de suite, ex-adj. direction coccial et ex-direction coccial et ex-

ex-adj. direction cottal et ex-resp serv. d'études de marchés. Société importante, rech. pl. à respons. tech. cotal. Rég. indir Ecr. nº 7 849, « le Monde » Pub. 3, r des Italiens, 75427 Paris-9». CAPRE 33 ans QUADRILLINGUE OCCITAN, ANGLAIS, FRANC, ESPAGNOL. Italian courant. Spécialiste promotion technique en vente mondiale matières plastiques. ch. stt. MARSEILLE ou S.-E. Ecr. nº a 405, « le Monde » Pub. 5, r. des Italiens, 75-127 Paris-9». J. F. 30 ANS, B.T.S.
LICENCE ANGLAIS
CHERCHE
TRADUCTIONS
OU TRAVAIL A MI-TEMPS
OU PLEIN TEMPS.
Ecr. nº 6 402, « le Monde » Pub.
5, r. des Italiens. 75427 Paris-9»,

automobiles

**MERCEDES** 

Exposition. Essais, ventes.

Crédit-leasing.

Pièces détachées.

Mécanique, carrosserie,

Le moins cher des grands loueurs

La Journée + le km

40,80

46,80

50,40

44,40

Comparez...

\* Tarif LONGUE DURÉE, pour locations

LYON : '(78) 77.83.85 MICE: (93) 87.14 30

MARSHILE : (91) 79.90 10

60 AGENCES EN FRANCE

à partir de 4 mois.

PARIS : 207, Rue de BERCY (12°)-108, Bd DIDERGI (12°)-102, Rue ORDENER (18°)

64,80 0,35

80,40 0,41

prix T. T. C.

626.27.50

39,60 0,30

0,36

0,39

0,45

0,26

Tarif 1976 :

FIAT 127

RENAULT 5 TL

SIMCA 1100 ES

PEUGEOT 104 GL

RENAULT 12 Break

FIAT 131-5" - SIMCA 1307-5"

FIAT 132 GLS Ble Aut. et Radia

PEUGEOT 504 GL ou Break

RENAULT 4 Fourg. 350 kg

ESTAFEITE 1000 kg

PEUGEOT J 7 1800 kg

لم ESTAPETTE Alouette 7/8 مأ.

FIAT 1000 kg

Specialisé dans le redresseme d'affaire en difficulté P.-D. G. pendant 5 ans (1 200 personnes). Affant expérience, tenacité et dynamisme Très bon conact humain. recherche DIRECTION GENERALE Paris ou province.

Ecr. nº 452 M REGIE-PRESSE 85 bis, rue Réaumur, Paris-2º Licenciée psycho, cinquantaine, dynam, tong, expér, pédagogiq, ef sociale, 5 a. direct, externat ch. poste respons, administra-licn, gest Paris et pérjabrile Ecr. nº 7 980, « le Monde » Pub. 5, r. des Italiens, 7542? Paris-9». CONTREMAITRE CABLAGE

41 ans, cherche place

CHE D'ATELIER

PARIS OU BANLIEUE

ECT. nº T 95.303 M, Regle-Presse

S bis, rue Réaumur, Paris 2.

DESSINATEUR-PROJETEURCALCULATEUR

mécanique gén., chaudronnerie,
ensembles mécano-soudés

t calcul RDM

charche TRAVAUX à domicile
projets, éludes, détails.

ECT. nº I 162.356 M BBB BRACO

ensembles mécano-soudés et calcul RDM
charche TRAVAUX à domicile projets. études, détails.

Ecr. nº T 0% 756 M Reg.-Presse ES bis, rue Réaumur. Paris:2".
H. 33 a., inspecteur commercial connaisa, gestion de slock et des commandes, 9 a d'exp. de S'é intern. rech place position cadre ds région paris. Libre de suite. Ecr. nº 3 790, « le Monde » Pub. 5, r. des italiens, 75427 Paris-9.

automobiles

**SFAM-France** 

23 bd de Courcelles

Paris 75008

Tél. 292 02 50

# demandes d'emploi demandes d'emploi JEUNE FEMME 24 ANS recherche emploi assistante documentation. Unre immediatement. cc. nº 1 5/100 M Rép-Pressi 5 bis, rue Réaumur, Paris-20

85 bts. rue Réaumur, Paris-2e.
H 26 a., bac. ch pl. tech. adm.,
ctal. poss. déplac. Lib. de suite.
Ecrire: M: LAURENT,
4e. r. du Borrégo, 75000 PARIS.
Actuellement en toncilons comme
CHEF SERY. COMPTABILITE
et CONTROLE de GESTION
en usine. Experience airicaine.
T'al 44 ans, le recherche un
goste à responsabilités en :
AFRIGUE FRANCOPHONE
Ecr. nº 11 837 Cenirale d'annonces. 121, rue Réaumur, Paris-2e.

### JOURNALISTE

Possedant grande exper, presse écrite et audio-vis., maquette et mise en page. Relations publiques, publi-reportages. Prévisions et gestion budgets Relations niveau éleve France et étranger, en particul. Chine Asia Sud-Est. Enud. etes propos Ecr. mº 86.153. Confessé Publ. 20, av. de l'Opéra, Paris-irr, q.t.

PILOTE PROFESSIONNEL istruct.. 2 cycle avion, 29 ans NGLAIS, NOTIONS ESPAGN OFFICIER MARINE R
PERMIS C BATEAU,
rech. situation. 761, 577-67-5
Castel, 39, r. Eglise, Paris-19

SECRETAIRE trilingue français
ECRETAIRE trilingue français
angiais espagno
NIV. 8.T.S. dábutante (1 ar
expér.), ch. EMPLOI. 771-69-83
J. H. 30 a., resp d'un bur. de
banque franç. national. ds le
règ. cers. étud tte prop. d'empiot dans région de Normandie.
Ecr. nº 7.981, « le Monde » Pub.,
3, r. des Italiens, 75477 Paris-9«.

J. H. 26 ans, excell, éducation, ch. pl. secrétaire particulier, logé. Ecrire Delannoy, ch. 34, fbg des Communes, 80700-Roye. BAT. TRAVX PUBL. DAI. IN THE TOWN COMPTABLE, 1et échelon I. Femme 30 ans, 11 ans expérionn. comprabilité gén, analyt approchement bancaire, pales 'approchement bancaire, pales, CCP, calsse, banque, système décaique et système ECMC

optique Bani, proximité gare du Nord Etr nº 6 407, a le Monde » Pub i, e des Italiens 75477 Paris-9-

#### information emploi

# **POUR TROUVER**

Le CIDEM (Centre d'Information sur l'empiri) vous propos GUIDE COMPLET (230 pages

# **UN EMPLOI**

o p. duplex dep. 1.300 F + Ch.
O p. duplex dep. 1.300 F + Ch.
Visite sur place de 9 h. 30 å
12 h. el de 14 h. à 18 h. (même
dim), si mardi et mercr. S'adr.
TERRASSES DU COUDRAY,
avenue Charles-de-Gautle.

# locations

# COURS

GARANTIE 2 ans sur Comt 11 rue Mirbel PARIS 5 336, 38, 35 + - CUISINE, un semestre;
- SERVICE, un semestre;
- SERVICE, un semestre;
- ADMINISTRATION/RECEP
TION, un semestre.
TION, un semestre.
Renseignements, inscriptions,
prospectus et docum, suprès (
180 S.A., institut Bortet,
Etablissement mixte,
45, chemin de Chamblandes, URGENT
particulier veed R 5 TS
Année 76, parfait état, vert pin,
Prix: 17,000 F à débatire.
Téteph.: 971-45-82 ou 471-47-82.
Tét, le soir : 970-58-02.

# occasions Part, vo 1/4 Bitthner 74, comm nt 30,000 a deb. 583-22-08, le mai LIVRES. Achat comptant à domicile, Laffithe, 13, rus de Buck-6\*. TEL : 325-68-29

MAISON GORVITZ-FAVRE recherche beaux objets qualite, mobil. de salon, lustres, bronz. vitrines, sièges, porcei, argent. 203, pr. de-Gaulte SAB. 87-76 PIANOS NEUFS, dep. 5.200 F. OCCAS., dep. 2500 F. 75 bis, av. Wagram. WAG. 34-17 QUEUE, dep. 6.000 F. Location.

Except PORSCHE 911 L. 76. lem 9.000 km, Options. \$42-38-90.

Particulier vend MERCEDES 236, mai 1976. 13.000 km.

Prix Interes. Tél. hres burreau. 834-92-00, poste 307.

Part. ves MERCEDES 250 5, ann. 67, nouv. caisse gris métal. Tolt ouvr. élect., radio cass. stério, antenne élect., intér. cuir noir, moteur récent (actuellem. 3.000 km), convertis, et pneus nfs. Prix: 16.000 F. Tél. mat. jusq 8 h. 30, sorée à partir de 20 h.: 914-92-46.

LANCIA AUTOBIANCHI

# ANNONCES CLASSEES

TELEPHONÉES

233-44-21

7000 AADNS (Belgique) 1640h. 19-32-61-33-99-03 travail

Part. ch. tràvaux dasiviographi à domicile même magnétoph Ecr. nº 6,398, « le Monde » Pub. 5. r. des Italiens, 75427 Paris 9

#### propositions diverses

# enseignem.

DES JANVIER 1977 pour répondre à une demande importante IBO S.A. Institut Borlat

# DE GESTION SUPÉRIEURE COURS PROFESSIONNELS

45, chemin de Chamblandes 1809 PULLY-Lausanne (Suiss

#### Néerlandals the 1 vers. Sûr Rapide ALLEE, 6, ch def Nourdre

à domicile

Ectivain a bourgeois a rech décrive ou journal, de gauche or vovage et report, contradiciolins 5 sam, en URSS (été 77), lous frais avancés. Droits d'auteurs 18, r. la Michaddere, Mo Opèra, parragés - Téléon, : 387-53-40 Seuls frais 300 F - 742-78-33.

# <u>L'immobilier</u>

#### locations non meublées

PARIS II-SANS COMMISSION SANS COMMISSION Immeuble tout confort 5 plèces 100 mg, lover 2005 F, charges 302 F, parking 112 F, 51 bis, à 61, av. Parmentier, Télèph.: 355-52-46 Appls 4 p. lout contort, Teleph Teléphone : 178-07-55 RUE DE VERNEUIL
2 et 3 P. Occupe av. droit re-prise. PRIX INTERESSANT. LE MATIN. - 222-93-40

17e TERNES - 17, av. Niel
17e Double living, 1 chbre.
16i., moquette, 11 const. 1.500 F
+ charg. Jeudi 15 n 30 - 17 h 30 COURTOIS 266-40-76

clair, tel., contort, C.I.B. - 700-64-70 A louer STUDIO Paris-18\*, salie d'eeu, ascens. tél., 700 F. C. Ecr. nº 6.409, « le Monde » Pub., 5, r. des Italiens. 75427 Paris-9°

SOULOGNE, qual A.-Le-Galio. 2 At our parc. double living. 3º ét. sur parc, double living, 1 ch., cuis., bains, tél., parking, 1.250 + ch. P. à P. VAL. 49-46

JOHN ARTHUR ET TIFFEN 174, bd Haussmann (8")

PUTEAUX Résidence BELLERIVE 2 PIECES Cuisine équipée Tél. - Parking A partir de 1.150 F + ch.

34, QUAL NATIONAL (BATIMENT E) mercredi, el vendredi, 9 h. à 13 h. 30 ou sur rendez-vous ; 924-93-33

BANLIEUE SUD PRÉS ÉVRY - CORBEIL à louer dans résidence grand standin APPARTEMENTS NEUFS tudettes depuis 650 F + ch. pièces depuis 850 F + charg. pièces depuis 1.000 F, + ch. p. duplex dep. 1.500 F + ch.

avenue Charles-de-Gaulle, 91 - COUDRAY-MONTCEAUX, Téléph. 498-52-79, 496-18-81, LIAIS. S.N.C.F. et AUTOR. A-6 CHAVILLE - 3 P., resid. grand stands, caime, parking couvert Tél., piscine, 2.100 F - 976-41-8

### non meublées Demande

Paris Pari. ch. 3 ces, anc. même ss conforf. Paris 5-, 13- ou 14-, Agence s'abstenir. Têlépn. a M. Desoulières, 198-13-13, P. 555, ou écr. 18, r. Roilin, 75005 PARIS

Recti., Paris, prex 11s arrât de préférence. 5 à 6 p... conft. Terresse ou balcon. Garage ou parkins. Libre en décemb. Ecc. DELANOS, 14, bd R.-Levasseur, 7200 LE MANS Téléphone : (431 28-34-91

### Région parisienne Pour Société Européenne, ch. villes, pavillens pour CADRES. Durée : 2 à 6 ans - 283-5-0. Ingén, Conseil ch. Apri 2/3 pccs of ou encien. Il cfl. Neully ou proche banileur Ouest, Particul, excl. Dom. 722-76-37. HB 955-77-99

locations meublées Demande

Paris INTERNATIONAL HOUSE 1. STUDIO, 2 8 8 PIECES PO CADRES SUPERIEURS, MEDECINS, DIPLOMATES LOYER GARANTI - 551-17-4

Région

# parisienne Cherche pour Directeur Usine, iscation maubide pour 6/8 mois, villa même secondaire, région Meiun - Foniainebleau - Nangis. Tétéphone heures bureau : M. WODIANYK, 477-15-00 Tétéph. soir : 975-89-57

(information)

# Offre

Paris

Bel imm. Entree, studio, cuic. 14e Ch. ds April cil en commun (salarié oblig.) - 235-89-84, soir Assenseur. Par 700 F - 627-94-67

19, RUE DE MIROMESNIL. 178 m2 : 4 p., cuis., 2 s. pns. wc, entr., ch. serv., chfi, capit. Tél., moau. 4.000 F/mois ÷ ch. Pour visiter, voir concierge LA MOTTE-PIGQUET Récent studio it cil, baic. 200 F Ch. compr. Vendredi, 13 à 15 h 23, RUE VIOLET PARIS 11e

PARIS 11e

OCCUPES Près CONVENTION sur rue et cour-jardia.
APPARTEMENTS 1, 2, 3 pces.
Telephone 924-56-91, poste 26,

TROCADERO - 4 P., 106 m2, cuis, améssagée, 2 brs., park., 5° ét. 3.500 F. 266-92-15. MONTMARTRE ATELIER ARTISTE

# Région parisienne

**EXCLUSIVITES** 

Et realisation rapide assures
Part. Ch. Appl calime. 139 à
150 m2 avec 4 chambres, quartier indifférent, si ch a r m e.
650.000 F maxim.
De préférence à particuller
Téléphone: 504-73-41
L'AGENCE LAGRANGE
fondée an 1574 VISITE SUR PLACE

B.C.B. FRANCE 31, av. Raymond-Poincaré (16') 727-89-39 RECH. APPTS STANDING 16', 8', 7', NEUILLY. EXPERTISE GRATUITE.

DISPOSE PAIEMENT COMPT. HEZ NOTAIRE, achete urgent TUDIO Paris, préférence 5', 6', 1, 14', 15', 16', 17', 873-23-55 ACH cpt 16" lux, 2 P., 60 m2, env. 600 000 F 522-07-84 Particulier prétérence à partic-recherche hotel particulier avec cour intérieure dans le Marais,

#### MIRABEAU - HOTEL PART. 300 m2. Jard. Moins de 4.000 F le m2 URGENT — \$25-75-42 or \$20-25-40 LE SOIR BOULOGNE Résidenties BELLE RECEP.

TION, & CHBRES, dependance PARFAIT ETAT - JARDIM ZANNETTACCI - 260-34-88 immeubles

> PARIS (20°) IMMEUBLE RAVALE 18 locat, dont 3 libres et 2 boutle, RAPPORT: 62.000 F annuel. Prix: 560.000 F Tét.: 233-94-90 M° MOTTE-DICO. GRENELLE DANS IMMEUBLE RENOVE Studio, curs., W.-C., poss. bains, calme, excellent PLACEMENT J. et A., 5, r. Alphonse-do-Neu-ville, 17°, 761, : 622-16-98, p. 26.

# viagers

NICE. Appt. 62 m3 avec jard. privatif St = 2. Cave. Park. Tel. Viager occupé. Durée limités 9 ancees. Comptant 42.500 F. Rente mensuelle : 1.200 F. 239-22-44 ou 339-38-76. Exceptionmel. Rue Charche-Midi, 5- Sans ascenseur, bon innm., topis escal. 4 P. csis., bains. 15 m. + Serv. mohié. Libre. 198.000 P. Sans rente. 266-32-35. Vandez rapidement en viager Consell Expertise Indexation gratuit. Discret. Exted LODEL, 35, bd Vohleire. 700-0049.

35, bd Vohaire, 700-00-99,
FAUB. SAINT-HONORE
Appart. 4 P., confort, 120 m2,
clair, calme, park., 2 services.
125.000 cot + rente 3.620 F. Occ.
1 Tête 73 ans FONCIAL
MAIRIE du 17º - STUDIO,
cuis., bains, tt cft, bel imm.,
asc., chiff. canl. Occupé 1 Tête
8.000, rente 800 F FONCIAL

VOIR LA SEITE DE NOTRE

预深OBITIES PAGE SULVANTE

. Immobilier

10

OFFRES D'EMPLOI (la ligne colonna) DEMANDES D'EMPLO CAPITAUX QU PROPOSITIONS COMMERC. La ligne 1.6. 40.00 46.70 42.00 49.04 9,00 10,33

81,73

# NONCES CLASSEES

LIMMOBILLER Double insertion L'AGENDA DU MONDE

\*\*\*

32,69 39,70 34.00 38.00 44,37 40,00 46,70 28,00 32,69

REPRODUCTION INTERDITE

fermettes

70 KM, PARIS par N. 14, czin absobu, fermette restaurde c

FERMETTE au BORD de l'EAU à 2 h. de Peris, vers l'Ouest. 7 poes principales, granter, ataisse, garage, four à pais, chemistes, pourres apparentes, asu, finctricité. Arbres fruitiers, sur terrain de 1.500 et horde par le Loir. Vendue par particisier. Rétice s'absteur, Px 270.000 F. Talishona : 924.4.55.

ES BOIS DE NEMOURS s harmeau calma, so km. aut. S. harm, demetere rurale rin. s/

châteaux

BOCLAGE JAMOBILIER

ROCHEFORT-EN-YVELINES 35 km de Paris per autoroute CHATEAU LOUIS XIII, av. parc bordure golf, forêt domaniale. Société propriétaire : \$58-86.

forêts

PARTICULIER recherche

- FORET

MIN MAR alli sin sint

2.2

27-20

i

# mobilier

70.00

L'imn	nobil
a	ppartements ve
Paris Rive droite	ESPLANADE INVALIDES (mime) appt. 140 m3, ét. élev 45 P. + chire de serv., garag (éégant, bon état, PASTEYE! 266-35-84, MATIN.
Mº PERFIRE P. de T., 5 p. + 2 serv., 140 m2 tt ch, étage élevé. Px 830 000 F.	ST-GERMAIN-BAC. ODE. 95-1 220 M2 GD LUXE, CALME SUR JARDINS. SOLEIL
PL GAMBETTA	Mª Emile-Zela, part. vd agréab 2 p., ti cft., baic. Tét. T. H. i M. Vandenberg : 720-84-88, p. 2 THEATRE DE L'ODE ON THE STATE DE L'ODE ON PARTIE DE L'ODE DE L'OD
Etat exceptionnel:  260.000 F  Gros crédit 516 potaire. Sur place sametif/juntil 14 h. à 18 h.	imm. fin XVIII*, oble recept 3 chbres, 2 s. de bains, cui éq., tbl. 780,000 F. 278-08-13. MONTPARNASSE, 25-03-09. Liv. + 3 chbres, 9- étage, parking, 530,000 F.
BOLIVAR  Imm. recent, stag grand 3 p. tout comfort, etat neuf.	JARDIN DES PLANTES. Peti naison dans passage privé, 3 P. 4 sous-sol aménageabl 390,000 F 337-74-44.
260,000 F Gros crédit, Société propriétaire. S/place samedi/lundi 14/19 h. 24-28, QUAI DE LA LOIRE.	SUR PARC MONTSOURIS 3/4 P. tt cft. Vendred 13-15 19, rue Gazan. 591-49-31. Me PORT-ROYAL
16° - RAYMOND-POINCARE P. à p. vend 4 p. 120 m² très calme, chère de serv., possibilité gar. T. : 553-73-83, mat. ou soir.	Studio et duplex LUXUEUSE RENOVATION en cours finitions. DID, 98-54 - DID, 97-22,
DALMESIIL Urgent, cause départ PART. À PART.	PERNETY. Ds maison part. 4: cft, et très gde saile au Rc MARTIN, Dr. Droit. 742-99-0 154, imm. récent, living dble
Agence s'abstenir 5 pièces tout confort 8, rue . Cannebières, escaller B. 4º étage. Téléph. : 307-34-56, Mme LEVY - Prix : 530.000 F	15°, Imrn. recent, living dble 3 ch., cuis. équip., loggia, par 107, rus Leblanc, escal. 2, 12 gauche. Tél.: 828-45-82. 14° MONTSOURIS. Irrm. récen 3 pces 80 = 7, culs. équip., té
Pritaire vend CH-ELYSEES même. Tris bets studio ft Cft. Tél. Etg. élevé. Solell. Asc. Tél. bres bureau : 734-99-73. 12-, imm. neut, spiendide appt. 10- étage, 104 == tt. cft. équipé.	3 pces 80 = 7, cuts. équip., tébalc., park. 400.000 F. Visib vendredi 14-17 h., 16, rete de PAmiral-Mouchez. VAVIN 2 pièces, cuisine, douche, impeccable, 130.000 F - 538-67-52.
10° étage, 104 == ti cft, squips, décoré. 178-07-55.  AV. ST-MANDE, 34 Pièces, 80 == ti cft. Tét. Soleil. Tét.: 778-07-55.	EXCEPTIONNEL LUXEMBOURG
EUROPE. Rue de Repres, 5 P., 120 = 590.000 F. Très beau. Soleil. 380-66-55.	GD 5 P. dble living. + 3 chore CUIS. INSTALLEE, MOQUETT Chanfage central, tel., cave COMPLETEMENT RENOVE
bel immeuble. Grandes pièces. 92000 F. 278-33-23. Part. vd 6 P., 170 sa, 1sr étage Profession (Théreie. 690.000 F. Vista : 5, rue Pierre-Haret. Vend. 14 à 15 h., sam. 11 à 13 h.	Vendredi-samedi-lundi, 11-19 h 17, rise GAY-LUSSAC 17, Tél. 292-29-92
Bd Lannes, Imm. Pierre de T. 120 m3, 6ª ét., lucueuse garçon- nière, terresse en duplex, vue bois, parking, chibré service. 520-94-59 (les matins).  GUY-MOQUET, imm. récent, entr dies lits ruis. salle brs.	+ cuis., entr., s. d'eau, wc, ch central, eau chde, impeccabl Px 90.000 F. Pptaire : 526-04-3
GUY-MOOUET, Imm. récent, entr. dble liv., cuis., salle bns, wc. séparé, chauf. cent., asc. Prix tnt. 160,000 F. 229-54-44.	CARDINAL-LEMOINE SUR COUR-JARDIN DANS IMMEUBLE RENOVE AGREABLE 2 D. entiterente PETIT 2 . entiterente PETIT 2 . entiterente
VILLIERS, Spiend, imm. appl. home, 110 m3 env., 2 chbres s/ snuare, 485,000 F, 387-20-03.	bains, wc., cuisinette. Très calme, soleti. Pour visites et renseignements, téléphoner 755-98-57 ou 227-91-45
ILE SAINT-LOUIS. VUE SUR AMONT DE LA SEINE. Inondé de soleil, Vaste surface à remanier. 633-33-67.  AV. PRESIDENT-WILSON Gd stdg., 44 asc., desc., 320 m². Elégant 8 Poes. Vue dégacés.	Park, neuf, meublé, loc tion assurée. 165.000 F. 527-89-
Elegant 8 PCes, vue despotes. A moderniser. Balcon. RIC. 02-44 12°. 3.200 F le ms dans bel imm. apr., guerre (asc., V.o.) 4 appts. 51 ms clair, caime, poss. duplex et prof. lib. DAN. 63-98 apr. 18 k.	Immeuble récent, étage élev GD LIVING + 2 CHBRES, N Park. Mime TOPPO, SUF, 62-7 M° VAIIFIDADI
et prof. iib. DAN. 63-98 apr. 18 k. Résidence PANAME, boulevard Richard-Lendir, 120 étage, vus sur tout Paris, 4 Pces 82 =2. 465.000 F. TUR. 97-81.	3 P. à rénover, bel imm. angliél. Visite samedi 11 h. à 17 l 125, rue Cambronne. 331-81-1
RUE DES PYRENEES, beau 2 p. cuts., s. de bains. vue dégagée, immeuble P. de T. 4° ascens. TUR. 97-81.	2 pces + pce enfant, bon Imm balc. Sud. 214.000 F. 331-89-4 Contrescarpe, caline, revitors
WAUVENARGUES  Bon Imm. 7º étage tout conft.,  4 P., chambre service.  MARTIN, Dr. Droit. 742-99-99.	CREVIER RIDIES STORE AND
20 Grand 3 nièces sur rue et cour, 2º ét., tt confort, soiell. Urgt, 175.00 F. Gieri, 373-65-81.	Pr placems, Studies lib. es lee . 19-, 1 p., kll., bns, wc. 85.000 . Lilas, 1 p., k., bns, wc. 82.500 . 18-, 1 p., c., bns, wc. 65.000 . Boulogae, 1 p., c., b., wc. 127-5 ACAR - 54-47-90 . 14- MONTSOURIS - Imm. ré
Propriétaire vd ds imm. p. de t 2 P. et 4 P. tt ct. reft neuf. asc., chauf. central, v.o., balc. S/place mercredi-jeudi, 12-17 h.	14- MONTSOURIS - Imm. re 3 pota 80 m2, culs. égola. Ti Baic. Park. 400.000 F. Visible mercredj. 14 h 30/18 h 16, roe de l'Amiral-Mouchez 7- QUAT ANÀTOLE-FRANCE
VOLTAIRE Propriétaire vd dans immemble en cours de ravalement payé 2 P. confort 114.000 F	7º OUAI ANATOLE-FRANCE 8 PCES, 3 sanitaires, VUE. 8 LEIL. GARAGE - V6I. 1 256-05- PARIS XVº FRONT de SEIN Potaire vend libre, 7º étas luxueux 3 pièces 80 mZ + pa
3 P. confort 139.000 F Me veir vend-tamedi, 14-19 h : 36, RUE POPINCOURT (117)	Poteire vend libre, 7º étag luxueux 3 pièces 80 m2 + pe kins. Visite : vendredi 26 tundi 29 novembre, sur plac de 15 à 19 h. Tour Evasion 200 22, rue Etnariau S'adresser au gardien
MONTMARTRE  Dans résidence seuve	DENFERT, dans Imm. rénov beau 5 pièces 85 m2, 2 étag à aménager - MED. 77-88 134. QUE MOUFFETARD
2 P. entrie, cuis. eq., s. de bs., 2 P. asc., moqeutte, chif., cent. Prix interessant. Crédit possible. Renseignements et visites : MATIMO 387-59-79 MO 18CMIN APPT 115 M2	Beau 2 p., état parfait. Télép Vraie cuis., gde s. de bris. 1 ét., calme, clair. Vend. 14/17
18° LAMARCK  SALSUB	Particulier vend  PANTHEON  12, rue des Fessés-Salut-Jacque
très belle chire it cft, 8° ét. av. asc. 68,000 F. T. 766-51-08, p. 303 DI ACFMENT Immemble Pierre	Véril: atel. artiste av. mezzahl + sde ch., s. baha et culsil entièren. aménes. wc séparé entièr. neuf. av. 181. moqueti rideaux, chff. Indiv. Plein ci die exposition. 5 élage, sa sacenseur. Immeuble XVIII Tél. neures bureau : 557-14-
CHAMBRES coin cuisine STUDIOS confort - 3 P. confort SUR PLACE, ce jour et demain de 14 à 18 h 94, av, de la République VI	use exposition, 5º 61age, sa ascenseur. Immeuble XVIIe 761. heures bureau : 567-14-

	/
partements ven	ť
ESPLANADE INVALIDES (mēme) appt. 140 = 1, ét. élevé. 45 P. + chars de serv., garage. élégant, bon état, PASTEYER. 266-25-84, MATIN.	1
ST-GERMAIN-BAC. ODE. 93-18. 220-M2 GD LUXE, CALME SUR JARDINS. SOLEIL.	  -
Mª Emile-Zola, part. vd. agréable 2 p., tt. cft., bak. Tél. T. H. B. M. Vandenberg : 920-84-08, p. 289 THEATRE DE L'ODEON	2
mm. fin XVIII*, dbie recept., 3 chbres, 2 s. de bains, Cuis. éq., tèl. 780,000 F. 278-06-13.	1
MONTPARNASSE. 225-03-09. LIV. + 3 chbras, 90 étage, parking. 630.000 F.	-
JARDIN DES PLANTES. Petite maison dans passage privé, 3 P. 4 sous-sol aménageable. 390,000 F 337-74-44.	1
SUR PARC MONTSOURIS 3/4 P. tt cit. Vendred 13-15 h. 19, rue Gazan. 589-49-34.	3
M° PORT-ROYAL Studio et duplex LUXUEUSE RENOVATION en cours finitions, DID, 98-54 - DID, 97-22,	2
PERNETY. Ds malson part. 4 P. cft et très gde salle au R.ch. MARTIN, Dr. Droit. 742-99-09. Lee, imm. récent. living dble -	3
3 ch., Cuis. equip., loggia, park. 107, rue Leblanc, escal. 2, 12° gauche, Tél. : 828-45-82.	
14° MONTSOURIS. Imm. récent. 3 pees 80 = 0, cufs. équip., tél., baic., park. 400.000 F. Visible rendred! 14-17 h., 16, rue de l'Amiral-Mouchez.	1
VAVIN 2 pieces, cuisine, douche, impeccable, 130,000 F - 539-67-52.	7000
EXCEPTIONNEL	٩

gauche, Tél. : 828-45-82.	Ferme et n
MONTSOURIS. Imm. recent.	SECIM - 2
poes 80 =2, cuis. équip., tél., sic., park. 400.000 F. Visible	et sur place App Tous les jours
endredi 14-17 h., 16, rue de l	14 h 30 à 18 h 30
PAmiral-Mouchez  WAVIW 2 pieces, cuisine,	à 12 h 30 et 14
VAVIN 2 pieces, cuisine, douche, impeccable,	40, FRE AS
130,000 F - 539-67-52.	bon stdg, Séj. +
EXCEPTIONNEL	culs., cave. Park J.M.B. 9
LUXEMBOURG	Je brade beau 4
nm. p. de t. 2º ét. Baic Soleil	récent, tél., cuis
05 P. dble living. + 3 chbres, s. de bs, 2 s. d'eau,	19, av. Saint-M 94-St-Maurice, 30
UIS. INSTALLEE, MOQUETTE	Part St-Maur, 4
Chauffage central, tel., cave COMPLETEMENT RENOVE	asc., imm. gd sto
PRIX : 650.000 F	balc. 15 m., Box 340.000 F. T. 82
endredi-samedi-luxqi, 11-19 h :	Boulogne. Part.
17, THE GAY-LUSSAC	4 p., 7 dt., tris.
	asc. tel., bres b
	ton Vice common
V. CHOISY 4 Stage, solell	tro. Vis. Sur rer 603-90-10 (apr. 18
V. CHOISY 4º étage, soieil BEAU 2 P. cuis., entr., s. d'éau, wc, chf.	603-90-10 (apr. 18 Vitry-sur-Seine.
· cuis., entr., s. d'éau, wc, chf.   entral, eau chde, impeccable.	603-90-10 (apr. 18 Vitry-ser-Seine. p. tt cft + balc.
cuis., entr., s. d'éau, wc, chf., entral, eau chde, impeccable. x 90.000 F. Pptaire : 526-04-30.	603-90-10 (apr. 18 Vitry-sar-Seine. p. tt cft + balc. ds bel. résid. 25 C.F. Vis. sur pl.
cuis., entr., s. d'eau, wc, chf. entral. eau chde, impeccable x 90.000 F. Pptaire : 526-04-30. CARDINAL-LEMOINE	603-90-10 (apr. 18 Vitry-sar-Seine. p. tt cft + baic. ds bel. résid. 25 C.F. Vis. sur pl. 10 h. á 19 h. 7
cuis., entr., s. d'eau, wc, chf. mtral, eau chde, impeccable. x 90.000 F. Pptaire: 526-04-30.  CARDINAL-LEMOINE SUR COUR-JARDIN	603-90-10 (apr. 18 Vitry-sar-Seine. p. tt cft + balc. ds bel. résid. 25 C.F. Vis. sur pl. 10 h. à 19 h. T NEUILLY. Imm
cuis. entr. s. d'eau, wc, cifi. mtral, eau chde, impeccable. x 90.000 F. Pptaire : 526-04-30.  CARDINAL-LEMOINE SUR COUR-JARDIN DANS IMMEUBLE, RENOVE GREABLE 7 D. estièrement	603-90-10 (apr. 18 Vitry-sar-Seine. p. tt cft + baic. ds bel. résid. 25 C.F. Vis. sur pl. 10 h. á 19 h. 7
cuis. entr. s. d'éau, wc, chir ntral, eau chde, impeccable. x 90.000 F. Pptaire : 526-04-32. CARDINAL-LEMONE SUR COUR-JARDIN DANS IMMEUBLE RENOVE GREABLE 2 P. entièrement. PETIT 2 P. entièrement.	603-90-10 (apr. 18 Vitry-sar-Seine. p. tt cf. + bale. ds bel. résid. 25 C.F. Vis. sur pl. 10 h. à 19 h. 1 NEUILLY. Imm. 2 chambres, sur TELEPH. Parki MAISONS-LAF
cuis., entr., s. d'éau, wc, cifi. mtral, eeu chde, impeccable. x 90.000 F. Pptaire : 526-04-30.  CARDINAL-LEMONE SUR COUR-JARDIN DANS IMMEUBLE, RENOVE GREABLE 2 P. entièrement PETIT 2 P. aménagé bains, wc., cuisinette. Très calme, soiett. Pour visites	603-90-10 (apr. 18 Vitry-sar-Seine. p. tt cft + balc. ds bel. résid. 25 C.F. Vis. sur pl., 10 h. å 19 h. 1 NEUILLY. Imm 2 chambres, sur TELEPH. Parki MAISONS-LAF Beau 3-4 p. (sè
cuis. entr. s. d'eau, wc, chir ntral, eau chde, impeccable. x 90.000 F. Pptaire : 526-04-32. CARDINAL-LEMOINE SUR COUR-JARDIN DANS IMMEUBLE RENOVE GREABLE 2 D. entièrement PETIT Dains, wc., cuisinette. Très calme, solett. Pour visites renselenements, téléphoner :	603-90-10 (apr. 18 Vitry-sar-Seine. p. tt cft + balc. ds bel. résid. 25 C.F. Vis. sur pl., 10 h. å 19 h. 1 NEUILLY. Imm 2 chambres, sur TELEPH. Parki MAISONS-LAF Beau 3-4 p. (sè
cuis. entr. s. d'éau, wc, ciri. ntral, eau chde, impeccable. x 90.000 F. Pptaire : 526-04-30. CARDINAL-LEMOINE SUR COUR-JARDIN DANS IMMEUBLE, RENOVE GREABLE 2 D. entièrement PETIT 2 aménagé bains, wc., cuisinette. Très calme, soleil. Pour visites renseignements, téléphoner : 755-96-57 ou 27-91-45	609-90-10 (apr. 18 Viry-sar-Seine) p. tt.cft + baic. cs bei. résid. 25 C.F. Vis. Sur pl. 10 h. à 19 h. 7 NEUILLY. Imm. 2 chambres, sur TELEPH. Parkt. MAISONS-LAF Beau 3-4 p. (sé repas 11 = 4 Px 280.000 F. 76 Px 280.000 F.
cuis. entr. s. d'éau, wc, ciri. ntral, eau chde, impeccable. x 90.000 F. Pptaire : 526-04-30. CARDINAL-LEMOINE SUR COUR-JARDIN DANS IMMEUBLE, RENOVE GREABLE 2 D. entièrement PETIT 2 aménagé bains, wc., cuisinette. Très calme, soleil. Pour visites renseignements, téléphoner : 755-96-57 ou 27-91-45	GOS-0-10 (apr. 18 Viry-sar-Seine, p. tt cft + baic. ds bel. risid. 25 C.F. VIs. Sar pl. 10 h. à 19 h. 1 10 h. à 19 h. 1 10 Chambres, sur TELEPH. Parkit MAISONS-LAF Beau 3-4 p. (see pas 11 ma + Pz 250,000 F. Tr SOULOGNE. C. Prés, imm. 1966
cuis. entr. s. d'eau, wc, chir ntral, eau chde, impeccable. x 90.000 F. Pptaire : 526-04-32. CARDINAL-LEMOINE SUR COUR-JARDIN DANS IMMEUBLE RENOVE GREABLE 2 D. entièrement PETIT Dains, wc., cuisinette. Très calme, solett. Pour visites renselenements, téléphoner :	609-90-10 (apr. 18 Vitry-sar-Seine, p. tt cft + baic, ds bel. résid. 25 C.F. VIs. sur pl. 10 h. å 19 h. I NEUILLY. Imm Z chambrism, TELEPH. Purki MAISONS-LAF Beau 34 p. (sé, repas 11 m3 + Px 280,000 F. 10 BOULOGNE. C. Prés, imm. 196 tei., 5 p., 796-8. tris bon état. 4
cuis. entr. s. d'éau, wc, ciri. ntral, eau chde, impeccable. x 90.000 F. Pptaire : 526-04-30. CARDINAL-LEMOINE SUR COUR-JARDIN DANS IMMEUBLE, RENOVE GREABLE 2 D. entièrement PETIT 2 aménagé bains, wc., cuisinette. Très calme, soleil. Pour visites renseignements, téléphoner : 755-96-57 ou 27-91-45	609-90-10 (apr. 18 Virry-sar-Seine, p. tt.cft + baic. cs bei. résid. 25 C.F. Vis. Sur pl. 10 h. à 19 h. 7 NEUILLY. Innn Z chambres, sur TELEPH. Parki. MAISONS-LAF Beau 3-4 p. (sé repas 11 = 3 + p. 250,000 F. 76 BOULOGNE. C. Prés, imm. 1966 tél., 5 p., 1981, iris bon état. 4
cuis. entr. s. d'eau, wc, chf. ntral, eau chde, impeccable. x 90.000 F. Pptaire : 526-04-32. CARDINAL-LEMONE SUR COUR-JARDIN DANS IMMEUBLE. RENOVE GREABLE 2 D. entièrement PETIT aménagé Dains, wc., cuisinatte. Très calme, solett. Pour visites renselonements, téléphoner : 755-96-57 ou 227-91-45 TE CHOISY. STUDIO, 29 et. Park, neuf, meublé, loca- assurée. 165.000 F. 527-89-39 XVº LECOIDRE	609-90-10 (apr. 18 Vitry-sar-Seine. p. tt cft + baic. ds bei. résid. 25 C.F. Vis. sur pl. 10 h. å 19 h. 7 NEUILLY. Imm2 TELEPH. Parki MAISONS-LE Beau 3-4 L. F Pex 289,000 F. T BOULOGNE. C. Prés, imm. 1966 tél. 5 p. 30=1, très bon état. 4 ST-CLOUD. Paris. vue sur Paris.
cuis. entr. s. d'éau, wc, chf. ntrai, eau chde, impeccable. x 90.000 F. Pptaire : 526-04-32. CARDINAL-LEMOINE SUR COUR-JARDIN DANS IMMEUBLE RENOVE GREABLE 2 D. entièrement PETIT D. entièrement PETIT D. entièrement Sains, wc., cuisinette. Très caime, solett. Pour visites renselements, téléphoner : 755-98-57 ou 227-91-45 IE CHOISY. STUDIO, 29° ét. Perk., neuf. meublé, loca- ca assurée. 145.000 F. 527-99-39	609-90-10 (apr. 18 Virry-sar-Seine, p. tt.cft + baic. cs bei. résid. 25 C.F. Vis. Sur pl. 10 h. à 19 h. 7 NEUILLY. Innn Z chambres, sur TELEPH. Parki. MAISONS-LAF Beau 3-4 p. (sé repas 11 = 3 + p. 250,000 F. 76 BOULOGNE. C. Prés, imm. 1966 tél., 5 p., 1981, iris bon état. 4

RD SAINT-MARCEI 2 pces + pce enfant, bon imm., balc. Sud. 214.000 F. 331-89-44. Contrescarpe, calme, verdure EDENIED . DIDLEY	SEVRES, 3 p., conft. 180.000 F. CHAVILLE, 4 p., cft. 310.000 F. ES-53-4; soir 645-30-7. BOULOGNE - 5 P 98 m2 + balc., réc., 7, asc. 683-60-88.
57 ** \$ aménager. — 544-30-44, Pr placemi, Studies lib. un leude, 19-, 1 p., klr., bns, wc. 85.000 F - Lilas, 1 p., k., bns, wc. 82.500 F - 18-, 1 p., c., bns, wc. 82.500 F - Boutogne, 1 p., c., b., wc. 127.500 JACAR - \$24-73-70	A SAISIR  MENTLY  DS IMM. REC. GD STANDING  5° ET., ASC., SUR/JOIN/RUE, 2° P CUIS. TRANSFORM. EN
14ª MONTSOURIS - Imm. réc. 2 pose 80 m2. cuis. écolo. réc. Baic. Park. 400.000 F. Visible: mercredi, 14 h 30/18 h 16, rue de l'Amiral-Moschez 7º GUAI ANATOLE-FRANCE 8 PCES, 3 sanitaires. VUE. SO- LEIL. GARAGE - Tél. : 256-85-95	BEAU STUDIO CUIS. INSTAL. S. DE BAINS, entré. W.C., Carve, tiléphone JOLIMENT RÉNOVE PRIX: 235.000 F [eudi/vend /sam. 13 h./18 h. 39 23, RUE DE L'EGLISE
PARIS XV» FRONT de SEINE Potaire vand libre, 7» étage, luxueux 3 pièces 80 m2 + par- kins. Visite : vendredi 26 et tundi 29 novembre, sur place, de 15 à 19 h. Tour Evasion 2000, 22, rue Emeriatu S'adresser au gardien	SAINT-MANDE PROXIMITE BOIS Living double + 2 chambres 5° et derniar étage, avec balcon, asc, vide-ordures. Tout confort.

Dans residence neuvo VUE SUR TOUT PARIS	å aménager - MED. 77-88	
2 P. entrée, cuis. éq., s. de bs, asc., moquitte, chiff. cent. Prix intéressant. Crédit possible. Renseignements et visitss: MATIMO 387-59-79	134, RUE MOUFFETARD Beau 2 p., état partalt. Téléph. Vraie cuis., gde 3, de bas, ler ét., Caime, clair. Vend. 14/17 h	
Mo JASMIN APPT 115 M2  4 p., beaucoup de charme, tout confort. 266-92-15.	Particulier vend	
18° LAMARCK A	PANTHEON 12, rue des Fossés-Saint-Jacques	
SAISIR très belle chire ti cft, 8° ét. av. asc. 66.000 F. T. 766-51-08, p. 303  PLACEMENT Immemble pierre de taille CHAMBRES coin culsine STUDIOS confort - 3 P. confort SUR PLACE, ce lour et demain de 14 à 18 h 94, av. de 1a République	Vérli: atel. artiste av. mezzanine + ede ch s. bains et culsine antièrem. aménag. ve séparés, entière. neuf, av. tijl moquette, rideaux, chifl. Indiv. Plein ciel., dble exposition, 5º étage, sans ascenseur. Immeuble XVIIe s. 761. neures bureeu : 567-14-14	
AV. KLEDER Dernier étage 260 m2 STANDG. Salon, s. à manger, 3/4 ch. Serv. EXCELL PLAN. 501-58-89 - AUBRY	MAUBERT - Près des facultés Plerre de T. A P. Bains, w.c. 3° et. calme 4 P. Tapis escaller. 474,000 F 577-96-85.	

STANDG, Salon, s. è manger,	Pierre de T. 4 p. Bains, W.C.	-
3/4 ch. Serv. EXCELL PLAN. 501-88-89 - AUBRY	escaller. 474,000 F 577-96-85.	_
BD PERFIRE STANDING	Région	
5 P. bains + 2 cabin. toliette, 2 balcons, chbre service.		
2 to 2 balcons, chbre service. Px 800.000 F, VERNEL, 526-01-58		5
	COURREVOIE gare, 5, rue Kil-	É
15. RUE JACQUEMONT	ford, 2 pces, 45 as, park., 4° et., asc., cft. Sur rendvs 204-10-59.	v
Très bel immeuble, grand 4 p., tout conft. 415,000 F., 373-05-81.	VAUCRESSON, Appt. gd stand.	Ł
Propriétaire vend de préférence	70 m3 + 13 m2 de baic., séjour	1
à particuller	23 ma, 2 chbres, culs., wc., bns.	r
CŒUR MARAIS		Ā
beau duplex, liv. dbie + chbre,	Près VERSAILLES (Fontenay-	Ē
tout conft, dans imm. restauré. 450,000 F = 770 - 65 - 10.		Ē
430.000 F. = 770 - 83 - 10.	MEUDON BELLEVUE Récent	d
Paris	ds verdure. Oble liv 2 chbres.	
Rive gauche	bains, s. d'eau, cuis. équipée. Téi., park, REGY, 577-29-29.	
Wise angene	PRES VERSAILLES (Fontenay-	
URGENT, PLACEMENT	ie-Fleury), 3/4 P., bon etat.	
PARC EXPOSITIONS. Part.	Caime, Px. 180.000 F. 460-31-22.	
vd STUDIO recent, standing,	MARLY. TERRASSE 110 M2.	
téléph, 115.000 F. 842-50-24.	Vue magnifique, verdure.	
Face groupe Pitié - Salpétrière, 84 ét. Gde entrée av. placards.	amén sur terrasse + baicon.	\$
Lly, dble, cuis,, agenc, s. bns.,	Imm. recent + parage + park.	ĺ
Wc. Indep. 1 ch. Balcons, Bne	Tél. a Mirne CHADAILLAC :	١,
orientation, 90 == environ. 540,000 F, 331-88-28.	Particulier à particulier.	i
• · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	. = -	

Paris Rive gauche
URGENT. PLACEMENT PARC EXPOSITIONS. Part. vd STUDIO récent, standing, téléph, 115.000 F. 862-58-24.
Face groupe Pitis - Salpétrière, 8° ét. Gde entrée av. placards. Liv. dibe, cuis., agenc. S. bns., wc. Indép. 1 ch. Balcons. Bne orientation, 91 == environ.
540.000 F, 331-88-28.

/en	te
ES Aleve, rage, YER. 93-10.	Gambetta Irum. pierre de travelé. Seen 2/8 pièces, cub., wc. bains. Samedi 11-17 h : 11, pièce des Martyrs-de-l'Occupation 254-46-65
eable H. B. p. 289 N	MEUILY  DUPLEX IVING 25 m2 + chbre, culs., s. bms couleur, 2 wc., 161. 315.000 F. 277-75-80.  MEUILY RESIDENTIEL RAYISSANT

٠ -	2/3 P. 75 M2 + JARDIN 24NNETTACCI - 240-34-88
- 1	
_	CHETTE2
e	Résidence VAL FLEURI
	Partic, vend appartement neut,
٠.	3 pièces, entrée, cuis., wc. saile
_ [	de bains, surface : 71 Az m2 +
_ ]	balcon 3,60 m2, 5 élage ev. as-
L	censeur + parking. Px 148,000 F
_ 1	+ crédit foncier minim. Ecrire pour visite à M. MALIN, 7, rue
	Alexandre-Bickart, 77500 Chelles
- 1	
- 1	BOULOGNE
	Cardinary and and

OVATION	Emplacement exceptionnel prè
Bons.	du bois et face à la Seine, :
2. 97-23.	petits immeubles de 3 étage
on part. 4 P. le au Rch. h. 742-99-09.	du Studio au 5 Pièces + grande loggias et jardins privatifs.
ving dble + oggia, park. scal. 2, 12° 28-45-82.	Prestations exceptionnelles Prix de lancement à partir de 8.000 F le m2 Ferme et non révisable
mm. récent.	SECIM - 225-07-80
équip., tél.,	et sur place Appartement témoù

9 9	et sur place Appartement témoi: Tous les lours sauf dimanche 14 h 30 à 18 h 30 et sam. 18 h 3 à 12 h 30 et 14 h 30 à 18 h 30 40, rae Anno-Jacquin
-	VILLE-D'AVRAY. Appt 65 == bon stdg, Séj. + 2 ch., s. hains culs., cave. Park. Prix 320.000 F J.M.B. 970-79-79.
it 5, 1,	Je brade beau 4 p., cft, 180,000 récent, tél., culs. équipée, soleil 19, av. Saint-Maurice-du-Valois 94-St-Maurice, 300 m. bols, 14-17h
-	Part. St-Maur, 40-et demier ét. asc., imm. gd stdg., 3-4 P, 77 m baic. 15 m. Box, parking, cave 340.000 F. T. 820-68-03, bureau
١	Boulogue. Part. à part, vd app 4 p., 7 ét., très lumineux, park.
-	asc., têl., près bols et futur mé tro. Vis. sur rendvs sam. Té 603-90-10 (apr. 18 h, ou av. 9 h.)

- 1	
hf.	Vitry-sur-Seine. Part. à part.
He.	p. tt cft + balc. + ger. + cav
	de het efett ere ere F . es er
30,	
_	C.F. Vis. sur pl. vendr. et sam.
	10 h. a 19 h. Téléph. 680-68-10
_ !	NEUILLY. Imm, récent Living
E	2 chambres, sur jardin, balcor
ent.	TELEPH. Parking. — 225-64-70
é	
	MAISONS-LAFFITTE PARC
5	Beau 3-4 p. (séi. 32 = + coi
5	
r : I	repas 11 == + 2 ct.), confor
•	Px 280,000 F. Tel. soir 790-28-8
1	BOULOGNE, Cour des Longs
e.	BOULDONE, COUR DES LONG
Ca-	Prés, imm. 1960, calme, solei
	tel., 5 p., 90==, dble living 35==
L39	très bon état, 430.000. 874-70-47
_	
	ST-CLOUD. Prox. gare ét. élevé
	vue sur Paris, calme, Entrés
γė.	living + baicon + 1 chbre -
iel.	parking, cave, Prix 285,000 F
74.	parking, cave. Prix 265,000 F
	Tel. soir ou week-end 602-49-8:
	ISSY, PTE VERSAILLES, 3 p
	TIME TO THE TERMINALES, S P
jle, i	76m2. Park. Tél. Balc. 300.000 F
	FONTENAY-FLEURY, pr. gard
h.,	5 p., 90 == . Garage. 210,000 F
11,	
	BOULOGNE, 4 p., 78 = 2. Bald

F F Y 544-50-94.	+ balc., réc., 7°, asc. 603-60-0
2. 00 looks c. 85.000 F c. 82.500 F c. 65.000 F Wc. 127.500	DS IMM. REC. GD STANDIN
mm. réc.	BEAU STUDIO CUIS. INSTAL, S. DE BAIN entré, w.c., cave, tálépbor JOLIMENT RENOVE PRIX : 235.000 F leudi/vood /san. 13 h./18 h. 3 23, RUE DE L'EGLISE 00 Tél. : 292-29-72.

_	SAINT			
P	ROXIM	TE BO	286	
! Wine	double	1 2 ch	ambre	-
et de	rnier éta	ge, av	c bak	žπ,
الا بي	rnier éta de ondurt 690.000 F	s. Tou	t conf	ᆅ.
LIX :	690.000 F	- IE	, <b>871-</b> 11	HU
_		7		`
(	Pros		E	J
_			_	_

Prosince
URGENT Vends directem, mon apparter de 2 p., cft, en partie meubl
45ms, dans le «Vieux Nice». I total: 100,006 F. Pour tous ren écr. à M. LADURELLI Achill 12, rue Blanche, 75009 PARI
SAINT-MANDRIER (VAR) Part, vd appart, sei., s. de bn 2 chbres en mezzanine, terres
30 set, vue port, rade, tenni piscine. 200.000 F. Tel. 16 (23) 63-85-59, apr. 20 Particulier vend studio memb
(Vendée), Tél. (20) 68-32-
Dr. studio au 4 p. luxe, pr

١	AVORIAZ (MORZINE)
	STUDIOS 2 ET 3 PIECES. PRIX INTERESSANTS. SONGIP 13, BD DE LEVALLOIS
-	9200 NEUILLY TEL 637-04-15. POLY-PROPRIETE Part à p vd ACTIONS Jouissance lanv
	LUXUEUX STUD. menb. equipo S/montag.+garage MENTON Tel. dom. 757-80-74
-	A voire 3 logis F 2, gar., jardir
-	De 100 à 150.000 F. 92-51-36-82 Partic. vd appartem. F 2 station de PRALOUP (04-Alpes de Hte
	Provence). Mme Vernières, 40, bd Victor-Hugo, 04-DIGNE

Etranger	)
SUISSE rand choix de maisons	
à rénover dès 35,000 F S. Studios neuts dès 55,000 F.	S.
Chalets et appartements. Valais - Lac de Genève. Virne Burn, Petit-Chasseur 7	00.
CH-1950 Sion, Tél. 027/23-33-	26.

### DES APPARTEMENTS OF HABITABLES IMMÉDIATEMENT

A DES PRIX FERMES ET DÉFINITIFS

constructions neuves

76 76, RUE VANEAU STUDIO, 4 FIECES swee belle récaption, imm. pierre de talle, huxueuses prestations Tél., parking.
15°
309, RUE LECOURBE

1.5
309, RUE LECOURBE
STUDIOS, 4, 5, 6 P.
eastes loggias sur jard
culs. equipée, tél., parkg.
A PART. DE 5.200 P
(+ parking).
<del></del>
M VOLONTAIRES
2 PIECES, 48 m2
cuis équipée, tél. parke. RENTABILITE EXCRIL.
RENTABLLITE SAUGLA.

CRÉDITS SPÉCIAUX

# BOULOGNE

17 rue Béranger Petit immeuble résidentiel dans une rue calme, près de la Seine, le Parc et le Pont de Saint - Cloud **STUDIOS ET 4 PIECES** Aménagements de qualité 5.500 F le m2 FERME ET DEFINITIF Appartement témoin sur place tous les jours (sauf Lundi) de 14h-19h. Sant. et Dim. de 10h à 19h. ou GEFIC - ALM 98.98

Saint-Maur-des-Fossés - R.E.R. Petit immeuble de 4 étages, quart résid, près de la Marna, p. 6944-baic. 1442, 279.00 F p. 8542-baic. 2147, 277.590 F p. 8542-baic. 214765 compr.	
3d cft. chauffage Individuel.	
Livraison immediate.	
Larges possibilités de crédit.	
Visite sur place, « Les Terrasses le St-Maur », 41, r. du Dauphine	
am., dim., de 11 h. à 19 h.;	

NEUILLY - SABLONS 400 à 18,860 = 1 IMMO BALZAC - BAL. 12-14.

NE CHERCHEZ PLUS

Tél. : 380-49-23 00 754-88-88.

74, R. DE LA FÉDÉRATION

BUREAUX NEUFS
200 - 500 - 1.000 et 2.000 m
Px moyen de location annue
550 F PAR mt UTILE
+ restaurant d'entreprise

Renseignement et visite : DEEDAII 8, PL. VENDOME-PREDAIL 250-42-23 et 22-85

8° SAINT-AUGUSTEN A LOUER meuble od standing

Climatisation 293-62-52 Parkings Tel. 293-62-52

terrains

BUREAUX 400 m3 Standing - Près Porte Emperrez - 83A précaire 1 as · 250 F le m3

Dureaux  1 à 20 BURX. Tous quartiers. LOCATION SS PAS-DE-PTE AG. MAILLOT-ST-LAZARE 239-45-38 - 532-19-10  PLACEMENT TO ORDRE 13 % INDEXE 300 ma BUREAU EXPO, GDE AV. MANTERRE. Locat. Garantie bail sur 3 sociétés. P.V. 1.200.900 F Tél. au propriétaire : 769-36-36.  AV. MILLOT-ST-LAZARE STANDING. Tél. 734-59-73 AVANT 14 R et SOIR.  A louer 250 ma bureaux modeir 768. (91) 39-26-8, 76-10x 4405.  Face aux A.G.F.  AV. MILLOTA	visite sur place, « Lies l'errasses de St-Maur », 41, r. du Datuphiné sam., dim., de 11 h. à 19 h. ; en semaine : 734-62-94	PRIX FERME ET DEFINIT P DOUX TL : 598-16-42
AG. MAILLOT - ST-LAZARE 293-45-SS - 522-19-10  PLACEMENT TO ORDRE 13 % INDEXE 300 ms BUREAU EXPO, GDE AV. NANTERRE. Locat. Garantie ball sur 3 sociétés. P.V. 1.20.900 F Tél. au propriétaire : 769-36-38.  AV. MILL-701A	bureaux	bureaux
	AG, MAILLOT - ST-LAZARE 293-45-53 - 522-19-10 PLACEMENT To ORDRE 13 % INDEXE 300 = BUREAU EXPO, GDE AV. NANTERRE. Locat. garantie ball sur 3 sociétàs. P.V. 1.201000 F Tél. au	petit immeuble, 190 m2 profes STANDING. Tél. 734-59-73 AVANT 16 H et SOIR. MARSEILLE A louer 250 and bureaux moder Tél. (91) 39-25-84. Telex 4496 Face aux A.G.F.

A lover 250 and bureaux modern Tel. (91) 89-26-84, Telex 440670
Face and A.G.F. AV. ÉMILE-ZOLA
En toute propriété, 870 ms bun sur un seul plan + 15 parkes Exclusivité - ANJ, 54-90.
13° - AV. D'IVRY
Rez-dalle, imm. neuf
650 m2 BUREAUX
VENTE OU LOCATION
15 lignes téléphoniques, parkings, locaux archives,
riserves. Très bonne situation
THE PLANE STREET

924-89-89					
DIJON					
BUREAUX A VENDRE					
OU A LOUER					
Possib, 100 à 3,060 m². Livraison immédiate					
our renseignements : 913-31 ou DIJON (16-80) 32-13-16					

	0104		
7	Bou	tiqu	es
	YOUS	CHERC	1112
	UNE	BOUTIO	ÜE
Wint	s conse	ille grad	witerne

CETTE OFFRE EXCEPTIONNELLE	
INTÉRESSE QUE LES INDUSTRIELS	I
ENTREPRENEURS :	•

•
Nous proposons la vente d'un terrain in-
dustriel de 3 ha situé à METZ. Viabilité -
Liaisons autoroutières METZ - PARIS -
STRASBOURG - SARREBRUCK - NANCY.
Embranchement S.N.C.F Voie navigable
Bureaux - Toutes possibilités de main-
d'œuvre qualifiée dans la région.
Prix à débattre
2 FDF1 OOMCEN44 2 000 1776

•					
B.P.	681 -	57011	Metz-Cè	dex qu	i trans.
Ecr.	a ERE	L CONS	EIL SS	ret. J.u	00 V1/P
Prix	à débat	tre			
9 0001	ine das	inner ou		,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	
d'rei	N/D CITS	difiée da	ns la réc	ນໂດຕ.	
Bure	aux -	Toutes	possibi	lités de	a main-

AVEC PERMIT RAMBOUILLET 10,000 m2 boisés avec permits construire. Prix : 270,000 F. — 486-30-73, 461-78-41. Part. ch. terrain à bâtir, règ. sud de Paris, 30 km. maxim 989-17-95.	Plein lerra 42.000 d'eau, clos d
GARCHES Terrain, proximité commerces, écoles et lycées, exposition EST-OUEST, 870 al. Px 400.000 F. J.M.B., 970-79-79.	
110 km. Paris autoroute Sod, TROAIN BOISÉ 3,000 m2	
Façade 40 m., site agréable.  PRIX TOTAL : 16.000 F	500 est résiden

-Cédex	qui t	ans.	l
Plein cer	VRES (	91) Magnisio	LIE .
lerrain e 4 <u>7.000</u> ==1 'eau, gde	. Exx.	sud. Pl	ani.
los de n	aurs. E	xclusiver	nent
		LOISIRŞ	
EDUCA	TION .	SANTÉ	

		 	~~~	_
	AIL	W - 0	KSAT	-
700	est, g Identie	Çabi, LOE	- W	141.1
	vendre			
	mer.			
	HICE.			

#### locaux commerciaux buraau d'Ingén. exist, loue ball Jusq. 1784, net indexe, 16.000.000 de ROY, tel. 537-90-64 Bru

A	VENDE	RE EN	TOUTE	PPTE
•	RÓIII Ñ	GNF.R	ILLANCO	HIRT
			50 m2	
	Ľ	LAL 5	bpęridnę 130 MIY	
	DOLL	· cténát	on attile	F
	2 liane	. 664 1	ent autori nonte cha	roe.
fa	rce 220	et 38	ը արդ	eu a.
	Sur-	nisce	s camion ce jou	
٠	de 1	10 b. 8	17 L X	l.
	10. m	io Mai	tre-Jacqu	<b>es,</b>

# 119, RUE PYRENESS DU 2 AU 5 PIECES grandes loggies, cultine équipée, téléph., parking a PART. DE 4206 F LS M2 (parking compris) RENTABILITE EXCELL ET IMMEDIATE. nauf & C Magasia Entrée L douche + Loyer 80 Tél. entre ou écr. nº 5, rue de

NEUILLY-SUR-SEINE	
ILE DE LA JATTE	
41-51, bd LEVALLOIS PTODIO ET 2 PIECES LIS. équipée, tél., parkg. PEIX EXCEPTIONNEL	
PARTIR DE 5.290 F LR M2	٠
(+ parking).	

20°

# FONTY Jedie mai Jesse pir Cuis., 3 730.000 SAINT-CL tiel, villa chires), gara S.A. H. I Foch RUEIL bitables, cuisine,

**NEGILLY** 65, BD DU CHATEAU TRÈS BEAUX 5 PIÈCES de très grand standing chambre de servica.

# Ts les jours de 14 h. 30 à

Dureaux	propriétés
PART. LOUE Petit immeuble, 190 m2 profess. STANDING. Tél. 734-59-73 AVANT 14 H et SOIR.	70 km AUTOROUTE OUEST Résid. grand standing S/4.500 m2 parc, verger, rivière. Liv. 60 m2, poutres, cheminée,
MARSEILE A louer 250 and bureaux modern. Tél. (91) 89-26-84, Télex 440670. Face aux A.G.F.	cuis. agencie, 5 chbres, s. de bains + s. d'eau + tollettes. s/cave, chff. cent. firel. Eter. genéral except. Px 830.000 F.
AV. ÉMILE-ZOLA En toute propriété, 870 ms burx sur un seul plan + 15 parkgs. Exclusivité - ANJ, 54-96.	M.G.H. 307-71-55 M.G.H. 30 (37) 54-44-34 VESINET Calma - Cadre de verstere, MAISON-ANGIENNE
13° - AV. D'IVRY Rez-clabe, hunt. newf 650 m2 BUREAUX	Hécaption s/jard. 4 -chiques + chire de service, belles, 2 cab. toil., dépendances + pavillen gardies Garege - Seen JARDIN BOISE 1835 m2 AGENCE DE LA TERRASSE Le Védact 174-45-78 Oppi
. 15 lignes téléphoniques,	C N. recherche /poor

r un seul plan + 15 par Exclusivité - ANJ, 54-90.	kgs.
13° - AV. D'IVRY	
Republic, imm. new	
650 th2 BUREAUX VENTE OU LOCATION 15 lignes téléphoniques	L
parkings, locaux archive serves. Très bonne situa	tion.
mmerc. Claude LACHAL 924-89-89	SA

<u> </u>	
DIJOK	
BUREAUX A VENDRE	
OU A LOUER	
Possib., 100 à 3,060 m2 Livraison immédiate	_
ur renseignements : 913-31- u DIJON (16-80) 32-13-16	•

				-
,	Bou	tiqu	es	ĺ
	YOUS	CHERC	HEZ	
		BOUTHO		
	PRC	MOTIC	hifeman	

### M. CHARPENTIER - \$25-10-74 terrains

nesa'iu	\$2, UL Malesieroes, Ferra va i
TTOUE	MORYAN
gratuitement ER - 325-10-74	Ancien MOULIN bief et roue pur la CURE avec 5 ha. 15 pièces
	confort, dépend. Caractère. Cadre unique - 451.00 F.
ns	RICHEZ - B.P. 29 89200 Avallon - Tél. (86) 34-03-44
	ÉTANG A VENDRE
E	Région GIEN (LOIRET). Sur terrain boisé, possibilité de
LS ET .	construire. Tél. : (38) 05-00-38. le matin, de 9 h à 11 h
	LE VÉSIRET

		- 1	·—
	£		
		'	Ré
ı in-			Luxi
lité -	۲		FRA   100 n
is -	E		salle
NCY.	2		gar. AG
able	۲		וור
nain-		ļ I	Villa

le matin, de 7 h à 11 h

IL VENNET

Résidentiel, 700 m de R.E.R.
Luxueuse DEMEURE ILE-DEFRANCE, parfail état, récetion i

100 m2. Sjidin. é chambres. ?
selles bains. 2 douches, s. leux,
agence De LA TERRASSE

Le Vésient - 76-65-90 Orpi

Vilsse résidentiel, FORET de

RAMROUILIFI

FERMETTE DE CARACTERE
RESTAUREE AVEC GOUT

Beau télour, cuisine rustique, 3
chbres, 2 bains. Loggia. 6d cft.
5.000 M2. PELOUSE DECOREE
PX 560,000 F. 465-87-5, 461-79-41 PRÈS D'ENGHIEN

80 km NORD - Tris beat corps de ferme. Liv. 65 m2. 5 chbres, tt cft, malson d'amis 3 P. 2.00 m2. Rivièra. LARGIER ANJ. 18-83
32. bd Malesherbes, Paris (87)

PKED U CRUSHLER
Ppté arbres centenaires. 180 m² habitables, sélour, s. à manger, s'chères, 2 s. de bains + 9 m² de communs formani 4 pièces, piecèm. Pptaire. Pour visiter, lei, beures bur.: 359-9444, s'pl. sam., dim., de 15 à 18 h. 10, rue de la Ferme (200 m. Mairle), SOISY-SOUS-MONTMORENCY NICE MONTBORON

A vdre SPLEND. ProPRIETE
vue panoramique sur bale
12 p. luxueusement aménagés

BOCAGE IMMOBILIER

## villas VABICRESSON (PLATEAU) Maison récesta. 200 est habi-tables, saion, cheminée 50 ma, s, å m. 12 est, caiss équipée, d' chinés, 2 bains, sséan betai

was to 1995

PPTE	TEL. CALME PRE SOLUTION
OURT .	STANG-LA-VILLE. Plaks pled sel., 5 ch., jerd. 1.800 ==1, ga 2 yorkures. 800,000 F - (22-5)=1
er 198), arge, 60 A.	LES CLAYES SOUS-BOTS dans vioux village, malton 3-4 + petits malton 3 p. str 500 * 485,000 F è débattre - 469-31-3
25. 17, 10,	CHATOU Limite MONTESS Joile villa - 750: 1 terrais boist. Se-sol, ch. mazo

terrain opisk. Se-sol, ch. m. Rez-de-ch. ontrie, sejour, ler ét. : 2 chires, s. de 2 ét. : 1 ch. + Pay. cuis.
2 ch., garages, Prix 500,0 AGENCE CARLYER, 14, MBertestex, Chaton 766
L'ETANG-LA-VILLE Pro

ı		
ı		VILLAS NVES ILE-DE-FRA
Į	URGENT PARIS (14"), quartier	7 p. 2 bos + grenier am
١	UNULTI pleine expansion, Sail	TROPE Gar. Lard, 500 a 700
Į	next à cèder. Tous commerces.	:610.000 F & 660,000 F T.T
١	Magasin 30 m2. Arrière-boutique.	AGENCE DE LA TERRA
ı	Entree Debarras, Cuisine, W. C.	Le Vésinet 974-05-18 Ot
ı	douche + cave, chauff, contrat.	Will Cir.
ı	Loyer 800 F/mois. Px 70.000 F. Tel. entre 19 et 28 h. : 707-04-84,	DHELL AND DEGAS - 305
Ì	Tél. entre 19 et 20 h. : 707-04-84,	Risception 47 m2. 4 ch., 2
5	DEL 6CT. Nº 6 410, 4 18 MORGE ≥ 1°1	MANAGEMENT AND A COLOR OF
1	5, rue des Italiens, 75427 Paris.	sarkol total, 3 volt. 690.00
J		i econe, whether leadings ' kette."
1	BASTILLE MURS DE CAPE	de votre habitation 627-
ı		A Las ORLY . Dans parc
ı	LOYER 12,000 AN. + CHARGES	4 Mais. famil. 7 p.
i	Prix 110.000 F - Tel. 233-49-21.	bon ftat. S/1.500 m2. 163
1		

pavillons	PARE DE SCEAU  Exclusive MONTA  Très belle ville gierre
ain-pied, jardin 700 ==,	direct sur jardin 7: 3 chbres + service. Prix 850,000 F ve
chb. + serv., \$5-50i, gar., F. 250-50-86, 660-44-66. COUD. Caime, résiden-	S/pl. hands-rose : 7 S/pl. hand-samed, 14 15, avenue d'Alember
la 6 p. (séj. double, 4 Jardin, sous-sol total, age. Prix 610.000 F. LE CLAIR, 65, avenue	400 m. plage Paville calme, flat, rustin
h, Chatou - 976-30-82.	A partir de 185 mm

RUEIL Pav. jumelé 90 cc ha- bitables, sél. 24 ==2+3 chbres, culsine, ceilier, s. de bains. TERRAIN 378 m., TEL Prox. commerces, écoles. Px 370.000 F JMB., 970-73-79.	A partir de "astore F. c max. Sélect. grafiche sur c Ag. MOLLAirD, 37, Les Arc du-Port, Sangairt. (Var) Tél. (14) 7425-03.
SEVRES, 7 p., terrain 450 =4, garage - 680,000 F,	manoirs
FONTENAY-LE-FLEURI, 45 p., gar., terrain 500 = , 400,000 F. (GNY. Neur, 8 pièces, torgia, gar., terr. 390 = 1, 420,000 F.	NORMANDIE, - 30 km. C. JOLI MANOIR 16, 12 p., 11 ha., poss, alcuter 38 ha.

NANTERRE	MANOIR 13", 10 p., parc 2 ha.
PROPRIETE 9 P. PRINCIPALE	HOUDIARD, B.P. 83 LAVAL
204-10-59	(43) 53-25-21.
maisons de campagne A CAYEUX-SMER, 300 m. de la plage, bello mais. 50 m. tf. ch. 165 000 F. Tell. 972-55-37.	20 km. Ment-St-Michel, petit ma- noir XVIII restaure, but conft, 1,500 ss. Prix reisonneble. Prox. Rennes petit château XIX, beau parc 5 ha. bord vaste étang. FORETS ET MANOIRS DE FRANCE 13500 VITRE. Tèl. (91) 75-22-41+ Saut samedi.

	1.501 = 2. Prix reisonable. Prox. Rennes petit Criticau XIX*, beau parc 5 ha. bord vaste étang. FORETS ET MANOIRS DE FRANCE 15500 VITRE. TH. (9) 75-22-61+ Saut samedi.	E0
•	propriétés	

١	105 000 1 12 1011 712 22 05.		
	propriétés	propriétés	propriétés
	M.G.H. 50 (87) 64-44-34	8 km sortie autor Paris. Part. vd belle propriété parc 12 000 m2 nomb. arbres. Mais. pormandé à colombages, isites anc., pout. et	1.700 se, proximité Prix 152.000 F, créd SOMBIM, 7, rue Pi Rambodillet - 483-
-1	LITERATE Báciciontia)	- Prints	amén dénend E

L. BEAMMILE	90 KAL SU
km DEAUVILLE	ancienno ecolo,
ortic autor Paris, Part.	a goes F., CV(5.,
propriété parc 12 000 m2	1.00 m. Drokk
rores. Mais. normande à	PART (DZ.UUD - (-)
ges, talles and, pout, et	SOMBIM, 9, in Rembodillet
, Chem. anc., sej., 50m2, chimis, 1, 6, de bains,	
l'eau it cft T. 705-44-56.	ROUTE DU
	120 km. Paris, a
DANS .	gd séj, rustique, amén, dépend.
RC MALMAISON	3.500 7, 130,000
KC PREPAREDUM	SOMBIM & TR
minus ETOILE	700-46-21 on (1
naîne privé, caime. ancienne de Caractère.	
00 m2 et plan d'eau.	2 PH MEILIN
cept. + bur. 5 chbres,	classes invest sa
2 cala toll cals. +	bief habitation
2 cab, toll, cois. +	en ) crenière

Ē	IN WINNESS EVANCE	. 705-46-21 on (15) 44-46-62-56.
П	Domaine privé, caime	
•	Maison ancienne de Caractère.	Un MOULIN à la CAMPAGNE
	avec 5000 m2 et plan d'eau.	2 KML MELUN, dans village
	Belle récept. 4 bur. 5 chbres.	classe, avec sa roue et son
	2 harms, 2 cab, toll, cois. +	bief, habitation 9 p., communs
睹	office, sous-tol-complet.	en L. greniers à grain, caves
1	Ateller artiste.	voltées s/lerr, entièrem, clos,
-1		tous commerces s/pl., 320.000 F
	J.A. et TIFFER	man foliulation cer solin armon L
1		av. 64.000 F. AVIS. 8, av. Gen
	924-93-33	Patton, MELUN - 437-02-78.
	7147333	A 3 km, des BAUX, au cœur de
	après 18 beures : 460-85-60.	la Provence, un immeuble hors
4		Série XVIII, 12 p., dépend.
	MESNIL-SAINT-DENIS	SCIN VALLE IT DO ANIMAL
		avec moutin attenant, parc 1 ha.
u	Sur 700 m et plus en bordure	Prtx : 1.200.000 F.
9	bois, Julie résidence, sei, 48m².	Rune MANARANCHE, 4 Plan
ч	cuis, equipée: 5-ch., 3 s. bains, i	de la Cour, ARLES, Tél. 98-02-36.
ı,	2 W C. celler, garage.	PROVENCE
Ĺ	A SAISTR 490 000 F.	Alpities - Bastide XVIII*
-	Credit possible Tel. : 858-40-31.	classee. M. Hbon état.
L	CLEME DOSANCE TOU T CALLACE	
۲I		Platanes séculaires. Jardin
4	TOURAINE PROPRIÉTÉ	5.000 al. Possibilité 10 ha.
۰		Agence E. GARCIN. 8, Douley.
•	RAPPORT ET AGRÉMENT	MIRADERU, 13218 SAINT-REMY-
ñ	MARCONI LI MONCLIMINI	DE-PROVENCE, T. (90) 92-01-58.
니	Administration of the contract of	REG. SENLIS, gros bourg ties
	Maison de maître, bâtiments	(REG, SERIES, GROS FORIG LIES

t possible Tel. : 858-40-31.	
URAINE - PROPRIÉTÉ	Plata 5.000
PPORT ET AGRÉMENT	Agence Mirabea DE-PRO
on de maître, ballments	REG. S
ioitations et de gardiens, terres et vergers irrigués. Prix : 1 600 000 F.	mattre i
ess : S. A. DESTREGUIL	Chbre s
roe Nationale, TOURS.	paysage av. 110.

A FLANC COTEAU, 95 KM.
PARIS per autoroute, JOLIE
PROPR. PARTIE BOISEE, ent.,
86)... ch., c., s. d'eau, wc, grea.
smén. s/1.500 p2, Prix 169.000 F
av. 30.000. AVIS, 10, av. Gazile,
MONTARGIS : (15-38) 85-16-28. GAMBAIS. - Agresble maison ancienne sur 2.580 - as - Très bon environnement - Provimité torêt domaniale et village tous commerces, se composent : cul-sine, séjour 60 m², poutres, cheminée, 3 chambres, s. de beins, ch. caot. mazout. Tél. 530.000 F. 3 KM. MAINTENON. Belle ppts ancienne. Etat impeccable. Sur magnifique parc 5.000 po borde par-petite ravier. se composant : double séjour avec cheminées, poutres, culs. rustique, 2 chbr. 2 s. de bs. rustique s. rustique s. de bs. rustique s. rustique s. de bs. rustique s. de bs. rustique s. de bs. rustique s. rustiqu

DE-PROVENCE, T. (90) 92-01-38.

REG. SENLIS, gros bourg ties commod, catons, non isol., mais, maitre residente, récept. 100 ss., 4 chb., ctás. équapée, 2 bains, chère serv., possibilité s. (eux. sous-soi total, garages, parc paysagé, arbres centen. 500.000, av. 118.008. ACB, 771., r. Paris, Chapelle-Serval. (4) 454-68-62.

A V Mais. enc., 21 p., imp. dépend., 4 ha., 18 km., Hossegor., Landes. 500.000 F à débatire. BOURGUIGNON-HEUGAS., 4090 SAINT-PAUL-LES-DAX.

SKM. PARIS par AUTOR. SUD TRES. BELLE PROPR., tt cft., vaec grand terrain gaysagé. PRIX JUSTIFIE.

CABINET WURTZ, 51, rue de Montessuy, JUVISY - 921-40-72. 45' OUEST
Parc bolsé 68 ha clos
CRATEAU XVIII' à rénover
CONDITIONS EXCEPTIONN. URGENT

TOURAIME 800 km Paris
TOURAIME Non Isolée
Beile demeure and, Impeccable
10 PCE Ct. Communs. Jardin
ombragé - Piscine
CHATET. FRANCUEIL 37/50

les annonces classées du Monde sont reçues par téléphone

> 233-44-21 postes 392 et 364

# ÉQUIPEMENT ET RÉGIONS

#### Alsace

LE VOYAGE DU PRÉSIDENT DE LA RÉPUBLIQUE DANS L'EST

# Le complexe de Cendrillon

Strasbourg. — C'est une Alsace inquiète, desespérée, que le président de la République va retrouver huit mois après sa première visite, au cours de laquelle il avait présenté a un programme destiné à placer cette région à l'avant-garde du développement économique national ». La plupart des responsables alsaciens qui avalent au mois de mars dernier passé avec le chef de l'Etat un « contrat

Lorraine

**POUR SAUVER** LES GRILLES DE STANISLAS Pour sauver les grilles de la place Stanislas à Nancy (Meurthe-et-Moselle), le maire de la ville, M. Marcel Martin, a lancé mar-di 23 novembre à Paris en pré-cance de M. Alain Pober, président

sence de M. Alain Poher, président du Sénat, une vaste souscription auprès du public. Les grilles et les fontaines de la prestigieuse place du dix-huitlème siècle sont menacés, selon le maire, d'une destruction totale, car les gaz d'échappement attaquent les fer-ronneries. Le coût des réparations est évalué à 20 millions de francs

environ. L'aide de l'Etat étant, selon L'aide de l'Etat étant, selon M. Martin, accordée au compte-gouttes, le sauvetage nécessite une procédure exceptionnelle. Les dons peuvent être adressés à l'hôtel de ville de Nancy avec la mention « opération feuilles d'or pour la place Stanisias ».

De notre correspondant

moral » sont aujourd'hui décus e Toutes les options, toutes les perspectives, tous les engagements qui avaient été pris pour classer l'Alsace comme région-pilote sont restés au stade des promesses. Tout d'abord, ils ne se sont pas traduits concrètement au niveau des budgets. Ensuite, la situation s'est considérablement dégradée, » trouve à la dernière place des fraçuntis concrètement au niveau des budgets. Ensuite la situation s'est considérablement dégradée. >

En premier lieu, sur le marché du travail, jusqu'au quatrième trimestre de l'année 1974, l'Alsace a été relativement épargnée par le chômage. Depuis, la situation s'est renversée, au point qu'elle se place aujourd'hui au premier rang des régions françaises pour la variation annuelle des demandes d'emploi non satisfaites. Ces demandes se sont accrues dans les deux départements du Rhin de 51,6 % entre 1972 et 1976, soit plus du double de la moyenne nationale. Les moins de vingt-cinq ans à la recherche d'un emploi sont plus nombreux en Alsace que dans le reste de la France.

La situation est d'autant plus inquiétante si l'on sait que 24% des salariés de l'industrie alsacienne travaillent dans des entreprises contrôlées totalement ou partiellement par des capitaux étrangers.

L'Alsace figure en première place des régions françaises pour ce qui concerne le taux de progression des enveloppes financières : entre le V° et le V° Plan pour lès investissements de l'etatt, +29,8 % contre +70,9 % en moyenne pour l'ensemble des régions françaises ».

Dans le catalogue des dossiers la slaciens que le gouvernement semblait vouloir prendre en main les deux départements du Rhin de 51,6 % entre 1972 et 1976, soit plus nombreux en Alsace que dans le reste de la France.

La situation est d'autant plus inquiétante si l'on sait que 24% des salariés de l'industrie alsaciens et l'aliens de tonnes, i exploitation se dernières de long et 15 kilomètres de large, et dont les réserves sont des vingt-nières de long et 15 kilomètres de large, et dont les réserves sont des vingt-nières de long et 15 kilomètres de large, et dont les réserves sont des vingt-nières de long et 15 kilomètres de large, et dont les réserves sont des vingt-nières de long et 15 kilomètres de large, et dont les réserves sont des vingt-nières de la carte. Cette richesse unique en Europe est exportée de l'impôt sur le revenu des personnes p

plus dans les caisses de l'Etat (5123,1 F par habitant en 1974) que le Limousin (2117,5 F), alors que la moyenne française s'établissait dans la même année à 3271,4 F. Mais elle se trouve à la dernière place des régions françaises pour ce qui concerne le taux de progression des enveloppes financières: entre le V° et le VI° Plan pour les investissements de l'Etat, + 29,8 % contre + 70,9 % en moyenne pour l'ensemble des régions françaises: l'Alsace, « Cendrillon des régions françaises ».

support juridique ne peut s'oppo-ser, dans l'état actuel des choses, à leur multiplication. De plus, l'existence de quelque 1 700 gra-vières abandonnées représente un danger de pollution pour la nappe phréatique, principale ressource en eau potable des communes Enfin, en venant inaugurer vendredi la bretelle de raccorde-ment autoroutière qui relie Frer-

ment autoroutière qui relie Frey-ming à Strasbourg, le chef de l'Etat mettra en lumière une triste vérité : la capitale de l'Alsace aura vérité : la capitale de l'alsace au a perdu son rôle millénaire de carrefour. Cet axe international entre la capitale française et les capitale française et les grandes zones de développement de l'Europe occidentale ne touche plus l'Alsace. La « ligne de vie » passe désormais plus au nord de cette province, par Metz. Sarre-bruck et Mannheim. Un autre atout que l'Alsace vient de perdre...

J.-C. PHILIPP.

● Protestation de « la Liberté de l'Est ». — Le quotidien d'Epinal, la Liberté de l'Est, proteste contre le fait qu'il n'ait pas été compris parmi les journaux de Lorraine et d'Alsace auxqueis M. Giscard d'Estaing a accordé une interview collective de Lorde. M. Giscard d'Estaing a accordé une interview collective (le Monde du 25 novembre). M. Derumaux, directeur-rédacteur en chef du quotidien vosgien, écrit, jeudi 25 novembre, dans un communiqué: «Nous pensons que la discrimination en matière de presse n'est pus la meilleure image d'une démocratie libèrale dans laquelle on parle souvent de liberté et de pluralisme.»

- A PROPOS DE...-

LES PROJETS DU GOUVERNEMENT

#### La route en liberté surveillée

Automobilistes et routiers sont les premières cibles des derniers projets gouvernementaux: reforme de la taxe professionnelle ou recherche des economies d'énergie.

Le remplacement de la patente par la taxe professionnelle evan-tage les plus petites entreprises. nombreuses chez les routiers, mais pénalise parlois durement entreprises moyennes. La Fédération nationale des trans-ports routiers (F.N.T.R.) cite l'exemple - aberrant - d'un de ses adhérents de Grasse qui a vu son imposition à ce titre passer de 794 F en 1975 à... 28 226 F en 1976, soit une augmentation

M. Michel Duralour, ministre délégué auprès du premier ministre, chargé de l'économie et des finances, a récemment informé les routlers que des mesures particulières ne pourraient intervenir qu'au vu des résultats d'une enquêta nationale suf l'application de la taxe pro-

- Nous ne pouvons que dé-

plorer ce nouveau détai, vient d'éctire à M. Duralour M. Francois de Brétize', président do la F.N.T.R. Notre profession, qui a subi des hausses de prix de revient plus importantes qu'aucun autre secteur, ne saurait, en, effet, admettre que soit considérée comme normale une augmentation de l'imposition de 70 %, tandis que le gouverne-ment a procédé à un blocage de

L'augmentation du prix du carburant a, en ellet, durement l'appé les professionnels de la route. Ceux-ci redoutent en outre que le nouve! appel aux économies d'énergie se traduise pour eux un jour ou l'autre par des mesures plus coercitives que celles qui sont annoncées aujourd'hui et qui, de toute taçon, vont rentorcer le renom, sinon le prestige, du rail, plus économe » par principe.

Les routiers ont un peu l'impression d'être placés sous liberté surveillée. Sentiment qui ne peut qu'être partagé par les automobilistes, auxquels on vient d'annoncer un renforcement des contrôles de limitation de vitesse. Temps durs pour le route...

#### Haute-Normandie

#### Le directeur du parc de Brotonne est limogé pour « inaptitude »

Une affaire politique >, affirme l'opposition

De notre correspondant

Rouen. - M. Bernard Fontalirand, directeur du parc naturel régional de Brotonne (Seine-Maritime), a été suspendu de ses fonctions le 19 novembre dernier par le bureau du parc. Cette décision a été acquise par neuf voix pour, quatre contre et une abstention. Son contrat, qui arrivait à expiration le 15 mai 1977, ne sera pas renouvelé.

M. Fontalirand sera rémunéré jusqu'à cette date, mais l'entrée des bureaux du Parc régional lui est interdite. Ancien directeur adjoint de la mission d'études de la Basse-Seine, il avait été nommé directeur du Parc de Brotonne le 26 juin 1974. M. Fontalirand envisage de porter l'affaire devant le tribunal administratif.

Aucun motif précis n'a été devant le tribunal administratif.

Aucun motif précis n'a été
avance pour justifier ce limogeage. Notant que M. Fontalirand avait plutôt des sympathies pour l'opposition, et que
M. Ladislas Poniatowski, fils du
ministre de l'intérieur, sera candidat lors des prochaines élections
municipales à Quilighouf, surmunicipales à Quillebeuf-sur-Seine, petite commune située à l'intérieur du parc, ce qui pour-rait lui servir de tremplin pour-les législatives de 1978, certairs observateurs y voient une affaire politique

observateurs y voient une ariaire politique.

M. Malou, président du parc, conseiller général (radical majorité) s'en défend: a Ce n'est absolument pas pour cela que le mandat du directeur n'a pas été renouvelé, mais parce que le bureau s'est aperçu qu'il n'avait pas les aptitudes nécessaires pour diriuer le parc. »

pas les aptitudes nécessaires pour diriger le parc. »
Tel n'est pas l'avis de M. Schiffmacher, premier vice-président du parc, conseiller général socialiste, maire adjoint d'Evreux:
« Il s'agit en réalité d'une chasse aux sorcières, nous a-t-il déclaré. Le parc naturel régional de Brotonne (quarante mille hectares, trenie-cinq communes, sept mille joyers) ne se résume pas à la

pourraient bien être representés et soutenus par ceux-là même qui veulent aujourd'hui son départ. » Pour les êlus de l'opposition, il ne fait pas de doute que l'éviction de M. Fontalirand, par les hommes qui représentent la majorité au sein du bureau du parc, n'est pas étrangère à l'engouement récent de M. Poniatowski pour ce coin de l'Eure. En outre, les employés du parc naturel ont récemment créé une section syndicale C.F.D.T. Ce n'est pas, à l'évidence, l'environnement idéal pour la campagne électorale du fils du ministre de l'intérieur.

#### JACQUES GRALL

[M. Fontalirand serait le cinquième directeur de parc régional « remercié » pour des raisons politiques. Aussi la Fédération des, parcs naturels de France souhaite-t-elle que soit mieux défini le statut des directeurs et des trois cents employés des parcs régionaux. Stabilité de l'emploi, profii de carrière, harmonisation des qualifications et des salaires, indépendance sont à l'ordre du jour d'une commission qui, en arril 1977, fransmettra des propositions aux ministères de l'intérieur et au ministère de la qualité de la vie, tuteurs des parcs.] [M. Fontalirand serait le cinquième

#### FAITS ET PROJETS

Paris

LE MÉRIDIEN-PARIS ROUVRE

vembre à la suite d'un seu acci-

anniversaire. Le P.C. appelle à diverses manifestations dans

la rue, notamment ches Carven, Dior et Lanvin. La sauve-garde de la haute conture sera le thème de cette jour-née d'action (le Monde du 13 novembre).

Transports

LES MARINS « LIBÈRENT » UN PÉTROLIER CHYPRIOTE

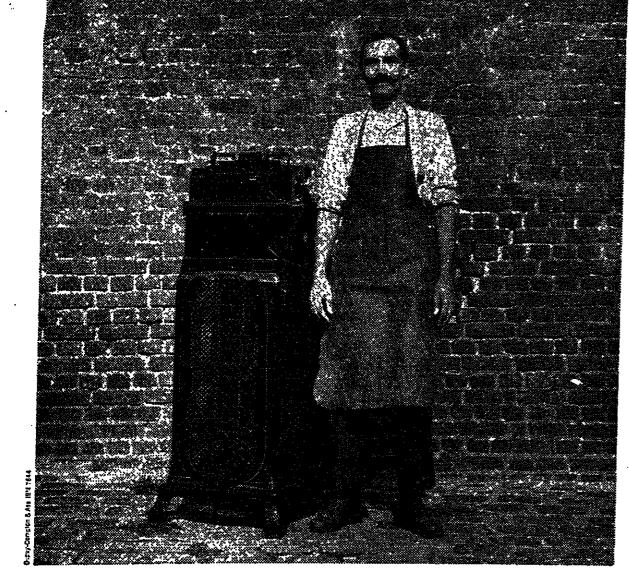
Le syndicat national des chaînes Le syndicat national des chaînes et le Méridien - Paris font savoir que l'hôtel sera rouvert le jeudi 25 novembre. Le conflit déclenché le 18 novembre par une partie du personnel, ayant mis en péril la sécurité de l'hôtel, avait contraint le direction à faire évacuer les clients le samedi 20 novembre à la suite d'un fen acci-

L'affaire du pétroller chypriote Keft. Hawk (21 000 tonnes), bloqué à Donges (Loire-Atlantique) depuis le 15 novembre, pour non-respect des règlement internationaux, est réglée.

M. Roland Andrieu, secrétaire général des marins C.G.T. qui bloquiaient le pétroller pour obliger l'armateur à verser les salaires à l'équipage, a indiqué qu'il avait obtenu satisfaction.

• DES COUSETTES DANS LA RUE - « Une Sainte-Cathe-Qualité de la vie rine de lutte»: c'est ce que propose le parti communiste aux cousettes, qui ce 25 no-vembre, fêtent leur traditionnel

POLEMIQUE AU MERCAN-POLEMIQUE AU MERCAN-TOUR. — Cinq mois après que le projet du pare national du Mercantour ait été prèsenté aux vingt- sept communes de la région, six municipalités ont déjà manifesté leur oppo-sition. La dernière est celle de Valdeblore (Alpes-Maritimes), dont le maire vient de démis-sionner.



Dès 1919, des Français commençaient à faire carrière à IBM France.

Aujourd'hui IBM France cest 19 000 Français.

IBM. Tout le monde sait ce que nous faisons mais certains ignorent qui nous sommes.

IBM

1375 C

100

923 91

#### Lentilles de contact miniflexibles. **Encore plus petites.** Plus légères. Plus douces.

A la gamme de ses lentilles de contact spéciales pour yeux sensibles, YSOPTIC vient d'ajouter les miniflexibles : flexibles en raison de leur extrême minceur, ces mini-lentilles au contact très doux sont agréables à porter et totalement invisibles pour votre entourage. Si vous êtes encore réticent ou si vous avez dû renoncer à porter d'autres modèles de lentilles, venez les essayer. Gratuitement. Il y a de grandes chances pour qu'elles vous conviennent.



Informez-vous chez: YSOPTIC 80, Bd Malesherbes - 75008 PARIS Tel.: 527.15.52

Documentation et liste des correspo français et étrangers sur demande.

Des coussins en "chandails qui brillent".

Des bulbes de printemps qu'il est temps de planter.

Une leçon de restauration de tableau.

Une petite machine à coudre à la main.

Comment ne pas attraper

Servez-vous des idées-Elle.

Cette semaine dans ELLE

- (PUBLICITE) -

Parce que les fonctions d'achat et d'approvisionnement jouent un rôle de plus en plus important...

L'Institut National du Marketing, du groupe LF.G., lonce le 10 DÉCEMBRE prochoin

« LE MARKETING D'ACHAT ET D'APPROVISIONNEMENT »

Ce cycle a été mis au point avec des spécialistes de la profession Ce crue à cte me su point :

ct du marketing.

Ce perfectionnement est destiné aux responsables et l'uturs responsables des fonctions d'achat et d'approvisionnement.

Il se déroule sur une année, soit 28 jours (session de 2 à 3 jours par mois) divisés en deux grandes parties :

eles concepts et méthodes de base du marketing (transposition aux fonctions d'achat et d'approvisionnement);

la stratégie d'achat et d'approvisionnement.

position aux folicitors de achat et d'approvisionnement;
 la stratégie d'achat et d'approvisionnement.
 Ces sessions sont animées par des experts et des responsables de la profession et du marketing.
 Les cours sont concrétisés par des études de cas réels soumis par les services achats d'entreprises.

Renseignements et inscriptions

André CEZARD - LN.M. Groupe LF.G., 37, quai de Grenelle, 73736 PARIS Cédex 15 Tél.: 578-61-52



• Citroën • Peugeot • Renault • Simca-Chrysler • Mazda • Toutes marques étrangères • Finition exportation • Faible kilométrage • Garantie usine • • Toutes possibilités de crédit-leasing •

EXPO PERMANENTE DE 150 VÉHICULES DE 8 H A 19 H **DEMANDEZ M. JEAN-CLAUDE DUPONT** 

SEDAX - 3, rue Scheffer 75016 Paris - 727.64.64 + 553.28.51 + Société Européenne de diffusion automobile et d'exportation.

# Philippe Collin a beaucoup aimé "Une fille unique?"

Sur l'évran.

Cette semaine dans ELLE.

# SOCIÉTÉ

#### FRANCE, TERRE D'ASILE LA

I. - L'ACCUEIL: UNE PETITE RÉVOLUTION

par OLIVIER POSTEL-VINAY

de la gauche et de l'extrême-

gauche sud-américaine (Domini-cains et Brésiliens, notamment)

la France a ouvert ses portes, plus largement qu'aucune autre démocratie occidentale, aux réfu-

giés du Chill, puis, moins de deux ans plus tard, aux réfugiés d'In-

dochine.

« Sur le plan de l'accueil, ce fut une petite révolution », explique l'abbé Glasberg, directeur du COS (Centre d'orientation so-

fortement à désirer. Les Espa-

ventionnées jouaient le ur rôle, dans les limites de leurs moyens.

Une seule mesure d'ensemble avait été prise, concernant les personnes âgées : celles qui ac-

ceptalent d'entrer dans une mai-son de retraite avaient les mê-mes droits que les Français. D'au-

tre part, les étudiants pouvaient, dans certaines conditions, béné-

Les foyers Quand le gouvernement a

décidé (quinze jours après le coup d'Etat) d'accueillir les réfu-giés du Chili, il a rapidement accepté, sous la pression du haut commissariat des Nations unies et

Dépuis quelques années, le

groupe le plus nombreux, parmi

les rétugiés arrivés d'Europe de

Après la seconde guerre mon-

diale. Staline avait lancé une

campagne Internationale Incitent

leur pays au moment des mas-

sacres perpétrés par les Turcs

en 1915 à rejoindre l'Arménie

aul furent sensibles à cette pro-

paganda, at sont effectivement

qu'ils cherchalent. Et lorsque M. Christian Pineau, ministre des

aflaires étrangères, visita l'Armé-

nie en 1956, il eut la surprise

d'être accueilli par des Armé-niens qui parlaient français avec

l'accent de Marsallie. Le gou-

vernement soviétique devait ulté-

rieurement autoriser le retour

en France d'une centaine de

A partir de 1966, des Arméniens

ou des enfants d'Arméniens

ayant résidé en France ont pu

sortir d'Union soviétique, de

façon assez régulière, blen que

parfois une di≥aine d'années

après en avoir fait la demande.

ils doivent lustifier de la pos-

sibilité de trouver en France un

logement et un travall. Ils sont

incités par les pouvoirs publics à prendre le statut de rétugié

îtique. En gênêraî, îîs vien-

viétique. Nombreux sont ceux

Mais tous n'ont pas trouvé ce

Arméniens qui avaient fui

l'Est, est celul des Arméniens.

Le retour des Arméniens

ficier de bourses.

La France est le pays d'Europe qui a accueilli au cours des dernières années, le plus grand nombre de réfugiés politiques. C'est aussi le pays d'Europe où l'on trouve la plus grande diversité de réfugiés, du point de rue de leur nationalité d'origine. Qui sont-ils, au moment où la convention européenne sur le terrorisme va modifier les modalités d'accueil de cer-

chaque semaine ils arrivent. Par petits groupes, ou en solitaire. En « voyages organisés » (par le CIMR, le Comité intergouvernementai pour les migrations européennes, chargé d'assurer le transfert des réfugiés), ou bien en « individuels », à leurs frais. Ils passent le frontière légalement — ou illégalement. Ils viennent d'un peu partout, mais surtout, depuis quelques temps, du Chili, d'Argentine et d'Indochine. On a décrit cent fols le moment où ils foulent le sol du pays d'accueil. Ils ont le regard absent d'hommes et de femmes qui laissent derrière eux leurs espoirs et leurs souffrances et n'ont pour tout bagage, qu'une promesse de sécurité. Une perspective bien malgre, pour ceux du moins qui ont mis en jeu, au nom de quelques idées, leur liberté et mêue leur vie. Ceux dont l'arrivée est prévue — ce sont les plus nombreux — sont accueillis à l'aéroport par la Croix-Rouge et (ou) par l'une des quelques associations qui s'occupent des réfugiés en France (1).

La France est traditionnellement une géerre d'assile » On

La France est traditionnellement une « terre d'asile ». On se souvient de deux on trois vagues d'émigres russes et arméniens, des républicains espagnois de la guerre civile, des advarsaires et victimes du nazisme et du fascisme des personnes « dépla-cées » des lendemains de la cees y ces iencemans de la seconde guerre mondiale, des Polonais et des Hongrois de 1956, des juifs des pays arabes, des Portugais, des Tchèques... une liste bien incomplète. Beaucoup ont pris la nationalité française, des distributes ont concerné leur et sur leur et su d'autres ont conservé leur statut, d'abord celui de la convention Nansen(2), puis, après 1950, ceini du haut commissariat des Nations unies pour les réfugiés.

Pendant longtemps, avant 1973, les principaux groupes arrivaient de la péninsule Ibérique et d'Europe de l'Est. 1974 a été l'année des Chillens, concurrencès à leur tour, dès le printemps 1975, par les Indochinois. Près de 3 000 réfugiés venus du Chili se sont lofficiellement) installés en France denuis le como d'Efat, de refliciellement) installes en France depuis le coup d'Etat de septembre 1973. En y ajoutant les réfugiés d'Argentine, ils arrivent actuellement au rythme de 70 à 80 par mois. En 1975, 10 000 Indochinois ont été accueillis ; 12 000 autres seront sans doute arrivés le sin de 1975 (en rethres de à la fin de 1976 (au rythme de 1 000 par mois), tandis que 70 000 attendent dans les camps de Thallande de trouver un pays d'accueil.

#### Do monde entier

Au total, on estime (officieuse-ment) à 120 000 le nombre de ré-

ment) a 120 tow le nomure de re-fugiés politiques en France (3). a D'une certain point de vue, c'est peu, estime un haut fonctionnaire du ministère du travail. Un quinzième de la population totale immigrée. Et beaucoup moins en-core, en poids relatif, si l'on considère qu'une forte proportion d'entre eux est installée en France depuis longtemps, vit absolument comme des Français et ne posent aucun problème. Mais les réfugiés politiques forment, dans les mois ou les années qui suivent leur ardvée une communauté particulièrement difficile à manier. Leur poids specifique est important, voire, à l'occasion, exorbitant, à Les responsables administratifs ou politiques français soulignent voontiers, comme ce haut fonctioniontiers, comme ce haut fonctionnaire, qu' « il s'agit là d'une
constation, non d'un regret. »
« Alors qu'il n'existe pratiquement dans le monde, disentils, aucun réfugié politique
d'origine française, la France accueille indistinctement des réfugiés politiques du monde entier,
sans préjuger les difficultés qu'ils
pourraient éventuellement nous sans préjuger les difficultés qu'ils pourraient éventuellement nous créer. » La France n'a pas fait, comme, par exemple, l'Italie, de « réserve géographique » à la convention de Genève de 1951, c'est-à-dire qu'elle accueille, en principe, des réfugiés de tous les pays. En outre, elle accepte 80 à 90 % des demandes de statut (4), alors que l'Allemagne fedérale, par exemple ne donne suite qu'à

par exemple, ne donne suite qu'à (1) France, terre d'asile, Comité national d'entraide (pour les Indo-chinois), Cimade, Secouts catho-lique Cojasor (pour les Israé-

lique Cojasor (pour les Erré-litest, etc.

(2) Fridtjof Nansen, explorateur horvégien et prix Nobel de la paix, crés en 1971 une organisation d'alée aux réfugies russes, qui s'étendit par la suite à d'autres réfugies sous les auspices de la S.D.N. Les passeports Nansen doonaient aux réfugiés une identité officielle.

(3) On doit ajouter à ce chiffre, pour apprécier l'ampleur de l'accupil, un nombre à peu près égal de réfugiés naturalisés, plusieurs milliers d'africains francophones bénéficiant

d'Africains francophones bénéficiant d'un statut d'immigré ou d' « asilé » d'in statut d'immigre du d'assies, et quelques centaines de réfugiés e de fait », qui n'ont aucun statut. (4) Il s'agit des demandes formu-lées par ceux qui sont parvenus à mettre le pied sur le territoire franenviron 5 % des demandes de de certaines associations (au premier rang desquelles France, terre d'asile) de faire bénéficier les nouveaux arrivants d'un système mis en place depuis une vingtaine non-Européens. C'est au nom de ces idées — qui ne sont pas, il est vral, partagées par toute la classe politi-que, et ne sont pas non plus, on le verra, toujours scrupuleuse-ment appliquées — qu'après avoir accueilli de nombreux militants mis en place depuis une vingtaine d'années par l'abbé Glasberg, et qui n'avait jusqu'alors bénéficié qu'à un très petit nombre. L'animateur du COS avait imagine d'utiliser une loi de 1951 permetant de loger dans des foyers pendant six mols, à la charge de l'Etat, des personnes « en danger de vagabondage », et avait créé, à Cachan, un foyer dans ce but. Après avoir été étendu aux Chliens — familles comprises — ce qui n'était à l'origine qu'un artifice juridique est devenu applifice juridique est devenu appli-cable, en fait, à l'ensemble des réfugiés en juillet 1975, avant de le devenir en droit (décret du 15 juin 1976).

COS (Centre d'orientation so-ciale), qui sait de quoi il parle : il s'occupe des réfugiés depuis les années 20 et s'est consacré à l'as-sistance aux juifs dans la Résis-tance. Jusqu'en 1973, l'accuell des réfugiés politiques n'avait été or-ganisé qu'au coup par coup, et dans des conditions qui laissaient fortement à désirer. Les Espa-Cette solution a été facilitée par le grand nombre des foyers de travailleurs ou de vacanciers qui existent en France. Les restric-tions apportées à l'immigration, le mauvais emplacement (du point de vue du marché de l'emploi) de certains foyers et l'existence de périodes creuses dans les foyers de vacances ont permis de trouver de la place pour tout le monde. Tortement a desirer. Les Espa-grols de la guerre civile ont été mis dans des camps « affreux » rappelle l'abbé Glasberg, les Hon-grois de 1956 logés dans des ba-raquements militaires. Pour l'es-sentiel, l'accueil de p e nd a 1 t de l'aide prograppelle du S.S.R. (Sec. de la place pour tout le monde.

Cet hébergement collectif est
assuré par l'association France,
terre d'asile et pour partie, en ce
qui concerne les Indochinois, par
le Comité national d'entraide et sentiel, l'accueil dépendait de l'aide ponctuelle du S.S.A.E. (Service social d'aide aux émigrants), qui reçoit, pour les réfuglés, une subvention spéciale du ministère des affaires étrangères ainsi que de diverses initiatives privées, soutenues, après 1950, par le haut commissariat des Nations unles. Les juifs ont reçu l'aide de la communauté israélite internationale, les Polonais celle de leurs compatriotes installés depuis plus longtemps aux Etats-Unis, etc. Quelques associations non subventionnées jouaient le ur rôle, le Comité national d'entraide et de solidarité, organisme chargé d'une façon générale de l'accueil des Indochinois. Actuellement, trois cent cinquante Latino-Amé-ricains, trois mille Indochinois (sans compter les Français rapa-triés) et cent quatre-vingts réfu-giés d'origines diverses sont dans ces fovers. Us recoivent de l'avces foyers. Ils recoivent de l'ar-gent de poche, des vêtements en cas de nécessité, ont droit, en cas de necessite, ont droit, en principe, à suivre des cours de français (et, pour les Indochinols, d'a adaptation à la vie française »), et un responsable s'occupe spécialement de les aider à chercher du travail, parfois un lorement Le griss de l'emploi fait a chercher du travail, parfois un logement. La crise de l'emploi fait qu'ils restent frèquemment dans leur foyer jusqu'au terme des aix mois réglementaires. Après quoi ils sont, en principe, mis à la porte, que leur situation soit ou non régularisée.

Ce système est ressenti diffé-remment par les intéressés, selon leur origine géographique, sociale et politique. Les réfugiés du Chili sont souvent des intellectuels, même s'il est vrai qu'on rencontre davantage, parmi les nouveaux arrivants, de gens du peuple. Ils

nent s'intégrer à leur commu-

nauté d'origine, à Marseille ou

Souvent, ils ont perdu au

change. Tel ce febricant de

machines-outils, qui avait em-

porté tout son stock sur le

bateau qui le conduisait en

Arménie, a d0 le lalsser pourris

sur plaçe en Union soviétique,

où il n'a pas trouvé à s'employer

et, depuis son retour en France,

se contente d'une pelite boutique

de chaussures près de la Cane-

bière. Les leunes aul ont fall

leurs études à l'université d'Eri-

van, et parient mai le trançais, sont déqualifiés et mettent quel-

que lemps avent de renoncer à

l'idée de repartir pour l'Arménie...

Les anciens n'ant pas de retraite

et doivent être pris en charge

par la communauté arménienne.

à notre oncle d'Erivan une phote

de notre maison en France. Il

nous a répondu : « Très bien.

- votre maison i J'espère que

- vous vieillirez jà-bas. - Et nous

Son tila, qui tient un restau-

rent dans le banileue de Mar-

avancée de la nuit des avantage.

ne sommes pas partis. -

Une vielle dame reconte :

En 1946, nous avions envoye

dans la région parisienne.

sont profondément marqués par l'échec du gouvernement Allende et supportent difficilement l'exil.
Ils ont l'expérience des revendi-cations sociales, et ont tendance à transférer leur amertume sur les conditions de leur accueil en France. Certains sont même viru-France. Certains sont même viru-lents: « Le gouvernement fran-cais nous assimile à des travail-leurs immigrès, il fait de nous des marginaux », entend-on souvent. D'autres critiquent la situation de dépendance et d'irresponsabilité qui caractèrise la vie dans un foyer: « Quand on le quitte, si l'on n'a pas de travail, on est complètement démunt, » Ils sont très attentifs au respect des enga-gements pris à leur endroit et gements pris à leur endroit et trouvent des occasions de protester : nombre d'heures de fran-cais non respecté, difficultés (par-fois) pour mettre les enfants à l'école, et surtout étroitesse du marché de l'emploi. La vie en marché de l'emploi. La vie en foyer, en particulier, quand celuicl est en province, parfois éloigné 
de tout centre urbain, est insupportable à beaucoup. « C'est la 
prison qui recommence. On parle 
entre nous en espagnol, on n'a pas 
de contact avec le monde catérieur. » Encore que ceux dont le 
séjour en prison a été le plus 
long et le plus pénible, mieux 
conscients de la liberté, soient les 
moins revendicatifs.

Tout autre est l'attitude des

Tout autre est l'attitude des Tout autre est l'attitude des Indochinois, Vietnamiens, Cambodgiens ou Laotiens. Si l'on met 
de côté les anciens diplomates, officiers ou hauts fonctionnaires 
compromis par les responsabilités 
qu'ils exerçaient dans les régimes 
anticommunistes, il s'agit en majorité de gens qui se sont réfugiés 
par peur du communisme, sans 
qu'il soit toujours établi, comme 
le voudrait la convention de 
Genève, qu'ils auraient effectivement couru un risque en restant ment cours un risque en restant chez eux. Ils ont, pour la plupart. fui dans la tourmente, et sont venus s'entasser dans les camps de Thallande. Leur arrivée en France constitue souvent, au contraire des Chiliens, un espoir de promo-tion. Ils ne sont guère entrainès à la revendication sociale, et sont bien vus par leurs employeurs.

Nombreux sont les réfugiés qui ne vont dans aucun foyer. Il arrive que cela leur soit refusé — pour des raisons que l'on évoquera plus oin. Plus souvent, c'est parce qu'ils ont des ressources, ou des relations en Prance qui peuvent leur venir en aide — ou encore parce qu'ils tiennent trop à leur liberté retrouvée et refusent la vio en collectivité. Beaucoup d'Indo-chinois ont été ainsi accueillis par la communauté indochinoise dena communaute indocumoise de-puis longtemps installée en France. et dont l'esprit de solidarité est étonnamment développé. Les Es-pagnols qui ont franchi clandestinement la frontière trouvent appui auprès de la population espagnole immigrée du Sud-Ouest. Espagnole minigree du Sud-Ouist.
Les réfugiés des pays de l'Est
éprouvent, en général, une horreur
viscérale à l'égard de tout ce qui
peut ressembler de près ou de loin
au collectivisme, et préférent souvent vivre misérablement plutôt
que de s'enfermer dans un foyer.

A ceux-là, à condition toutefois qu'ils disent être sans ressources. et sous réserve de la preuve du contraire, des associations privées (Cimade, Secours catholique. Cojasor, Fondation Tolstol pour les Russes, etc.) peuvent apporter une aide substantielle. L'association la plus efficace et la plus universelle est le S.S.A.E., qui agit, il est vrai, en collaboration étroite avec les pouvoirs publics. Les ré-fugiés de droit et de fait (c'est-àdire ceux qui n'ont pas de statut officiel, parce qu'ils ne le veulent Pas ou ne répondent pas aux conditions requises) peuvent béné-ficier du conseil d'une assistante social et recevoir une allocation pendant quelques mois.

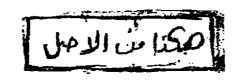
Prochain article :

UNE RÉGLEMENTATION **CAPRICIEUSE** 



**Toutes les** grandes tendances du prêt à porter printemps 77.
"Elle" fait le point.

Cette semaine dans ELLE



# LA VIE ÉCONOMIQUE ET SOCIALE

#### ÉCONOMIES D'ÉNERGIE

### Une politique?

En attirment . il n'est pas n de rationne lickets d'essence, ce n'est pas le sens de la lutte que nous menons ». M. Michel d'Omano a tout dit. En matière d'économies d'énergie, il n'y a sans doute a po a la solennels aux automobilistes », « Jes invitations au civisme », « les campagnes de sènsibilisation » sont là pour masquer qu'on a simplement décidé d'appliquer un peu plus termement les mesures prises après la crise de 1973

Celles-ci peuvent-elles être efficaces ? En admettant la stabilité du rapport entre croissance de la consommation d'énergie et croissance de la production intérieure brute. l'Agence pour les économies d'énergie a évalué à 12 millions de tonnes d'équivalent pétrole les économies de 1975. Mais n'est-ce pes prendre en partie pour économie ce qui est dû à

Les automobilistes vont donc surveiller pendant quelques semaines les bords de route pour y déceier les gendarmes. que 16 % de notre consommation d'énergie et le gain sera

Les industriels (35 % de cette consommation) attendront peut-

être que les incitations soient plus fortes pour changer leurs équipements pétrolivores. Quant aux compteurs individuels de que si la majorité des propriétaires en sont d'accord, et l'on prévoit un délai de trois à cinq ans pour que les appartements d'immeubles à chauftage coilectif en soient dotés.

Entin, remède des remèdes, on a créë un comité ministériel.

M. Giscard d'Estalmy, puls, M. d'Omano, l'ont rappelé : la politique française pour réduire notre dépendance énergétique, c'est le nucléaire. Conséquence, l'Agence pour les économie d'énergie a un budget dérisoire et peut aimplement lutter contre les gaspillages les plus flagrants. On a donc élude la dissussion

par les prix (M. Barre, dans son plan, voulait pourtant faire passer le prix du super à 2,40 F). On a refusé de raientir le développement de l'électricité alors que pour de longues années encore un logement équipé du tout électrique - dépensera deux fois plus de fuel qu'un appartement directement chauffé par ce carburant. Les transports en commun seront les parents pauvres... Peut-on parlet d'une politique d'économies d'énergie ? — B. D.

#### L'Irak propose la tenue d'une conférence internationale pour fixer la hausse des prix du pétrole

Alors que M. James Akins, conseiller de M. Jimmy Carter pour les affaires pétrolières, fait actuellement la tournée des pays producteurs de pétrole du Proche-Orient (Koweit, Qatar, Dhabi, Arabie Saoudite et Irak), plusieurs pays membres de l'OPEP ont pris position le 23 novembre, à Koweit, après une réunion des pays arabes exportateurs de pétrole, pour une forte augmentation du prix du « brut ».

L'Irak a réaffirmé a la nèces sité de l'augmentation du prix au pétrole à un taux égal au taux de l'inflation », solt, selon ce pays, 25 %. L'Trak s'est, par ailleurs, prononcé pour la convo-cation d'une conférence interna-tionale qui fixerait la hausse du prix du pétrole en fonction de l'augmentation des produits exportés par les pays industrialisés.

Muette jusqu'alors, la Libye s'est rangée au côté de l'Irak pour

effacer l'inflation » et promouvoir une hausse de 25 %.
Plus circonspect, le ministre al-gérien du pétrole, M. Belaid Abdessalam, a expliqué qu'une

augmentation du « brut » « était une décision politique qui devait prendre en consideration les intérêts de tous », ajoutant : « Quelle que soit la hausse, elle sera insuffixante pour couvrir les besoins financiers des projets de développement de l'Aigèrie. » Dans le camp des modérés, les Emirats arabes unis ont réaffirmé leur intention de plaifeir en faveur d'une hausse de 10 %. Quant au ministre saoudien du pétrole, arrivé le 23 novembre au Pays de Galles, il a précisé que son pays s'opposerait à une hausse de 15 %, estimant ce pourcentage trop élevé. — (A.F.P., A.P.)

# Les experts allemands sont optimistes

De notre correspondant

gés de donner un avis « scienti- tions pour la recherche privée et fique - sur la politique économique des crédits à intérêt bonifié pour du gouvernement fédéral estiment, la création d'entreprises. Ces medans leur rapport du 24 novembre. que la croissance se nourrit maintenant d'elle-même et que le pessimisme n'est plus de mise. Pour la première fols, les se risquent à proposer des mesures concrètes aux responsables de la politique écono-

Comme au cours des demières années, l'accent doit être mis, selon eux, sur un encouragement des investissements. Ils proposent des faci-

(Publicité)

#### Bâtiments Industrialisés: une nouvelle conception

Les qualités nouvelles de la tôle d'acier revêtue autorisent la fabrication de bâtiments industrialisés non seulement modulaires mais très esthéti-

Par le choix des couleurs de ses éléments, converture et bardage, ces bâtiments concurrencent les procédés traditionnels de construction à tous les points de vue.

Renseignements CITAG Centre d'Informations Techniques 22, rue d'Artois. 75008 Paris T&L: 225.92.70

Bonn. -- Les cing « sages » char- lités d'amortissement, des subvensures fiscales, baptisées - Programme de prévention pour une politique de croissance », ne de-vralent pas dépasser 3 millards de deutschemarks (1), soit à peu près le montant des recettes fiscales supplémentaires attendues de la hausse des impôts indirects, - augmenta-tion d'un point de la taxe à la valeur ajoutée, et hausse des impôts sur le tabac et les alcools ».

Les experts avancent deux hypothèses de croissance. Si l'Etat ne prend aucune mesure nouvelle, le produit national brut augmentera l'année prochaine de 4,5 % en vone (contre 3,5 % prévu par l'O.C.D.E.), les investissements bruts de 5 % et les prix de 3,5 %. SI le gouvernement suit, au contraire, les recommandations des « sages », la croissance du P.N.B. passera à 5,5 %, celle des investissaments bruts à 7 %, mais Il faudra accepter un taux d'inflation légèrement plus fort, 4,5 %.

Dans les deux hypothèses le nomsment suit, au contraire, les Dans les deux hypothèses, le nombre moyen de chômeurs en 1977 serait le même, soit neuf cent mille

Les experts recommandent aussi la poursuite de la politique des revenus menée cette année, c'est-à-dire une augmentation plus rapide des revenus du capital que des revenus du travail. Selon leur hypothèse cependant, la fourchette devrait se resserrer avec des taux de crois-sance respectifs de 10 et 9 % contre 9 et 5 % cette année, ces chiffres devant être comparés avec une hausse prévue de 4,5 % pour les prix et 4,5 % pour la productivité pour l'année prochaine. - D. VL

(1) 1 DM = 2,07 F.

#### LES INFRACTIONS AU BLOCAGE DES PRIX

CONJONCTURE

Les contrôles de prix en France 28 octobre et le 9 novembre : 43 847. On indique, Rue de Rivoli, qu'ils On indique, Rue de Rivoli, qu'ils ont donné lieu à 1912 procès verbaux. Depuis le début du blocage des prix, 153 350 contrôles ont été effectués, qui ont donné lieu à 5856 procès verbaux. Le pourctutage d'irrégularités tend à augmenter puisqu'il est passé de 3,3 % au début d'octobre à 44 % actuellement. Cette dégradation est surtout imputable aux prestataires de services

SONT PLUS NOMBREUSES

putable aux prestataires de services ainsi qu'aux cafés et restaurants. Ainsi, du 26 octobre au 7 novembre, sur 686 contrôles effectués à Paris (368 dans des débits de boissons, 186 dans des restaurants), 174 procès verbaux ont été dressés, soit un taux de 25 %. Plusieurs responsables taux de 25 %. Plusieurs responsables de grands cafés parisiens doivent ainsi passer en jugement, le 1ª dé-cembre prochain, à la 11º chambre du tribunal de Paris.

# LA C.G.C.: M. Beullac sort de

Au cours d'une conférence de presse sur l'emploi, réunie mer-credi 24 novembre, M. Jean Menin, secrétaire général de la C.G.C., a notamment affirmé : « Les décla-rations pessimistes se multiplient du côté du patronat. (...) On vient de voir M. Beullac surenchérir sur ces déclarations, sortant ainsi du rôle qui devrait être le sien et qui n'est certes pas de soutentr le patronat lorsque celui-ci veut diminuer l'emploi.



DIFFICULTÉS DANS L'INDUSTRIE

DU MACHINISME AGRICOLE

ET LES PRODUITS

DE TRAITEMENT

La mauvaise conjoncture agri-cole, qui a été provoquée essen-tiellement par la sécheresse esti-vale, à des répercussions sur les secteurs d'a mont, tels que le

machinisme agricole ou les pro-duits de traitement.

MACHINISME AGRICOLE.

Le Syndicat général des constructeurs de tracteurs et de machines agricoles (S.G.C.T.M.A.) estime, dans sa note de conjonc-

ture, qu'après un premier trimes-tre très actif, « mais perturbé par la concurrence étrangère»,

la concurrence étrangères, le machinisme agricole français a s'est trouvé confronté à un assèchement des commandes qui a été nolablement accru par la sécheresse et la psychose qui l'a accompagnées. Globalement, la demande a balssé de 50 % et d'un taux plus important en ce qui concerne le matériel de récotte. Il en est résulté des réductions d'horaires, l'arrêt de l'embauche et des licenciements. L'aide aux agriculteurs compen-

ole.» Un signe favorable toute-oles: « Les prix de vente des pro-ductions agricoles montent plus vite que ceux des produits néces-saires aux exploitations.»

● PRODUITS DE T-tAITE-MENT. — « Au même titre que notre clientèle agricole, notre industrie est sinistrée :, a déclaré M. François Le Nail, secrétaire général de la Chambre syndicale de la phytopharmacle, dans une interview accordée à Agra France. Les prix de vente ont baissé en francs constants, de 1970 à 1975, la marge brute des industriels a dimi-nué de 20 % l'an dernier. « Dans

nué de 20 % l'an dernier, « Dans les circonstances présentes, des réductions d'effectifs sont souvent nécessaires, et l'embauche de jeunes ingénieurs et techniciens est actuellement très rédufte», note M. Le Nail

M. Le Nail

# Les déclarations de M. Henry

(Sutte de la première page.)

-- Que se passera-t-il lors-que, à l'ouverture des discus-sions salariales, le gouverne-ment, conformément à s es actuelles déclarations, s'oppo-sera à toute amélioration du populair d'achat 2 possysterations poupoir d'achat? Pourrez-pous engager une latte très dure pour contraindre le gouverne-ment à céder?

> D'abord, nous ne déciderons rien seuls. Nous rechercherons donc avec les six autres organisa-tions de fonctionnaires et avec celles du secteur nationalisé le terrain d'une revendication et d'une stratégie communes. D'autres réunions sont à prévoir après celle de ce 25 novembre.

» S'il apparaissait très vite que les négociations ouvertes par le governement sont sams bases saines ni possibilités de compro-mis acceptable, nous ne les pour-suivrions pas. Je suis aujourd'hui très pessimiste.

— Que pensez-vous des récentes déclarations de MM. Séguy et Buhl, au nom de la C.G.T., selon lesquelles la rencontre de toutes les organisations syndicales n'impliquera nullement, ni pour les unes ni pour les autres, une critique ou un mea-colpa au sujet de leurs rejus ou de leurs approbalions antérieures des accords négociés avec le gou-

- La FEN ne demandera à personne de se renier. Je ne demanderai pas à Georges Séguy ou à René Buhl de dire qu'ils ont eu tort de nous faire des procès d'intention depuis des années. La progression du pouvoir d'achat apportée par les accords que nous avons signés est incontestable. Je crois que la C.G.T. l'a implicitement reconnu, puisqu'elle n'a pas répondu à notre proposition de confronter les chiffres reconnus par les experts de tous bords avec son propre indice.

» Pour chacune des années 1975 et 1976, par rapport à la précè-dente, la progression en masse salariale, relative à l'ensemble des salariale, relative à l'ensemble des fonctionnaires, s'est située aux alentours de 17 %. Tous éléments confondus : applications des accords de chaque année considérée et des accords précédents.

anana la C p Cependant, quand la C.G.T. mene l'action unie avec la FEN, quand la C.G.T. accepte, pour la première fois depuis trois ans, de venir à la réunion commune des sept fédérations de fonctionnaires, je retiens de tout cela qu'elle abandonne sen acceptation à retre abandonne son accusation, à notre égard, de collaboration de classe, et celle de cautionner la politique (Dessin de KONE.) du pouvoir. Et je m'en réjouis.

CERTAINS - PRODUCTEURS

DE PORCS

S'OPPOSENT A LA LIMITATION

DE LA TAILLE DES ÉLEVAGES

Les éleveurs de porce sont divi-

sés sur la limitation de la talile

des ateliers qui est envisagée par le

gouvernement et qui devrait faire

prochainement l'objet d'un projet

de loi (« le Moude » du 18 mai).

L'Union nationale des éleveurs de

porcs vient de marquer son oppo-

sition à cette mesure, qui, selon

elle, entraîneralt un gaspillage du

potentiel de production et freine

rait le dynamisme des éleveurs. En

outre, cette organisation fait remar-

quantités de porcs en France,

**AGRICULTURE** 

qu'elle ne saurait accepter la référence à l'indice officiel des prix ni l'obsence de progression du pouvoir d'achat.

La FEN n'a pas changé d'attitude sur l'indice des prix, élé-ment fondamental. Cet indice est un instrument de mesure gouvernemental de caractère économique général. Il est nécessaire de tenir compte de ses insuffisances dans

The FEN a recu un mandat d'unité donné par sa dernière commission administrative nationale. Il précise l'ensemble de nos revendications.

D'abord, nous ne déciderons

Seuls, F.O. et la C.F.D.T. ont Seuls, F.O. et la C.F.D.T. ont constitue de ses insulfissances une discussion salariale.

D'abord, nous ne déciderons accepté. Nous n'avons donc pas enire les mains une proposition syndicale commune.

» Nous ne ferions pas de l'indice INSEE un préalable absolu aux négociations salariales. D'ailleurs,

négociations salariales. D'ailleurs, ne serait-ce pas donner au gouvernement un prétexte commode pour justifier une rupture de toute discussion salariale dans la fonction publique?

\*\* Personné n'a intérêt à jouer ce jeu. Nos camarades C.G.T. et C. F. D. T de l' E. G. F. l'ont bien compris, en luttant pour conserver leur contrat de progrès, basé sur l'indice INSEE. l'indice INSEE.

— M. Guy Georges, le secré-taire général du SNI, le plus important des syndicats de la FEN, vient de lancer un appel à la réunification syndicale. Vous en étes également parti-san, pourquoi alors la FEN tout entière n'a-t-elle pas pris l'initiative?

« Le SNI vient de prendre une initiative capitale. Le fond même de nos orientations de toujours, à la FEN, c'est la recherche de l'unité syndicale de tous les travailleurs dans une grande organisation.

» Depuis près de trente ans, la FEN lance un appel permanent à l'unité syndicale. Aujourd'hui. a l'unité syndicale. Aujourd'hui, c'est encore le SNI qui est le mieux placé pour relancer une telle initiative. Mais je souhaiterals que d'autres syndicats de la FEN alent la même volonté de dépasser l'unité d'action pour parvenir à la réunification organique.

3 Pourquoi le SNI est-il le mieux placé ? Parce que, en 1947-1948, c'est lui qui a impuisé dans la FEN tout entière le refus de la division. Parce que, en 1954-1958, il fut l'initiateur d'un mouve-

18 division. Parce que, en 1994-1958, il fut l'initiateur d'un mouve-ment syndical uni et démocratique (PUMSUD) qui n'a pas en l'écho attendu. Parce que le SNI est le syndicat le plus décentralisé, le mieux implanté, le plus proche du monde du travail, et peut-être la mieux à même de perseveix les le mieux à même de percevoir les sensibilités et de provoquer dans sensibilités et de provoquer dans la masse les retours nécessaires, si on veut aller au-delà d'une de-mande théorique.

#### Doubler la représentativité des syndicats

— L'échéance des élections de 78 est-elle susceptible d'accélérer l'unification syndicale?
— Je suis convaincu qu'une victoire de la gauche en 78, qui reste une hypothèse crédible, peut entraîner un vaste mouvement de syndicalisation. Les travailleurs rechercheront dans l'organisation syndicale les moyens d'exprimer avec force leurs revendications. ayactorie les moyens d'exprimer avec force leurs revendications. Il faudra donc que toutes les organisations syndicales présentent des choix et des structures clairs, ce qui exclut les confusions ou les unanimismes trompeurs. ou les unanimismes trompeurs.
Les travailleurs exigeront d'elles
la démocratie et des engagements
précis. La FEN rassemble déjà la
grande masse des travailleurs de
l'éducation, de la recherche et de
la culture. Mais, aujourd'hui, la
C.G.T., la C.F.D.T., F.O. règroupent, à elles trois, un salarié sur
cinq.

cinq.

» Il devrait être possible de doubler cette représentativité al-sément. Faire mieux implique des perspectives de réunification avec les conditions qui s'y attachent. Je ne crois guère, cependant, qu'il soit possible d'envisager, sur ce



lour.

point, quoi que ce soit avant 1978. Et pour plus tard, je ne suis pas partisan du « syndicalisme - fic-tion ».

 Selon les circonstances, on a parjois l'impression que on a purjois i impression que vous vous sentez plus d'affi-nité pour la C.G.T., ou bien F.O., ou bien la C.F.DT. Tien-dries-vous plusieurs fers au

« La FEN n'oublie pas qu'elle est issue, comme F.O., de la vielle C.G.T., celle des valeurs de la charte d'Amiens et de la réu-nification de Toulouse en 1938. Nous n'acceptons donc pas, comme certains veulent le faire, de mettre à l'écart nos amis de Force ou-

a l'égart nos amis de Futes du-vrière.

> Si, autrefois, nous avions à l'égard de la C.F.T.C. une hosti-lité qui était générale parce qu'elle apparaissait comme une organisation de « jaunes », il n'en est plus de même, aujourd'hui, avec la C.F.D.T.

» Nous avons avec elle beaucoup de divergences; pourtant notre dislogue est permanent, parce que nous reconnaissons dans la C.F.D.T. une organisation syn-

dicale authentique.

> Nous ne tenons pas piusleurs fers au feu. Chaque fois que nous falsons l'unité d'action avec la C.G.T. et la C.F.D.T., nous estimons qu'il est de notre devoir de rencontrer F.O. et d'entendre ses militants. Qui, mieux que la FEN, peut préparer les conver-rences?

#### Le pluralisme syndical thèse de division

Les orientations de la C.F.D.T. ne vous inspirent-elles pus parfois les appréhen-sions qu'extériorisent la C.G.T. et Force ouvrière?

« Certains écrits violents et récents de la C.F.D.T. semblent traduire quelques phantasmes à notre égard. La FEN n'est pas, comme le dit la C.F.D.T., une mosaique de fractions politiques dirigées de l'extérieur. Si c'était vrai, il y a longtemps qu'elle au-rait éclaté.

» Je regrette que la C.F.D.T. continue de défendre la vicille thèse du pluralisme syndical, qui est une thèse de division syndicale. Peut-être ne se sent-elle pas encore assez forte. » Mais les travailleurs aiment

se reconnaître dans des organisations qui ont des orientations nettes, qui savent dire ce qu'elles veulent, faire les choix nécessaires, parfois au prix de certai-nes difficultés.

» Quand une grande organisa-tion comme la C.F.D.T. se veut démocratique — et je la crois sin-cère, — elle n'a pas d'autre choix que de clarifier son orientation. Aussi, dans les mois qui viennent, ou bien la C.F.D.T. continuera de ou bien la C.F.D.T. continuera de vouloir tout prendre en charge ( tous les problèmes, toutes les idées), pour parvenir à une sorte d'unanimisme, et elle risque de donner l'imaga de la confusion, ou bien la C.F.D.T. aura le courage de définir une ligne majoritaire. Elle ne peut qu'y gagner, comme le syndicalisme en général.

----

21

\*\*:

#### Des réserves à l'égard de l'autogestion

— Majoritaires ou minori-— Majoriaires ou minori-taires, tous les militants de la CFD.T. ne sont-ils pas unis par le ctiment de l'autoges-tion? Est-ce aussi, pour vous, un objectif valable?

un objectif valable?

— Nous avons beaucoup de réserves à l'égard de l'autogestion. L'utilisation qu'on en a fait a transformé le mot en une sorte de mythe. Se battre pour une société socialiste n'est-il pas largement suffisant? Le socialisme porte en soi la participation à la vie et à la marche de la nation, et l'idée de prise de responsabilité à tous les niveaux.

3 L'autogestion ne se construit pas de toutes pièces, elle est une idée essentielle qui fait partie du mot socialisme; comme le socialisme, n'est-elle pas d'abord une recherche et une volonté de changer la vie? »

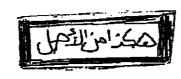
— Quand la FEN avance aujourd'hui ses propositions, le fait-elle en son nom propre, ou au nom de toutes les organisations qui gravitent autour d'elle, et qu'on regroupe quelquejois dans l'expression a l'empire de la FEN »?

pire de la FEN 2?

« L'empire de la FEN est une expression flatteuse. Mais elle ne correspond pas à la réalité. Autour et aux côtés de l'éducation nationale, il y a cinquante-six ou cinquante-sept organisations mutualistes et coopératives ayant toutes en commun l'esprit syndicaliste. Elles ne sont pas dans ce qu'on a appelé « la mouvance de la FEN ». Elles sont beaucoup plus, organismes d'éducation et de formation, d'esprit syndical, elles ont pris en charge tous les problèmes qui se posent dans notre domaine. Elles concourent toutes à atteindre les mêmes objectifs que la FEN, dans une totale indépendance.

» Responsables et libres, elles n'ont pas besoin de se rallier à ce que nous faisons pour se trouver sur la même ligne de recherche d'une société, socialiste. »

Propos recueillis par JOANINE ROY.



# La Voie de l'Europe.

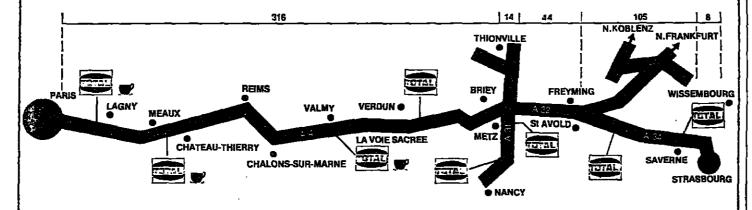
Pour Total, les autoroutes ne sont pas seulement de longs rubans d'asphalte.

Dès le début de leur développement, il y a dix ans, Total a toujours été convaincu du rôle vital de ces grands axes modernes pour la circulation des marchandises, des hommes et des idées.

Nul doute que l'autoroute de l'Est contibuera à développer les relations entre France et Allemagne, deux grands pays tenus trop longtemps éloignés par l'histoire.

Ils vont encore mieux se connaître. Se sentir plus près l'un, de l'autre.

Découvrir que leurs génies respectifs n'étaient pas si différents.



Ainsi, l'autoroute de l'Est participe, à sa manière, à l'histoire. Pour qu'à l'avenir, celle-ci évoque moins les douloureuses contradictions du passé que les merveilleuses promesses présentes.

Vive l'autoroute de l'Est.



Le service Total autoroute met à votre disposition: 6 stations-service sur l'autoroute de l'Est et 2 stations sur la bretelle

- Une cafétéria dans 3 d'entre elles: Bussy (près Lagny, sens province-Paris),
   Une Cafétéria dans 3 d'entre elles: Bussy (près Lagny, sens province-Paris),
   Une cafétéria dans 3 d'entre elles: Bussy (près Lagny, sens province-Paris),
   Une cafétéria dans 3 d'entre elles: Bussy (près Lagny, sens province-Paris),
   Une cafétéria dans 3 d'entre elles: Bussy (près Lagny, sens province-Paris),
   Ussy (près Meaux, sens Paris-province),
   Valmy (sens Paris-province).
- Des pistes bien protégées.
- Un personnel accueillant, compétent et rapide, De vastes parkings pour votre halte détente.
- Des toilettes confortables et pratiques (Total a même pensé à vos enfants). Un coin repos pour lire, écrire, téléphoner, recevoir ou laisser des messages.
- Des distributeurs automatiques de boisssons, glaces et confiseries. Une boutique accessoires, friandises, cadeaux...
- Le service «Grands Routiers «GR.
- «Total Tourisme», avec ses renseignements pratiques sur les régions que vous traversez (curiosités touristiques, ressources hotelières, dépliants de syndicats d'initiative voisins,), cartes-guides, plans de ville, et bien sûr, les «Guides Total».

Dans les stations Total de l'autoroute de l'Est, demandez la brochure de 32 pages couleurs éditée à l'occasion de l'inauguration de l'autoroute «L'autoroute de l'Est, cinq cents kilomètres à travers

# LA VIE ÉCONOMIQUE

# Libres opinions Les éboueurs du nucléaire

per MICHEL ROLANT (\*)

N avril 1975, le C.F.D.T. prenalt position contre le programme électronucléaire français, Elle réclamais l'Instances électronucléaire français. Elle réclamait l'instauration d'un débat démocratique et la mise sous responsabilité publique du

Après avoir valnement proposé, au cours des travaux du VIII Plan, une politique plus diversifiée, alternative au « tout nucléaire », la construction de centrale. Elle s'élevait contre le lancement de « Super-Phénix » et l'exportation incontrôlée de matériels et de connaissances nucléaires. Elle réclamait l'amélioration de la sûreté de toutes les Installations dans le cadre du secteur public.

La décision prise par le gouvernement de remettre à u de droit privé (la COGEMA) l'essentiel du cycle du combustible réalisé au Commissariat à l'énergie atomique va à l'encontre de ces exi-

Elle est à l'origine de la grève qui se poursuit dans les usin les ventes de services de retraitement, on en vienne à faire passer au second plan les impératifs de sécurité Or. dès aujourd'hui. Ils ouvent physiquement et moralement que les conditions de travall dans les installations de La Hague sont devenues insupportables. Cette grève relance le débat sur le traitement des combust

Elle survient à un moment critique : il n'y a plus -France - une seule usine de retraitement en état de marche ou otamment les Etats-Unie, abandonnent ou renvolent aux calendes orecques tout retraitement; d'autres, comme la Suède, subordonnen la poursuite de leur programme électronuciéaire à la certitude que leurs dangereux déchets seront bien recyclés dans les usines trancalses; ils s'interrogent alors sur les véritables motivations de la

La C.F.D.T. répond très clairement : il ne duit y avoir de réac teurs nucléaires en fonctionnement que ai leurs combustibles usés

En effet, ces combustibles ne sont pas conçus pour être stockés sans risque pendant une longue période. Un retard de plusieurs années rendralt, en outre, les opérations de traitement beaucoup plus difficiles du fait de la dégradation des éléments combustibles et de l'évolution de leur composition. La solution extrême de non-retraite ment définitif est encore moins acceptable car le stockage à long rme des combustibles îrradiés est beaucoup plus difficile dangereux que celui des déchets radioactifs, après traitement.

Une cohèrence doit donc être étable entre les possibilités de raitement et les programmes de construction des réacteurs nucléaires. Actuellement, ce n'est pas le cas. Il y aura accumulation de combus tibles non retraités dans les années à venir.

C'est un argument de plus en faveur de la thèse de la C.F.D.T. la nécessité de réduire le programme de construction de réacteu Pour la C.F.D.T., Il faudra donc retraiter les combustibles des centrales françaises en cours de réalisation, mais pas n'importe

comment ni dans n'importe quel cadre. Sur le plan technique, le traitement des combustibles irradiés des réacteurs à eau ordinaire en est encore au stade du prototype, nous n'avons pas d'expérience industrielle. Pour le stockage et l'élimination des déchets radioactifs, nous en sommes au stade de

Sur le plan des risques, des atteintes à l'environnement et des conditions de travail, les usines de retraitement sont de loin le plus dangereux de l'ensemble des industries du combustible nucléaire-Cette situation confirme que le traitement des combustibles irradiés et des déchets ne doit pas être considéré comme une

activité industrielle classique, à caractère commercial. Cette industrie

doit être un service public, confié à un organisme qui soit garan que la sécurité nucléaire est le premier impératif de ses activités. Cette règle est valable quels que soient les « clients » du C.E.A. Il est difficile d'assurer la bonne fin des contrats déjà passés avec des sociétés ou des pays étrangers tant que les problèmes de La Hague ne sont pas réglés il est, de plus, impensable de prendre

des engagements nouveaux en dehors d'accords internationaux précis sur l'usage des produits du retraitement. Procéder autrement, c'est faire un pari dangereux sur l'évolution des possibilités techniques, sur la sécurité nucléaire et sur la santé travailleurs. C'est aussi accepter d'accumuler sur notre soi des déchets hautement radioactifs vecus de toutes les parties

Les objectifs de grève (sécurité, service public) des travailleurs des usines de La Hague et de Marcoule doivent être soutenus par tous ceux qui se refusent à sacrifier l'avenir.

En attendant la solution du conflit, le retraitement des combustibles irradiés n'est plus assuré en France. La situation anormale incombe entièrement à la direction du C.E.A. et du gouvernement, qui refusent de maintenir les usines de retraitement au sein du Commissariat à l'énergle atomique et vaulent les transférer à une filiale, dont le but commercial est parfaitement avoué.

Ces usines doivent rester au C.E.A.; elles doivent être entlêre révisées sur les plans techniques et organisationnels; tous leurs travailleurs doivent bénéficier des mêmes garanties de formation et de statut. Ce sont les conditions minimales pour que le traitement bles irradiés et des déchets redloactifs soit effectué dans les meilleures conditions possibles de sécurité pour les travailleurs et la population

«Les Assises du nucléaire - organisées à Cherbourg les 27 et novembre (1) par l'intersyndicale des grévistés des usines de retraitement, avec le soutien et la participation de la C.F.D.T., doivent donner une nouvelle ampleur à la bataille engagée et au

(\*) Membre de la commission exécutive de la C.F.D.T.

(1) Assises nationales du nucléaire : U.I.S. C.F.D.T., rue de l'Ancien-Qual, boîte postale 55, 50100 Cherbourg, Tél. : 52-51-37 ou 53-19-07.

#### ALIMENTATION

#### F.A.O.: la situation s'est améliorée en 1976

De notre correspondant

Rome. - Léger optimisme dans l'immédiat, forte inquiétude long terme : tels sont les deux sentiments de M. Edouard Saouma directeur général de l'Organisation des Nations unies pour l'agriculture et l'alimentation (F.A.O.), qui vient de faire le point sur la situation alimentaire mondiale.

la production mondiale de cé-réales en 1976 depassera 1 300 milions de tonnes, soit une augmen-tation de 7 % par rapport à l'an-née dernière. Ayant davantage produit, les pays pauvres n'ont pas été obligés d'importer d'aussi grandes quantités qu'en 1975.

Cela dit. « l'aide alimentaire présente autant d'urgence et d'unportance », pour trois raisons

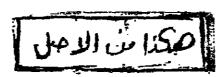
● La différence entre la production et les besoins des pays en voie de développement restent considérables :

● L'objectif de 10 millions de onnes de céréales par an d'aide

La F.A.O estime, en effet que alimentaire, fixé en 1974 par la conférence mondiale de l'alimentaires en 1976 depassera i 300 millons de tonnes, soit une augmentaire de l'alimentaire de l'alimen

 Enfin, l'amélioration des perspectives à court terme est constamment entravée par des catastrophes naturelles et l'accroissement démographique, qui rend chaque crise alimentaire plus grave que la précédente. Nous devons exclure aussi bien

l'alarmisme que la satisfaction béate, pour nous en tenir à un sentiment de regulance constante ». a déclaré M Saouma, car les tendances à long terme dans les pays en développement restent d'une « laiblesse inquiétante ». R.S.



# LA VIE ÉCONOMIQUE ET SOCIALE

#### **AFFAIRES**

-CROOUIS ---

# Le Japonais du ski

Laurent Bolx-Vives. Cinquente ans. Savoyard. Depuis vingt et un ens, cet homme brun, atlable, soutiant, discret, qui s'anime lorsqu'il parle de son entreprise, préside aux destinées des skie Rossignol. Cet autodidacte vient d'être élu - manager de l'année - par les lecteurs de notre confrère le Nouvel Eco-

Distinction méritée. Le groupe Rossignol, qui contrôlait en 1975 20,5 % du marché mondial du ski, va voir ce pourcentage porté à 22 % pour l'exercice qui se terminera au 31 mars prochain. Performance remarquable, mais non surprenante si l'on consi-dère l'évolution du groupe de-puis sa création. L'histoire des skis Rossignol d'est un peu un conte de tée industriel. En septembre 1955, M. Bolx-Vives reprend une petite entreprise niliale de Voiron (Isère), spácialisée dans le travail du bois, qui vient\_de déposer son bilan. Vingt-deux ans plus tard, Rossignoi occupe la première place du marché américain, possède quatre filiales de production et quatre filiales de commercialisa.

tion à l'étranger ; il contrôle 18,5 % du marché laponeis... dont on dit ai souvent qu'il est

and the state of t

M. Bolx-Vives a eu de la chance et ne le nie pas. Chance d'être présent gur un marché en pleine expension, chance de rencontrer dès 1955 les hommes qui forment son équipe, chance enfin de croiser aur sa route des champions exceptionnels qui permirent aux akis Rossianol d'acquérir rapidement une renommée mondiale. Mais cette chance, Laurent Boix-VIVes l'a bien aldée. D'abord en acceptant les risques calculés d'une stratègle mondiale, ensuite en sa-chant donner à son groupe l'assise linancière nécessaire à son dévalonnement

Aujourd'hui, une nouvelle aventure commence : Rossignol se lance à l'assaut du marché des raquettes de tennis. Ses investissements ont atteint lors du dernier exercice un niveau record. M. Laurent Boix-Vives ne doute pas de la réussite. Ce che d'entreprise est un entrepreneur.

Ph. L

#### Biens d'équipement : le ralentissement du marché intérieur inquiète les industriels

La situation des industries spécialisées dans les biens d'équipement (mécanique et matériel électrique) est préoccupante. M. Burnel, président de la Fédération des industries mécaniques et transformatrices des métaux, et M. Delattre, président du GIMEE (Groupement syndical des industries de matériel d'équipement électrique), ont lancé, chacun de son côté, le 24 novembre. le même cri d'alarme. Leurs entreprises sont confrontées à un double problème : le marché intérieur est de plus en plus déprimé et les exportations out tendance à plafonner.

Les carnets de commandes des industries mécaniques et trans-formatrices des métaux assuraient au début de 1976 près de six mois d'activité. Aujourd'hui ils ne cou-vrent que trois mois et demi. «ce qui est inférieur au minimum technique », a précisé M. Burnel. Le rythme de production dans le secteur des biens d'équipement était au début du premier semes-tre de plus de 7 %. Actuellement, le taux de croissance tend vers zero. Aussi, le president de la Federation estime-t-il indispen-sable la mise à l'étude par le gousante la mise à l'enude par le gou-vernement de mesures appropriées pour soutenir l'activité. Quant aux exportations, l'un des points forts de ce secteur (en 1976 le solde positif de sa balance commerciale devrait être compris entre 7 et 3 milliards de francs), elles risquent d'être insuffisantes pour compenser la grave dépression du marché intérieur.

Un secteur apparaît cependant

#### BOURSE

#### Le principe d'un marché unique est adopté

La distinction entre le marché à terme et le marché au comp-tant va disparaître, le principe d'un marché unique étant adopté, a annoncé, mercredi 21 novembre, M. Yves Flornoy, syndie de la Compagnie des agents de change. L'ensemble des valeurs sera négocié sur un des valetirs serà negotir sui da seul marché au comptant, la possibilité étant offerte à la cilentôle d'engager et de pour-suivre des opérations à décon-vert grâce à des mécanismes nouveaux de prêts d'argent ou de litres, sur un nombre limité de releurs dont la liste est do voleurs dont la liste est arrêtée et actualisée par la Chambre syndicale. Le marché conditionnel (primes) sera maintena, des contrats d'options négociables étant expérimentés.

Deux types de marché uniont à l'étude, la décision devant être prise à la fin de l'année pour mise en application à la fin du premier semestre 1977 on au début du second : Il s'agit de choisir entre un mar-ché au comptant classique reposant sur une compensation hebdomadaire, non opposable aux tiers, des opérations entre intermédiaires adhérents à cette compensation, et un marché an comptant adapté, fondé sur une compensation bimensuelle, régle-mentairement et officiellement

L'un des effets de la réforme sera de supprimer le s comptant du terme a, dont le cours diffé-talt souvent de celul du terme, ce qui souleralt souvent des protestations. Un nutre effet sera la suppression du mécanisme complexe du report, anquel se substituera un financement du type classique, dont le taux sera proche de celui du marché monétaire, avec assujettissement à l'impôt sur le revenu.

moins vulnérable, celui de l'outil-lage à main et des machines électro-portatives (onze mille per-sonnes et 1,28 milliard de francs de chiffre d'affaires), dont les ventes devraient progresser cette année de 12 % en francs constants. Pour M. Delattre, président du GIMEE, la situation du marché intérieur a atteint « un seul cri-tique ». Il a rappelé à M. Rosst, ministre du commerce extérieur, au cours d'une réunion commune le 24 novembre, que le dynamisme à l'exportation des industries du secteur était conditionné par l'existence d'un marché français

« solide ».

Les trois cents entreprises regroupées dans le GIMEE font de-puis plus d'un an un effort particulier à l'exportation. Les ventes à l'étranger ont représenté, en 1975, 4,6 milliards de francs. En 1976, elles progresseront de 27 %, portant à 44 % (contre 40 % en 1975) leur part dans le chiffre d'affaires total de la profession. Mais les commandes à l'expor-tation seront cette année du même ordre qu'en 1975, en francs

RHONE-POULENC TEXTILE:
400 personnes ont été mises
en chômage technique au
Péage-de-Roussillon, usine qui
comprend des types de production (filature et production d'acétone). A la suite de
la fermeture de la filature et
du licenciement de 300 salariés
depuis le 22 septembra, et des
manifestations de ces derniers,
la direction a décidé, mercredi
24 novembre, de fermer provisoirement l'unité de producvisoirement l'unité de produc-tion d'acétone, estimant que « la liberté et la sécurité du travail n'y sont plus assurées »

AOUEMBRE 1976

#### SYNDICATS

Au congrès de la Fédération C.G.T. de la métallurgie

#### L'existence de plusieurs organisations syndicales n'est pas un facteur supplémentaire de démocratie

déclare son nouveau secrétaire général

De notre correspondant

Saint-Etienne. — Ce fut, pendant près de dix minutes, des rafales d'applaudissements, des tambourinements de poings sur les tables, des a allez les rouges » scandés, tandis qu'à la tribune on se congratulait sous une pluie de confettis. Mille cent délégués, représentant plus de deux mille syndicats regroupant au total quelque quaire cant ving et un nille membres actifs et dix mille retraités, saluaient ainsi M. André Sainjon. Celui-ci de l'âtre producté à trenta trois ans secrétaire affaire de venait d'être proclamé, à treute-trois ans, secrétaire général de la F.T.M. (Fédération des travailleurs de la métallurgie), « la plus grande fille » de la C.G.T. selon l'expression de M. Georges Séguy, qui a participé du début à la fin à ce vingt-neuvième congrès, organisé du 20 au 24 novembre au Palais de la foire de Saint-Etienne.

sable.
Ce vingt-neuvième congrès a été
placé sous le signe du rajeunissement de la direction. La
moyenne d'âge du comité exécutif fédéral (quatre-vingt-huit
membres) est de quarante ans.
Elle tombe à trente-huit pour le
bresse fédéral en quinza sorbureau fédéral, où quinze sor-tants ont été réèlus et où entrent Mme Yolande Robin et M. Alain Tacquin. Quant à MM. Lucien Postel et Henri Tronchon, ils ont rostei et Henri Tronchon, ils dit été reconduits au secrétariat gé-néral, le premier à la propagande, le second à l'organisation. Toutes ces élections, à bulletin secret, sont intervenues à la quasi-unanimité. En revanche, l'augmentation de la cotisation fédérale pour 1977 souleus certaines réticences La souleva certaines réticences. La souleva certaines rentences. La délégation de Berliet-Vénissieux, qui s'est abstenue, avait opposé le niveau de la cotisation à la né-cessité de développer l'adhésion syndicale.

#### La marche vers l'unité

Une immense banderole rappe-Une immense banderole rappe-lait le thème du congrès : « Des syndicats forts pour des luttes puissantes. » Il fut beaucoup question de celles-ci et de l'unité d'action nécessaire pour les me-ner entre la C.G.T. et la C.F.D.T. M. Jean Breteau, dans son rapport d'ouverture samedi. M. Jacques Chérèque, secrétaire général de la Fédération des métaux (C.F.D.T.) qui, en tant qu'invité, prit la parole, ont chacun cons-taté que cette marche vers l'unité connaissait depuis plusieurs an-nées des hauts et des has, mais se sont réjouis cependant que la tendance soit à la progression. e Nos rapports sont devenus plus vrais, donc plus exigeants, au plus virus, donc plus exigeanis, au sein de la lutte des classes s, avait souligné le leader cédétiste, ajoutant notamment qu'il était indispensable d' « approjondir en permanence le contenu de nos accords et leur portée stratégique, ainsi que celle consécutive

M. Jean Breteau a été lui aussi covationne quand fut annonce qu'il était nommé président de la fr.T.M., après en avoir été durant vingt-cinq ans le premier responsable.

Ce vingt-neuvième congrès a été placé sous le signe du rajeunissement de la direction. La movenne d'âge du comité exéru-

préfigure cette dernière n.

M. Georges Séguy a rappelé ensuite la volonté de la C.G.T.
d'aller elle aussi de l'avant dans
l'unité d'action, a jusqu'au moment où nous autons éliminé suffisamment d'obstacles pour aborder l'importants der l'importante question du russemblement de tous les travailleurs dans une seule grande centrale syndicale unitaire ». C'est ce qu'a également sou-haité M. André Sainjon dans son rapport de clôture, avant d'ajouter : a Nous ne sommes pas de ceux qui considèrent que l'existence au plan syndical de plusieurs organisations est un jacteur supplémentaire de démocratie. La vie démocratique de nos organisations, qui prouve la cohésion dans la diversité, s'appuie sur les principes de classe de masse et démocratiques, anticipe sur ce que pourrait être de-main l'unité organique dans une seule et grande centrale syndi-cale unitaire pour tous les tra-vailleurs. Voilà le sens de notre combat. Nous ne cesserons d'œu-trer à cet abautissement, pour que cesse la division syndicale et que naisse l'organisation syndi-cale de tous les travailleurs. »

PAUL CHAPPEL

¡André Sainion, né le 23 juillet 1943 à Paris (10°), adhère à la C.G.T. en novembre 1964. L'annés suivante, il devient responsable de la commission e jeunés à de son entreprise, puis participe à la commission de la jeunesse des métaux de la région parisienne. À la fin de 1975, Il est élu secrétaire général du syndicat Hotchitas-Pieyel. Mémbre du comité exécutif fédéral en 1966, Il devient e permanent » à la fédération en septembre 1967. En 1969, il est élu membre de la commission exécutive de la C.G.T. et comfirmé à cette responsabilité depuis. De janvier 1970 à novembre 1973, il est secrétaire du Centre confédéral de la jeunesse et membre du bureau fédéral en novembre 1973.]

#### EUROPE

### Les Neuf étudient de nouveaux mécanismes de protection du marché du bœuf

De notre correspondant.

Bruxelles (Communautés européennes). — Les minis-tres de l'agriculture, réunis lundi 22 et mardi 23 novembre à Bruxelles, ont débattu. sans réussir à conclure, d'une proposition de la Commission visant à aménager le

**RECKITT & COLMAN** 

a acquis

le contrôle de BRETON STEINBACH

(une société du groupe W.R. GRACE )

SOCIETE BANCAIRE

ET FINANCIERE (Département Fusions et Acquisitions)

36 rue Marbeuf 75008 PARIS

a conseillé W.R. GRACE dans cette transaction. régime de protection extérieur du marché de la viande bovine.

Daris l'esprit de la Commission, l'adoption de cette réforme devrait permettre de lever sans danger la clause de sauvegarde qui, en vigueur depuis juillet 1974, interdit d'importer de la viande des pays tiers (mises à part quelques dérogations). L'abolition de la clause de sauvegarde est réclamée avec insistance par les fournisseurs de la Communauté : Yougoslavie, Argentine, Autriche.

Le nouveau régime de protec-tion aux frontières, que les mi-nistres s'efforceront d'adopter lors tion aux frontieres, que les lunnistres s'efforceront d'adopter lors
de leur prochaine session des 20
et 21 décembre, devrait permettre
de mieux régulariser les échanges.
La réglementation actuelle, qui
s'applique lorsque la clause de
sauvegarde ne joue pas, prèvoit la
perception aux frontières de la
Communauté, en plus du droit de
douane, d'un prélèvement (taxe)
lorsque le prix de marché moyen
est égal ou inférieur au « prix
d'orientation ». Ce prélèvement
est fixé chaque mois. La Commission propose que le prélèvement
soit automatiquement augmenté,
sans attendre l'échéance mensuelle, lorsque les prix de marché
descendent sensiblement au-dessous du « prix d'orientation ».

L'ensemble des délégations paraissent acquises à cette idée de prélèvement variable, mais diver-gent sur le taux maximum de protection à retenir. La Commisprotection à retenir. La Commis-sion propose que, dans le cas où les prix de marché sont inférieurs à 90 % du prix d'orientation, on applique aux frontières un pré-lévement de 15 %. Le Boyaume-Uni, l'Allemagne et l'Italie, pays traditionnellement importateurs, considèrent que c'est là une sur-charge trop elevée. — Ph. L.

The second secon

PRÉFECTURES de la HAUTE-MARNE, de MEURTHE-ET-MOSELLE et des VOSGES

· (PUBLICITE)

Avis d'ouverture d'enquête

### LIAISON LORRAINE-BOURGOGNE **AUTOROUTE TOUL-LANGRES**

Section TOUL - BEAUCHEMIN

MM. les Préfets de la Haute-Marne, de Meurthe-et-Moseile et des Vosges informent le public que, en application de la décision du 28 octobre 1976 de M. le Ministre de l'Equipement, sera soumis à l'enquête préalable à la déclaration d'utilité publique conformément aux dispositions légales et réglementaires en vigueur et en vertu de l'arrêté, latarpréfectoral du 17 novembre 1976, le projet de construction de la section TOUL-BEAUCHEMIN de l'autoroute TOUL-LANGRES de la Ilaison LORRAINE-BOURGOGNE.

1) Les pièces du dossier de l'enquête préalable à la déclaration 1) Les pièces du dossier de l'enquêts présiable à la déclaration d'utilité publique ainsi qu'un registre d'enquête seront déposés à la Préfecture de la Haute-Mame, du 8 décembre 1976 au 12 janvier 1977 inclus, aux beures d'ouverture des bureaux (9 h.-12 h., 14 h.-17 h.), sauf dimariches et jours fériés, afin que chacun puisse en prendre connaissance et consigner éventueltement ses observations sur le registre ou les adresser, par écrit, au Président de la Commission d'Enquête.

2) Un exemplaire du même dossier et un registre subsidiaire d'enquête seront également déposés durant la même période aux heures d'ouverture des Préfectures et Sous-Préfectures concernées:

— Préfecture de Meurthe-et-Moselle à NANCY, Sous-Préfecture

de TOUL : Préfecture des Vosges à EPINAL, Sous-Préfecture de NEUF-CHATEAU:

CHATEAU:

— Sous-Préfecture de LANGRES,
ainsi que dans toutes les communes de Haute-Marne, de Meurtheet-Moselle et des Vosges énumérées ci-après, intéressées par le
projet, pendant les heures habituelles d'ouverture des bureaux des

Pendant la durée de l'enquête, les observations des intéressés pourront également être adressées, par écrit, au Président de la Commission d'Enquête et envoyées à la Préfecture de la Haule-Marie

E CHAUMUNI.

Les observations faltes sur l'utilité publique du projet seront, en outre, reçues par la Commission d'Enquête, qui siègera à la Préfecture de la Haute-Marne à CHAUMONT, pendant les trois derniers jours de l'enquête, soit les 10, 11 et 12 janvier 1977, de 10 h. à 12 h. et de 14 h. à 16 h.

には、優しの生活を受ける

2.4

. .

451.5

3) La Commission d'Enquête-sera composée des neuf membres suivants :

Président : M. Marcelin BACHALARD, instituteur en retraite, à

President : M. Marcelli BACHALARD, Instituted all fedulate, a VITRY-LES-NOGENT (52).

Membres : M. Georges MARTIN, chef de division de Préfecture en retraite, 1, rue Tour-du-Berger, à CHAUMONT (52);

M. Pierre DESANLIS, membre de la Chambre d'Agriculture, expert foncier, à MAIZIERES-LES-JOINVILLE (52); M. Marcel FRISTO, Ingénieur T.P.E. ilonoraire, 2. avenue Foch, à BOUXIERES-AUX-DAMES (54):

DOUXIERES-AUX-DAMES (54):

M. Georges MASSICOT, Ingénieur divisionnaire tonoraire des Travaux Ruraux, 93, avenue de la Malgrange, à JARVILLE (54):

M. Pierre TOUSSAINT, membre de la Chambre de Commerce, directeur régional de l'Agence Air Liquide, 28, place de la Carrière, à NANCY (54):

M. Daniel MOUGEOT, ingénieur T.P.E. en retraite, route de Non-

M. Jean LALQUETTE, ingénieur du Génie Rural et des Eaux et Forêts en retraite, 6. qual Michelet, à EPINAL (88);
M. Charles HEBERLE, ingénieur en retraite, 10, rue Abel-Ferry, à EPINAL (88).

4) Après la clôture de l'enquête, une copie du rapport dans lequel la Commission d'Enquête énoncera ses conclusions sera déposée dans les Préfectures de la Haute-Manne, de Meurithe-et-Moselle et des Vosges, les Sous-Préfectures de TOUL, NEUFCHATEAU et LANGRES, sinsi-que dans toutes les communes où s'est déroulée l'enquête.

Toute personne physique ou morale peut demander communica-tion des conclusions de la Commission d'Enquête en en faisant la demande au Préfet du département intéressé. 5) Liste des communes où sera ouverte l'enquête préalable à la

déclaration d'utilité publique du projet susvisé : Département de la Haute-Marne :

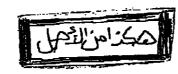
Departement	de la Mante-Astaine.	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	CHAUMONT-LA-VILLE GERMAINVILLIERS	Canton de BOURMONT
BREUVANNES- EN-BASSIGNY	- BREUVANNES - COLOMBEY- LES-CHOISEUL	Canton
	- MERREY - CHOISEUL	de CLEFMONT
LE VAL- DE-MEUSE	LE VAL-DE-MEUSE LENIZEUL PROVENCHERES- SUR-MEUSE	Canton de VAL-DE-MEUSE
	- CHAUFFOURT	İ
VAL-DE-GRIS	- BONNECOURT - FRECOURT - DAMPIERRE	·
ROLAMPONT	- CHARMOILLES - TRONCHOY - LANNES - ROLAMPONT - BEAUCHEMIN	Centon de VAL-DE-GRIS
	- CHANOY - ORMANCEY - MARAC	Centon de LANGRES

#### Département de Meurthe-et-Moselle :

Canton de TOUL-Sud
Canton de COLOMBEY
•
Canton de COUSSEY
Canton de CHATENOIS
Canton de BULGNEVILLE

Canton de LAMARCHE

- ROBECOURT - BLEVAINCOURT - DAMBLAIN



# Ajar, un an après son Goncourt.

Cette fois, il parle.

Cette semaine dans ELLE.

#### -Formation continue

# DROIT DE L'ENTREPRISE

Techniques contractuelles Brevets - Know-How

Fiscolité

Gestion du personnel

Sociétés Actualités

La Fondation Nationale pour le Droit de l'Entreprise (F.N.D.E.) associe spécialistes universitaires et professeurs pour une action de formation continue à destination des cadres nouveaux et confirmés.

F.N.D.E., 9, rue Richaponse, Paris-8°
-Informations sur demande, tél. 260-10-18--

#### COSTUMES =

Mesure indusfrielle



offre spéciale du 6 au 27 novembre

#### **MESURE INDUSTRIE**

23 rue des Mathurins Paris 8 (metro Hibre-Caumartin) parkings : place de la Madeleine et boulevard Malesherpes

# Les oiseaux vont mourir au cap Sizun.

cap Sizun.

ause du mazout.

Cette semaine dans ELLE.



Quelle est donc cette couleur que l'on a envie de porter quand on n'a plus envie des autres?

C. MATIL.

Cette semaine dans ELLE.

LA VIE ÉCONOMIQUE

sensiblement l'année prochaine, notamment sur le marché britan-

notamment sur le marche oritannique, le plus touché.

Les sidérurgistes semblent également décidés à faire preuve de souplesse tout en faisant valoir qu'ils ont respecté les quotas imposés par la C.E.E. pour 1976. En fait, pour ces deux secteurs, la

menace pour les Européens vient moins des grands groupes que des sociétés de moindre importance

sociétés de moindre importance qui ne sont pas parties dans les négociations avec la C.E.E. Le gouvernement s'est engage à agir auprès des petites sociétés sidérurgiques. En ce qui concerne les automobiles, en revanche. Honda et Mitsubishi Motor, qui sont loin d'être aussi bien implantés en Europe que Toyota ou Nissan, comptent pratiquement doubler leurs ventes sur ce marché au cours de l'année prochaine.

Les dirigeants des chantiers navals semblent assez réticents à l'idée de faire des concessions. Ils souhaitent que le problème soit régié par des négociations au niveau international mais ont accepté le principe de rencontres

niveau international mais ont accepté le principe de rencontres avec les Européens.

D'une manière générale, les industriels sont optimistes, maigré les craintes inspirées par la situation de la Grande-Bretagne, de l'Italie et de la France de

de l'Italie et de la France. Ils estiment que les difficultés rencontrées actuellement en Europe

contrecs actuenement en Europe vont s'atténuer assez rapidement. « Cette crise, affirment-ils, aura au moins permis aux deux parties de mieux se connaître.»

PHILIPPE PONS.

#### COMMERCE INTERNATIONAL

Le déséquilibre des échanges C.E.E.-Japon

#### Les industriels nippons commencent à prendre au sérieux l'avertissement européen

De notre correspondent

uvernement jasarvenir, jeudi
ssemble de proommission des
vopéennes pour
séquilibre des
urope des Neuf
propositions ne
lieurs expéditions vers l'Europe. Selon M. Ishisequilibre des
Nissan (Datsun), le rythme des
exportations de son groupe vers
l'Europe ne devrait pas augmenter
l'année prochaine.

Tokyo. — Le gouvernement japonais a fait parvenir, jeudi 25 novembre, un ensemble de propositions à la Commission des Communautés européennes pour remédier au déséquilibre des échanges entre l'Europe des Neuf et le Japon. Ces propositions ne seront rendues publiques qu'après avoir été discuiées au cours de la réunion de la Commission, qui doit se tenir à La Haye le 29 et le 30 novembre. En ce qui concerne l'automobile, les constructeurs japonais semblent prèts à limiter leurs ventes en Angieterre, l'année prochaine, au niveau atteint en 1976. En matière de construction navale — point central du différend — des négociations, devraient ègalement commencer dans un avenir proche. Enfin, Tokyo accepterait d'augmenter certains quotas d'importations qui limitent les ventes de produits alimentaires au Japon (lait en poudre, par exemple). Le ministère des transports a, d'autre part, demandé aux quarante principaux chantiers navals de réduire leurs activités à 72 % de ce qu'elles étaient entre 1973 et 1975.

1973 et 1975.

La tension qui règne dans les relations économiques. EuropeJapon est devenue l'une des grandes préoccupations des milieux d'affaires nippons et de la presse.

Après une période d'irritation suscitée par les récriminations européennes, les hommes d'affaires semblent maintenant désireux d'éviter un affrontement avec leurs partenaires de la C.E.E.

res sembient maintenant désireux d'éviter un affrontement avec leurs partenaires de la C.E.E. Sont-ils pour autant prêts à faire des concessions?

M. Doko, président du Keidanren, principale organisation patronale, est parvenu à convaincre les industriels que la question du déséquilibre des échanges avec l'Europe (1) est moins économique que politique. Le sentiment prévaut à Tokyo que l'Europe se porte mal. Les Japonais estiment que l'écart va croissant entre l'Allemagne de l'Ouest et des pays comme la Grande-Bretagne, l'Italie ou la France. A terme, pensent certains, la dégradation de la situation économique dans ces derniers pays pourrait provoquer des changements politiques qui desserviraient le Japon sur le plan

mondial.

Les Japonais ne verraient certes pas que des désavantages dans un affaiblissement de l'Europe. L'aggravation des dissensions entre Européens pourrait faciliter leur jeu dans chaque pays. Ils sont pourtant loin de souhaiter une telle éventualité, qui conduirait à un renforcement de la position mondiale des Etats-Unis et bouleverserait leurs rapports avec Washington.

#### Griefs injustifiés mais...

Bien qu'une partie des industriels continuent à penser que les griefs des Européens sont injustifiés et que la loi de la libre concurrence demeure la base de l'économie libérale, la majorité estime qu'il faut tenir compte de la situation actuelle de l'Europe, des pressions qu'exercent les syndicats sur les gouvernements, et par conséquent trouver un remède au déséquilibre des échanges.

des pressions qu'exercent les syndicats sur les gouvernements, et par conséquent trouver un remêde au déséquilibre des échanges.

On continue à penser dans les milieux dirigeants que la seule solution véritable consiste à alder les Européens à exporter davantage au Japon. Les autorités se sont engagées à faciliter les procédures d'importations, notamment dans le domaine de l'automobile. Une tendance analogue se dessine pour les produits pharmaceuti-

ques.

Mais l'augmentation des exportations européennes au Japon n'est concevable que dans le cadre d'une politique à long terme dont les effets ne peuvent être immédiats. Elle suppose surtout, en plus de mesures concrètes, un changement de l'état d'esprit des Japonais qui, bien souvent, pratiquent un protectionnisme voilé, hérité du début des années 60, lorsque leur commerce extérieur était déficitaire. C'est pourquoi, le gouvernement paraît décidé à agir également sur les exportations. En ce domaine, la position japonaise est on ne peut plus nuancée Il y a d'abord les mesures qu'on exclut: l'auto-limitation. Comme nous le faisait remarquer un haut responsable du Keidanren. « c'est un mot tabou. Nous en avons beaucoup discuté en avril et juin avec les Américains. C'est quelque chose dont nous ne voulons pas ». Le Japon se montre d'autant plus prudent en la mattère qu'il craint, en faisant des concessions à la C.E.E. de relancer aux Etais-Unis les demandes de restrictions des exportations nippones.

demandes de restrictions des exportations nippones.

C'est donc essentiellement d'une manière détournée que le Japon compte donner quelques satisfactions aux Européens — par exemple, en jouant sur leurs prix. C'est notamment le cas des fabricants de roulements à billes qui, après avoir fait une percée fracassante sur les marchés européens, ont décidé de relever feurs prix tout en s'empressant de déclarer que cette mesure était uniquement dictée par une augmentation des coûts.

(1) Il devrait atteindre 4 milliards

A L'ÉTRANGER

# LE SAUVETAGE FINANCIER DE NEW-YORK EST REMIS EN CAUSE

De notre correspondant

New-York — New-York se trouve une fois de plus au bord de la banqueroute financièra. L'opération de sauvetage de la ville, effectuée il y a un an avec l'assentiment du gouvernement fédéral, comprenaît notamment la proclamation d'un moratolro sur les obligations; il vient à terme entre le 1º décembre 1975 et le 1º juin 1976 (en tout 1,6 milliards de dollars). Or la cour d'appel de l'Etat de New-York a déclaré ce moratoire inconstitutionnel, ordonnant à la Ville de New-York de payer, non pas limmédiatement -, mais e très bientôt - l'argent qu'elle doit aux déten-

teurs de titres.

Une petite banque locale —
Flushing National Bank, — qui
détient pour 600 000 dollars de bons
municipaux, avait exigé par la vole
judiciaire qu'ils soient honorés à teur
échéance. La municipalité opposa
pour sa défense qu'elle devait affronter une situation d'urgence et invoqua
son « pouvoir policier Inhérent ». Le

tribunal estima que le pouvoir policier n'avait rien à faire ici et que la ville devait payer ses dettes « à la date fixée ».

La remise en cause du systèn que le gouvernement fédéral, l'Etat de New-York et les grandes banques (Chase, First National, Morgan, Bank of America) avaient monté en catastrophe pour sauver New-York de la faulite a surpris les autorités. Le maire Beame, qui visitalt Jérusalem comme il le fait souvent, a regagné New-York à bord du premier avion en partance, et le gouverneur Carey a conféré sans désemparer le week end dernier pour tenter de combler la brèche. Un conseiller de M. Carter - dont l'administration devrait se montrer pius compréhensive que celle de M. Ford — e'est rendu à New-York pour soutenir le moral des dirigeants du tribunal est, en effet, sans appel,

LOUIS WIZNITZER.

COULEUR BLANC MUANCÉ			LÉGERENSE	I DIAMÉTRI	
PURETÉ	V.V.S.	Lég. pigné	Y.V.S.	Lig. piqué	10- de 7
1 carat: 0 g 28 .	14,900 F	9.200 F	7,350 F	5.200 F	SS/10
2 carate, le carat	19.800	12.985	9.250	5.650	84/10
3 cerate, le caret	23,100	16,268	18,008	6.150	98/10
4 carate, le carat	27,598	18,880	11.500	7.000	184/18
5 cerats, le carat	33,000	21.500	13,280	7.790	114/10

GODECHOT & PAULIET

56, AVENUE RAYMOND-POINCARE

PAS. 34.90

ACHATS - VENTES - EXPERTISES

PARKING FOCH METRO VICTOR-HUGO Tons les jours, sauf dimanche

# Etre à la mode sur les pistes.

adorables femores des neiges.

Cette semaine dans ELLE.

BOURSE DU BRILLANT
communique
MARCHE DU BRILLANT
Prix d'un brillant fond spécimes
BLANC EXCEPTIONNEL

I CARAT
25 novembre - 47.196 F T.T.C.
commission 4.50 % +

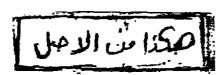
M. GÉRARD JOAILLIERS 8. avenue Montaigne - Paris 18\*1 Tél.: 359-83-96.



Pour vous aider dans vos opérations de Commerce Extérieur nous sommes bien placés au Maroc.



Banque Marocaine pour le Commerce et l'Industrie. 20 Place Mohammed V Casablanca, Telex 23727 MAROCOMI, Associée au groupe B.N.P.



	ar areattarina a <del>ndadar w</del> aal	در <del>ست د د هما ۱</del> که مواه <del>د دید</del> د د د این و از این	• • •			gar in a single garage of the	
1 26	MADOLÉS =	INI A NICHTOC				— 26 novembre 1976 — P	
	MARCHÉS F	INANCIERS	VALEURS Cours	Deraier VALEURS	Cours Demier VALEUR		Dernier cours
PARIS 24 NOVEMBRE	LONDRES	NEW-YORK	Paternelle (1.2) 0 97 Placem. Inter 104 Providence S.A 131 Revilles 500	. 120 Fresoft-Semma	565 550 Soutre Récule 97 30 Synthetaine. 442 440 Thains et Mari	15 157 20 157 10 State 122 122 Grace and Co. 121 135 56	150 . 30 30 136 26 132 36
Calme et irrégulier	ture est la hausse des pétroles (B. P. monte de 2,5 %), suivant l'exemple américain. Stabilité des industrielles et des fonds d'Etat. Légère reprise	Reprise en cloture  De nouvelles ventes bénéficiaires ont eu lieu mercredi à Wall Street. Mais elles ont été bien absorbées et,	Santa-Fé	72 Forges Stratourg 85 50 (Li) F.S.M. ch. ter 9 67 50 Frankli 207 Huard-U.C.F.	0114 110 Agacke-Willet 165 SB Files Fourness	. 38 (9) 38 (Process Sainble C458 Courtaints	478 6 46 113 77 28
La tendance a été très trrègu- lière ce mercredi à la Bourse de Paris, où une légère prélomi-	des mines d'or.	à l'approche de la ciôture, les cours se sont crientés à la hausse. L'indice das industrialles n'a toutefois pas plainement rendu compte du mouve-	Cambudge 42 90 Classe 360 Indo-Révéas	378 SE Litemeritie	134 50 130 50 Receives	342 346 Barlow-Raid 9 70 25 20 25 50 British Ast. Tels	( a.a (U
nance de baisses a été enregistrée. Plusieurs grands secteurs n'en ont pas moins été favorisès, la métallurgie, très affectée ces der-	VALESRS 24/11 25/11	ment, s'inscrivant à \$50,96 avec un maigre gain de 1,66 point, alors que, sur 1960 valeurs iraitées, 924 ont monté et sculement 514 ont baissé.	(M.) Minot 35 29 Padang	28 Hadette	225 50 225 50 M. CRAMBON 8 42 50 44 28 Delmas-Vieller 127 124 Metwer Merit	78 179 HOKS COTE	\$18 880
niers temps, a accentué son mou- vement de reprise. Son avance a été suvie par les électriques. le bâtiment et les banques.	War Loan 3 1/2 % 23 7/8 23 7/8 Bendham 220 7/8 221 1.2 Brilish Petraleum 780 7/8 Shell 336 338 1/2	Une forte activité a continué de régner : 20,42 millions de titres ont changé de mains contre 19,09 mil- itons la veille. Aucune nouvelle particulièrement	Allohrege	S.A.F.A.A. Ap. Act	7 28 7 25 Saga	38 20 Sellaton Fin 378 389 'Ceffpa-Scomi 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 378 3	121 19 876 186 456
Les titres les plus en vue ont été : Chiers (+ 7 %), B.C.T. (+ 6 %), Arjomari (+ 4 %).	Vicker3	favorable n'est parvenus à la connaissance des opérateurs, hormis la proposition de l'administration (édérale à l'énergie de supprimer les	Banania 226 82 Fringage Bel 82 Serthiar-Saveco . 458	130 - Sicil. 226 - Sr ::dure Actos 75 80 S.P.E.L.G.R.L.M 460 - Steinis	149 80 148 80 Tr. C.L.T.R.A.M 79 30 88 Transport into	163 165 Interception	570 93 50 198 .57
Europe 1 (+ 3,5 %), Creusot- Lotre (+ 3,5 %), Denain-NEL (+ 3,5 %) et Locafrance, dont la cotation a du être retardée en	#Western Holdings	contrôles exercés sur les prix et les quotes de l'essence. Les valeurs pétrolières ont monté et entrainé dans leur sillage bon nombre de	(M.) Chambourcy	201 West	67 67 50 (i.) Baigasi-fa Bis S.A	19E	275 182 210
raison d'un excédent de la de- mande sur les offres. A l'inverse, près d'uns quaran-	Faux du morché monétaire Effets privés	titres. Rappelous que le marché de New-York sera fermé jeudi 25 no- vambre à l'occasion du « Thanks- giving Day ».	Epargne 361 Pr. Paul-Remand 96 Sénérale Aliment 96 Senvrain 125	362 A2, Ch. Loire 246 France-Gunkerque 92 127 90	24 60 23 60 Clearattes Indi	77 78 75 058 V. Grantes	335 241 58
taine de valeurs se sont affaiblies. Principalement localisées dans la chimie les magasms et les pêtroles, les plus fortes baisses	NOUVELLES DES SOCIÉTÉS	VALEURS   COURS   COURS   24/11	Goviet-Turpts	218 fasius Maritime 400 Mag. gás. Paris 170 .	131 125 Essiler	76 260 262 115 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 110 60 11	9935 37
ont été subies par Téléphones   Ericsson, Marine-Wendel (-7%),   Paris-France, B.H.V., Laboratoires	MICHELIN. — Comme annoncé en juillet dernier, les actionnaires rece- vront une action gratuite « B » pour dix actions anciennes « A » ou « B »	Alcus	Gr. Moul. Paris. 250 Michias 275 Piper-Heidsheck 403 Patin 375	262 Cercie de Menace 483 Eanz de Vichy 975 Grand Hillel	C 34 75 84 75 Regular		net.
Bellon, A.D.G. et P.U.K. Comme certains le redoutaient, le mouvement de redressement enregistre mardi ne s'est pas	indistinctement. Les opérations de conversion des obligations 5,5 % 1970-1975 vont, de ce fait, être sua- pendues.	Sociate   A   3   43   7   8   18   18   18   18   18   18	Rachefortaise	(40 Sofite)	28 50 Waterman S.A. 32 40 Brass, do Main 162 50 162 Brass, do Main	. 245 258 Actions Selec	148 8E
poursuivi ce mercredi. La princi- pale raison reste bien évidem- ment le manque d'affaires dont	KUBOTA. — Bénélics net du pre- mier semestre achevé la 15 octobre : 10 970 millions de yens contre	Except 50 1/8 51 1/8 Ford 57 56 1/8 51 1/8 57 56 57 56 51 1/2 51 1/8 6eperal Feeds 38 1/8 38 1/2	Taittiager 269	294 Ausseut-Rey	80 30 (B.) Min. et Mé 115 58 117 50 10 18 10 18 C.E.G.A. 5 1/2	430 430	276 53 113 43 123 45
la Bourse souffre depuis plu- sieurs mois. Il semble cependant que la révision en baisse des prévisions	10 048 millions. Le chiffre d'affaires atteint 222 927 millions de yebs contre 195 546 millions. Dividende intérimaire de 3,73 yens. Pour l'exer- cice entier, les prévisions portant	General Motors	Bras. et Glac. inf 338 Cosepter 343 Dist. Indoction 336	1279 (R.) Pap. Sascagne 395 La Risle 344 Rockette Caspa 339 79 70 A. Talery-Signand	48 146 Emprant-Yello 83 82 Nat. Hederland 66 50 66 Physical Austra	E	247 84 107 25 114 38 144 48
économiques concernant la France en 1977, exprimées par l'O.C.D.E., ait eu une influence négative sur	circ entaer, les prevaients parents sur un bénéfice de 22 000 millions à 23 000 millions de yens (contre 20 834 millions) et un chiffre d'affai- res de 460 000 millions de yens	Ze   Ze   Ze   Ze   Ze   Ze   Ze   Ze	Saint-Raghael 27	127 Son Marche 250 St Camari-Servic	307 . 307 . 8. règi. littera.	152 0 66608   Epsystes-Valuers   151 77   151 146   152   Epsystes-Valuers   151 77   152   152   152   152   152   152   152   152   152   152   152   152   152   152   152   152   152   152   152   152   152   152   152   152   152   153   154   152   154   152   152   152   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155   155	563 94 253 16 147 61
le comportement de plusieurs investisseurs. Aux valeurs étrangères, le recul de Wall Street a provoqué la	(contre 410 000 millions).  GAZ ET EAUX. — Un groupe	10.3.1 inc	Siagnaz	Washer et Prom 220 Optorg 110 Patais Rouveauté 176 Prisonie	93 . 90 78 Commerzhapk. 150 . 150 . Eswater 200 . 300 . Cie Britz Lamb	4 60 4 30 Emergne-Ohite. 135 55 55 55 60 279 60 5 5 5 5 5 60 60 60 60 60 60 60 60 60 60 60 60 60	257 37 261 74 163 42
baisse de la majorité des améri- caines. La tendance a été identique aux	de file, estudie actualisment avec le Crédit du Nord et INEC, filiale du groupe belge Traction et Elec- tricité, les modalités d'une opéra- tion financière portant sur la struc-	COURS DU DOLLAR A TOKYO	Bertlet 200 Chausson (Us.) 45 Matchesans 83	201 - 45 28	48 . 39 . Latenia	106 . 109 50 Pencier investes 283 74 265 . 265 60 France-Creissage 146 93 346 . 348 France-Capages 140 28	-133 92
mines d'or où seuls quelques titres sont paroenus à tirer leur épingle du jeu. Les pétroles internatio- naux sont demeurés calmes, hor-	tion linanciere portant sur la sarde- ture du capital de Gaz et Eaux. Rappelons que les cotations du titre sont suspendues depuis le 10 novembre dernier	1 dollar (no yeas) 295 10 295 47	Saviem	54 - Europ Accamel 54 - Ind. P. (C.I.P.E.L. Lampes	289 269 1988 (1.)	5 95 - 6 20 France-levest 134 46 France-levest 134 46 Laffitte-Rend 168 29	128 35 101 47 159 30
mis Pètrojina dont le cours à pro- gressé sur des rumeurs de nou- velles découvertes d'hydrocarbure.	DART INDUSTRIES. — Le pro- chain dividende trimestriel atteindra 20 cents par action contre 16 cents.	INDICES QUOTIDIENS (INSEE. Base 190: 31 dec. 1975.) 22 nov. 24 nov. Valears françaises 75,7 75,6	Bals Jer. Ocean. 29 Barte	25 Mors 235 Oceanic 76 Paris-Radine	48 - 48 - Kubata	5 40 5 70 France Placement 155 30 France Placement 155 30 Gestian Rendem 207 27 27 E. 156 155 10 Gestian Rendem 207 27	148 20 197 87 135 53
Sur le marché de l'or, le lingot a perdu 440 F à 21 020 F, et le napoléon 5.50 F à 227,50 F, après 228,10 F.	e La croissance des résultats et la aituation satisfaisante du bilan per- mettent de porter à 80 cents par action le montant du dividende	Valeurs étrangères ., 198 107,1 C= DES AGENTS DE CHANGE (Base 190: 29 déc. 1961.) Indica général 59,7 59,7	Ciments Vicat 248 78 Cochery 60 Oraz, Trav. Pub 142 50	240 30 SAFT Acc. Fixes. 68 Sciencing Radio 142 SEB S.A.	285 . 286 . Marks Spencer 908 . 886 . 109 70 (85 50 A.E.C	7 6 80 (Inde-Valents 175 33 Inder Craissance 142 89 Inder Craissance 133 67 235 235 238 2 1 horse footed	167 44
	annuel ».		F.E.R.E.M	91 S.I.H.T.R.A 98 Carnand S.A	351 365 E.M.I	3 02 3 24 Parities Cestion 139 58	1978 75   133 25   186 29
	S - 24 NOVEMI		Rerilco	74 70 Fonderle préc.	36 20 37 60 Sperty Rand 171 20 176 Zeroz Corp 182 183 26 56 Arked	219 218 Sélect-Greisseur 572 48 286 Sélection Rend 121 13	498 79 115 94 125 54
VALEURS % % du VALEU	. present cons	d. cours VALEURS précéd. cours	Origny-Desyroise 135 Porther	133 Goengnon (f. de). 164 26 Profilés Inhes Es 120 Sepelle-Manh. 250 16 Tissmétai	57 56 Cockeril-Dogré 38 50 37 58 Finsider 46 95 47 98 Respertes 53 70 51 50 Managertes	75 20 74 78 Silvator 113 75	(37 95 108 60 136 65
3 %	ce S.A. 340 338 Parts-Réssoumpt. 314 A.I.R. 230 230 Marsell. Crédit 255 595   593 Séguznaise Bang. 192	102 Daien Rabit 166 60 157 305 Da. Impo. France. 125 50 125 255	Sahilères Seine. 110 50 S.A.C.E.R. 40 20 Savoisienne. 188 Schwartz-Rauto. 41	105 Yincey-Bourget . 40 198 41 50 Ruston	43 Steel Cy of Cat Thyss. c. 1000 Styroor 0 92 98 De Beers toort.	216   227   Sogenargea   258 77   227   Sogenargea   258 77   322 28   227   22 40   Sogenargea   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   150 56   15	247 04 307 76 153 28
4 1/4 % 1953   102 2 20   4 1/4-4 3/4 % 63   85 86 0 715   Alsacien. 84 Emp. N. Eq. 51 65   103 20 0 618   (1.7) Sque 100 Emp. R. Eq. 6% 65   107 40 0 304   Remote Her	SLIMIRCO 171 pour 268 268 Ste Cest, Sasque 72 pour 268 268 Ste Cest, Sasque 72 pour 268 268 Ste Cest, Sasque 72 pour 268 168	72 Gestion Sélect 160 (8) 184 200 Lavest. et Gest 2(1) 58 212 20 167 Sofrægi (82 80 188	Spie Batignoites. 43 Unider	43 50 Klata 137 50 Mokta	205 19 218 De Seers p cp. 165 38 General Wining Hartebeast Januaryesburg	60 Usitractar 279 10 80 Unilapen 128 02 60 20 63 20 Gui-On Oppingas 1413 78	285 44
Emp.N.Eq. 6% 67   95 60   2 9/8   Baue Myout Emp. 7 % 1973   154 50   6 8 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	h, Enr. 236 235 Sovabati	- 196 - 178 90 50 175 - Abelite (Cfe Ind.) 173 - 171 - 120 - Annie, Hydrani 681 580	Safic-Atean 28 156 Completes 23 56	27 60 Amrep 6 168 Antargaz Antar P. Atlant Hydroc. St-Denis 21 Lika-Bonsteres-C	176 173 Widdle Witwat. 162 165 President Stey. 38 28 89 Stilfentale 138 58 138 50 Yayi Reefs	2. 6 42 66 (Palsic	118 212 44
VALEURS Cours Dernier Conca	72.50 (M) \$.0.F.L.P	82 C. Roussel-Mobel 215	SMAC		171 28 173 West Rand 247 246 58 Alean Alean Amats	Credistance-Inter. 135 52 273 Euro-Crelssance-Inter. 135 21	129 37
ED.F. parts 1958   470 470 Crád. gén. it E.O.F. parts 1958   460 460 Do Credit a Ch. Franca 3% [16 60 ] 166 10 Fizapcière S	-Lor	338 (sy) Champex	Pathé-Cinéna 76 Pathé-Marconi 133 Tour Effel 80 18	76 50 Carbane-Larraine. 78 10 Datriand: S.A.	238 237 Ner#0d2	125 - Financière privée 319 60 125 - Financière privée 319 60 125 - Financière privée 132 59 148 90 8 75 Gertien Mobilière 123 65 148 90 Mondière (muss) 174 89	184 87 186 96
Abelile (Re.) 508 500 Financiel Abelile (Re.) 210 Pr. Cr. of S. A.S.F. (Ste Centr.) 335 397 France Sail Ass. Gr. Paris Vic 1170 (130 dydro-Energy	(Cie). 49 47 Voltares à Paris	295 E0 Fin. Bretagne 38 30 115 Gaz et Eaux 375 375 34 10 32 20	Air-Industrie 73 Applie, Macau 52 30 Arbel 189 58	73 20 Cly Serized 50 20 Sévelet Lid Granda Paralisa	42 42 Vieitle Montage 35 70 35 Am. Patrofina 250 258 Am. Patrofina 259 Setting Petrofina 70 69 50 Cont Dif Connects	142 28 152 Optims 133 15 Planteter 276 50 278 50 181 32	31 88   285 97  73 10
Concerde	1.70   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170   170	128 . (Wy) Lureez 115 50 115 50 88 26 Cic Marocaise 26 68 27 50 98 0.V.S.I.M	Av. Dass-Bregnet 240	25 20 Holles Q. et ser. 240 Rovacel	70 69 50 Shift Oil Canada 87 87 Petrofita Canada 93 68 92 70 Sheft Tr. (port.) 313 313 Alza 29 50 29 Dart Industries	12 81 \$2 88 Segince	341 18 118 17 399 48 142 28
France (La)   66   165   Lecadall Ing France (La)   302   308 29   Lecadinancié Compte tenu de la brièveté du détai qui non Complète dans nos dernières éditions, des Gaus les cours. Etles sont carrigées le les	Fre [ 135   135   U.G.I.M.O   108 8	MARCHÉ A	De Dietrich 458	286 56 Reti 446 Ripolin-Georget	75 50 74   Bow Chemical   49   49   Faseco	102 103 Valoren 154 13 10 20 10 20 *Cours procedent To authomestia, or proteiger, sprès la cion t de transactions entre 14 h. 25 et 14 h. 32	146 23
Compen VALTURS Precéd. Premier Dermier		Dersier Compt. Compen- cours cours Sation VALEURS Cions	L. J. Cornet 1	Compen-	olsen, sous ne pogyous sius gan old, Pranies Dernier Compt.   C	mitr Peractitude des derniers cours de l'apre- cesses VALEURS	Compt.
1610 . C.N.E. 3 % 1699 . 1698 . 1609 1	615 430 Cle Sie Earz. 436 58 438 604 161 E. 1. Lafebwre 161 58 168 50 Essa S.A.F 50 50 50	430 429 128 Olida-Caby 127 [9 161 160 50 Opril-Partisas 91	126   125   10   91   90   10	490 . 1.8.1	468 458 460 550 551 550	255 Gen. Erscurs: 259 50 258 50 256 50 265 Gen. Meters: 366 361 368 50	
328   Air liquide .   327   321   321   1 61   Ais. Parl. ind   60 40   50 40   68 40   193   195   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   196   19	69 20 199	179 . 179	66 66 65	285 Tel. Erizsses 296 58 Terres Revg. 69	18 52 28 58 80 58 10	13 Scientificitis 12 90   12 80   12 70   18   Harmony 19 10   12 25   18 35   275   Heechst Akti   285 282 282 282 25 189, Chem 24 20   23 75   23 75   189   Imperial Uli,   59 50   39 20   39 20   152   Inco Limited   148   148 20   146 20   1840   1.8.A   1356 1355   1353	12 55 18 40 279 50 23 80
131   Applica   522   132 50   138 29   130 50   250   Applica   264   253   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251   251	130   138   Fig. Paris PB   140   142   258   50   191	140 . 139 20 41 Penarroya 41 90	41 50 41 50 41 58 205 204 50 204 59 353 353 358	208 On ft.Banes 2(2 79 D.T.A 70 32 Usingr 33	60 787 187 88 183 207 287 284 71 71 59 78 36 34 34 35 34	225 Manil Carp. 238 20 290 291 20	150(I
177   ABS ENTERF.   177 .   180 .   180	218 98 Fr. Petrales. 95 80 96 178 20 23 (Certific.) 23 78 23 49	96 50 95 20 62 Petrates B.P. 63 23 30 23 10 196 Pengest 198 290 – [col.] 290 55 Piarra Anty. 53 50	62 61 30 62 198 197 88 198 10 286 50 286 50 286 50	119 — (sbl.) 118 129 . Vallourec 127 420 - V. Clicant-P. 417 486 . Valprix 496	130 130 128 56 417 414 50 489 410 409 1	5   Olivetti 5   15   5   15   5   15	5 25 595
143 Bail-Equip 143 145 145	74 90 53 Galeries Lat. 53 60 52 142 50 128 Sie d'estr 126 125 125 141 141 141	53 80 52 156 Pectain 151 18 125 122 56 148 Police et Cb. 149	69	93  Aments 95	386 90 307 60 385	51   Palifys	54 30 59 49 285 10 127 80
59   Bazzir d. V.   63   82 80   61     67 90   66     68     740     743     743     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748     748	86 . 265 Guyesine-Cas. 272 277	163 . 164 28 174 20 171 25 230 . 272	72 56 72 50 72 50 81 81 80	135 Astor, 40nes 139 238 B. Ottomasi. 240 315 CASF (Akt). 323 278 Bayer 280	70 140 140 137 28 233 59 233 56 232 324 58 324 320 2	25   Reyal Outen   228 to   226 to   227	226 50
495 8.S.HC.O 498 498 498 498 1280 1275 285 286 286	495 93 Hutch Mays. 94 50 94 50 90 imetal 90 50 90 05 280 280 Inst. Mereux 283 280 263 248 I. Barel Int. 233 227	90 (10 98 85   175   Presses-Cité. 179   288 20 288   388   Prétaineil St. 380 50   227   222 50   108   Pricel   107 10	38 . 39 . 38 . 178 . 178 . 300 50 300 50 108 . 108	10 Charter 10 132 Chase Mank. 133 465 C.F. Pr. Com. 444	15 10 20 18 10 18 . 4 50 131 56 131 66 130 88 . 435 . 435 . 5	33   Shell Tr. (S),   32   60   32   60   32   70   34   35   35   35   35   35   35   35	83 78 82 29 26
63 CEM 62 10 62 50 62 50	176 . 69 Kali Ste Te 63 20 68 81 50 45 Kleber-Col 47 80 48 30	68 68 40 Printengs 40 20 48 47 35 380 Radar S.A 332 58 480 (cbl.)	40 40 05 40 70 379 50 379 379 56	598 Bents, Sank. 597 210 Denn Mines, 217 828 De Post New 624 425 East Kudak, 427	. 593 . 593 . 596 . 70 214 . 212 80 218 . 2 623 . 622 . 625	13 . Tanganyika . 12 29 12 50 12 50 20 Unilaver 225 90 224 69 224 98 15 . Unilay Corp 14 58 14 75 14 58	38 48 12 38 124 58 14 90 136 10 1
28 . Chilt. Comen. 30 88 31 50 31 50 69 . Chirt. Rest. 89 20 88 80 91 80	31	160 158 184 49 184 49 273 288 315 339 415 Radiotech 419 625 [625 65 Raffin, (Fee). 64	415 418 411	16 East Rand. 15 127 Eriessen 125 250 Exxes Corp. 251 285 Ford Meter. 287	80 124 50 124 50 125	49 West Deep. 50 . 48 50 48 50 90 West Note. 92 10 89 50 88 .	17 · 47 55 98 ·
124 — (Ohl) 121 EO 125 122 50 1300 C.1.f. Alcatet 305 1297 1297 1293 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 1297 .	122 50	155 80 154 79 Reft St. 80 80 811 81 80 812 81 81 81 81 81 81 81 81 81 81 81 81 81	78 20 78 20 76 80 870 68 50 68 50 68 50 68 (13 (12 50 (10 20 )	VALE a » offert : e » extrace d	URS BONNANT LIED A DES OPE Metaches d'a demandé - Conti	1 1 1 2 2	· · · ()
109   C.M. Industr.   116   117   116 68   131   Coffmeg.   100 50   180 20   189 20   255   Cotradel   256   256   256   256   2	117 .   3050   — chl. coav.   3845   13946   99 50   390   Lyona. Edux.   383   392   255   26   Mach. Bull.   26 30   26 30	1846 13048 415   Rive Imperial 413   391 96 389 32   Sacilar 28 50   26 26 158 158 158 158 158 158	413 413 409 60 31 31 20 30 50 158 158	COTE DES C	HANGES   COURS	MARCHÉ LIBRE DE L'	#
265 . C.C.E	249 50 55 Mar. Wandet 55 51 50 81 52 Mar. Ch. & 63 50 52 50 57 30 1400 Mal. Reign, 1405 1404 95 10 635 Matra 445 445	51 50 58 80 198 SATL 198 50 52 50 51 50 445 SATL 450 83 20 465 1394 84 Sattless 83 20	450 451 450 - 107 80 108 107 80 430 430 422 81 50 81 50 81 50	MARCHE OFFICIAL	COURS COURS de 210 2 1 price. 24 11 eptre banus	MONNAISS ET DEVISES   COURS   CO	totals
179	79 50 60 M.E.C.J 89 30 53 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13 30 13	68 80 60   126   SEBANTINE   125 50 66 50 63 85 68   S.C.C.A	125 125 123 28 5 67 56 67 50 56 75 C	Etate-Unis (\$ 1)	4 982 4 981 4 98 5 929 5 035 5 63 208 198 207 826 206 76 29 289 29 275 29	Or fin (tilo en harre)	0 IL
290 Créd. Nat 255 290 280 2 61 Crédit Nard . 61 . 60 50 60 58 85 Cressot-Loire 82 90 85 48 84	191 .   440   Meet-Neet .   440   38   440   60   60   750   Met-Lerop-S.   737   739   85   40   193   Moorines   192   195   .   47   380   Mumm   372   50   372	440 [0] 431 [8   250   Sign. E. EJ.   258 739 732   220   S.J.L.C   220   194   195   1 3   Single   1(3	225 . 225 223 . 2 257 257 252 . 3 210 220 218 79 0 114 113 50 114 . E 34 . 34 84 . E 821 1814 [810 . H	Selgique (100 F.)	13 627   12 623   13 45 85 326   85 620   \$4 75 7 312   7 313   7 11 2 212   8 255   2 49	Union Latino (20 fr.) 286 10 20 Serverate 287 28 28	1.90 5.50
53 Denain-NE. 54 70 56 56 40 45 Deltos-Mieg. 44 50 43 95 43 90	63 182 Marris, Mixte, 102 10 182 . 56 20 75 Nabel Suzet. 76 90 76 90 43 95 21 Marri, 29 35 19 88	334 . 331 . 74 Sogerap 74	405 405 198 P.	'ays-62s (100 ft.)	95 600   95 770   94 58 188 760   198 458   197 75 15 910   15 890   15 50	Pièce de 19 dellars 534 20 531 Pièce de 5 dellars 534 20 531 Pièce de 5 dellars 344	::
455   Dume2	90 I Sa [Moovel Sal   59 50] 49 90		245 245 240 39 ES	inisse (100 fr.)	285 625   204 925   204 25	1 22   22	
•							

...

# Le Monde

# UN JOUR

#### 2. DIPLOMATIE -

 La déclaration signée par MM. Brajney et Ceausescu marque les limites de la Coopération soviéto-roun

#### 3-4 EHROPE

4. AFRIQUE - TUNISIE : M. Notire

#### 5. AMERIQUES

A. PROCHE-ORIENT - L'O.L.P. est en perte de vi

- LIBAN : les « casques verts :

6-7. ASIE INDE : « Suicide d'une déme cratie » (TV), par Jean de La Guérivière.

#### 8 à 16. POLITIQUE

- POINT DE VUE : - L'union et la différence », par G.

 La Fédération des républicains de progrès regroupe des gaullistes désirant négocies avec la gauche.

#### 17. JUSTICE

1977.

#### LE MONDE DES LIVRES PAGES 19 A 26 LE FEUILLETON de Bertrand Poirot-Delpech : « Au-delà de

l'absence », de Marc Bernard ; « le Sacré Corpa », de Joseph

# Miller and Company. Les prix littéraires. Le médiévisme à la Duby. Un certain docteur Freud.

#### 29. DÉFENSE

#### 30. LA MORT D'ANDRÉ MALRAUX 30 à 32. ARTS ET SPECTACLES

- MUSEES : M. Mallender diri-

oera le centre de création

33. SPORTS 33. PRESSE

37. EQUIPEMENT ET RÉGIONS

Le voyage du président de la République dans l'Est.

#### 38. SOCIÉTÉ

- La France, terre d'asile » (1), par Olivier Postel-Vinay.

#### 39 à 42. LA VIE ÉCONOMIQUE ET SOCIALE

- LIBRES OPINIONS : - Les éboueurs du nucléaire », par Michel Rolant.

# LIRE ÉGALEMENT

RADIO-TELEVISION (33) Annonces classées (34 à 35); Carnet (37); Aujourd'hul (29); « Journal officiel » (29); Loteria nationale (29); Loto (29); Météo-rologie (29); Mote croisés (29); Bourse (43).

Le numéro du « Monde date 25 novembre 1976 a été tiré à 575 552 exemplaires.



De nouvelles méthodes permettent d'acquérir rapidement une mémoire excellente

#### L'important, c'est... mémoire

Nous avons tous de la mémoire mais tres peu d'entre nous savent s'en servir. Pourquoi? Tout simplement parce qu'on ne nous a jamais appris à utiliser notre mé-moire. Avec la collaboration des meilleurs spécialistes et psychologues, nous avons mis au point des procédés pratiques capables de développer rapidement votre mémoire. Si vous voulez plus de détails, demandez immédiatement notre documentation gratuite, SER-VICE M57A, CENTRE D'ÉTUDES, 1, AV. STÉPHANE MALLARMÉ, 75017 PARIS.

ABCDEFG

#### AU CONSEIL D'ÉTAT

### DANS LE MONDE | Le transfert de la préfecture du Var était-il légal?

Le transfert de la préfecture du Var de Dragnignan à Toulon, décidé par un décret du 4 décembre 1974, était-il légal? Le Conseil d'Etat était-il légal? Le Conseil d'Etat examine le vendreil 25 novembre, en assemblée du contentiant, le recours introduit contre cette décision par M. Edouard Soldani, maire de Draguignan, sénateur socialiste et président du conseil général, par le département du Var, la ville de Draguignan, l'Association des maires du Var et plusieurs conseillers généraux de ce sépartement, assistés de M. Arasud Lyon-Caen:

Décidé au conseil des ministres du 25. septembre 1974, le transfert de la préfecture du Var de Dragui-gnan à Toulon, neut fois plus peuplée avec cent quatre-vingt mille habitants, avait provoqué des réac-tions extrêmement vives. Après des débats passionnés, le conseil général se pronongait, le 28 octobre, contre

ce transfert par 25 voix contre 14. La quasi-totalité des maires du département avalent pris, le 12 octobre, la même position. Les fonctionnaires départementaux organisaient plusieurs manifestations. Le 26 novembre, plus de trois cents maires et étus locaux du Var « marchalent » sur Páris pour protester contre le transfert de la préfecture.

Enfin. de violentes manifestations rue marquaient, le 5 décembre, décision officielle prise la veille par un décret de M. Jacques Chirac. Le gouvernement, en la personne de M. Michel Poniatowski, ministre de l'intérieur, faisait valoir e le bon sens, la logique et la simplification administrative a, tandis que l'oppo-sition et les élus locaux voyalent dans ce e coup de force » mes « mesure d'opportunité politique « qui aggraverait les difficultés éco-nomiques de Draguignau.

#### A Moscou

#### LA POLICE FAIT UNE PERQUISITION AU DOMICILE DE DEUX JURISTES

(De notre correspondant.)

Moscou. — La police a découvert, la semaine dernière, après une perquisition de six heures, un manuscrit signe V. Vostokov dans l'appartement d'un couple de juristes de Moscou. Mme Dina Kaminskala Simiss, avocate, et son mari, M. Konstantin Simiss, collaborateur de l'Institut de la législation soviétique.

Jusqu'en 1970, Mme Dina Kaminskala a participé à la défense de plusieurs dissidents. Depuis cette date, elle a été rayée Depuis cette date, elle a été rayée de la liste des avocats qui ont le droit de s'occuper des affaires s'spéciales », c'est-à-dire, en fait, des procès politiques instruits par le K.G.B. M. Simiss a enseigné, après la guerre. à l'Institut des relations internationales et à l'Ecole diplomatique. Il a été limogé de ces deux postes en limogé de ces deux postes en 1948 et 1949, comme beaucoup de juifs, à cette époque, et est resté sans travail jusqu'à la mort de Staline. Il a ensuite été admis au harreau de Moscou et tra-vaille, depuis 1965, à l'Institut de la législation soviétique. M. et Mme Simiss n'ont jamais demandé à quitter l'Union soviétique. Ils ne sont pas considérés, à Moscou, comme des dissidents, mais les comme des dissidents, mais les autorités seralent particulière-ment irritées par les activités de leur fils Dimitri, qui a émigré en 1973 et qui travaille comme chercheur à l'Institut des études stratégiques de l'université Geor-getown, à Washington. — J. A.

# ACHETEZ **VOTRE** chez un crack

en électronique Les trente années d'expérience du magasin CiBOT - véritable temple parisien de la Hi-Fi - et sa grande compétence en électronique (son et vidéo) vous gaconseils par des vendeurs qualifiés, un choix sûr parmi pratiquent toutes les marques françaises et étrangères, mais aussi un service après-vente exceptionnel CIBOT dispose pour cela, de techniciens, d'ingénieurs, et d'un

stock de pièces détachées unique CHAINE HI-FI HARMAN-KARDON 730 - AMPLIFICATEUR 2 x 40 W TUNER RADIO : AM et FM

très haute sensibilité. PLATINE THORENS TD 145. arrêt électronique, celiule Shure, socie et couvercle. ENCEINTES ACOUSTIQUES HRC type Manha La chaîne complète :



Ouvert tous les jours de 9 h à 12 h 30 et de 14 h à 19 h. Noctories : marcradi et ves-dredi jusqu'à 22 h. Métro : Rapilly-Diderol.

#### **NOUVELLES BRÈVES**

La défense anti-aétienne de la République démocratique du Yèmen a abattu ce mercredi 24 novembre un chasseur iranien qui, venant d'Oman, avait violé l'espace aérien du pays. L'appa-reil a été abattu dans l'est de la République, en bordure de fron-tière avec le sultanat d'Oman, intiere avec le sultanat d'Oman, in-dique un communique du minis-tère des affaires étrangères. Le gouvernement d'Aden a protesté auprès du Consell de sécurité de l'ONU et de la Ligue arabe contre les violations répétées de sa fron-tière par des apparells iraniens basés à Oman, ajoute le commu-niqué. — (Renter l nique. — (Reuter.)

● Huit personnes ont été inter-pellées, mercredi 24 novembre, à Lyon, par la police judiciaire sur commission rogatoire délivrée par la Cour de sureté de l'État. Deux des personnes interpellées, MM. Ballandras et Roux, ont été tranctions donc la part du sant man. Bahandras et Roux, ont ete transférées, dans la nuit du mer-credi 24 an jeudi 25 novembre, pour être déférées à la Cour de sûreté de l'Etat. Les six autres personnes ont été relâchées après des perquisitions à leur don Toutes ces personnes ont été en-tendues comme témoins dans une affaire concernant un jeune soldat, M. Norbert Cixous, originaire de Lyon et en garnison dans l'est de la France. Libérable prochainement, ce jeune a ppe lé du contingent aurait été trouvé norteur de divers documents, dont un plan de la caserne, et aurait agi à la demande du collectif d'études matérialisées de l'UER. de sociologie de Lyon, auquel appartenaient quelques-unes des personnes interpellées.

• Rebondissement dans la querre des jerries. — Des bagarres ont éclaté les 23 et 24 novembre à Porsmouth dans le sud de l'Angleterre où plus de cent dockers ont empéché le débarquement du car-ferry français quement du car-lerry mamais Armorique, en provenance de Saint-Malo. Mardi 23, malgré la présence de plus de trois cents policiers, des incidents se sont produits lorsqu'une centaine de dockers, venus spécialement de Southemptes en forcé les cor-Southampton, ont forcé les cor-dons de police. Ils estiment que le nouveau service de fret enrie Saint-Malo et Porsmouth risque de leur faire perdre du travail (le Monde du 23 novembre).

#### Sur les marchés des changes

#### LÉGER EFFRITEMENT DU FRANC

Le franc s'est légirement effrité jeudi matin sur les marchés des Changes : le cours du dollar est passé de 4,99 P à 4,9975 F, frôlant les 5 F, st ceiul du deutschemack, de 2,8748 F à 2,9778 F. Le dollar a fiéchi contre les monnaies fortes, tandis que la livre s'est stabilisée à Londres dans l'attente des décisions sur le budget : A Paris, elle valait 8,25 F

#### LE LARZAC ET LE STATUT DE L'OBJECTION DE CONSCIENCE AU CONGRÈS DU MOUVEMENT POUR-UNE ALTERNATIVE HON

VIOLENTE. (De notre correspondant regional.) (De noute correspondant regional.)

Lyon. — Quaire-vingts personnes,

parmi lesquelles le général Jacques

Peris de Bollardère — mis à la

retraite d'office pour ses prises de

position contre les expériences nueléaires en Indonésie, -- oni parti-cipé an troisième congrès national de MAN (Mouvement pour une alternative non violente), qui vient d'être organisé à Saint-Germain-au-Mont-d'Or, près de Lyon. Mouvement de recherche (1), le MAN se veut aussi organisation de lutte. Ses objectifs se trouvent explicités dans un texte d'orientation, publié en avril dernier, sous le titre « Pour un socialisme autogestionnaire et une non-violence politique » (2), où sout décrits a les moyens de lutte et de défense populaire » susceptibles de faire aboutir ce « projet de société socialiste autogestionnaire ». socialiste autogestionnaire s. Le Larzac, symbole pour les mili-

tants du MAN de la lutte popu-laire, reste au centre de leurs préoc-cupations. Selon certains, le conflit est entré dans une phase nouvelle moins spectaculaire : une sorte de guerre de tranchée, statique, où l'armée d'un côté, les paysans de l'autre se disputent, sur le terrain, l'acquisition de chaque ferme. Sur le problème de l'objection de conscience, les participants ont rap-pelé que, depuis quatre ans, sur mille cing cents insormis and out refusé de rejoindre l'Office national des forêts, très peu — une dizzine seulement — ont été poursuivis. Mais, pour le MAN, cette situation ne saurait être satisfaisante, et le congrès - a réalfirmé sa volonté de voir reconnue une véritable liberté d'affectation pour les objecteurs de conscience. — B. E.

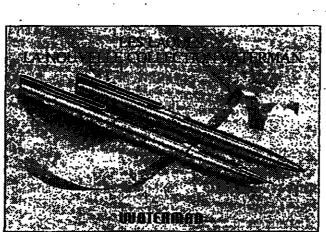
(1) Créé en 1974, rasser Vingtaine de groupes locaux, le

en France.
(2) Ce document peut être commandé au siège social de la lédération, 20, rue du Dévidet, 54200 Montargis (6 F + 2 F de port).



Piiano center PIANOS : Paris-Duest : 71, rue de l'Argie, 92250 LA GARSSONE - Tel. 242-26-30 & 762-75-67

S, OMBUES : Paris-Est : 122-124, 758 de P 93000 MONTREJAL - Tel. 857,63,38



Pour ceux qui aiment offrir.



#### En Espagne

#### Les manifestations contre les condamnations pour adultère se multiplient

Madrid (A.F.P.). - Un millier de personnes, pour la plupart des femmes, ont manifesté mercredi 24 novembre, à Madrid, pour protester contre la condamnation, à sept mois de prison et à une forte amende, d'un homme et d'une femme reconnus coupables d'adultère. Ils étaient poursuivis sur plainte de l'époux. Plu-sieurs manifestations contre la législation espagnole sur l'adultère ont su lieu depuis huit jours — à l'occasion de trois procès, — notamment le 18 novembre à Barcelone, où plusieurs milliers de personnes avaient défilé, et plusieurs centaines le 22 novembre. Les manifestantes brandissaient des panoartes réclamant l'égalité des sexes contre les « lois discriminatoires » ou affirmant « nous sommes toutes des femmes adultères ».

#### De notre correspondant

procès ont suscité une violente réaction parmi les mouvements féministes espagnols qui réclament la modification du code pénal à ce sujet. Le premier procès ent lieu à Saragosse et la femme fut acquittée. Dans les deux autres cas, à Madrid et à Barcelone, les procès étaient instruits sur plainte de l'époux. A Madrid, avant le commencement du procès, une délégation de femmes a remis au président de la commission générale de codification une pétition, portant douze mille signatures, pour la disparition du délit d'adultère dans le code pénal espagnol.

Celui-cl est nettement discriminatoire à l'égard de la femme. L'adultère est un délit qui ne peut être poursuivi que sur plainte du conjoint offensé, mais la situation est différente si ce délit est commis par le mari ou par l'épouse.

Si le « délinquant » est la femme, aussi bien celle-ci que l'homme avec qui elle a commis le délit (s'il sait qu'elle est mariée) peuvent être condamnés à une peine de prison de six mois à six ans, même si l'adultère n'a été réalisé qu'une seule fois (art. 449 du code pénal). En revanche, si l'adultère est le mari, son épouse ne peut le poursuivre en justice que « s'il a une concu-bine sous le toit conjugal ou hors du domicile conjugal de jaçon notoire » (art. 452). Cela signifie que la loi exige, pour admettre la plainte de l'épouse, la conti-nuité des relations adultérines du

CAFETIÈRES ÉLECTRIQUES

BROSSERIE - COUTELLERIE CADEAUX - GADGETS UTILES **DIDIER-NEVEUR** 39, Rue Marbeuf - Tél.: BAL. 61-70 20, Rue de la Paix — PARIS

ELECTRO-MÊNAGER

Ouvert du lundi au samedi de 9 à 19 h.

Madrid. — En moins de deux mari et la publicité de celles-ci semaines ont eu lieu en Espagne trois procès intentés à des femmes accusées d'adultère. Ces social de la femme offensée. Dans procès ont suscité une violente ce deroier cas, la concubine s'expose à la même peine que le conjoint adultère : de six mois à

six ans de prison. Ce que demandent aujourd'hui les mouvements feministes, en exigeant la suppression de ces deux articles du code pénal, c'est deux articles du code penal, c'est faire régresser le viol. > que soit éliminé de la loi tout ce qui tend à considérer la femme comme un objet appartenant au mari. A l'origine, l'adultère de la femme était plus un délit contre la propriété du mari que contre la fidélité conjugale.

Ces manifestations s'appuient sur le fort courant en faveur de la légalisation du divorce qui est interdit en Espagne. Pour l'auto-riser, il faudrait modifier le concordat de 1853. La République, peu après son instauration en 1931, avait établi le divorce en Espagne, mais Franco annula cette loi avec effet rétroactif.

JOSÉ-ANTONIO NOVAIS.

#### Mme NICOLE PASQUIER **VEUT « ROMPRE** LE MUR DU SILENCE» A PROPOS DU VIOL

Mme Nicole Pasquier, déléguée nationale à la condition féminine, a fait, à propos du problème du viol, la déciaration suivante : e Le viol est une grave atteinte à l'intégrité physique et psychique de la femme. Il a été pendant trop longtemps minimisé. J'estime iol est e ment pris au sérieux par les hommes qui en minimisent les effets, comme par les femmes, qui trop souvent préfèrent ne pas qui trop souvent préfèrent ne pas en parier. Je souscris au courant qui cherche à porter à la connais-sance de l'opinion publique toutes les implications de ce crime. En portant ce débat au grand four, on ne peut qu'aider les victimes à rompre ce mur du silence et, par là même, à surmonter cette agression. Seule l'amélioration de la conditions féminine pourra

14

. : . <u>. . . .</u> .

. .

 $\partial S_{j}$ 





